

Pour éviter la "vengeance" à l'Institut Archambault

# L'Office des droits des détenus demande de remplacer les gardiens par l'armée

MONTREAL (PC) — L'Office des droits des détenus a réclamé, vendredi, que l'armée remplace temporairement les gardiens du pénitencier Archambault, où trois gardiens et deux détenus ont perdu la vie au cours d'une émeute, dimanche.

"Les gardiens sont trop impliqués; ce qu'il faut dans cette prison, ce sont des gens qui n'agissent pas par vengeance", a déclaré un porte-parole de l'Office, M. Jean-Claude Bernheim.

Le porte-parole a également condamné l'utilisation de gaz lacrymogènes pour mater des troubles mineurs lundi et mardi, à l'Institut Archambault, une enceinte à sécurité maximale, disant que cela n'aurait peut-être pas été nécessaire. Les autorités de la prison ont affirmé qu'elles avaient eu recours à ces gaz pour empêcher les prisonniers de saccager leurs cellules, où ils ont été confinés depuis l'émeute de dimanche soir.

### Plusieurs incidents

Pour sa part, Me Nicole Daignault, avocate oeuvrant à l'Office des droits des détenus, a af-

firmé que les prisonniers ont été enrégimentés par un certain nombre d'incidents survenus au pénitencier depuis un an.

Selon elle, ces incidents ont trait notamment à deux détenus abattus "de façon non nécessaire", l'un il y a un an et l'autre au printemps. Il y aurait également eu trois accidents récents dans les ateliers de la prison, lesquels accidents auraient pu être pré-

venus. Au cours de l'un des accidents, un jeune prisonnier a eu la main gravement coupée après avoir été forcé à travailler, a-t-elle dit.

"Il a informé les gardiens qu'il était malade, mais s'est fait répéter qu'il serait envoyé au

"trou" (cellule d'isolement) s'il ne travaillait pas".

L'Office des droits des détenus a également demandé qu'une commission royale d'enquête se penche sur l'émeute de dimanche à Archambault. Le syndicat représentant les gardiens de prisons fédérales a fait la même requête, plus tôt cette semaine.

Cette enquête devrait être menée par des personnes extérieures aux systèmes carcéral et judiciaire, afin de garantir l'"objectivité" de ses résultats.

### Visite lundi

De plus, un membre de l'Office des droits des détenus devrait participer à cette enquête, a déclaré M. Bernheim.

Ce dernier a également précisé que son organisme a été informé que ses représentants auront la permission de visiter l'Institut Archambault lundi. Il a toutefois condamné ce long délai entre l'autorisation accordée et les événements de dimanche.

"C'est sans précédent", a-t-il dit. Pour sa part, un porte-parole du Service des pénitenciers canadiens, M. Gaston Pelletier, a affirmé qu'il n'a jamais été question de faire appel à l'armée. La situation, dimanche, a été reprise en mains très rapidement, et nous savions dès le début que ce n'étaient pas tous les prisonniers qui étaient impliqués dans cette émeute".

Gazoduc euro-sibérien

## Mise en garde des Etats-Unis

WASHINGTON (AFP) — Le gouvernement américain pourrait interdire toute transaction avec les entreprises étrangères qui ne respecteraient pas l'embargo américain sur le matériel destiné au gazoduc euro-sibérien, a indiqué vendredi un haut fonctionnaire du département du Commerce.

M. Lionel Olmer, sous-secrétaire au Commerce, a déclaré devant une sous-commission du Sénat: "Nous sommes prêts à prendre les mesures appropriées en cas de violation effective ou annoncée" de l'embargo.

Il a souligné qu'il serait sans doute difficile de mener des actions en justice contre des violations, commises à l'étranger, de la décision américaine visant à faire obstacle à la construction du gazoduc. Mais, a-t-il ajouté, des sanctions administratives peuvent se révéler efficaces. Il a cité à ce propos la possibilité de refuser aux firmes étrangères concernées toute participation à des transactions sur des marchandises ou de la technologie venant des Etats-Unis.

La France et l'Italie ont annoncé leur intention de passer outre à l'embargo américain et pourraient être suivies par d'autres pays européens, rappelle-t-on.

L'embargo avait été décidé en décembre dernier par le président Ronald Reagan, à la suite de la proclamation de l'état de siège en Pologne, dont Washington attribue en grande partie la responsabilité à Moscou. Cet embargo avait été étendu le mois dernier au matériel fabriqué hors des Etats-Unis, mais sous licence américaine.

Au cours de l'audition de la sous-commission, plusieurs sénateurs se sont montrés critiques vis-à-vis de la décision du gouvernement, en soulignant que l'embargo était coûteux pour les entreprises et les travailleurs américains.

Le sénateur Charles Percy, président de l'influente commission des affaires étrangères du Sénat, a déclaré pour sa part: "Je ne vois pas en quoi nous mettons les Soviétiques en difficulté alors qu'ils peuvent acheter (cet équipement) ailleurs et renforcer l'économie du Japon aux dépens de celle des Etats-Unis".

## Expansion de l'accord céréalier?

WASHINGTON (AP) — Le président Reagan a déclaré vendredi que les Etats-Unis négocieraient avec l'Union soviétique une possible extension d'un an et expansion de l'accord sur les ventes de céréales entre les deux pays. Mais M. Reagan n'a pas entièrement approuvé une poursuite de l'accord et exclu, du moins pour l'instant, un accord à long terme.

Dans un communiqué écrit diffusé vendredi, le président américain déclare: "Après discussion avec le gouvernement, j'ai autorisé les responsables américains à explorer la possibilité avec l'Union soviétique d'une extension d'un an de l'accord existant sur les céréales. Je les ai autorisés à poursuivre les consultations avec les Soviétiques, normalement conduites selon l'accord, pour la possibilité de ventes supplémentaires de céréales à l'Union soviétique".

En décembre dernier, en représailles à l'instauration de la loi martiale en Pologne, la Maison-Blanche avait repoussé les négociations prévues pour un accord à long terme portant sur les livraisons de blé américain à Moscou.

Le président Reagan a réaffirmé cette position vendredi estimant que les Soviétiques "ne doivent pas recevoir la sécurité supplémentaire d'un accord céréalier à long terme aussi longtemps que la répression continue en Pologne".

## Les profits des banques ne sont pas excessifs

par Michel C. AUGER

OTTAWA (PC) — Les profits des banques canadiennes ne sont pas excessifs, affirme un comité parlementaire qui a étudié la question au cours des trois derniers mois, et qui a déposé son rapport aux Communes, vendredi.

Les bénéfices des banques ont atteint le niveau record de \$1,7 milliards en 1981, une augmentation de 38 pour cent par rapport à l'année précédente.

Selon le comité, cette augmentation s'explique par le fait que l'actif des banques s'est accru de 27 pour cent en 1981, que les bénéfices des opérations internationales des banques canadiennes ont connu une forte augmentation et que la hausse rapide des taux d'intérêt en 1981 a créé des bénéfices d'inventaire temporaires.

Le comité soutient qu'il faut éviter de prendre ces chiffres en dehors de leur contexte. Selon le rapport, le rendement de l'actif des banques est, en effet, le même que la moyenne de la dernière décennie et l'augmentation du rendement sur l'actif propre a été réalisée au prix d'une exposition plus élevée au risque.

De plus, les profits des banques se comparent à ceux que l'on retrouve dans d'autres secteurs. Le comité soutient également que la taille des banques canadiennes a fait un bond rapide parce qu'elles ont essayé de satisfaire aux besoins de crédit de leurs clients.

Ce sont là les principales conclusions des membres libéraux et conservateurs du comité. Les députés du Nouveau Parti démocratique se sont, en effet, retirés des travaux du comité et ont publié, la semaine dernière, un rapport minoritaire.

Les néo-démocrates soutenaient qu'ils ne pouvaient adhérer au rapport majoritaire parce que les deux grands partis étaient les véritables responsables de la situation actuelle et ils réclamaient un contrôle plus étendu de l'Etat sur les activités des banques à charte et de la Banque du Canada.

Le rapport majoritaire du comité fait donc 15 recommandations, dont les principales touchent le

marché des capitaux à long terme.

"La crise actuelle de liquidités des entreprises est en partie attribuable à la disparition du marché des capitaux à long terme, qui a détourné les sociétés du financement par actions et les a forcées à s'endetter davantage.

"L'inflation, les impôts ainsi que les politiques fiscales et monétaires se sont unis pour entraver le fonctionnement du marché des capitaux, ce qui a exercé d'énormes pressions sur le secteur des entreprises et pourrait entraîner des conséquences pour la santé future du secteur bancaire", affirme le rapport.

Le comité recommande donc à la Chambre de lui confier le mandat d'enquêter sur l'ensemble des causes du déclin du marché des capitaux à long terme au Canada et de recommander des politiques susceptibles d'assurer que la dette à long terme et le capital-actions seront suffisants pour financer la croissance économique future.

"Le ministre des Finances devrait immédiatement prendre les mesures qui s'imposent pour encourager les entreprises à émettre du capital-actions et à moins se fier sur les emprunts et autres obligations", recommande également le rapport.

Le comité recommande également que la valeur totale de tout prêt consenti à n'importe quel emprunteur ou groupe d'emprunteurs soit limitée à 25 pour cent du capital total de la banque.

Cette recommandation, a expliqué le président du comité, le libéral John Evans, est conforme aux suggestions de l'Inspecteur général des banques, qui a témoigné devant le comité.

Le comité n'a cependant pu confirmer l'existence de tels prêts qui dépasseraient 25 pour cent des actifs d'une banque, puisque les députés ont choisi de respecter le secret des relations entre le banquier et le client.

On recommande également une révision de la législation actuelle pour permettre une expansion du marché des prêts à la consommation et aux entreprises et accroître la concurrence sur le marché.

# le nouvelliste

62e année, No 210

Trois-Rivières, samedi 31 juillet 1982

lun. au ven. 40¢, sam. 50¢

## L'Expo "Passe-partout": pour les petits et les grands enfants!



—Nouvelle en page 3

(Flageol Photo — Terry Charland)

## Beyrouth-Ouest: les conditions de vie atteignent un point critique

BEYROUTH (AFP) — A quelques minutes de l'entrée en vigueur de ce cessez-le-feu, la canonnade se poursuivait dans Beyrouth-Ouest.

Ce huitième cessez-le-feu, mentionné également par la télévision officielle libanaise, n'avait pas encore été officiellement confirmé à 16h50 HAE.

En fin d'après midi la reprise soudaine et brutale des tirs israéliens avait surpris la population. De nombreuses ambulances sillonnaient les rues. Aucun bilan des victimes n'avait encore été publié à 16h15.

Le gouvernement israélien a d'autre part totalement ignoré vendredi la résolution du Conseil de sécurité qui, à l'unanimité, a exigé la nuit dernière, que le gou-

vernement israélien mette un terme au blocus imposé au demi-million d'habitants de Beyrouth-ouest.

Un ingénieur hydraulique, responsable du service de secours mis en place par l'UNICEF, M. Raymond Maimy, a déclaré vendredi que "le point critique est atteint" pour l'eau. De très nombreux cas de gastro-entérite sont apparus chez les enfants parce qu'il faut puiser dans le sous-sol de l'eau polluée.

Par ailleurs, l'OLP aurait bloqué à Beyrouth-ouest depuis le 19 juillet les opérations d'aide et les vivres de l'UNRWA (Organisation des Nations-unies pour l'aide aux réfugiés palestiniens) destinés à quelque 30.000 réfugiés palestiniens à Beyrouth-ouest et au

Sud-Liban, affirme un communiqué de cette organisation publié vendredi à Vienne.

Selon ce communiqué, cinq hommes armés de l'OLP sont postés devant la porte de l'entrepôt de l'UNRWA à Beyrouth-ouest pour empêcher l'entrée et le départ des vivres sans autorisation écrite de l'OLP.

L'UNRWA précise qu'un convoi chargé de riz et de sucre, destiné aux réfugiés palestiniens à Saïda, n'a pas été autorisé à quitter l'entrepôt mardi dernier.

Mais selon M. Abdallah Frangi, représentant de l'OLP en Autriche, M. Yasser Arafat a donné son accord pour que l'UNRWA puisse continuer à distribuer ses vivres à Beyrouth-ouest.

## Décès du "père de la télévision"

NEW YORK (Reuter) — Vladimir Zworykine, qui est considéré comme le "père de la télévision", est mort jeudi, à la veille de son 93ème anniversaire, a annoncé vendredi la compagnie RCA.

Né à Mouron, en Russie le 30 juillet 1889, devenu citoyen américain en 1924, Vladimir Zworykine avait mis au point le premier tube pour caméra, l'inoscope, et développé le kinescope qui devait être à la base de toute l'évolution de la télévision.

Il détenait plus de 120 brevets et avait reçu 27 distinctions scientifiques, dont la médaille nationale de la science, plus haute récompense scientifique américaine.

Ciel variable, possibilité d'averse, min. 16, max. 26. Demain: nébulosité croissante, averses et orages.

La météo est compliment des  
**FINISSEURS ASSOCIES**



Annonces classées: 25 à 30  
Arts et spectacles: 8 à 11  
Bandes dessinées: 14  
Chère Louise: 14  
Cinéma: 9  
Feuilleton:  
La petite maison: 26  
Finance: 23  
Horoscope: 14  
Le monde en 24 heures: 15  
Mots croisés: 14  
Nécrologie: 31  
Photos et mots: 13  
Pleins de Bacchus: 14  
Sports: 17 à 22  
Vacances/voyages: 12

**Expos 5, Cards 4 en onze manches**

—page 17

**Double égalité à l'Omnium canadien**

—page 18

Mini-loto  
548234

Loto 6 - 36  
3-7-8-16-28-32  
complémentaire: 1  
mise-tôt: 8-9-30-31

Provinciale  
5266964

Le sage approuve en souriant les folies des autres, celles qu'il dut combattre lui-même pour devenir sage.

**AMORTISSEURS**  
GARANTIE ECRITE  
  
**SILENCIEUX S.M.**  
LÉON PELLERIN, prop.  
Lavendrye  
Trois-Rivières 375-0905  
870

Beau temps, mauvais temps...

# Ce sera la journée Tournesol dimanche

par Raymond SAINT-JEAN

TROIS-RIVIÈRES — Presque tout était à point dimanche dernier au parc Pie-XII pour célébrer la journée Tournesol; tout, sauf le soleil qui a fait faux bond aux participants.

Devant le risque de voir le mauvais temps gâcher les nombreuses activités à l'horaire de la journée, les organisateurs ont décidé de tout remettre à dimanche le premier août. C'est donc demain, dès neuf heures, que toute la population pourra à nouveau se rendre au parc pour s'amuser et apprendre grâce à des jeux, une pièce de théâtre, des ateliers, de la danse et diverses démonstrations.

Rien n'a été changé au programme, mais si à nouveau la pluie se met de la partie, on se déplacera simplement à l'intérieur et les activités majeures auront tout de même lieu.

Une journée bien remplie

C'est avec des tournois de pétanque et de fer pour adultes que débutera la

journée. Il y aura ensuite pour les enfants les ateliers tournesol et une représentation du théâtre Mary Poppins.

A 11h30 se tiendra un pique-nique familial sur des tables installées dans le parc.

Les activités reprendront dans l'après-midi avec des jeux pour les enfants et une reprise de la pièce présentée par le théâtre Mary Poppins.

Micheline Guy donnera un atelier de peinture au "Café des artistes", à partir de 13h30. Il y aura aussi des démonstrations de trampoline et de judo.

Pour le souper, on servira des crêpes avec du sirop d'érable, et on procédera à la remise des prix pour les tournois du matin.

La soirée sera consacrée à la danse sur une piste aménagée à l'extérieur.

Toute la journée plus de 22 artisans exposeront et vendront leurs oeuvres, réalisées avec des techniques très variées.

## Georges Bouffard n'est plus

CAP-DE-LA-MADELEINE (GG) — Un ancien conseiller municipal au Cap, M. Georges Bouffard, s'est éteint hier à l'âge de 82 ans.

M. Bouffard s'était occupé des affaires municipales madelinoises dans les années '30. Il représentait les ci-

toyens du quartier numéro 1, celui qui fait frontière avec Sainte-Marthe.

M. Bouffard laisse dans le deuil son épouse et son fils. Les funérailles seront célébrées cet après-midi à 15h en l'église Sainte-Famille.

## Fraudeur arrêté

par Louise PLANTE

LA TUQUE — Pierre-Paul Brisson, 28 ans, de Montréal, évadé de l'institut le Portage et recherché à travers la province pour plusieurs dizaines de fraudes, a finalement été arrêté à La Tuque par les agents de la Sûreté municipale.

Fidèle à sa technique, Brisson volait des chèques de prestation d'assurance-chômage ou d'assurance sociale dans les boîtes aux lettres et les échangeait dans des commerces de La Tuque. A la suite des plaintes de commerçants du Carrefour La Tuque, les policiers de la Sûreté municipale ont vite fait de lui mettre la main au collet. Brisson, qui est un habitué de la drogue, se serait vanté d'avoir fraudé pour environ un quart de million de dollars. L'individu doit répondre à 35 chefs d'accusation dans la seule région de Saint-Jérôme. On le recherchait également dans la ville de Saint-Anne-de-la-Pérade.

### • Feu de brousse

SHAWINIGAN (MC) — Un feu de brousse d'une heure a nécessité l'intervention rapide de trois policiers-pompiers de Shawinigan-Sud, au cours de la dernière nuit, dans le parc des Chutes Shawinigan.

L'incendie, d'une superficie de 400 pieds carrés, s'est déclaré vers 4h du matin et la cause n'est pas encore déterminée. Le feu a détruit quelques arbustes, sans toutefois griller de gros arbres.

Ce sont les agents Raymond Guay, Jean-Louis Hébert et Jean St-Onge qui s'amènèrent sur les lieux à l'aide d'un camion-pompe de la caserne.

### • Voitures égratignées

SHAWINIGAN (MC) — Pas moins de sept voitures ont subi de fortes égratignures, notamment aux portes et aux ailes, par de jeunes voyous, au cours de la dernière nuit, dans le parc automobiles de la firme Mauricie Toyota du boulevard des Hêtres à Shawinigan.

Une enquête policière est en cours à la sûreté municipale locale.

## Trois-Rivières au palais de justice

par Claude HÉROUX

### Plaidoyer refusé

Un ancien policier est venu déposer un plaidoyer de culpabilité pour une femme qui était accusée de vol simple devant la cour des sessions de la paix. L'ancien agent de la ville de Trois-Rivières a expliqué que l'accusée était actuellement à suivre une cure de désintoxication et qu'elle l'avait chargé de déposer un plaidoyer de culpabilité. Le juge Maurice Langlois a rétorqué qu'il ne pouvait accepter le plaidoyer du fait que l'accusée n'était pas présente devant le tribunal. La cause a été reportée au 25 octobre.

### Amende de \$550

Un commerçant d'animaux a été condamné à \$550 d'amende après avoir plaidé coupable à des accusations d'ivresse au volant et de tapage dans un bar. Me Guy Lambert, procureur de la couronne, a expliqué que le prévenu avait des antécédents judiciaires en matière de stupéfiants et d'ivresse au volant et qu'il avait été condamné à une amende de \$500 en 1979. Le juge Langlois a condamné l'homme d'affaires à une amende de \$500 pour l'ivresse au volant et à \$50 pour le tapage.

### Engagement de garder la paix

Un individu qui s'est livré à des voies de fait simples sur la personne d'une amie a été traduit devant le tribunal à la suite d'une plainte privée logée contre lui. Son procureur, Me Marcel Chartier, a expliqué au tribunal que son client avait déjà habité avec la victime et que tout était maintenant terminé. L'accusé a cependant dû signer un engagement comme quoi il garderait la paix à l'avenir.

### Problèmes psychiatriques

Une quadragénaire a comparu devant le tribunal sur une accusation de vol simple. Le pro-

cureur de la couronne, Me Guy Lambert, a expliqué que la Trifluviennaise avait deux antécédents de vol simple à son crédit et qu'elle semblait avoir des problèmes de comportement. Il a suggéré la confection d'un rapport présentiel pour la prévenue qui doit être bientôt hospitalisée. La sentence sera rendue le 16 septembre.

### Voies de fait sur un policier

Un jeune homme de Louiseville était accusé d'ivresse au volant et de voies de fait sur le policier Vincent Martin. Il a avoué l'ivresse au volant mais a nié les voies de fait sur le policier Martin. Il a écopé d'une amende pour les facultés affaiblies et subira son procès pour les voies de fait, le 9 septembre.

### Une requête

Vincent Tremblay de Québec est accusé de possession de stupéfiants en vue d'en faire le trafic. Il a nié sa culpabilité, mais les policiers ont saisi une somme de \$760 sur la personne du Québécois lorsqu'ils l'ont arrêté. Tremblay veut récupérer cette somme et il présentera une requête en ce sens, le 24 août, par l'intermédiaire de Me Denys Godin.

## Shawinigan

par Michel CLOUTIER

### Le feu à une auto volée

Agé de 27 ans, un inculpé de la rue Coutu à Shawinigan, subira son enquête préliminaire le 14 octobre, sous des accusations de crime d'incendie, de vol et de fraude sur deux chefs. Selon la couronne, il aurait mis le feu à une voiture volée de marque Pinto 1979. Quant à la fraude, il s'agit d'une affaire de faux chèques.

### Une amende de \$400

Le juge Gilles Lahaie de Québec, a imposé une sévère amende de \$400 à un conducteur de voiture de 23 ans de Saint-Luc-de-Vincennes. Le prévenu, au moment de son arrestation au volant de sa voiture, était passablement ivre. L'alcoomètre indiquait 220 milligrammes d'alcool par 100 millilitres de sang. En reconnaissant sa culpabilité, le prévenu en était à sa troisième récidive devant la cour.

### Il a résisté à un policier

Déjà détenu dans un dossier judiciaire à Trois-Rivières, un prévenu de 60 ans de la rue Pratte, dans cette ville, reviendra à la cour des sessions de Shawinigan le 12 août, pour répondre à des accusations d'entrave à un agent de la paix et de vols de nourriture aux marchés IGA et les Chutes de Shawinigan-Sud. Les montants des vols s'élevaient à \$30 et \$60.

### • Série de vols

TROIS-RIVIÈRES (YC) — Des enquêtes policières devraient être entreprises relativement à trois vols avec effraction survenus en fin d'après-midi et en soirée, jeudi.

Deux vols sont survenus dans des résidences adjacentes sur le boulevard Saint-Jean à Trois-Rivières. De l'argent et des bijoux ont été volés.

Un troisième vol, mais cette fois au magasin La Fileuse du boulevard des Forges, s'est produit dans la soirée. Les cambrioleurs ont dérobé deux télévisions et un magnétophone. Toutefois, les téléviseurs ont été retrouvés un peu plus tard, au pied de la côte Sainte-Marguerite.

### • COOKE: côte fermée

TROIS-RIVIÈRES (GG) — La côte de l'hôpital Cooke sera fermée à compter de lundi matin, 7h, en raison des travaux effectués sur place par la compagnie Gaz Inter-Cités.

On croit que cette artère demeurera interdite à la circulation automobile de trois à quatre jours.

Les personnes désirant se rendre à l'hôpital Cooke sont priées d'emprunter la rue Père-Marquette.

### • Vol dans des chalets

LA CROCHE (LP) — Deux individus accusés de trois vols par effrac-

**MARTIN, MARTIN DONALDSON, FERRON ET CHOREL**  
NOTAIRES  
CONSEILLERS JURIDIQUES  
153, Levolette, T.-R., 375-7733  
LIONEL MARTIN  
H.-PAUL MARTIN  
FRANÇOIS DONALDSON  
BERTRAND FERRON  
DENIS CHOREL

**Quotidienne**  
1-7-9

**PRESCRIPTIONS DE LUNETTES**  
**OPTICIEEN**  
D'ORDONNANCE  
**PATRICK GALARNEAU**  
1588, ROYALE TROIS-RIVIÈRES  
Entre Des Forges et St-Georges — 376-2707

**MME E.H. RAINVILLE SUZANNE RAINVILLE**  
AUDIOPROTHÉSISTES,  
PROTHÈSES AUDITIVES  
835 des Ursulines, Trois-Rivières  
TÉL.: 378-2131

**VERRES DE CONTACT**  
(double foyer et à port continu)  
EXAMEN DE LA VUE — LUNETTE  
• Dépistage du glaucome et de la cataracte  
• Lentille progressive et de cataracte  
Grand choix de **MONTURES**  
**Dr HÉLÈNE COSSETTE**  
**Dr FLORENT GROLEAU**  
**Dr NORMAND TREMPE**  
optométristes  
492, Radisson Trois-Rivières 374-3156

## PRÊTS HYPOTHÉCAIRES

# LES TAUX CHUTENT À 13 1/2% POUR 3 ANS

Les taux d'intérêt élevés et instables sont les causes principales des difficultés rencontrées dans le domaine de la construction.

Heureusement, des mesures positives viennent d'être prises pour amorcer la relance. Tous les partenaires québécois intéressés ont créé un organisme sans but lucratif appelé CORVEE-HABITATION. Son but? Administrer et redistribuer un fonds d'aide à la construction qui ramène le taux hypothécaire à 13 1/2%, garanti 3 ans.

Ce nouveau taux est offert à tous les citoyens qui veulent faire bâtir maintenant, même s'ils sont déjà propriétaires.

### LES AVANTAGES DE BÂTIR MAINTENANT

Un taux d'intérêt avantageux.  
La baisse du taux hypothécaire à 13 1/2% a été rendue possible par un accord conclu entre les travailleurs et les employeurs de la construction, les institutions financières et le gouvernement du Québec.

Ce nouveau taux d'intérêt est garanti pour 3 ans. Ceux qui auront souscrit à un plan d'épargne-logement en 1982 pourront bénéficier d'une déduction d'impôt additionnelle de 2000 \$.

S'il s'agit d'un ménage qui n'a jamais été propriétaire, il pourra déduire une somme atteignant 6000 \$.

Les municipalités sont maintenant habilitées à accorder d'autres avantages spécifiques aux acquéreurs d'habitations nouvelles. Il suffit de vous renseigner auprès d'elles.

Les architectes, les ingénieurs, les arpenteurs-géomètres et les notaires qui contribuent à CORVEE-HABITATION consentiront, pour leur part, des avantages supplémentaires.

**TOUS D'ACCORD POUR BÂTIR MAINTENANT**

LES TRAVAILLEURS ET LES EMPLOYEURS DE LA CONSTRUCTION  
LES INSTITUTIONS FINANCIÈRES  
LE GOUVERNEMENT DU QUÉBEC  
LES MUNICIPALITÉS  
LES PROFESSIONNELS

### LES TYPES D'HABITATION À BÂTIR MAINTENANT

- Tout bâtiment résidentiel n'excédant pas 3 étages ou qui peut faire 4 étages avec une partie des logements construits sous le niveau du sol.
- Les logements doivent appartenir à l'un des types d'habitation qui suivent:
  - de l'unifamilial au quintuplex
  - condominium, co-propriété divise
  - coopérative d'habitation non déjà subventionnée par les programmes existants.

### LES CONDITIONS POUR BÂTIR MAINTENANT

- Le coût de chaque logement, quel qu'il soit, ne doit pas dépasser 60.000 \$, terrain compris.
- Vous devrez habiter le bâtiment dans les 12 mois suivant le premier versement hypothécaire.
- Vous devez faire l'acquisition d'un logement mis en chantier entre le 25 mai et le 31 décembre 1982.
- La construction devra être terminée le 30 juin 1983.
- Ces logements doivent être: construits par les travailleurs et les employeurs qui participent à CORVEE-HABITATION, financés par des institutions financières participantes, et couverts par un programme approuvé de certification de garantie des maisons neuves.

### LES MATÉRIAUX POUR BÂTIR MAINTENANT

De préférence avec des matériaux fabriqués au Québec afin de favoriser des retombées de CORVEE-HABITATION chez nous.

### OÙ VOUS ADRESSER POUR BÂTIR MAINTENANT

- A Québec: 643-7676
- Partout ailleurs au Québec: sans frais, 1-800-463-4315
- ou écrivez à: CORVEE-HABITATION, 1054, rue Conroy, Édifice «G», bloc 2, 4e étage, Québec, Qué. G1R 5E7
- Renseignez-vous à votre institution financière

**CORVÉE HABITATION**

## GULF: un ultime espoir de 24 heures -Duhaime

par Michel CLOUTIER

SHAWINIGAN — Le député-ministre Yves Duhaime a confirmé hier qu'effectivement, un nouveau groupe d'hommes d'affaires étaient sérieusement en pourparlers à Montréal, avec les dirigeants de la compagnie Gulf, en vue d'acquiescer l'usine locale de la rue des Cèdres.

Devant cet ultime espoir de 24 heures, le ministre de l'Énergie et des Ressources du Québec a tenu à préciser, au cours d'une conférence de presse à son bureau de Shawinigan, que son gouvernement offre toujours aux nouveaux intéressés, une subvention de \$1 million.

D'intensives communications ont d'ailleurs été entreprises, a fait alors remarquer le ministre, entre ce nouveau groupe et le gouvernement du Québec. Mais pour l'instant, le nom de la firme intéressée doit rester strictement confidentiel, devant la présence de concurrents sur le marché.

On devrait savoir, en principe, d'ici aux prochaines heures, si ce groupe d'acheteurs, dont un ancien citoyen de l'agglomération shawiniganaise, va continuer de manifester de l'intérêt dans le dossier.

Actuellement, dira le ministre Duhaime, un pont est établi à Québec, entre son bureau, la Société de développement industriel (SDI), le ministère de l'Industrie et du Commerce, le groupe du ministère du Travail et celui de la sécurité du Revenu, pour suivre d'heure en heure le dossier de la Gulf à Shawinigan.

"L'objectif que nous visons, dit-il, c'est de maintenir au maximum cette usine en opération, non pour la faire démarrer un mois ou deux, mais pour l'asseoir sur des bases solides, vers une perspective de rentabilité."

### Appel aux travailleurs

Ne voulant pas lancer inutilement des illusions, M. Duhaime demande à tous ceux qui sont impliqués dans le dossier, de prendre leur mal en patience.

A son avis, c'est un dossier excessivement compliqué, complexe. "Je m'adresse aux travailleurs, dit-il, et je comprends que ces gars-là ont hâte que ça finisse, ont hâte de savoir dans quelle direction ils vont s'en aller."

Croyant que ça vaut le coût de maintenir en vie tout ce qui pourrait y avoir d'espoir, le député-ministre dira que le gouvernement du Québec ne ménagera aucun moyen pour faciliter les choses, pour faire en sorte que ces pères de familles-là puissent connaître le plus rapidement possible leur avenir immédiat.

"Nous allons épauler du mieux que l'on pourra, l'effort nouveau qui s'entreprind aujourd'hui," a-t-il lancé.

Quant aux subventions, il rappelle que Québec est allé au maximum de ce qu'il pouvait offrir. Ainsi, le gouvernement est toujours disposé à investir, selon les mêmes garanties, un demi-million de dollars comptant et un autre demi-million, suivant les programmes en vigueur à la Société industrielle, soit \$100,000 pendant cinq années.

Concernant l'Hydro-Québec, cette question est réglée puisque la Société d'État n'exige pas un dépôt de \$300,000 ou \$400,000 au démarrage de l'usine.

### Le cas de la CIL

Questionné sur l'avenir de l'usine CIL, le ministre Duhaime a exprimé l'avis que cette entreprise favoriserait, si Gulf fermait ses portes, de se porter acquéreur de son département d'acétylène, au lieu d'exporter ce produit hors de Shawinigan. Son transport deviendrait trop onéreux.

Concernant l'offre d'achat symbolique d'un dollar des installations de l'usine DuPont à la ville, M. Duhaime s'est refusé à tout commentaire, estimant que ce dossier relève exclusivement de la ville de Shawinigan.



### Ouverture officielle

## La fête est commencée à l'Expo de Trois-Rivières

par Suzanne MATTE

TROIS-RIVIÈRES — Entrez mesdames, mesdemoiselles, messieurs, la fête est maintenant commencée à l'Expo de Trois-Rivières! Les barrières se sont levées, le président a parlé, les ballons se sont envolés, l'ouverture a été officiellement proclamée!

A quelques pas de l'entrée du stade, alors que la chaleur était déjà tombée et que le soleil commençait à s'éclipser, quelques centaines de personnes assistaient hier soir à la Grande ouverture de l'Expo Passe-Partout!

C'est le poste de radio "CJTR" qui a déclaré officiellement le commencement de la fête!

Plusieurs personnalités étaient présentes pour célébrer cet événement exceptionnel! Entre autres le président de l'Expo, M. Roland Nobert, le principal organisateur M. Jean Alarie, le maire M. Gilles Beaudoin et plusieurs commissaires.

C'est dans cette atmosphère remplie de joie, de mouvement, d'activités de toutes sortes, où la musique nous entraîne dans ce monde du cir-

que, où l'odeur des "hot-dogs", des "hot pogo", et des autres "hot" de toutes sortes nous mettent l'eau à la bouche, que commençait la fête!

Le bruit des manèges, les cris amusés ou hystériques de leurs passagers, le va-et-vient continu, les rires, les crieurs publics annonçant les jeux d'adresse, la fantaisie des lumières multicolores, rien ne manquait!

On peut dire que l'Expo Passe-Partout débutait d'une façon formidable, fantastique, plus que spéciale... il n'y a pas de mots pour la décrire!

Entre autres, comme activité spéciale hier, il y eut un bingo monstre au colisée de Trois-Rivières! Plus de 2,000 personnes étaient présentes! Une somme de \$17,000 en prix a été distribuée aux différents gagnants! Ça valait le déplacement!

Ensuite nous avons eu le plaisir d'assister à la production grandiose du cirque international Garden Bros au stade de baseball.

Entre mesdames, mesdemoiselles, messieurs, la grande foire est maintenant officiellement ouverte! En avant... et que le bal commence!



## Enfants handicapés de Drummondville et Victoriaville

# Un projet prioritaire du MAS

par Doris V. HAMEL

TROIS-RIVIÈRES — "Je comprends les parents d'enfants handicapés de Drummondville, leur impatience est normale. Hier, jeudi, nous n'étions pas en situation de débloquer de l'argent, mais le projet est prioritaire." C'est en ces termes que M. Luc Malo, sous-ministre des Affaires sociales répondait hier à nos questions.

Le projet de soigner les enfants handicapés de Drummondville et Victoriaville est prioritaire pour le MAS. M. Pierre-Marc Johnson, actuellement à Vienne pour assister à un congrès traitant du vieillissement des personnes, jusqu'au 15 août, devrait, comme il l'écrit à son collègue M. Michel Clair, député de

Drummondville et ministre des Transports, pouvoir débloquer les crédits des deux premières phases, avant le mois de septembre.

Le projet en trois phases consiste, dans un premier temps, en une attribution pour les enfants handicapés de Drummondville du poste et trois cinquièmes tant discuté par les parents, jeudi aux bureaux du CRSSO4.

L'attribution de ce poste impliquerait le réaménagement de la Clinique de réadaptation pour enfants handicapés. Cette clinique est située sur la rue Labadie, à Trois-Rivières, vers laquelle les 24 enfants doivent voyager de Drummondville et Victoriaville, pour les soins dus à leur handicap.

Il est acquis pour les parents,

que les consultants en psychologie, orthophoniste et physiothérapeute, qui ont fait grimper l'évaluation budgétaire de \$36,000 à \$49,900, entre le 22 avril et le mois de mai 1982, selon M. Luc Malo; il est acquis que cette phase deux est aussi prioritaire. La phase trois étant, pour le MAS, de pouvoir fournir l'extension des services en adaptation physique jusqu'à Victoriaville, selon le plan original du MAS.

Les réaménagements budgétaires, selon M. Luc Malo, sont en marche et il affirmait, hier, qu'il est clair que le MAS fait l'impossible pour accélérer l'aboutissement de ce dossier "chaud" pour l'Association des parents d'enfants handicapés du Centre du Québec.

## La fermeture de Récupération Haute-Mauricie est confirmée

par Louise PLANTE

LA TUQUE — M. Laurier Thibault, président du conseil d'administration du Conseil de développement de la Haute-Mauricie inc., a confirmé que le CDHM procéderait à la liquidation du projet Récupération Haute-Mauricie.

Etant donné la situation très difficile qui sévit actuellement dans le domaine de la récupération et spécialement pour le papier journal, et devant la difficulté de trouver des clients pour les matières recyclables, le CDHM n'a eu d'autre choix que de fermer les portes de Récupération Haute-Mauricie.

Même les subventions accor-

dées récemment par le ministère de l'Environnement n'ont pu sauver le projet. On a donc dû refuser les chèques du gouvernement.

Le principal obstacle à la reprise de RHM était le manque d'argent pour l'administration du projet et pour les comptes en souffrance. Les sommes d'argent octroyées par le ministère de l'Environnement ne devant servir que pour des salaires, RHM était littéralement paralysé.

### Sommet économique de La Tuque

Par ailleurs, M. Thibault a annoncé que le Conseil de développement économique se mettrait

au travail dès l'automne afin de déterminer les thèmes du futur mini-sommet économique de La Tuque, sommet qui sera lui-même une préparation au sommet économique de la région de Trois-Rivières qui se tiendra au printemps 83.

Les 21 et 22 août, il y aura une réunion spéciale des administrateurs du CDHM au Lac-Edouard, afin de déterminer une stratégie de développement industriel et économique.

Le CDHM s'attend à recevoir, d'ici peu, des directives du Conseil régional de développement qui lui permettront de s'imbriquer dans la démarche du sommet économique de la région O4.

### A La Tuque

## Les chirurgiens sont encore en période de négociations

par Louise PLANTE

LA TUQUE — Les négociations se poursuivent entre la Fédération des médecins spécialistes du Québec et le ministère des Affaires sociales, concernant le cas des trois médecins chirurgiens de l'hôpital de La Tuque qui réclament une prime de disponibilité pour les fins de semaines où ils doivent assurer une garde de 64 heures.

Le Dr Loisel affirme que le

MAS semble très ouvert à la requête des médecins, étant donné que leur cas concerne le problème des régions éloignées.

Ces derniers réclament une prime de disponibilité dans le genre de celle versée aux anesthésistes. Les trois médecins considèrent que le volume d'activités de la fin de semaine ne permet pas une rémunération minimum décente.

Les médecins sont d'avis que les ententes intervenues entre le

MAS et la FMSQ, qui prévoient la présence de soins sur tout le territoire du Québec, permettent de réaliser cet objectif.

Tant que les négociations continueront, les trois médecins chirurgiens ont accepté de continuer d'assurer leur service de garde durant les fins de semaine.

On ne saura qu'au début de la semaine prochaine, quand le MAS et la FMSQ se rencontreront de nouveau.

### Société du "6 pour cent"

## Le maire Beaudoin hésite à s'engager

par Marcel AUBRY

TROIS-RIVIÈRES — Le maire de Trois-Rivières, M. Gilles Beaudoin, a hésité hier à s'engager personnellement à limiter les prochaines augmentations de salaires des employés municipaux à 6 et 5 pour cent, tel que demandé par le premier ministre canadien, soutenant que c'est le nouveau conseil élu le 7 novembre qui aura à prendre ce genre de décision.

Interrogé hier au lendemain de la rencontre que les représentants de la Fédération canadienne des municipalités ont eue avec M. Trudeau, le maire Beaudoin s'est contenté de dire qu'il suivait de très près les développements qui ont lieu au niveau des deux gouvernements supérieurs.

Il a aussi laissé entendre qu'il y aura probablement des réunions, au cours des prochains mois, au niveau de l'Union des municipalités du Québec et de la Fédération canadienne des municipalités, et que celles-ci aviseront vraisemblablement les

municipalités-membres de l'attitude à suivre par la suite.

Rappelant les propos du président de la FCM, le maire Jean Pelletier de Québec, M. Beaudoin a aussi soutenu que contrairement aux deux autres niveaux de gouvernement, les municipalités ne possèdent pas les pouvoirs législatifs nécessaires pour obliger leurs employés à emboîter le pas dans la nouvelle société du 6 et 5 pour cent du premier ministre Trudeau.

"Pour le moment, je ne peux pas donner l'orientation qui sera prise ici, a dit le maire Beaudoin. Tout ce que je peux dire, c'est que devant la situation économique qui est la nôtre actuellement, il va falloir que les prochaines négociations avec nos employés se fassent avec une nouvelle ouverture d'esprit. Les employés du secteur municipal devront eux aussi apprendre à

faire leur effort pour essayer de diminuer le niveau de l'inflation."

Le maire n'a cependant pas voulu s'engager à dire que le conseil municipal limiterait à six pour cent l'augmentation prévue dans les prévisions budgétaires de l'année financière 1983. "On va essayer d'appliquer la politique du gouvernement le plus près possible," s'est-il limité à dire.

Les trois groupes d'employés syndiqués de la ville écoulent actuellement la deuxième année d'un contrat de deux ans. La convention collective de travail des cols blancs et celle des policiers-pompiers deviendra échue le 31 décembre 1982 alors que celle des cols bleus se terminera à la fin de février 1983. Lors des dernières négociations, les employés avaient obtenu une hausse de 13,5 pour cent pour la première année et une autre équivalente à l'augmentation du coût de la vie de l'année précédente pour la deuxième année.

## L'étude du budget: après les élections

TROIS-RIVIÈRES (MA) — En raison de la tenue d'élections générales qui porteront le nombre de conseillers trifluviens de huit à 12, en novembre, l'étude du bud-

get se fera un peu plus tard qu'à l'accoutumée, cette année. Habituellement, l'administration municipale enclenche le processus d'étude des prévisions budgétaires

dès la fin de l'été et celle-ci se poursuit durant tout l'automne.

Cette fois, les choses seront différentes. D'abord, le principal responsable de ce dossier, le gérant adjoint, M. Wilson O'Shaughnessy, ne rentrera de son stage en Floride qu'à la mi-octobre. Il entreprendra alors l'étude préliminaire du budget. Et moins d'une semaine après les élections, soit les dimanche et lundi, 14 et 15 novembre, les nouveaux élus municipaux seront convoqués à une session intensive, afin de procéder à une première évaluation de la situation. Ce n'est qu'à ce moment-là qu'on commencera à définir les nouvelles orientations à prendre en regard de la société du 6 pour cent.

C'est dire que les nouveaux venus autour de la table du conseil municipal (il y en aura au moins cinq) auront l'occasion dès le départ de faire un tour d'horizon complet de l'administration municipale. Ce sera un véritable bain par immersion, de quoi faire oublier assez rapidement, en fait, l'euphorie de la victoire remportée quelques jours plus tôt.

### A Trois-Rivières-Ouest

## Pascal ne convertit pas sa succursale en boutiques

TROIS-RIVIÈRES-OUEST (CS) — La direction des magasins Pascal a décidé de laisser tomber son projet de convertir une partie de sa succursale de Trois-Rivières-Ouest en petites boutiques.

Rejoint à son bureau de Montréal, le directeur des ressources humaines de Pascal, M. Donat Bazinet, a déclaré que la conjoncture économique ne se prêtait guère à la location de petites boutiques. Cela ne signifie pas pour autant que le magasin Pascal de Trois-Rivières-Ouest demeurera

ouvert. Selon M. Bazinet, les propriétaires du Carrefour de Trois-Rivières-Ouest sont à réviser leurs plans d'agrandissement et ils seraient intéressés à transformer environ les trois quarts de la superficie actuelle du magasin Pascal. Toutefois, à l'heure, la conjoncture économique étant ce qu'elle est, de telles transformations pourraient attendre encore plusieurs mois.

Chose certaine, Pascal est toujours décidée à fermer ses portes dès que l'occasion sera opportune.

## J.-A. MONGRAIN

### J.-A.: Mais je me suis souvenu...

— 60 —

par Jean-Marc BEAUDOIN

Si J.-A. avait eu quelques bons mots pour le premier ministre Maurice Duplessis, qu'il lui avait trouvé un certain nombre de qualités qui le firent hésiter à le combattre directement aux élections, sa décision était tout de même prise.

Et bien que l'on étouffe tout autant sous une tonne de roses que sous une tonne de terre, J.-A. n'allait sûrement pas consacrer sa campagne électorale à faire l'éloge de M. Duplessis. Il passa vite des compliments à l'attaque.

Je me suis souvenu...

"J'ai pensé à d'autres aspects de la question. J'ai pensé que depuis que je suis maire, depuis que j'ai été élu sur un programme précis que vous avez endossé deux fois, celui qui s'est mis dans mon chemin, à cent reprises au moins, a été l'honorable Duplessis. J'ai pensé qu'au cours de mes démarches à Québec pour obtenir la coopération nécessaire au progrès de notre ville, je me suis butté contre l'opposition sournoise du premier ministre. Je me suis souvenu que dans les villes voisines, on distribuait des octrois pour des

travaux publics et que nous, nous étions privés. Je me suis rappelé que l'an dernier, quand nous sommes allés à Québec demander la permission d'emprunter, après avoir préparé notre règlement avec M. Duplessis, on nous a refusé cet emprunt qui aurait fourni du travail aux chômeurs durant une bonne partie de l'hiver. Je me suis souvenu du référendum que nous avons voulu faire passer, pour fournir l'aqueduc et l'égout à ceux qui en ont besoin, pour promouvoir la construction et pour amener chez nous de nouvelles industries et que l'Union nationale réussit à faire battre, de connivence avec certaines compagnies qui avaient reçu des ordres de l'honorable Duplessis. Je me suis souvenu de tout cela en songeant que plusieurs maisons ne se sont pas construites, avec le résultat que nous traversons la plus grande vague de chômage parce que le maire de Trois-Rivières n'a pas eu avant de se présenter, la bénédiction du député à qui il ne plaît pas."

Je ne suis pas un chien couchant

"Je me suis dit qu'un homme qui se juge plus important que l'intérêt de la population et qui a été élu

député durant vingt-cinq ans, c'est anormal."

"La population de Trois-Rivières ne m'a pas donné un mandat pour être un chien couchant ou une poule mouillée. Je suis prêt à prendre mes responsabilités."

L'hôtel de ville ne doit pas être une sous-agence de l'organisation électorale de l'Union nationale. J'éprouve une contrariété sincère, moi qui ai voté pour le premier ministre, à voir celui-ci battre en brèche les principes de l'autonomie municipale," conclut J.-A.

DEMAIN: J.-A. et Duplessis ouvrent leur campagne le même jour



# éditorial

## Gare aux mirages

Le député de Trois-Rivières, M. Clau de Lajoie, a fait savoir cette semaine qu'il faisait des pressions à Ottawa pour que la construction d'une usine de pièces d'avionnerie, qui ferait partie des ententes à survenir dans le giron du projet Airbus, ait lieu à Trois-Rivières. Un de ses principaux arguments serait la compensation qui nous est due, dans la région, pour l'affaire La Prade.

Comme pour tout autre projet de nature économique susceptible de venir s'installer à Trois-Rivières, il serait insensé de ne pas souhaiter que M. Lajoie réussisse à amener ici une usine importante. Mais on est suffisamment échaudés dans la région pour ne pas vendre la peau de l'ours dès maintenant.

Avant qu'on en soit à choisir un terrain et à lancer un appel d'embauche, trop d'étapes doivent être franchies, trop de choix restent à faire pour qu'on ne se méfie pas des illusions.

Ainsi, il n'est pas du tout acquis que Airbus détrône Boeing dans les choix canadiens. Tout ce qui est en cours depuis l'annonce faite par le ministre de l'Industrie et du Commerce, M. Herb Gray, c'est que des pourparlers ont lieu avec le gouvernement français pour explorer si la participation canadienne est opportune. La réponse à cette question ne serait connue que vers la fin de l'année ou le début de l'année prochaine.

A supposer que le Canada s'implique dans le projet de l'avion européen Airbus, et qu'il y ait une usine à construire, il faudra qu'effectivement elle soit construite au Québec et non en Ontario, où se trouve la compagnie De Havilland, qui en serait responsable. Concédonsons que pour le moment, c'est l'intention qu'expriment les ministres Gray et De Bané. Mais une guerre semblable à celle du F-18 pourrait bien recommencer. Et ces deux politi-

ciens seront-ils seulement encore au pouvoir au moment décisif?

Si l'usine vient au Québec, viendra-t-elle à Trois-Rivières ou à Mirabel? On voit d'ici le lobbying des Montréalais, qui se battent pour Dorval et Mirabel depuis longtemps. Qui sait si l'implantation de l'usine à Mirabel ne servira pas là aussi d'une quelconque compensation pour résoudre le dilemme que le ministre des Transports, M. Pepin, ne parvient pas à trancher?

Néanmoins, Trois-Rivières peut faire valoir ses commodités de transport (autoroutes, port, aéroport), et surtout le fameux aiguillon des millions de La Prade, dont le Fédéral pourrait enfin se débarrasser.

Mais alors, entre Trois-Rivières et Bécancour, pourra-t-on choisir tout en respectant une certaine équité, selon le devoir qu'a le gouvernement de réparer les dommages infligés particulièrement à cette dernière municipalité? M. René Bérubé, du COPERS, et le maire Maurice Richard, laissent facilement voir leur déception, devant cette possible orientation des choses.

Tout ceci pour dire que l'Airbus à Trois-Rivières, ce n'est encore qu'un mirage. Et aussi que la concertation des différents politiciens de la région est bien fragile, pour ne pas dire inexistant, puisque chacun en est encore à tirer la couverture en faveur de son petit projet, au gré des intrigues et des ouvertures que chacun peut se ménager dans la forteresse fédérale. Celle-ci résiste d'autant mieux que le bel assaut mené avec force trompettes au printemps dernier a su être maîtrisé par l'omnipotent ministre Lalonde. Il a suffi de jeter en pâture douze millions sur deux jets, dont dix pour le projet du Vieux Port de Trois-Rivières.

Claude Bruneau

## propos d'évangile

### Avec ou sans intérêt

A une certaine époque de sa vie publique, Jésus se fit courir par les foules. Quand il quittait un lieu, on le cherchait partout. Un jour, nous raconte l'Évangile, la foule s'était aperçue que Jésus n'était plus au bord du lac. Alors les gens prirent des barques et se dirigèrent vers Capharnaüm, à la recherche de Jésus.

À la recherche de Jésus. Qu'on ne vienne pas nous dire que tous ces gens-là se lançaient à la recherche de Jésus parce qu'ils le prenaient pour le Fils de Dieu et qu'ils étaient avides de l'entendre prêcher les vérités du royaume céleste. La plupart le suivaient par intérêt. Les uns voulaient une guérison, d'autres avaient bénéficié d'une distribution gratuite de pain, d'autres espéraient une faveur quelconque. Et Jésus n'était pas naïf, il savait le caractère intéressé de leur démarche. Il se permit de leur dire: "Vous me cherchez parce que vous avez mangé du pain et que vous avez été rassasiés". Cela dit, non sur un ton sévère et rebutant. Jésus constate tout simplement un fait qu'il aimerait voir améliorer. Il ne les renvoie pas chez eux en leur disant qu'ils se sont trompés d'adres-

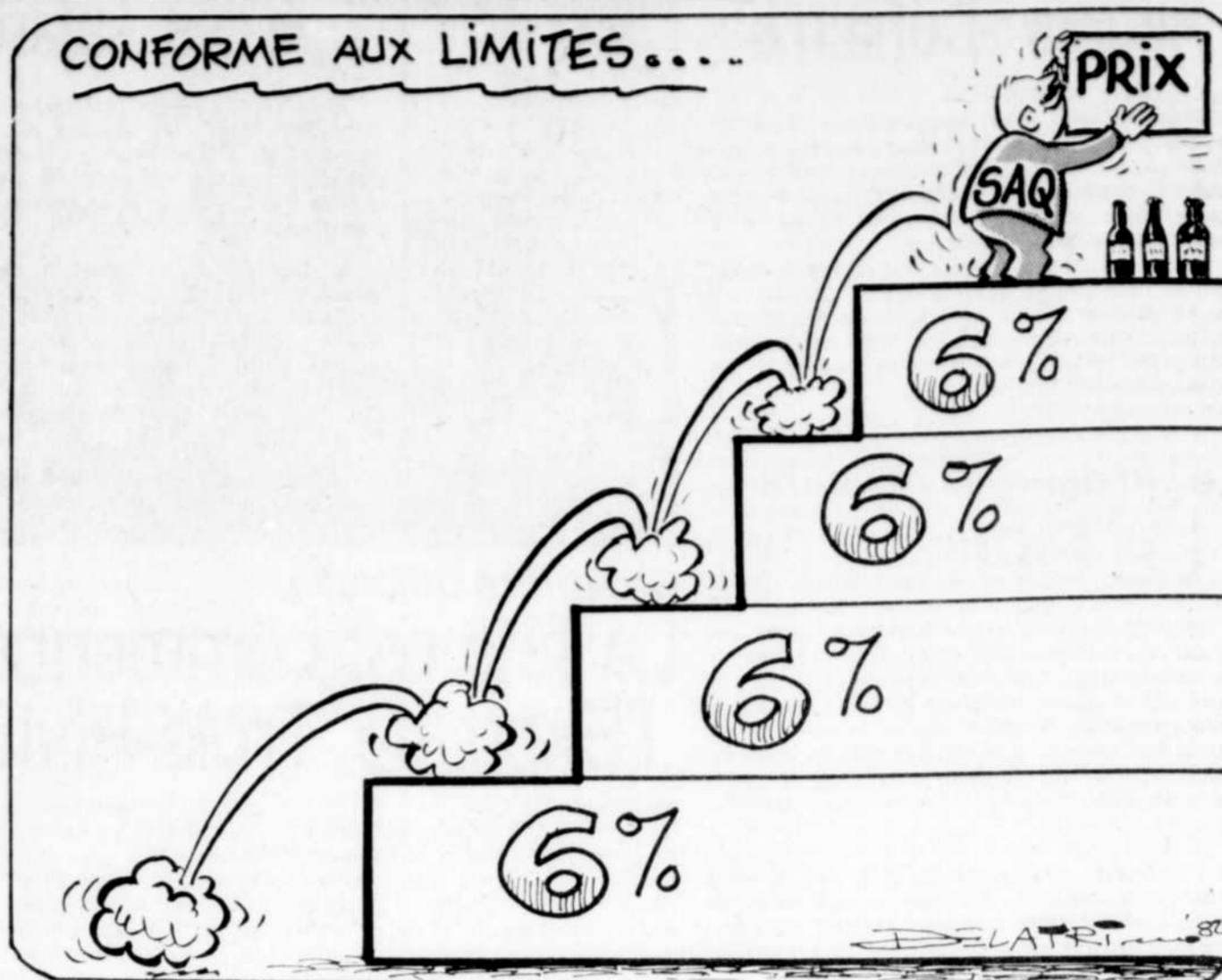
se. Au contraire, il est heureux de voir tout ce monde autour de lui et, à partir de leur démarche intéressée, il essaie de les mener plus haut et plus loin. Ces braves gens sont venus manger du pain ordinaire, il leur offre un pain venu du ciel. Ils sont accourus pour une guérison physique, il leur propose une guérison spirituelle.

Encore aujourd'hui, à l'occasion d'un pèlerinage, d'un mariage, d'un baptême ou de funérailles, des hommes et des femmes sont placés en présence de Dieu dans une église. Sans doute, peu d'entre eux participent à la cérémonie, poussés par des motifs purement religieux. Les uns sont là, à cause de la parenté; d'autres par intérêt professionnel ou politique; d'autres, par convictions sociales. Faut-il crier à l'hypocrisie et à l'imposture? Mettre tout ce beau monde dehors, parce qu'ils n'ont pas une motivation digne d'un Bénédictin ou d'une Carmélite? L'Église, du début à nos jours, n'a jamais constitué un petit club de parfaits. Elle a toujours été une vaste communauté d'hommes et de femmes qui forment une pâte épaisse que le levain de l'Évangile essaie de faire lever,

avec plus ou moins de succès. Le christianisme n'est pas une religion d'initiés. Les chances de salut sont offertes à toutes les personnes de bonne volonté. Et la bonne volonté, c'est plus répandue que le jugement et la compétence.

Quels que soient les motifs de cette foule bigarrée qui peuple nos églises, en certaines circonstances, ces rassemblements ne sont pas à juger sévèrement. Ils plaisent au Christ, comme ces attroupements au bord du lac de braves gens qui se pressaient autour de lui, par curiosité ou par intérêt. Jésus en profitait pour leur annoncer la bonne nouvelle du salut. L'Esprit Saint n'a rien perdu de son imagination et de son efficacité. Il peut réveiller un vieux fond de piété chez tel qui, par amitié ou par convention, s'était fait un devoir de participer à une cérémonie religieuse. Qu'on le veuille ou non, entrer dans une église et se mêler à d'autres qui se lèvent, s'agenouillent, chantent, écoutent patiemment une homélie, c'est se mettre dans une occasion prochaine de prier et de méditer.

Jean Panneton, prêtre



## vosre opinion

### L'école Richelieu à l'heure de 1940

C'est avec beaucoup d'étonnement que j'ai appris le résultat du vote tenu en mai dernier à l'école Richelieu, concernant le port obligatoire du costume scolaire; étonnement, devant l'inconscience de certains parents. Voici donc le résultat:

Majorité: Garçons. Tenue vestimentaire propre.

Majorité: Filles. Tunique grise ou marine.

Remarque: Avec moi, qu'il y avait 2 bulletins de vote, un pour les garçons, un pour les filles, et non pas un seul pour les écoliers de l'école Richelieu, indépendamment de leur sexe.

À la suite de ce vote que je crois existait et discriminatoire pour la fille, puisqu'elle n'a pas le choix comme le garçon, de sa tenue vestimentaire "propre", j'ai contacté la direction de l'école pour lui faire part de mon désaccord. On m'a aussitôt répondu, qu'on n'y pouvait

rien, puisque la décision venait des parents ayant eu le droit de voter. De plus, on m'a assurée qu'il n'y aura aucune pression exercée sur ma fille ni par la direction ni par les professeurs, si jamais elle revêtait des vêtements autres que la tenue choisie par la majorité des votants, mais que la pression viendrait plutôt de ses compagnes de classe qui se chargeront sûrement de lui faire comprendre: "qu'elle a oublié de mettre sa tunique ce matin".

J'espère donc que les "parents de Richelieu", qui ont fait ce choix rétrograde, auront la décence d'apprendre à leurs enfants le respect de l'autonomie des autres, parce que ma fille, en septembre prochain, comme maintenant d'ailleurs, revêtira les vêtements DE SON CHOIX et que nous, ses parents, veillerons à ce qu'ils soient propres.

Cependant, ça me tracasse de

penser que sous le couvert de la démocratie, et de la majorité silencieuse, les autres fillettes emboîteront docilement et sournoisement le pas des futures femmes soumises, à qui on aura dit dès l'enfance: "Tu es une fille, tu n'as pas le choix".

A ceux qui pourraient croire que mon intervention est une bataille de féministe enragée, et verraient là, en souriant, une autre guerre de jupons, je dis, souriez, mais ce n'est pas le but que je cherche. Mon opposition à ce vote n'enlève rien aux garçons, mais vise plutôt à réclamer l'égalité pour tous.

Ainsi donc, en attendant, à l'école Richelieu, les garçons joueront au baseball, grimperont au trapeze, et les filles, danseront de la corde et joueront à la marelle.

ET VIVE L'ÉGALITÉ DES SEXES.

Nicole Roy,  
Trois-Rivières-Ouest

## La vérité sur le nucléaire

(ou ce qu'on fait attention de ne pas vous dire lorsque vous visitez Gentilly II)

On vous explique le fonctionnement tout simple de cette "grosse bouilloire" qui produit de la vapeur actionnant une turbine électrique. Des messieurs dans un laboratoire très propre assemblent des grappes de tubes, contenant des pastilles d'uranium qui alimentent le réacteur. Jusque là, tout va bien.

Ce qu'on explique moins, c'est que l'uranium (lequel est un minerai se retrouvant à l'état naturel, comme le mercure qui ne pollue que lorsque dans la chaîne alimentaire) se transforme dans le réacteur et lorsqu'il sort de l'autre côté, il est devenu du plutonium, produit n'existant pas dans nature, et qui est la substance la plus mortelle pour tout être vivant jamais conçue par l'homme.

Il ne s'agit plus de pollution. Ce produit met des rayons radioactifs, entraînant la mort de ceux qui l'approchent et le cancer ou des malformations génétiques (infirmes) pour ceux qui sont contaminés par lui. Car le plutonium, au contact de l'air, s'allume et se défait en poussières infimes se répandant dans l'atmosphère et pouvant être respiré. Moins d'une livre seu-

lement relâchée dans l'air tuerait à longue échéance des milliers de personnes.

Aucun moyen n'existe pour neutraliser ou détruire ce produit, qui demeure radioactif pendant plusieurs années. Il est alors mis en entreposage dans des piscines, car le seul moyen de contenir la radiation est en l'isolant de 12 pieds d'eau, 3 pieds de béton ou 1 pied de plomb. Mais l'eau utilisée est contaminée et non recyclable.

Il n'y a pas encore de problèmes d'entreposage au Canada, car nous avons très peu de réacteurs. Par contre, aux États-Unis, et surtout en Europe, une quantité énorme (mesurable en tonnes) de plutonium est produite chaque année, au point qu'on ne sait plus quoi en faire. On alla même jusqu'à le jeter à la mer dans des barils d'acier qui sont aujourd'hui rouillés et éventrés.

Ce produit est transporté par train et camion l'exposant aux accidents de parcours et aux terroristes pouvant s'en procurer pour fabriquer une bombe atomique.

Les accidents nucléaires, on n'en parle pas, même s'il en existe une liste longue comme le bras.

Le risque d'explosion d'une centrale est presque impossible, c'est

vrai. Mais la contamination accidentelle de l'air et de l'eau par le plutonium, c'est différent et déjà arrivé plusieurs fois. Par exemple, à Hanford aux États-Unis, où des milliers de gallons de déchets liquides hautement radioactifs ont fui des réservoirs pour se répandre dans le sol et les nappes d'eau souterraines, ou en Écosse où on échappa de l'iode (semblable au plutonium) dans l'air.

Les contrôles de sécurité, radiation et médicaux pour les employés sont faits par les promoteurs mêmes (politiques ou autres) sans surveillance extérieure.

Le plutonium en entreposage ne pourra être réutilisé que très partiellement. Si cela devient possible et en demeurant nocif ensuite, les essais actuels ayant été infructueux et très coûteux.

De plus, les réacteurs actuels à fission du type Candu ayant coûté des millions de dollars (et Gentilly I ayant été abandonné car non sécuritaire) sont déjà dépassés et déso-

ués. De nouveaux réacteurs "Slow Breedings" au thorium et la fusion avec le type "Tokamak" au tritium sont presque déjà au point. Le thorium et le tritium ne produisant pas de plutonium, ces réacteurs sont donc moins dangereux et plus sécuritaires.

Les gens qui protestent contre le nucléaire ne le font pas pour s'amuser, détenant les informations ci-haut, et beaucoup d'autres non énumérées ici, faute d'espace.

En Europe, on endure l'empilement de cet abominable de plutonium, n'ayant aucune autre source d'énergie.

Au Québec, nous pouvons nous en passer et regarder d'autres alternatives comme l'hydrogène et les thermopompes assistées par exemple ou attendre que le nucléaire soit au point (moins dangereux et dispendieux), avant de "s'embarquer".

Pour une liste d'intéressantes publications sur le sujet, écrire à: Regroupement surveillance nucléaire

C.P. 236, succ. Snowdon  
Montréal PQ  
H3X 3T4

Gilles Carignan  
Trois-Rivières

## le nouvelliste

500, St-Georges Trois-Rivières  
G9A 5J6 TEL.: 376-2501

Journal quotidien publié à Trois-Rivières par  
LE NOUVELLISTE Ltée - Fondé le 30 octobre 1920

RÉDACTION: Directeur: J.-René FERRON  
Information: Bernard CHAMPOUX  
TIRAGE: Directeur: Wilfrid THERRIEN  
PRODUCTION: Directeur: Jean-Guy BISSONNETTE

Président et directeur général: Charles D'AMOUR  
Rédacteur en chef: Sylvio SAINT-AMANT  
Marketing rel. ext.: Roger LAMONTAGNE  
Secrétaire-trésorier: Lucien DAIGLE



PUBLICITÉ: Directeur: Elnéphe LEBRUN  
Annonces locales: André TRUDEL  
Annonces classées: Justin BIRON  
Annonces nationales: Thérèse BROUSSEAU

Membre de la Presse Canadienne, affiliée aux agences AFP, Reuter, AP, Telbec.  
Photolaser, Presse Canadienne, Courrier de la deuxième classe. Enregistrement no 0746

**Pour aider Dome Petroleum**

**Le fédéral deviendrait actionnaire majoritaire**

CALGARY (PC) — Selon le "Herald" les autorités fédérales ont trouvé, pour sortir Dome Petroleum du pétrin, une formule complexe qui pourrait éventuellement amener le gouvernement à devenir actionnaire majoritaire de la compagnie.

Citant des sources gouvernementales et industrielles en haut lieu, le journal ajoute que si la proposition était acceptée par Dome et ses principaux banquiers — dont la coopération est essentielle pour la réussite de

l'opération —, une assistance financière globale pourrait être annoncée dès le début de la semaine prochaine.

Les sources déclarent que la proposition, fruit de deux mois de discussions entre Dome, les autorités fédérales et les banques, a été soumise aux quatre principaux banquiers canadiens de la compagnie il y a deux semaines. Jusqu'à présent, trois banques auraient fait part de leur accord en principe.

Rappelons que la dette de Dome s'élève à \$7.6 milliards.

**Le vin dans les restaurants**

**Le Barreau proteste**

MONTREAL (PC) — Le Barreau du Québec a adressé une protestation formelle auprès du premier ministre René Lévesque relativement à la volte-face du gouvernement québécois sur la loi concernant le vin dans les restaurants, adoptée en juin, à la fin de la session de l'Assemblée nationale.

En juillet, après les protestations de l'Association des restaurateurs, le conseil des ministres a annulé une provision de la loi 67 permettant aux clients d'apporter leur vin dans tout restaurant.

Selon le président du Barreau du Québec, Me Claude Tellier, "cette si-

tuation remet en question la façon dont les lois sont adoptées".

Le passage à la vapeur de législations, en fin de session, constitue "un abus menaçant nos institutions démocratiques", a-t-il ajouté.

Et pour le directeur du Barreau, M. Léon Bédard, de telles législations de dernière minute "sont dangereuses parce que les ministres peuvent faire adopter des lois qui ne le seraient pas autrement".

Le Barreau, a-t-il ajouté, offre au gouvernement ses ressources pour "trouver des moyens de solutionner ce problème".

**Le contrôle des dépenses dans les municipalités**

**Clark n'est pas d'accord**

HIGH RIVER, Alta (PC) — Le chef de l'Opposition, M. Clark, a reproché vendredi au gouvernement fédéral d'avoir menacé les municipalités qui ne se conformeraient pas à sa politique de limitation des salaires à 6 et 5 p.c. d'augmentation.

"C'est un principe répugnant, dit-il, parce que les fonds destinés aux municipalités sont autorisés par la loi pour certaines fins bien précisées".

Avant d'essayer de contrôler les dé-

penses des municipalités, le gouvernement devrait examiner ses propres problèmes.

"La gestion financière des municipalités, dit-il, a été bien meilleure dans l'ensemble que celle du gouvernement fédéral". Les municipalités de tout le pays, dit encore M. Clark, pourraient très bien rappeler au pouvoir central son déficit de \$20 milliards.

**"La crise touche les entreprises plus que les salariés"**

OTTAWA (PC) — Le principal allié du gouvernement parmi les grandes sociétés pour "vendre" au secteur privé les contraintes, dit que les entreprises ont beaucoup plus souffert que les travailleurs de la dépression et ont besoin d'accroître leurs profits.

M. Ian Sinclair, président du conseil d'administration de Canadian Pacific Enterprises, a dit vendredi que les sociétés qui limitent les hausses de salaire à six pour cent ne doivent pas nécessairement limiter dans la même proportion leurs prix parce que la survie d'un grand nombre dépend de l'augmentation de leurs profits.

"Je ne connais personne, dit-il, dont le salaire a baissé autant que les profits de l'industrie depuis six mois.

"Ces profits et les marges de prix doivent être restaurés ou nous aurons beaucoup d'autres faillites et davantage de sans-travail".

Les prix et profits étant déjà frappés, les demandes salariales traditionnellement reliées à l'inflation doivent être les premières cibles dans une campagne contre l'inflation, dit-il.

L'un des administrateurs les plus payés du Canada, M. Sinclair dirige un groupe de neuf hommes d'affaires qui cherchent à persuader l'entreprise privée de limiter les hausses salariales à six et cinq pour cent pour les deux prochaines années.

M. Sinclair, âgé de 69 ans, dit que le groupe, choisi parmi une quarantaine d'hommes qui ont rencontré M. Trudeau et des ministres peu après le budget du 28 juin, a déjà fait du progrès.

Plusieurs compagnies ont annoncé des restrictions et l'on attend d'une semaine à l'autre des déclarations semblables des grandes banques, de l'industrie de l'assurance-vie et de l'Association canadienne des manufacturiers, dit-il.

CP Entreprises fera connaître ses propres projets dans sa prochaine déclaration trimestrielle. Mais M. Sinclair a refusé de garantir que les diverses sociétés de CP — transport ferroviaire et maritime, exploitation de richesses naturelles, hôtels et immeubles — limiteront les hausses de prix.

Chaque un parlera pour elle-même, dit-il. Certaines devront tenir compte des tendances mondiales; d'autres, comme CP Rail, sont sujettes à la réglementation gouvernementale.

Il a aussi refusé de dire si son propre salaire — de l'ordre de \$550,000 — a été gelé.

M. Sinclair a expliqué sa collaboration avec le gouvernement en disant que les contraintes volontaires étaient plus efficaces à la longue, plus souples et plus justes que les contrôles obligatoires.

**Pas de retour au travail à la CTCUM**

**La Fraternité des chauffeurs exige une nouvelle convention collective**

MONTREAL (PC) — Les chauffeurs d'autobus et opérateurs de métro de Montréal ont appuyé, vendredi, la décision de leur exécutif syndical et ont ainsi décidé, lors d'un vote, de demeurer en grève tant qu'ils n'auront pas une nouvelle convention collective de travail.

"Sous aucun prétexte nous ne retournerons faire face à l'hypocrisie de la CTCUM", devait déclarer à des journalistes le vice-président de la Fraternité des chauffeurs d'autobus et opérateurs de métro, M. Jim Flynn.

"Nous ne retournerons pas au travail simplement pour nous faire débaucher encore les mêmes sornettes à la table de négociations", a-t-il ajouté.

Les 4.200 chauffeurs d'autobus et opérateurs de métro ont quitté le travail tôt vendredi matin, le surlendemain de la rupture des négociations avec la Commission de transport de la Communauté urbaine de Montréal (CTCUM), négociations qui s'étaient pour-

suivies durant deux semaines.

Le principal point en litige a trait à l'intention de la CTCUM de négocier l'embauche de 400 chauffeurs à temps partiel pour combler la demande des heures de pointe. Selon la CTCUM, cette mesure lui permettrait d'économiser de l'argent, alors que pour le syndicat, elle se traduirait par une perte de revenus pour ses membres, qui au fil des années en sont venus à comptabiliser dans leur budget le temps supplémentaire effectué pour combler les vides des heures de pointe.

Quant aux quelque 600.000 usagers du transport en commun montréalais, eux qui en sont à leur troisième grève cette année, ils se sont rabattus sur leur moyen de locomotion de rechange préféré.

Par un temps ensoleillé et chaud, il pouvait même devenir agréable de faire de la bicyclette, ou même de marcher, ou de faire une balade dans le trafic

avec deux ou trois copains. La circulation a été relativement légère malgré tout, en raison des vacances estivales, notamment celles de la construction et des industries connexes. Selon les chroniqueurs spécialisés des stations radiophoniques de Montréal, le trafic n'était, vendredi matin, ni pire ni mieux que lors d'une journée normale d'automne ou de printemps.

Quant à l'exécutif de la Fraternité des chauffeurs d'autobus et opérateurs de métro, il a prévenu ses membres, sous les acclamations, que la grève "pourrait en être une longue", en raison de ce qu'il a qualifié de l'"obsession" de la CTCUM relativement aux employés à temps partiel.

Les négociations entre la Fraternité et la CTCUM ont été ajournées sine die, alors que seulement trois points avaient été réglés, dont l'un ayant trait au type de gilets que peuvent porter les chauffeurs d'autobus et opérateurs de métro.

**Exploration pétrolière en Nouvelle-Ecosse**

HALIFAX (PC) — Un consortium canadien entreprendra un vaste programme d'exploration pétrolière de \$500 millions au large de la Nouvelle-Ecosse, au nord de Sable Island, ont annoncé, vendredi, les gouvernements fédéral et provincial.

Le ministre de l'Energie, M. Marc Lalonde, et le premier ministre de Nouvelle-Ecosse John Buchanan ont dit qu'ils avaient négocié le programme de forage avec Husky Oil, Bow Valley Industries et Petro-Canada.

Nova Scotia Resources Ltd, société d'Etat, a obtenu une option de 10 pour cent.

Les quatre accords ont une durée de quatre ans. Les quatre compagnies feront aussi, chacune dans sa région, de l'exploration sismique durant les deux premières années de la durée du contrat.

MM. Lalonde et Buchanan ont annoncé la nouvelle à bord du derrick SDS Vinland qui participera aux travaux.

**K** Le jouet qu'on aime



**Joues-tu?**  
1500 Notre-Dame  
Trois-Rivières  
376-1500

**Le quartier général de la réserve de la marine transféré à Québec?**

OTTAWA (PC) — Selon un ancien ministre conservateur de la Défense, M. Allan McKinnon, le gouvernement fédéral se propose de transférer à Québec le quartier général de la réserve de la marine.

Ce quartier général se trouve actuellement à Halifax.

Il s'agit d'un cas patent de patronage, a ajouté M. McKinnon, qui a rappelé plus tard devant les journalistes que le ministre de la Défense, M. Gilles Lamontagne, avait été maire de Québec avant de s'intéresser à la politique fédérale. C'est d'ailleurs lui qui devrait annoncer le transfert, le 3 août, à Québec, a dévoilé M. McKinnon.

M. Lamontagne n'était pas aux Communes, hier. Il se trouvait en Saskatchewan pour des affaires de l'Etat.

Quant au premier ministre Trudeau, il a refusé de confirmer ou de nier l'information. Si un tel changement survenait, ce serait après mûres considérations et en accord avec les Forces armées canadiennes, a-t-il simplement noté.

McKinnon, qui a été ministre de la Défense dans le gouvernement Clark de 1979-80, a montré aux journalistes un document confidentiel du ministère de la Défense exposant le programme de transfert. Il a refusé qu'on en fasse une copie, parce que la GRC pourrait remonter jusqu'à sa source.

De 40 à 60 emplois seront directement touchés, a-t-il ajouté, ainsi qu'environ 200 emplois de soutien.

La seule raison pouvant expliquer un tel changement est le pa-

tronage, a-t-il affirmé au cours d'une entrevue. Pour lui, il n'y a pas de doute, le quartier général de la réserve de la marine doit être maintenu à Halifax, à cause de la proximité du Commandement maritime.

Ce quartier général, a encore dit l'ancien ministre, a été installé à Halifax pour le même motif que la réserve de l'aviation a été située à Winnipeg avec le quartier général du Commandement aérien et la milice à Montréal avec le Commandement mobile.

Agir ainsi est tout ce qu'il y a de plus sensé. Et il est probablement même plus important pour la marine de demeurer à Halifax, car il n'y a pas au pays beaucoup d'installations maritimes capables de recevoir les navires et de les maintenir prêts à prendre la mer.

**JOUER AUX CARTES**

AVEC le nouvelliste

**TIRAGE DE LA SEMAINE FINISSANT LE 17 JUILLET 1982**



**GAGNANTS D'UN BON D'ACHAT DE \$50**  
MME HUGUETTE ROOF  
475, Patry, app. 2, Cap-de-la-Madeleine  
NORMAND CHIASSON  
84, Vachon, Cap-de-la-Madeleine

**GAGNANTS D'UN JEU DE CARTES:**  
RAYMOND NORMANDIN  
454, 1ère Rue, Shawinigan  
MME JEAN D'ARC DESCHENES  
411, ave du Parc, Louiseville  
ANDRÉE GAGNON  
771, 13e Avenue, Grand-Mère  
MARIE ROULEAU  
380 Lafrenière, Ste-Marthe  
MME JEFFREY RICARD  
521, 5e Avenue, Grandes Piles  
MME MARCEL PAQUETTE  
2905, ave Loranger, Shawinigan-Sud  
Mlle CHRISTINE MONGRAIN  
105 de la Fabrique, Ste-Anne-de-la-Prade  
MARTHE DESBUREAULT  
1965, Gignac, Shawinigan



A gauche Natalie Biron, employée au service de l'administration du Nouvelliste et à droite Denis Comeau, employé au magasin SanPri de Cap-de-la-Madeleine.

**NOS FELICITATIONS**

**JOURNÉE Paméla**

**DIMANCHE LE 8 AOÛT 1982**



**GRANDE FÊTE CHAMPÊTRE**

de 11h00 à 19h00. Organisée sur le terrain de stationnement de la Pharm-Escompte Jean Coutu du centre-ville de Trois-Rivières.

Durant cette journée, les trois Pharm-Escomptes Jean Coutu de Trois-Rivières Métro remettront un montant de 50\$ à la Fondation Pamela, pour chaque client qui se présentera à la caisse.

Les dons par la poste sont envoyés à la **Fondation Pamela** C.P. 1101 Trois-Rivières

Tous les montants recueillis grâce à la vente de hot-dogs durant cette journée dans les 5 restaurants PATACHOU de la région seront également remis à la Fondation Pamela.

**le nouvelliste**

**PHARM-ESCOMPTE JEAN COUTU**

**13 CKMT-TV** **CHLN 55** **K** **PATACHOU**

## A cause d'une omission dans le rapport annuel de la ville Vif mécontentement du conseiller Colbert

TROIS-RIVIÈRES (MA) — Le conseiller Fernand Colbert a manifesté son vif mécontentement, lors de la dernière réunion du conseil, parce que le rapport annuel de la ville de Trois-Rivières pour l'année 1981, rendu public au cours du mois de juillet par le gérant municipal M. Jacques Charette, ne contenait aucune mention du comité des finances de la ville.

"Je crois qu'il manque une page à votre rapport, a commenté le conseiller Colbert sur un ton cinglant qui ne laissait aucun doute quant à son humeur du moment. Il y a un certain Wilson O'Shaughnessy qui a travaillé très fort avec les autres membres du comité des finances et si nous pouvons nous vanter, aujourd'hui, de pouvoir afficher un surplus budgétaire de \$844,000 pour l'année 1981, c'est un peu beaucoup à cause du travail réalisé par ce comité."

Trois membres composent le comité des finances de la ville: le gérant, M. Charette, le gérant adjoint, M. Wilson O'Shaughnessy (actuellement en stage de six mois en Floride) et le conseiller Fernand Colbert.

Or, dans le texte de présentation qu'il signait dans le rapport annuel, M. Charette parlait de la remise en question du mode de fonctionnement qui avait été faite au niveau de l'ensemble des services municipaux, durant l'année financière 1981, sans toutefois mettre en lumière le travail réalisé par ce comité dans ce domaine. Ce qui n'a pas eu l'heur de plaire au conseiller Colbert.

Le gérant mentionnait en outre: "Nous avons, entre autres, procédé à une réduction de notre effectif, repensé la façon dont certains services étaient dispensés et révisé notre politique de tarification pour faire en sorte de trans-

féer aux usagers les frais d'utilisation de certains services municipaux." Ce fut précisément là le travail du comité des finances qui avait d'ailleurs donné lieu à la présentation d'un rapport, à la fin de l'été dernier.

L'omission qui a été faite au sujet du comité des finances a probablement d'autant plus choqué M. Colbert que le gérant Charette n'oubliait pas, un peu plus loin dans son billet, de souligner "les efforts particuliers déployés par les directeurs de services et leurs employés au cours de 1981. Grâce à eux, ajoutait-il, nous avons pu terminer cet exercice avec un surplus financier."

Souignons par ailleurs, à la décharge de M. Charette, que le rapport annuel de la ville est très bien présenté et qu'il contient bon nombre de renseignements à la fois utiles et intéressants sur l'administration municipale.

## Accusé de vol avec effraction Gagnon est libéré provisoirement

par Claude HÉROUX

TROIS-RIVIÈRES — Gérard Gagnon, 20 ans, de la rue Thibeau au Cap-de-la-Madeleine, a été libéré provisoirement à l'issue de son enquête sur détention présumée par le juge Maurice Langlois, mais il devra se conformer à certaines conditions que lui a imposées le président du tribunal.

Le Madelinois est accusé d'un vol avec effraction perpétré à la succursale du Cap-de-la-Madeleine de la Société des alcools, dans la nuit de vendredi à samedi dernier.

Lors de sa comparution, samedi, la couronne s'était objectée à la libération du prévenu, du fait qu'il avait une autre cause pendante devant les tribunaux.

Pour obtenir sa libération, Gagnon devra signer une promesse de comparaitre, être à son domicile entre 23 h et 7 h, ne pas fréquenter les débits de boissons alcooliques, et communiquer avec la sûreté municipale du

Cap-de-la-Madeleine au moins une fois par semaine.

Le système d'alarme Le constable Raymond Rochefort du Cap a raconté lors de l'enquête sur détention, qu'il patrouillait de nuit le 23 juillet lorsqu'il fut averti que le système d'alarme était déclenché au magasin de la Société des alcools sur la rue Thibeau.

Il s'est rendu à cet endroit pour constater qu'une grande vitrine était brisée et que des bouteilles de cognac avaient été volées. Un automobiliste lui a dit que s'il cherchait un voleur, il n'avait qu'à se rendre à telle adresse sur la rue Thibeau.

Le policier s'est effectivement rendu à cet endroit et un type éméché ayant des bouteilles de cognac dans les mains est venu lui répondre. Il a procédé à son arrestation.

Le constable Rochefort a précisé que Gagnon avait un antécédent de vol simple alors qu'il avait été condamné à une amende

de \$200, le 7 août 1980, et qu'il attendait une autre sentence en septembre, pour une série de vingt vols par effraction.

Le beau-frère de l'accusé est venu dire au tribunal qu'il était disposé à accueillir à nouveau Gagnon chez lui, et même à lui donner du travail lorsque l'occasion se présentera. Ce témoin a précisé qu'il gardait Gagnon chez lui depuis quelque temps déjà et qu'il ne lui avait jamais fait de problèmes.

Finalement, Gagnon, défendu par Me Maurice Biron, a dit qu'il était disposé à respecter toutes les conditions que le tribunal lui imposerait s'il était remis provisoirement en liberté.

Après que le juge Maurice Langlois eut décidé de libérer provisoirement le Madelinois de 20 ans, le Madelinois s'est prévalu de l'article 476 du code criminel pour être exempté de l'enquête préliminaire et être cité directement à son procès, le premier septembre.

## A Pointe-du-Lac, dès l'automne

# Une chambre de commerce locale?

POINTE-DU-LAC — Un noyau de gens d'affaires de Pointe-du-Lac étudient pré-

sentement la possibilité de mettre sur pied une Chambre de Commerce locale pour l'automne. La décision sera prise en septembre, à la lueur de la réaction des commerçants de l'endroit.

M. Raymond Lamothe, garagiste du Chemin Sainte-Marguerite, fait partie de ce noyau de départ. Il a confirmé hier au Nouvelliste le projet en expliquant

qu'il faudrait intéresser au moins 30 gens d'affaires à la chose pour songer à implanter la Chambre à Pointe-du-Lac. En septembre, il y aura des soirées d'information pour promouvoir le projet et en expliquer les buts aux citoyens concernés.

Il n'y a jamais eu encore une Chambre de Commerce à Pointe-du-Lac. Lorsque Trois-Rivières-Ouest avait la

sienne, il y a quelques années, elle englobait aussi le territoire de Pointe-du-Lac.

M. Lamothe a dit qu'une Chambre de Commerce locale tenterait de stimuler le commerce et l'industrie à Pointe-du-Lac. Ce regroupement ne voulant pas se mêler, semble-t-il, du dossier de la police qui fait les manchettes depuis quelques semaines.

## ARBRE-SERVICE

Vos arbres sont mal placés ou dangereux! Nous taillons ou abattons vos arbres avec camion girafe et déchiqueteuse de branches. Possédons assurance complète. Estimation gratuite, tél.: frais virés  
**ROGER LAROUCHE**  
1-819-228-3355

## UN PLEIN CAMION DE MATELAS et SOMMIERS DE LA FAMEUSE MARQUE

**SIMMONS** nous est arrivé en magasin



Le meilleur de la gamme des matelas à ressorts Adjusto-Rest de Simmons.

ENSEMBLE 39" A compter de **139\$** | ENSEMBLE 54" A compter de **199\$** | ENSEMBLE 60" A compter de **299\$**

Le magasin où l'on ne trouve que du beau! LIVRAISON IMMÉDIATE — OUVERT LE LUNDI

**AMEUBLEMENT DU PORT**

3350, VICTORIN — Nicolet 293-4579

**PÂTISSERIE Normandie** (1977) ENR

**SPECIALITE Gâteaux de mariage**

- Pâtisseries françaises
- Fromage
- Café Van Houtte
- Dépanneur licencié
- Suggestions pour dégustation de vin et fromage
- Charcuterie
- Choix de cadeaux
- Cartes pour fêtes

**PÂTISSERIE Normandie** (1977) ENR

CO10, 7, 8780 BOUL. DES RÉCOLLETS TROIS-RIVIÈRES  
Tél.: 375-0868

**CENTRE CHIROPATRIQUE "DES RÉCOLLETS"**

Sur rendez-vous et urgences  
Dr Jean-Guy Parr | Dr Jacques R. Diamond  
chiropraticien | chiropraticien  
L'impossible est souvent ce que l'on n'a pas essayé  
875 boul. des Récollets, Trois-Rivières  
Tél.: 375-1322

**JEAN-DENIS MARCHAND**  
DOCTEUR EN CHIROPATRIQUE

399, BOUL. STE-MADELEINE  
CAP-DE-LA-MADELEINE  
EDIFICE DE LA CAISSE POPULAIRE  
STE-MADELEINE  
TEL.: (819) 378-1313

**SAVEZ-VOUS QUE...**

La chiropratique occupe la 1re place dans le monde occidental, des médecines dites douces... Une variété de littérature chiropratique est disponible à mon bureau.

**DR LOUIS BOURDON**  
CHIROPATRICIEN

306 RADISSON centre-ville TROIS-RIVIÈRES 375-8511 | 321 BOUL. DE LA NAUDIÈRE Ste-Anne de LA PÉRADE 325-2715

## Colloque des jeunes libéraux

TROIS-RIVIÈRES (CS) — Plusieurs centaines de jeunes libéraux du Québec participeront les 13, 14 et 15 août à un colloque provincial de la commission jeunesse du Parti libéral du Québec, au Cégep de Trois-Rivières.

Cet événement représente un intérêt particulier, puisque les jeunes libéraux, de 18 à 25 ans, définiront leurs orientations face au congrès plénier du PLQ au mois de septembre. On y étudiera de plus le manifeste du parti et la place des jeunes au sein de ce parti.

Le chef du PLQ, M. Claude Ryan, les députés de l'aile parlementaire et les présidents d'association des 122 comités du Québec ont été conviés à ces assises.

**ALCOOLIQUE ANONYMES**  
TÉLÉPHONES:  
Trois-Rivières, Cap, Nicolet, Louiseville:  
**376-6279**  
Shawinigan, Grand-Mère:  
**537-6817**  
St-Tite:  
**365-6070**

**Jean C. Trudel**  
AUDIOPROTHÉSISTE  
PROTHÈSES AUDITIVES  
859, St-Pierre, Trois-Rivières  
Tél.: 375-1587

# Y a du nouveau après le zéro!

Maintenant, quand vous faites un appel interurbain qui doit passer par le téléphoniste (0):\*

- 1 Faites le zéro.
- 2 Composez vous-même l'indicatif régional, s'il est différent du vôtre, et le numéro désiré.
- 3 C'est à ce moment que le téléphoniste intervient. Il ne reste qu'à lui donner les détails de votre interurbain.

**DÉTAILS À DONNER SELON LE TYPE D'INTERURBAIN**

- A FRAIS VIRÉS  
Dites que vous voulez faire virer les frais et donnez votre nom.
- SUR CARTE INTERURBAIN  
Donnez le numéro de votre carte Interurbain.
- A FACTURER À UN TROISIÈME NUMÉRO  
Donnez l'indicatif régional puis le numéro de téléphone auquel vous voulez faire facturer l'appel.
- DE PERSONNE À PERSONNE  
Donnez le nom de la personne que vous appelez.

**DU NOUVEAU... ENCORE DU NOUVEAU! COMPOSEZ VOUS-MÊME VOS APPELS OUTRE-MER**

L'interurbain automatique outre-mer vient d'être instauré chez vous. Il vous permet de composer vous-même vos appels outre-mer et d'accéder à 48 pays sans intervention du téléphoniste ou avec une intervention réduite de sa part.

Vous trouverez au début de l'annuaire les indications complètes sur la façon de procéder.

\*La nouvelle façon de procéder ne s'applique pas aux services mobiles et maritimes ni aux conférences téléphoniques.

**Bell**

**SIRBAIN**  
FOURRURE SYNTHÉTIQUE

LA FOURRURE QUI NE FAIT DE MAL À PERSONNE  
**SPÉCIAL D'ÉTÉ**

A compter du 2 août, un chapeau de votre choix vous sera remis gratuitement à l'achat d'un manteau SIRBAIN

BROCHURE COULEURS GRATUITE SUR DEMANDE

**379-8558**  
326, RUE DES FORGES  
TROIS-RIVIÈRES - G9A 2H1

Vison pastel synthétique **479\$**

Veillez m'envoyer votre brochure couleurs gratuite.  
NOM .....  
ADRESSE .....  
VILLE ..... C.P. ....

## Un mince espoir subsiste, mais... L'étude de rentabilité de la CIL est négative

par Denis PRONOVOST

SHAWINIGAN — La compagnie CIL n'envisage plus d'acheter une partie des installations de la GULF, si jamais cette dernière cessait ses opérations à Shawinigan, pour la simple et bonne raison que cette opération ne serait pas rentable.

Le directeur de l'usine CIL à Shawinigan, M. Jules Kirouac, a confirmé cette information au Nouvelliste expliquant que la conclusion de l'étude de rentabilité s'avérait négative.

"Nous avons rencontré nos employés au cours de la journée pour faire le point sur la situation présente, a déclaré M. Kirouac. En fait, nous sommes dans une position attendrisseuse. Aucune décision ne sera prise ni annoncée avant que

tout le dossier GULF ne soit un peu plus clair."

M. Kirouac a rencontré les dirigeants de la CIL à Montréal mercredi de cette semaine.

Même si l'étude de rentabilité est négative, M. Kirouac a dit que la CIL n'avait pas perdu espoir complètement.

"Si jamais la GULF venait à ne pas être vendue, nous allons tenter l'impossible pour poursuivre nos opérations à Shawinigan. La CIL est intéressée à se maintenir en place."

Difficile

M. Kirouac a ajouté que la CIL cherchait présentement une formule alternative, mais il a avoué que cela s'avérait difficile.

Par son étude de rentabilité, la compagnie visait à déter-

miner si l'achat d'une partie des installations de la GULF lui aurait permis de produire elle-même, à un coût raisonnable, le gaz d'acétylène dont elle a besoin.

Les paramètres de l'étude ont indiqué que le prix de la matière première à employer aurait été trop élevé pour rendre l'opération rentable. C'est précisément la disparition de GULF sur le marché qui aurait causé une hausse démesurée des prix.

A moins que la CIL trouve une autre solution miracle, son avenir ne sera désormais déterminé par ce qui se produira dans les négociations de dernière heure à la GULF.

La compagnie n'émettra aucun commentaire public, tant qu'elle n'aura pas pris connaissance des derniers développements avec la GULF.

## GULF-CIL-DuPont: le pessimisme atteint la Chambre de Commerce

SHAWINIGAN (PC et DP) — Les citoyens de Shawinigan ne garderont certainement pas un souvenir agréable de la journée d'hier.

Avec 3,871 citoyens sur le bien-être social et un taux de chômage atteignant environ 20 pour cent, la ville traverse des moments particulièrement sombres.

L'usine de fabrication de cellophane de Dupont du Canada, qui le printemps dernier comptait 354 travailleurs, a effectivement fermé ses portes tandis que la GULF, fabricante de produits chimiques inorganiques, qui comptait 358 travailleurs, se préparait à mettre en branle son processus de fermeture. Au même moment, toutefois, des négociations se poursuivaient pour la vente de l'usine à un mystérieux acheteur. Une troisième usine, celle de la CIL semblait ultimement condamnée.

Si ces trois usines ferment, ce sera la perte de 200 à 400 autres emplois locaux chez des fournisseurs et des sous-contractants.

"Nous savions depuis des mois que ça allait se produire, mais ce n'était pas suffisant pour corriger la situation," de noter M. Michel Matteau, éditeur de l'hebdomadaire local L'Hebdo du Saint-Maurice

et président de la Chambre de Commerce. "C'est comme regarder quelqu'un mourir du cancer. Ce n'est pas plus facile à accepter quand ça arrive."

Les belles années

C'est au début du siècle que Shawinigan est devenue une ville industrielle, quand la Shawinigan Water and Power Ltd. a érigé une centrale électrique, qui vendait son électricité à ses clients à un prix établi selon leur distance de la centrale.

M. Matteau se souvient bien de Shawinigan du début des années 1960, alors que c'était une ville en subite expansion.

"Ca marchait - de bonnes payes pour du bon travail qui attirait d'autres industries et d'autres commerces de toutes sortes."

La situation à Shawinigan intéresse les média nationaux. Mais au moins un journal américain - et pas le moindre - a voulu en savoir plus long. Le "Wall Street Journal" de New York, la bible nord-américaine du monde des affaires, s'est enquéri de la situation auprès de diverses sources et du siège social de GULF à Toronto. La présence de trois multinationales qui vacillent en même temps dans la même petite ville attire les correspondants ex-

érieurs. Ce n'est pas nécessairement le genre de publicité que recherche la Corporation de développement économique du Centre-Mauricie (CODICEM). Celle-ci a lancé une campagne de publicité diffusée dans la région qui dit "On déborde d'énergie au Centre-Mauricie". Aujourd'hui, les citoyens regardent cette annonce télévisée avec un certain recul.

Le ministre fédéral de la Justice M. Jean Chrétien a fait savoir hier que les négociations pour la vente de GULF s'étaient poursuivies toute la journée hier et même en soirée. Au moment de mettre sous presse, le ministre ne savait pas si les pourparlers allaient se poursuivre.

Le directeur des relations publiques chez GULF, M. Jos-D. Cottreau, a indiqué que la compagnie mettra en branle le processus de fermeture de son usine shawiniganaise, même si des pourparlers se poursuivaient encore hier. Ce processus sera toutefois arrêté si les négociations aboutissent à une entente, qu'on ne prévoit toutefois pas avant plusieurs jours, si jamais c'est le cas.

## "C'est malheureux, mais c'est vrai" — Bellemare Shawinigan: un gros village d'ici l'an 2,000

par Denis PRONOVOST

SAINT-JEAN-DES-PILES — Le vieux lion de la politique mauricienne, M. Maurice Bellemare a prêté hier des jours très sombres pour l'avenir de Shawinigan, alors qu'il rencontrait les journalistes de la presse régionale à sa résidence de Saint-Jean-des-Piles.

Faisant l'analyse de la situation actuelle de la ville, face aux fermetures d'usine, l'ex-ministre québécois du Travail a dit aux journalistes que la ville de Shawinigan était dans une position fort délicate quant à son avenir.

"C'est malheureux, mais c'est vrai. Shawinigan va devenir un gros village d'ici l'an 2000. Les fermetures de la DuPont, la GULF et la CIL, ça devait inévitablement venir un jour," a dit M. Bellemare.

"Le destin de Shawinigan s'est joué dans les années 1940 et 1950, a lancé l'ex-député de Champlain et de Johnson. Quand l'armée est venue ramener l'ordre dans les rues de la ville dans les années 40 à cause de la grève de l'ALCAN, quand la ville a été chauffée à blanc dans les années 1950, les multinationales ont promis de s'en souvenir."

Mémoire longue

Selon M. Bellemare, les multinationales ont la mémoire longue, très longue, même. "Prenez-en ma parole, J'ai eu affaire avec l'Iron Ore. Pour ces mauvaises années, Shawinigan paie encore aujourd'hui."

Il a dit que la dégradation des placements, de l'argent et des opérations municipales va continuer de s'accroître dans la ville de l'Électricité.

M. Bellemare s'attend même à une révolte des citoyens face à tout ce qui survient présentement.

Hier, la compagnie DuPont a officiellement mis fin à ses activités à Shawinigan. Il s'agit maintenant d'une réalité.

Dans le cas de la GULF et de la CIL, de minces espoirs étaient maintenus quant à une survie à

court terme.

M. Bellemare a dit suivre avec attention toute l'histoire de la ville de Shawinigan. Celle-ci, dont la population n'a cessé de décroître depuis 1960, poursuivra sa chute inexorable, a-t-il prédit.

Il a même souligné que les cas CIL, DuPont et GULF n'étaient pas les seuls qui attireront l'attention au cours des prochains mois.

Sainte-Jeanne d'Arc



(Photob Conrad Fournier)

C'est la première fois que Maurice Bellemare se laisse photographier par la presse, à l'intérieur de son "bunker" au sous-sol de sa résidence à Saint-Jean-des-Piles. Cet endroit, autrefois hors de la portée des journalistes, a donné lieu à une conférence de presse de l'ex-ministre, hier, en fin d'après-midi.

## Chrétien succédera à Ryan -Bellemare

SAINT-JEAN-DES-PILES (DP) — Maurice Bellemare est-il dans le secret des dieux?

Hier après midi, il a déclaré aux journalistes qu'il voulait bien l'entendre que le chef actuel des libéraux québécois, M. Claude Ryan serait fort probablement remplacé ou par M. Robert Bourassa ou par M. Jean Chrétien.

"Mais si Pierre Elliott Trudeau a décidé qu'il fallait à tout prix battre le "Piquoi" la prochaine fois, il va faire appel à Jean Chrétien, a dit le vieux lion de la politique québécoise. M. Chrétien est un homme très obéissant et très dévoué, et il va accepter." L'ex-député de Champlain a eu l'occasion de rencontrer MM. Chrétien et Trudeau l'été dernier, alors qu'ils par-

ticipaient ensemble à l'inauguration du parc national de la Mauricie.

Il a par ailleurs demandé à M. Claude Ryan, un homme intelligent, de se retirer de la vie politique le plus tôt possible, au lieu de subir l'affront du putsch qui se prépare contre lui à l'automne pour lui enlever son poste.

"De toute façon, a-t-il lancé, il faut faire quelque chose pour enlever le PQ du pouvoir. Ça n'a plus de sens ce qui se passe à Québec."

M. Bellemare a conclu sa conférence de presse en disant que jamais l'honorable feu Maurice Duplessis n'aurait accepté qu'un député siège à l'Assem-

blée nationale après avoir volé un manteau dans un magasin.

"Duplessis, il aurait sorti la "strappe" dans un cas de même".

M. Bellemare s'est finalement excusé auprès des journalistes. Il les a reçus à la Budweiser, parce qu'il n'avait plus de Labatt "Bleue" sous la glace...

Examen visuel complet 539-3992  
Lentilles cornéennes

Dr JEAN-VICTOR BERGERON D.D.  
DOCTEUR EN OPTOMÉTRIE  
Spécialiste en vision

2493, St-Marc Shawinigan

9

La garantie  
hasard de route

**PIRELLI**

Pneu radial Pirelli ceinturé  
d'acier. Pirelli est avec vous

20% DE RÉDUCTION SUR  
TOUS NOS PNEUS  
EN MAGASIN

TROTIER  
TIRE SERVICE INC.

SHAWINIGAN  
9941, boul. des Héris — 539-2133  
LOUISEVILLE  
790 R.R. 2 — Rés.: 228-4943  
CAP-DE-LA-MADELEINE  
80 Montplaisir — 374-3333

6

**Kmart**  
LA PLACE OÙ L'ON ÉPARGNE

En vigueur le  
samedi  
31 juillet  
uniquement.

**Le lundi  
des prix  
fous**

**SERVIETTES**  
Serviettes de bain de qualité secondaire en fibres mélangées. Dimensions approximatives 61 x 106 cm.

**393** Ch

**TASTEMAKER**

**Kleenex**  
BOÎTE DE  
MOUCHOIRS  
Lot de 120 mouchoirs de  
coloris blanc.

**68** Boîte

Limite 4 par client

**Colgate**

**DENTIFRICE  
COLGATE**  
Saveur ordinaire ou de  
menthe fraîche. 200 mL.

**213** Ch

**LOT DE 40 SACS  
À SANDWICHES**  
Lot de 40 sacs plastiques.  
Attaches incluses.

**99** Lot

**CROUSTILLANTS  
CROUTONS!!**  
Assaisonnés, saveurs salade à la Cesar, ail et oignons et fromage Cheddar. 170 g.

**99** Boîte

**NOURRITURE  
POUR CHIENS**  
Sac de 2 kg de nourriture  
demi-sèche.

**267** Sac

**BAS-CULOTTES DE  
NYLON DIAPHANE**  
Unitaille, pointe renforcée.  
Coloris beige ou épice.

**297** Pour  
PAS DE COUPONS  
DE REMISE  
Limite 2 par client

**PLAZA de la MAURICIE**  
SHAWINIGAN

**CINE-PARC**  
30 HALLET  
du 5 AOUT

**LAVIOLETTE**  
ouverture à 23h  
projeté au capucine  
à partir de 13 ans  
les moins de 13 ans gratuits

**SUPER FESTIVAL 'WALT DISNEY'**

Un Programme au POIL  
Un film comme  
seul Walt Disney  
sait les faire.

3 GRANDS FILMS  
JOHN'S CONWAY  
PLESHETTE WYNN

À MOURIR DE RIRE...  
**UN CANDIDAT AU POIL**

**LES ARISTOCATS**

**SUPER MARCHÉ  
AUX PUCES**  
Tous les dimanches de 9h à 17h  
Pour réservations: 533-5229, 539-2922

**GRANDE  
VENTE  
SUR MESURES**  
Collection d'automne 82

Jusqu'au 21 août

Voilà l'occasion rêvée de vous  
procurer un habit entièrement  
sur mesures à prix économique

**atelier  
Günter Inc.**  
2783 Place Alexis, Shawinigan  
539-7333



# ARTS et SPECTACLES



Pour la comédienne Denise Proulx

## Rien n'est jamais acquis dans le métier

par Lucie Gagnon  
SHAWINIGAN — Nous avons tous vu Denise Proulx dans des rôles qui nous ont donné des grands moments de plaisir. Qui peut oublier la voix de Delima dans les "Pierrafeu", ou la Germaine Lauzon des belle-soeurs de Michel Tremblay?

On ne peut oublier Denise Proulx, même si après la fin de chaque contrat qu'elle décroche, elle se retire parfois dans quelques moments d'attente et d'insécurité, qui lui font craindre le pire.

Pour elle, le métier de comédien, ce n'est pas la certitude acquise, après les grands rôles accomplis: "Pour moi, rien n'est jamais acquis dans le métier. Le lundi, c'est toujours à recommencer, quand on est comédien."

Elle parle simplement de son métier. La sérénité ne semble pas lui échapper lorsqu'elle parle d'éternel recommencement et des réalités quotidiennes du métier, qui sont tout aussi difficiles et parfois terre à terre que celles des autres professions. Avec Denise Proulx, on s'approche sagement de la réalité qu'on semble ignorer, nous les spectateurs.

"Il ne faut pas se leurrer, ce n'est pas toujours drôle de vivre dans les valises. A chaque fois qu'on doit quitter une équipe de travail, et un rôle qu'on aime bien, parce qu'une série télévisée ou une pièce de théâtre est terminée, on est victime d'un certain déchirement. A peine, on s'est connu, qu'il faut se laisser. Il n'est pas question de se revoir, de recréer contact, avec le métier qu'on fait."

Pourtant, elle n'a jamais douté une seconde du choix de son orientation professionnelle: "A l'âge de quatre ans, j'avais déjà un contact avec le théâtre, grâce à mes cousines institutrices qui montaient parfois sur les planches. A 11 ans, j'avais mon premier cours avec

ne, mais sa mère, elle, n'a jamais hésité à le faire.

Denise Proulx, sans l'ombre d'un sourire sur les lèvres (ce qui est encore plus drôle), dira avec certitude "qu'elle n'a jamais su faire autre chose que jouer au théâtre." Ceux qui pourraient

Le théâtre pour elle, c'est un "acte d'amour, un don de soi." L'appréciation du public est aussi très importante, "c'est la stimulation du métier." Bien sûr, le contact avec celui-ci est parfois bizarre. Dans les séries télévisées, tous vous reçoivent dans leur salon, et vous n'avez aucune image d'eux. Ils vous connaissent tel que votre personnage est. Dans la rue, ils vous saluent et sourient, alors que vous ignorez tout d'eux.

Tout en aimant continuellement ce public, il n'est quand même pas facile pour les comédiens, dira Denise Proulx, de soutenir l'image que reflète notre métier: "Monter en scène lorsqu'un de vos enfants est malade, lorsqu'il y a un décès dans la famille, ce n'est pas facile."

Il faut d'ailleurs, pour faire ce métier, une grande force physique et morale: "L'humilité, la facilité d'adaptation, un bon caractère sont des qualités qu'un comédien doit détenir," dira Mme Proulx. "Accepter les critiques, les directives, accepter qu'on n'ait pas toujours le premier rôle, qu'on ne soit pas toujours le plus drôle, est très important."

Pour cette comédienne, il y a toujours quelque chose à améliorer dans le métier, quelque chose de nouveau à apprendre, et c'est pourquoi elle aimera aussi le contact avec les jeunes dans le métier.

Pour plusieurs d'entre nous, Denise Proulx a d'ailleurs été décou-

verte par un jeune auteur, Michel Tremblay. "Les belle-soeurs" ce fut pour elle une grande pièce, un tournant important dans le théâtre, qui correspondait à une recherche de notre identité québécoise, et c'est une pièce qui peut avoir aussi un caractère universelle à été traduite et jouée dans plusieurs langues).

Germaine Lauzon, c'est un des rares rôles dramatiques qu'elle a joués. Elle aimerait le rejouer. Sur un coin de sa table, dans sa modeste loge, le livre de Tremblay est bien rangé. Un peu plus loin, on peut apercevoir une petite grenouille potelée qu'André Brassard lui a donnée le soir de la première des "belle-soeurs".

Denise Proulx a toujours été confinée dans des rôles de personnages comiques. Bien sûr, elle avoue qu'elle aimerait jouer plus souvent des rôles dramatiques. Mais qui peut résister à la physiologie attachante, qu'elle dégage dans tous ses rôles, ce bec joliment pincé, ces grands yeux qui roulent et rutilent. Peu importe le texte qui la sert, il y a toujours une âme intéressante qui sort de son personnage, un monde affectif quelconque, qui vous attache à son jeu et à elle.

Denise Proulx joue présentement au Théâtre des quatre Saisons, à Shawinigan, parfois les deux pieds dans un seau avec une mini-jupe rose et une perruque orange. Non, ce n'est pas une blague, et elle y reste tout aussi distinguée.



Sita Riddez. J'ai toujours voulu faire du théâtre."

Même si jouer au théâtre n'était pas très bien vu à l'époque où elle étudiait au couvent, elle n'a jamais pensé à autre chose. Les sœurs enseignantes étaient loin d'encourager la future comédien-

croire qu'elle envisagera un jour la fin de sa carrière, et le début de projets qui n'auront pas l'apparence du monde théâtral, se méprendront sûrement: "Je ne pense jamais d'arrêter, j'ai l'impression que je vais toujours jouer, jusqu'à l'âge de 100 ans," dira la comédienne.

## Gagnants du 'Cap en images'

par André GAUDREAU

Dans le cadre du de l'Expo Farandole organisée par la Chambre de commerce du Cap-de-la-Madeleine, on a fait connaître cette semaine les noms des gagnants du concours Le Cap en images. Notre photo montre les gagnants des diverses catégories. De gauche à droite, René Béland, deuxième et troisième prix chez les amateurs, Daniel Ratelle, premier prix ama-



teur, Michel Deschesne, deuxième prix diapositives, Sebastien Creteau, prix de dessin, Sylvain Beaumier, premier prix diapositives et Alain Bouchard, premier prix chez les professionnels. On sait que la Chambre de commerce entend reproduire quelques-unes de ces photos en cartes postales qui seront mises en vente dans différents commerces de la ville.

### Bravo pour nos pianistes

Au milieu du mois avaient lieu à London, en Ontario, les finales des Concours de musique du Canada, où s'est distingué notamment le pianiste montréalais Marc-André Hamelin qui se classait premier, ex aequo avec un pianiste de Toronto. Or, nous avons appris cette semaine que deux jeunes pianistes de la région s'étaient aussi classées en bonne place. Il s'agit de Louise Pronovost, âgée de 21 ans, de Trois-Rivières qui s'est distinguée avec une note de 87% et qui a mérité une bourse de \$150, de même que Nathalie Vincent avec une note de 86% et une bourse de \$100. Notons que Nathalie Vincent, une habituée des prix de piano, s'est classée première de sa catégorie.

## Lucie Lambert exposera de nouveau à Paris

par André GAUDREAU

Lucie Lambert, graveur et éditeur d'art, exposera pour la deuxième fois au Centre culturel canadien à Paris, cet automne. L'exposition comprendra un livre d'art intitulé "Aléa", comprenant dix eaux-fortes en couleur et des aphorismes de Rejean Beaudoin, de même qu'une vingtaine d'enluminures.

Originnaire de Shawinigan et demeurant maintenant à Saint-Séver, dans le comté de Maskinongé, Lucie Lambert n'en est pas à ses premières expériences européennes. En 1972 et 1973 elle faisait en effet des stages en gravure à Paris, Strasbourg et Genève. Et depuis 1976, elle n'a cessé de se rendre à Paris

pour y fréquenter notamment l'atelier Lacourrière et Frélat.

Sa première expérience avec l'édition remonte à 1975 alors qu'elle obtenait une bourse pour réaliser l'album Frayère en collaboration avec le poète Yvon Rivard. Cet album, qui fut exposé en de nombreux endroits au Québec de même qu'à Strasbourg et Paris, devait donner une orientation nouvelle, si l'on peut dire, à la carrière de l'artiste.

Lucie Lambert devait, en effet, produire par la suite un deuxième album intitulé "La Manté", une suite de sept autoportraits en sérigraphie et puis un troisième, "Le prince et la ténacité", sept eaux-fortes accompagnées d'un conte de François Ricard. Enfin, les gravures du

quatrième, "Aléa" sont déjà toutes terminées et on en est présentement au stade de l'impression



(Flageol Photo — Claude Deschesnes) Lucie Lambert, graveur et éditeur.

et de la préparation u coffret.

"C'est curieux comment les choses nous arrivent," confie en entrevue Lucie Lambert. "Il n'était pas vraiment question au départ de me lancer dans l'édition d'art, et je pense maintenant que je vais continuer. Ce que je trouve emballant et enrichissant dans cette expérience est cet échange nécessaire avec d'autres disciplines de l'impression d'art." Et cela est si vrai que Lucie Lambert mijote déjà un cinquième livre d'art qui s'appellera "Le déluge" et pour la préparation duquel elle vient d'ailleurs de recevoir une bourse du ministère des Affaires culturelles.

### Enluminures

Revenant à son album "Aléa", Lucie Lambert explique que les images

sont largement influencées ici par l'étude des calligraphies arabe et chinoise qu'elle avait commencée en s'inscrivant à des cours pour adultes donnés par la ville de Paris. Mais elle allait y découvrir des choses passionnantes qui l'influenceront par la suite et qui la conduiront à l'art de l'enluminure.

Et c'est pour cette raison d'ailleurs qu'à l'exposition du Centre culturel canadien de Paris, du 13 octobre au 7 novembre (qui est d'abord une exposition de livres), on pourra voir non seulement son album "Aléa" mais aussi une vingtaine d'enluminures qui seront, dit-elle, "comme une sorte d'introduction à l'exposition. C'est du moins les choses là-bas," ajoute-t-elle.

Il nous a été donné

d'apprécier, en primeur si l'on peut dire, le travail de Lucie Lambert. Ces enluminures, généralement à la gouache, sont des petits chefs-d'oeuvre de couleur, de précision, de finesse. Respectant le cadre de la page, le dessin, où l'on retrouve généralement le point arabe, est comme vivant sous les yeux, comme en mouvement, comme s'il était lui-même écriture, si l'on veut.

On voit que ce n'est pas sans raison que de nombreuses oeuvres de Lucie Lambert se trouvent dans plusieurs collections privées et dans des collections publiques comme le Cabinet des estampes de Strasbourg, le Centre culturel canadien de Paris, la Banque d'oeuvres d'art du Canada, la Bibliothèque nationale du Québec et celle du Canada et le Cabinet des estampes de l'université McGill.

## Un film de Michel Audy au Festival des films du monde

par Léo CLOUTIER

C'est bien officiel. Ce que Dame Rumeur chuchotait ces derniers jours est vrai: Luc ou la part des choses du cinéaste chez nous Michel Audy sera présenté au Festival des films du monde. Voilà ce qu'annonçait Serge Losique, directeur du festival, lors de sa conférence de presse de jeudi, la dernière avant le 6e festival qui aura lieu du 19 au 29 août à Montréal. Le film figurera à la section non compétitive Cinéma d'aujourd'hui avec un groupe important de films québécois et canadiens. Ceux qui ont vu le film en disent beaucoup de bien. L'oeuvre semble s'imposer par une étude psychologique et sociale qui ne laisse personne indifférent et a de fortes chances de se retrouver à d'autres festivals. Nous y reviendrons sous peu.

Une vingtaine de films seront présentés en compétition. Parmi les principaux pays inscrits, la France avec Les fantômes du chapelier de Claude Chabrol et L'indiscrétion de Pierre Larry, les Etats-Unis avec Liquid Sky, la Yougoslavie avec La famille marathon de Slobodan Sijan, le Japon avec Lonely Heart de Kon Ichikawa, l'Espagne avec un Saura et, bien entendu, le Québec avec un film de Paul Blouin, Gapi, d'après l'oeuvre d'Antoine Maillet. Voilà pour les longs métrages. Monsieur Losique nous apprenait que six courts métrages québécois ou canadiens avaient été choisis pour la compétition.

La présence canadienne et surtout québécoise s'affirme à chaque année. Au 6e festival, elle se concrétisera

par trente-huit films, sans compter les trente-six films compris dans l'hommage spécial à Norman McClaren. On y verra des films signés par Claude Jutra, Gilles Carle, Mireille Dansereau, pour ne signaler que les cinéastes plus connus. IncurSION intéressante dans une production considérablement réduite étant donnée une conjoncture dont le cinéma ressent les plus cuisants effets.

Dans une section hors compétition, les festivaliers seront heureux de retrouver les films dont ils ont lu les critiques les plus élogieuses lors de leur présentation dans les autres festivals: Parsifal de Hans Jürgen Syberberg, Fitzcarraldo de Werner Herzog, Passion de Jean-Luc Godard, le dernier Satyajit Ray, La nuit de San Lorenzo des frères Taviani, la Nuit de Varennes de Ettore Scola, le dernier Fassbinder, Querelle. Le film de clôture ne sera nul autre que le film de Jacques Rouffio où figurait pour la dernière fois Romy Schneider. La passante sans-souci. Une carte extrêmement riche à laquelle il ne faut pas manquer d'ajouter les oeuvres de la sélection espagnole et celles de l'Amérique latine. Plus un autre regard du cinéaste hongrois Karoly Makk.

Le directeur du Festival prévoit un hommage particulier à John Barrymore dont on célèbre cette année le centième anniversaire de naissance. De plus, il nous apprend que Radio-Canada doit téléviser la cérémonie de clôture.

Donc, un festival qui promet aux fervents du septième art des heures riches et délicieuses.



### Pour visiter le vieux

La Société de conservation et d'animation du patrimoine (Scap) organise de nouveau pour demain une visite guidée du vieux Trois-Rivières. Le départ à lieu à 14h au parc Champlain et la visite comprend notamment un arrêt au musée et à la chapelle des Ursulines de même qu'à la chapelle anglicane. Notons qu'en cas de pluie, la visite sera annulée. Un porte-parole de la Scap nous a fait savoir qu'au moins une trentaine de personnes avaient participé à la dernière visite du genre, ce qui, selon ce porte-parole, indique bien l'intérêt que soulève de telles visites.

### La chanson en Mauricie

Comment se porte la chanson en Mauricie?, tel est le thème de l'émission Reflets d'un pays du mercredi 11 août qui sera diffusée à la télévision de Radio-Canada à 13h30. Produite en Mauricie par CKTM-TV, l'émission, animée par Louise Hamel et réalisée par Marcel Lamy, mettra en évidence les auteurs-compositeurs-interprètes Jacques Thivierge et Yves Cadorette qui s'adonnent à la chanson dans notre milieu depuis plusieurs années déjà. On y recevra également des musiciens, des organisateurs de spectacles et des responsables d'animation.

### "Terrasse 45"

C'est à compter de demain à 19h, et pour les trois dimanches qui suivront, que l'on pourra voir sur Radio-Québec l'émission "Terrasse 45", un magazine estival d'une heure produit par Radio-Québec / Centre du Québec. Animé par France Dauphin et Liane Montplaisir, avec la participation du serveur-chanteur-humoriste Denis Barbeau, cette émission présentera, sur un ton détendu, un panorama des activités touristiques, sportives et culturelles que l'on peut suivre au cours de l'été dans notre région.



### Soirée de l'humour

C'est le célèbre duo Ti-Gus et Ti-Mousse (notre photo) qui assurera la soirée de l'humour dans la série de spectacles qui seront présentés au stade de baseball, dans le cadre de l'Exposition régionale les 5, 6, 7 et 8 août. Le duo se produira le vendredi 6 août. Les autres spectacles mettront en vedette les groupes Kaméleon et Corbeau, René et Nathalie Simard de même que Lévis Bouliane et quelques autres artistes western.

DIMANCHE APRES-MIDI • DIMANCHE APRES-MIDI • DIMANCHE APRES-MIDI

## UN SUCCÈS TOTAL

TOUS LES DIMANCHES APRES-MIDI

c'est le *Sangria Party*

avec les BOUGALOS du PAVILLON  
BEAU TEMPS... MAUVAIS TEMPS...

ET DANS LA SOIRÉE  
AVEC L'AMBIANCE DES  
NUITS FOLLES D'ACAPULCO

CAROLYNE  
RECOIT  
DEMAIN SOIR: BOULE NOIRE

super disco club  
LE PAVILLON  
525 ST-LAURENT  
CAP-DE-LA-MADELEINE  
374-9719

Lucie Bibeau dans La maison hantée

# L'important est de croire en ce que l'on fait — Mireille Thibault

par Sylvie LAVERGNE

TROIS-RIVIERES-OUEST — Vivre de son métier lorsqu'on choisit d'être comédienne est-il possible? Pour Mireille Thibault, la question ne se pose plus. Au cours des années, elle s'est bâti une carrière digne de ses efforts et de son talent. Ses rêves d'adolescente se sont concrétisés, et aujourd'hui cette comédienne est connue du grand public.

Sortie du conservatoire d'art dramatique de Montréal en 1977, elle n'a pas connu les débuts difficiles qui sont l'apanage d'un grand nombre de jeunes comédiens. Dès la fin de ses études, elle fait son entrée dans le théâtre professionnel. Y-a-il une part de chance? Mireille répond oui. "La plupart des filles qui ont étudié avec moi avaient le physique de «jeunes premières», ce qui limite le choix quant aux rôles à jouer. Moi, j'ai une physionomie qui peut s'adapter à plusieurs personnages et c'est en partie grâce à ça que j'ai décroché du travail assez rapidement."

Mais il y a plus que la chance. Pour Mireille Thibault, l'important c'est de croire en ce que l'on fait et elle adore son métier. Son travail acharné et sa personnalité aidant, elle a gravi les échelons d'une carrière qui lui sied parfaitement bien. Avide d'émotions, spontanée et expressive, elle sait ravir son public.

Présentement au Théâtre des Marguerites, Mireille incarne le personnage de Lucie Bibeau, jeune comédienne qui s'installe dans un chalet, sur le bord de la mer, pour écrire une pièce de théâtre avec une amie. Mais voilà que la maison est hantée.

"Lucie Bibeau est un personnage qui ne prend rien au sérieux. Elle ne croit pas aux fantômes et si elle avait une devise, ce serait «restons calme», nous dit Mireille Thibault. Cette devise pourrait tout aussi bien s'appliquer à notre comédienne qui ne laisse aucunement l'impression d'une femme accablée par le stress de la vie courante. Paisible, attachante, et surtout, très simple, son visage projette aisément le caractère d'une personne somme toute très sympathique.



(Flageol Photo — Romeo Flageol) Mireille Thibault, de face, en compagnie de Sophie Clément, dans une scène de La maison hantée.

Si le contact direct avec les spectateurs lui fait préférer le théâtre à la télévision, elle a tout de même su démontrer ses talents de comédienne et se faire connaître grâce aux séries télévisées auxquelles elle a participé: "Faut le faire", "Le clan Beaulieu" (présentées à Télé-Métropole), "Le Grenier", "Frédéric" (présentées à Radio-Canada), et "Les fils de la liberté" à Radio-Québec. Cet automne, le public la retrouvera dans "Métro, boulot, dodo", série télévisée écrite par Dominique Michel.

Mais en dehors de son travail de comédienne à la télévision et au théâtre, il y a l'écriture. Dès septembre, elle prévoit écrire, avec des amis, une série télévisée pour enfants. Se qualifiant de "superstitieuse", Mireille Thibault refuse de détailler davantage ses projets. Quoiqu'il en soit, elle n'en est pas à ses débuts d'écrivain. En janvier dernier, elle a joué dans "Les trois grâces", pièce de théâtre présentée au Théâtre de quatre sous à Montréal, et qu'elle a écrite en collaboration avec deux amis.

Malgré la simplicité apparente avec laquelle elle semble composer, Mireille Thibault ne cache pas les difficultés du métier. "Il est parfois difficile d'aller chercher ce qu'on ne connaît pas de soi-même. On croit souvent être allé au bout de ses possibilités. Après tout, le théâtre est fait d'émotions," affirme-t-elle. Mais le jour où son travail ne répondra plus à ses désirs, le jour où elle ne trouvera plus de plaisir à monter sur une scène, ce jour-là, Mireille Thibault changera de métier. Ce qui n'est pas pour demain.

## Musique sous les étoiles au moulin seigneurial

POINTE-DU-LAC (AG) — C'est sous les étoiles que devrait avoir lieu le prochain concert de la saison d'été au moulin seigneurial du Pointe-du-Lac.

C'est ce que faisait savoir cette semaine la responsable des lieux Mariette Cheney en

ajoutant, bien sûr, qu'il faudra alors compter sur le beau temps. Advenant qu'il ne fasse pas beau, en effet, le concert aura lieu à l'intérieur. C'est la raison pour laquelle d'ailleurs un peu plus de 60 billets seulement seront vendus à l'avance, soit la ca-

pacité de la petite salle de concert. Si le concert a lieu dans les jardins du moulin, il y aura évidemment d'autres billets en vente sur place. Le concert, qui aura lieu à 22h samedi prochain, le 7 août, permettra d'entendre le trompettiste André Godbout

et le claveciniste Claude Beaudoin. Les deux artistes interpréteront alors la Sonate no 1 de Viviani, Trumpet Tune, de Telemann, un extrait de la Suite anglaise de Bach, le Concerto en do majeur de Stanley, Toccate de Suveelink, le Largo de Haendel et une sonate de Gabrielli.

Les billets sont disponibles au moulin seigneurial même ainsi qu'à la librairie Morin du centre commercial Les Rivières au coût de \$5.

## Décès à 62 ans de l'acteur Harold Sakata

HONOLULU (AP) — L'acteur américain Harold Sakata, plus connu pour son interprétation du sinistre garde du corps 'Oddjob' dans l'une des plus célèbres productions de la série des James Bond, 'Goldfinger', est décédé

jeudi à la suite d'un cancer. Il était âgé de 62 ans.

Harold Sakata avait remporté une médaille d'argent en haltérophilie aux Jeux olympiques de Londres de 1948.

## LES MEILLEURS FILMS DE SEXE

ADMISSION DE \$3.00 SUR PRESENTATION DE CETTE ANNONCE!

3 films

TOUJOURS A LA RECHERCHE de SENSATIONS NOUVELLES

PLUS

LES PENSIONNAIRES de PETITE VERTU

Confession Très Intime d'une Petite Fille

2e SEMAINE

Cinéma MIDI-MINUIT 323 rue des Forges, Trois-Rivières 374-9955

le théâtre des marguerites inc.

UNE MAISON HANTÉE

490 rires

1 rire au 13 secondes

Qui dit mieux...

mar. merc. jeu. ven. à 21h00

Sam (2 spect.) 19h et 22h30

Relâche dim et lundi

Billets en vente au guichet

Trois-Rivières - Tabagie Champoux et Shawigan - Librairie Sauvageau

Pour informations ou réservations

Tél. (819) 377-3223

Trois-Rivières-Ouest

18 ANS

2e SEM.

"UNE FEMME D'AFFAIRES"

v.f. de Rollover

JANE FONDA KRIS KRISTOFFERSON

Dans leur monde, la chose la plus érotique c'est... l'argent.

2e FILM: LA FIEVRE AU CORPS

HORAIRE SAMEDI

UNE FEMME: 18h00 - 22h25

LA FIEVRE: 20h15

HORAIRE DIMANCHE

UNE FEMME: 13h30 - 17h55 - 22h15

LA FIEVRE: 15h45 - 20h05

Fleur de Lys

Carrefour de Trois-Rivières-Ouest

Tél.: 375-3277

Les meilleures productions érotiques de l'année dans un même programme.

18 ANS Adultes

1 Un Puceau

réjouissez-vous! elles sont pleines de joie de vivre...

2 Petites filles pour le Week-end

AVEC JOYCE BENNET HELEN RODY

3 Vacances Pollissonnes

FERMÉ

Mardi - mercredi - jeudi

Vendredi - samedi - lundi 1 représentation 18h30

19h30: Un puceau... 20h45: Petites filles... 21h50: Vacances pollissonnes

Dimanche Matinée 13h30, soirée 19h30

13h30-19h30: Un puceau... 14h45-20h45: Petites filles... 19h30-21h30: Vacances...

cinéma de paris

957 St Maurice TROIS RIVIERES 374 8011

CINEMAS LES RIVIERES

Boul. Des Forges - 379-2523

Indiana Jones, l'incroyable héros inventé par ceux qui ont créé LES DENTS DE LA MER et LA GUERRE DES ETOILES

LES AVENTURIERS de L'ARCHE PERDUE

14 ANS

VERSION FRANÇAISE de RAIDERS of the LOST ARCADE

Un film Paramount

3e GRANDE SEMAINE

Avec HARRISON FORD KAREN ALLEN PAUL FREEMAN RONALD LACEY JOHN RHYSDAVIES

Musique de JOHN WILLIAMS

Produit par FRANK MARSHALL

Dirigé par STEVEN SPIELBERG

CINÉMA 1

Samedi: 18h45 et 20h55

Dimanche: continué dès 12h30

Star éclatante... mère terrifiante

Faye Dunaway est Joan Crawford

Maman très chère

14 ANS

2e film: "L'homme éléphant"

PARAMOUNT présente une production FRANK YABLANS

Un film de FRANK PERRY avec FAYE DUNAWAY "MAMAN TRÈS CHÈRE" (MOMMIE DEAREST)

STEVE FORREST

Musique originale de HENRY MANCINI • Producteurs exécutifs DAVID KOONTZ et TERENCE O'NEILL

© après le titre de CHRISTINA CRAWFORD • C'est ainsi... avec une histoire de... Collection "Mém"

Scénario de FRANK YABLANS & FRANK PERRY et TRACY HOTCHNER et ROBERT GETCHELL

Produit par FRANK YABLANS Réalisé par FRANK PERRY

Un film PARAMOUNT distribué par CINEMA INTERNATIONAL CORPORATION

CINÉMA 2

Samedi: spec. complet dès 18h40

Dimanche: continué dès 12h30

★

•Tenues d'intimité

•Ensembles d'intérieur

•Peignoirs

•Chemises de nuit

•Dessous.

—Marque réputées

—Choix incomparable

—Styles et teintes à la mode

—Une visite vous convaincra.

Lingerie

La Nuitée Inc.

Colette et Yolande Boulanger, prop.

1500 Notre-Dame, Trois-Rivières (à l'intérieur des Boutiques 1500)

Trois-Rivières

Tél.: 373-1335

18 ANS adultes

Tout ce que vous pouvez entendre dire sur ce film est vrai!

AL PACINO

Enfin en version française

"CRUISING" LA CHASSE

AUSSI LE CHEF-D'OEUVRE DE LA LITTÉRATURE ÉROTIQUE

ADONNALES VICTORIENNES

VENREDI A MERCREDI 7h30

Cinéma ROYAL

Louiseville 228-5371

CINEPARCS

Le nouveau JAMES BOND! dans une MISSION INCROYABLE.

ROGER MOORE dans le rôle de JAMES BOND 007

RIEN QUE POUR VOS YEUX

30 JUILLET au 5 AOÛT

Un programme au FOUL

Un film comme seul Walt Disney sait les faire

BEFON 2

JAMES CONWAY FLESHETTE NYRIN

A MOUJRA DE RING

UN CANDIDAT AU POIL

3 GRANDES FILMS

Même les Chats de Noelle ont une place dans le Cœur des Jeunes

LES ARISTOCHATS

Y-A-T-IL UN PILOTE DANS LA VIE?

La plus belle et la plus émouvante des histoires d'amour!

SILENCE D'AMOUR

MICHAEL LINTKALAN-AMY IRVING

**ENTRÉE**  
Fondue parmesan  
ou entrée de charcuterie  
Soupe du jour

1- ASSIETTE DE PATTES DE CRABES  
sur riz blanc à l'ail **\$13.95**

2- ASSIETTE DE FRUITS DE MER  
Queues de langoustes, pétoncles, patates de crabes, crevettes, scampies, cuisses de grenouilles sur riz blanc à l'ail. **\$15.95**

3- ASSIETTE CUISSES DE GRENOUILLES  
sur riz blanc à l'ail **\$10.95**

4- RÔTI DE BOEUF AU JUS **\$10.95**

DESSERT: Gâteau maison ou salade de fruits frais.

**restaurant untel**  
419 rue Barkhoff, Cap-de-la-Madeleine  
Face aux Galeries du Cap, Centre 755  
375-1625 Marcel Leclerc, prop.

**POUR VOUS SERVIR**  
Ouvert tous les soirs à compter de 17h (5h)

**Le Charolais**  
Cuisinier et boul. des Bûcherons 378-8656  
TROIS-RIVIERES

**SEMBAINE DU ROSBIF**  
Entrée: soupe charolaise

**ROSBIF A VOLONTE** **12,95\$** (taxe et service en sus)

DELICES DE LA MER  
VÉRITABLE GRILL  
Table à salade incluse.  
Bon appétit!!!

RÉSERVATIONS: 378-8656

Le SAPINEAU vous offre  
son spécial "TERRE ET MER"  
Vendredi et samedi soir  
de 17h à 22h

**AU MENU**  
CREVETTES DE MATANE  
FRAICHES A VOLONTE

POTAGE FRAIS DU JOUR  
CHATEAUBRIAND BOUQUETIERE  
(1 personne)  
OU SURF'N TURF  
(Filet mignon, cuisses de grenouilles,  
scampies)

TARTE AU COCONUT MERINGUE  
SUR RÉSERVATION  
Avant 17h le jour même  
La maison vous offre en  
guise de digestif le café CUPIDON  
Pour vous éviter une déception,  
nous vous suggérons  
une réservation.

**HORAIRE D'ÉTÉ:**  
Du lundi au vendredi: 11h à 14h  
Tous les soirs: 17h à 22h  
FERMÉ LE DIMANCHE

**Le Sapineau**  
217, Thibeau Cap-de-la-Madeleine  
375-6482

**L'ANCESTRAL EST OUVERT**  
AU 109 LAVIOLETTE, TROIS-RIVIERES

EN HAUT DU PATRIMOINE

Danse avec orchestre  
**"LES DANCEROS"**  
du jeudi au samedi inclusivement

Amateurs de danse, c'est un rendez-vous  
**ENTRÉE GRATUITE**  
Jeudi et vendredi

JEUDI: SOIRÉE SPÉCIALE DES ANNÉES 50-60-70

**NOUVELLE POLITIQUE  
CONCERNANT NOS PRIX**

**GRANDE OUVERTURE**

RESTAURANT  
**LA CASA GRECQUE**  
(Voisin du Bar El Prado)  
SPÉCIALITÉS

- Fruits de mer
- Mets grecs
- Mets chinois
- Pizza - spaghetti - lasagne.

SERVICE AU COMPTOIR  
510 boul. Ste-Madeleine, Cap-de-la-Madeleine  
**373-3223**

TOUS LES DIMANCHES  
SALLE À MANGER LAVIOLETTE

**HÔTELLERIE LE BARON**

11h00 à 14h00  
**BRUNCH DOMINICAL** **6.95**  
ENFANT **4.00**

17h30 à 21h00  
**SOMPTUEUX BUFFET** **8.75**  
CHAUD et FROID ENFANT **4.50**

**HÔTELLERIE LE BARON**  
3600 Boulevard Royal (Rte 138)  
TROIS-RIVIERES  
RÉSERVATIONS: **379-3232**

**SPÉCIAUX DU SAMEDI SOIR**  
de 17h00 à 21h00

ENTRÉE  
**PÂTE DE FOIE GRAS**  
Mets principal

**PETIT STEAK LA VAILLOCHE** **\$5.25**  
Brevuage et dessert

POUR LA DANSE  
**LE DUO MÉLOMANE**  
de 21h00 à 1h00

**BRASSERIE LA VAILLOCHE**  
Carrefour Trois-Rivières-Ouest  
**373-7811**

TROIS-RIVIERES

**Croisières** sur le St-Laurent

2 DÉPARTS  
PAR JOUR  
14h et 20h

ORCHESTRE  
VENDREDI  
SAMEDI  
DIMANCHE

Une vraie détente sur le St-Laurent

**CROISIÈRES SPÉCIALES**

Vers Deschambault	Vers Sorel
Samedi le 17 juillet	Samedi le 31 juillet
Lundi le 19 juillet	Samedi le 7 août
Lundi le 2 août	Lundi le 23 août
Lundi le 9 août	Lundi le 30 août
Dimanche le 15 août	Samedi le 11 sept.
Samedi le 21 août	Samedi le 25 sept.
Samedi le 28 août	(St-Ours) \$35
Samedi le 18 sept.	Mardi le 27 juillet
VERS MONTREAL	Lundi le 16 août
Dimanche le 5 sept.	Dimanche le 19 sept.

Informations — Cap. LUC HARVEY  
1495 rue du fleuve C.P. 64  
Trois-Rivières (Qué) Canada G9A 5E4  
**(819) 375-3000**

RESTAURANT  
**NIRVANA**

**SPÉCIAL ESTIVAL**  
POUR JUILLET

**CUISSES DE GRENOUILLES**  
Un service **\$10.25**  
ou à volonté **\$15.95**

Servies sur lit de riz avec beurre à l'ail accompagnées de soupe à l'oignon, salade du chef, pain à l'ail, pâtisserie grecque et breuvage.

Service: les midi et soir avec ou sans réservation **375-4875**

RESTAURANT  
**NIRVANA**  
CARREFOUR DE TROIS-RIVIERES-OUEST

# Du rock à la cha cha cha

par André GAUDREAU

Le groupe Kaméléon fera la première partie du spectacle de Corbeau qui aura lieu jeudi, au stade de Baseball du terrain de l'exposition. En prévision de ce spec-

Peut-on parler ici de musique rock? Sans doute, mais pas d'un rock qui ressemblerait à celui de Corbeau ou d'Offenback, mais d'un rock moins lourd, plus aéré, à la manière de ce qui se fait à Bruxelles, par exemple. On pense tout

quelque chose qui semble contradictoire. Quel est l'idée d'avoir voulu faire des chansons très sérieuses (dans leurs intentions en tout cas) sur de pareilles musiques et surtout, pourquoi cette déformation électronique de la voix du soliste qui trop souvent nous empêche de saisir les paroles?

Est-il besoin de donner quelques titres pour voir un peu l'inspiration de l'auteur des textes. Paul Turcotte, à l'origine de la formation du groupe? "Napalm", "Rouge barbelé", "Anachronisme", "Microcosme" et "Génocide généthiaque", laissent bien deviner n'est-ce pas, qu'il ne s'agit pas de chansons guimauves. Voilà pourquoi nous aurions souhaité mieux les entendre. Mais enfin, musicalement, cela se défend fort bien et nous

pensons que ceux qui se rendront au stade jeudi ne crieront pas d'impatience après Corbeau pendant la prestation de Kaméléon, dont le spectacle, nous ont dit les porte-parole du groupe, est aussi très visuel.

## Electropic

Quant à faire dans le rétro, pourquoi ne pas y aller carrément comme l'ont fait ces deux Français, Stéphane Berlow et Michel Liberman qui, avec l'aide d'Yvon Lebreccq, ont mis sur pied une sorte de groupe de studio appelé "Electropic" qui nous sert ici une dizaine de cha cha inédites, avec en prime, "Tu veux ou tu veux pas", déjà connue et dont il ne sont pas d'ailleurs les auteurs.

Et du côté des textes, qui se voudraient sans doute un peu farfelus, ou à tout le moins drôles, ça ne semble pas non plus une réussite parfaite.

Je ne cache pas que je me suis quand même amusé à écouter ce microsilon (Cha cha cha. Sur étiquette Gamma. No GS258) qui nous change de tant de choses sérieuses et du pathétique maladif d'une grande partie de la chanson d'aujourd'hui.

Mais quelque chose de plus plein, du point de vue musical, et de plus fou dans les textes nous eut quand même réjoui davantage.

## la chanson

de suite à la musique de Plastic Bertrand ou de Mia. Musique vivante, pas du tout assommante, particulièrement chantante aussi, et même dansante. Cela fait un peu disco, à l'occasion.

Mais il y a quand même chez Kaméléon

**MOTEL MARC-HÉLÈNE**  
POINTE-DU-LAC

Dimanche soir  
**CONCOURS D'AMATEURS**  
avec Boum Boum Filion et une invitée spéciale  
**NOELLA**  
Entrée libre

**DANSE SOCIALE samedi**  
avec le groupe **MEDE**

Spectacles 21h30 et 23h00

**VILLA DES CEDRES CHAMPLAIN**  
À LA DEMANDE GÉNÉRALE  
POUR UNE 2<sup>e</sup> SEMAINE

**LE SUPER GROUPE JOE BLEAU**  
MUSIQUE: ROCK PROGRESSIF  
Entrée: 1,50\$ seulement  
Effets visuels spéciaux

RESTAURANT  
**Le Cachet**

15<sup>e</sup> ÉTAGE  
1350 PLACE ROYALE TROIS-RIVIERES  
réservations 374-3121

Fondue chinoise (2 pers.)	<b>\$18.50</b>
Fondue bourguignonne (2 pers.)	<b>\$19.25</b>
Fondue au fromage (2 pers.)	<b>\$10.75</b>
Steak au poivre	<b>\$12.75</b>
Langoustines à l'ail	<b>\$15.95</b>

Comptoir à salade gratuit avec mets principaux

**TABLE D'HÔTE ET SPÉCIAUX**  
**\$7.95 à \$11.95 \$7.50 à \$12.99**

Réservations: **374-3121**

théâtre  
**LES QUATRE SAISONS**

**BERTHE et ROSE**  
en FLORIDE  
COMÉDIE DE Gérard Poirier

Normand Gélinas, Gisele Schmidt, Gérard Poirier, Denise Proulx: désopilants. C'est tout simplement pissant: Martial Dassylva, La

**AU CENTRE CULTUREL DE SHAWINIGAN**  
2100 RUE DESSAULES

**DU 24 JUIN AU 31 AOÛT 1982**  
MARDI AU SAMEDI A 20h30  
**1-819-539-5611 539-4822**

PRIX DU BILLET  
Semaine 7,00\$ Vend. Sam. 8,00\$

## Ce week-end

- Théâtre.** "La maison hantée", comédie d'Yvon Brochu. Au Théâtre des Marguerites. Deux représentations ce soir à 19h et 22h30.
- Animation théâtrale.** "Quand le charbon bucanne bleu...". Animation sur la vie aux vieilles Forges au milieu du 18<sup>e</sup> siècle. Sur le site des Vieilles-Forges. Aujourd'hui et demain à 14h et 15h30.
- Batik.** Oeuvres de Suzan Ward. A la galerie-boutique La Locuste, route 138 à Pointe-du-Lac. Jusqu'à 15 août. Tous les jours de 10h à 20h.
- Disciplines variées.** Fleurs en papier, pâte de pain, chandelles en cire d'abeille et pièces artisanales. Oeuvres de Colette Gélinas. A la caisse populaire Mauricienne de la 5<sup>e</sup> rue à Shawinigan. Jusqu'à 11 août.
- Peinture.** Exposition de Liliose Dussault. Au club de golf Métabérouin. Jusqu'à 20 août.
- Peinture.** Toiles d'Annette Boissonneault et Yvonne Loiselle. Au manoir du spaghetti de la rue Hart à Trois-Rivières. Jusqu'à la fin d'août.
- Marionnettes.** "Faut le fer", spectacle de marionnettes géantes sur la transformation du minerai en produit fini. Sur le site des Vieilles-Forges, aujourd'hui et demain à 11h et 13h.
- Musique.** Récital de l'organiste Jacques Lacombe. Demain à 15h à la basilique Notre-Dame, du Cap-de-la-Madeleine.
- Dessin.** Exposition de dessins des élèves de Pierre Labrecque. A l'atelier de l'artiste, 856 des Ursulines. Demain de 13h à 17h.
- Aquarelles.** Exposition de 42 aquarelles des montagnes Rocheuses. Au Centre culturel du Cap-de-la-Madeleine. A compter de demain et jusqu'à mardi inclusivement. De 10h à 21h.
- Gravure et email.** Exposition de Thérèse Brassard, émailleur et de Roland Giguère, peintre et graveur, au moulin seigneurial de Pointe-du-Lac, jusqu'au 4 août. Visite tous les jours, sauf le lundi, de 13h à 18h. En soirée également le mercredi de 19h à 21h.
- Peinture.** Exposition d'huiles et d'aquarelles (Jacqueline Beardsell, Marielle Bronsard, Claude Côté, Diane Gélinas, Cécil Jacob et Lorraine Veillette). A l'Assemblée Hall de Grand-Mère. Jusqu'au 14 août. De 9h à 17h du lundi au vendredi.
- Théâtre.** "Berthe et Rose en Floride", comédie de Gérard Poirier. Par le Théâtre des quatre saisons. Au Centre culturel de Shawinigan. Ce soir à 20h30.
- Peinture.** Exposition de

VOULEZ-VOUS DANSER ET VOUS AMUSER  
DANS UNE AMBIANCE COUNTRY-WESTERN  
TOUT À FAIT SPÉCIALE?  
Rendez-vous à

**LA BRASSERIE LE CHARIOT**  
860, Ste-Marguerite, Pointe-du-Lac Tél.: 377-5770  
(Voisin du marché Provibec)

EN VEDETTE **ROGER BERGERON**  
et ses **SILVER STARS**  
JEUDI SOIR: CONCOURS D'AMATEURS  
AVEC YOLANDE ET LEO  
VENDREDI SOIR: RÉTRO ET ROCK'N ROLL  
AVEC INVITÉ SPÉCIAL **FRANKY**  
SAMEDI SOIR: LE COUNTRY & WESTERN  
À SON MEILLEUR  
AVEC ROGER ET SON VIOLON  
De 20h00 à la fermeture  
**BIENVENUE À TOUS**  
ENTRÉE GRATUITE



**MOTEL MONTCLAIR**  
7331 rue Notre-Dame  
Trois-Rivières Québec  
500 pieds à l'ouest de pont Laviolette

A notre **SALLE A MANGER**  
menu de table d'hôte du lundi au vendredi inclusivement.

A notre **PIANO BAR**  
**CLAUDE MASS & CIE**  
chanteurs instrumentistes  
du mardi au samedi inclusivement

**SALON BAR DU**  
**JJ STEAK HOUSE**  
**"AU GITAN"**  
**MICHEL MORIN**  
du mercredi au samedi inclus  
**493, des Forges Trois-Rivières**



**MONTCLAIR**  
7331 Notre-Dame, Trois-Rivières-Ouest  
**SPÉCIAL DE FIN DE SEMAINE**  
À NOTRE SALLE À MANGER

Potage lyonnais  
**SUGGESTIONS DU CHEF:**

Les doigts de poulet sauce créole	6,50\$
La coquille de fruits de mer	9,75\$
La côte de boeuf au jus	12,75\$

**DESSERT:** Les crèmes renversées au caramel  
Potage, dessert et breuvage inclus dans le repas.  
La salle à manger est ouverte  
le vendredi et samedi de 17h30 à 22h00  
et le dimanche de 17h00 à 21h00  
**Pour réservations: 377-1252**

**7** **Vous n'êtes pas "sorteux"?**  
Composez 375-7521 et St-Hubert livrera chez vous.

Grâce au service de livraison de St-Hubert, vous pouvez déguster à la maison les mêmes délicieux repas qu'à la pâtisserie. Nous livrons chez vous:

- Le poulet rôti, tendre et dodu
- La célèbre sauce piquante
- Les frites dorées et croustillantes
- La salade de chou bien fraîche
- Le petit pain grillé
- Les desserts frais, un secret St-Hubert

Les portions sont généreuses et les prix raisonnables.  
Appelez-nous à votre prochaine fringale.



Tout pour plaire.  
5275, boul. Des Forges  
Trois-Rivières  
**St-Hubert. 375-7521**

**OUVERT LES DIMANCHES**  
Dès 16h00

Notre bar-restaurant **L'ANTR'AMIS** vous convie tous les **DIMANCHES**

**DIMANCHE 1er AOÛT**

L'assiette de fruits de mer  
— Cuisses de grenouilles  
— Scampies  
— Pétoncles  
— Gratiné de fruits de mer

taxe en sus **9,99\$** aussi menu à la carte

Les fins gourmets se donnent rendez-vous tous les **DIMANCHES** dès 16h00 au

**L'antr'amis** BAR-RESTAURANT Centre commercial Les Rivières Réservations 378-6010

**Dimanche**



**Les dimanches d'août à 19h**  
**TERRASSE 45**

Un magazine estival animé par France Dauphin et Liane Montplaisir, avec la participation du serveur-chanteur, Denis Barbeau. Sur un ton détendu, un panorama de l'activité régionale au cours de la belle saison produit par Radio-Québec/Centre du Québec. Une réalisation d'André Poirier assisté de Nicole Leclerc.

**Radio Québec** **L'autre télévision** **45** Trois Rivières et sur le câble

**explorations**

Avez-vous en vue un projet original et novateur dans le domaine des arts ou de la culture?

Ce projet est-il conçu pour répondre à des besoins nouveaux ou explorer de nouvelles voies à l'intérieur ou hors du cadre des moyens d'expression courants?

Dans ce cas, vous pourriez peut-être vous adresser au Programme Explorations. Ses concours sont ouverts aux individus, aux groupes et aux organismes et les demandes sont appréciées par des jurys régionaux.

Envoyez-nous une brève description de votre projet et un résumé de votre expérience pertinente. Nous vous ferons parvenir une formule de demande si votre projet est admissible.

Prochaines dates limites:  
15 septembre, 15 janvier

Pour plus de renseignements, écrivez au  
Programme Explorations  
Conseil des Arts du Canada  
C.P. 1047  
Ottawa (Ontario)  
K1P 5V8

Programme mis en oeuvre par le Conseil des Arts du Canada

**L'Expo passe-partout DE TROIS-RIVIÈRES**  
Jusqu'au 8 AOÛT

**le grand CIRQUE AU STADE**  
Samedi 31 juillet: 15h00 et 20h00  
Dimanche 1er août: 15h00, 17h00 et 19h00  
Lundi 2 août, mardi 3 août et mercredi 4 août: 15h00 et 20h00  
Entrée gratuite

**LE P'TIT BISTRO**  
Une nouvelle formule. Une animation différente.  
Viens te rafraichir

**MANÈGES ET SPECTACLES gratuits**

**EXPO-MODE À LA PISCINE**  
Spectacles et défilés de mode. Samedi 31 juillet et dimanche 1er août  
A compter de 17h30

**L'EXPO de Trois-Rivières**  
"...celle qui vous donne plus pour un seul prix d'entrée!"

<b>5,00\$</b> pour les 6 ans et 65 ans
<b>3,00\$</b> moins de 6 ans et plus de 65 ans (avec présentation de la carte bleue)

**À LA PISCINE COMPÉTITION**  
SAMEDI 31 JUILLET:  
13h00 - 3 miles: garçons  
15h00 - 3 miles: filles  
DIMANCHE 1er AOÛT  
- Nage ton mille (\*)  
\* Marathon populaire

Pour la première fois à l'Expo  
**LE SALON DE BLACK JACK**  
(Salle no 4 au stade)  
De midi à minuit

**Plus de 40 manèges en opération**  
Viens t'amuser

Visitez les pavillons  
**COMMERCE**  
• L'Agro-alimentaire  
• Les stands commerciaux  
• Les gouvernements  
• La scène CHEM  
• Les stands d'information  
• Les artisans  
• Les collectionneurs  
**AGRICULTURE**  
• Le pavillon (plus de 700 têtes de bovins, porcs, moutons et chevaux)  
• La petite Ferme St-Hubert... tout pour plaire (sous le dôme d'acier)

# VACANCES-VOYAGES



Une des dépendances du Lower Fort Garry.



Une des reconstitutions historiques du Fort Garry.

## A Lower Fort Garry

# Excursion aussi agréable qu'instructive

FORT GARRY — (Manitoba) — Situé à 30 km au nord de Winnipeg, Lower Fort Garry constitue une excursion aussi agréable qu'instructive.

Le trajet fait découvrir l'immensité des prairies, la terre noire, le blé qui y lève, un horizon infini. Peut d'habitations. Une rivière bordée de chênes et de peupliers vient égayer ce paysage grandiose mais qui devient monotone à force d'être toujours pareil.

### Projet ambitieux

Au bord de cette rivière, la Rouge, l'emplacement du Lower Fort Garry était déjà au XVIII<sup>ème</sup> siècle un important entrepôt de fourrures de la Compagnie de la Baie d'Hudson.

En 1830, Lord Simpson, qui était gouverneur de la terre de Rupert, territoire s'étendant le long des 600 km du fleuve du même nom, entreprit de construire un fort sur l'emplacement avec l'intention téméraire d'en faire le poste le plus important de l'Amérique du Nord pour la traite des fourrures.

Bâti plutôt à l'image d'un manoir anglais qu'à celle d'un fort, la résidence du Gouverneur, avec ses dépendances et son mur d'enceinte, ne récolta pas le succès anticipé. Principalement à cause de son éloignement de la colonie de la Rivière Rouge qui, forte de 2.000 âmes, était installée à la jonction des rivières Rouge et Assiniboine, là où se trouve aujourd'hui

la ville de Winnipeg. Les trappeurs préféraient faire le troc de leurs fourrures sur place plutôt que de se rendre à Fort Garry qui était à une journée supplémentaire de route.

Cette situation souleva au Fort un grand mécontentement qui dégénéra bientôt en un conflit racial entre Blancs et Métis. Ce conflit engendra la querelle historique entre Métis et anglophones. Dirigés par Louis Riel, les Métis s'insurgèrent contre l'annexion de la terre de Rupert à la Confédération Canadienne. Vint alors le dénouement brutal avec la pendaison à Regina de Louis Riel, en 1885.

### Reconstitution historique

En dépit de ces remous historiques, ou grâce à eux, l'excursion du Fort Garry vaut le détour. Car le fort a été reconstruit avec le plus grand souci d'authenticité, avec des meubles, des objets, de la vaisselle datant des années 1830.

Dans la maison du gouverneur, un jeune homme en costume d'époque reçoit les touristes et leur parle comme s'il sortait d'une opérette du siècle dernier. Il représente Lord Simpson.

La salle à manger traditionnelle donne accès au fumoir. Cette pièce était réservée aux hommes. C'est ici qu'ils fumaient, qu'ils buvaient, discutaient, prisaient et, crachaient. En effet, on remarque deux crachoirs à terre. Un dont le bord est plus large

que celui de l'autre. Il était pour l'usage des cracheurs à lancer inexact!

Dans une des dépendances du fort, on a reconstitué un magasin d'époque. On y trouve tout ce dont un colon aurait eu besoin: des clous, du tissu, des outils, des cordages, des pots de chambre, des lampes à l'huile, du pemmican (viande séchée de bison et se conservant pendant des années) et un médicament qui était sensé "tout" guérir. Il y a des chances: c'était de l'alcool à 90 degrés!

À l'étage du magasin général se trouvent des barils, des caisses et des boîtes ayant contenu de la farine, du sucre, du vin, de la bière et du rhum. Tandis qu'au grenier pendent des centaines de peaux de loup, de renard, de lynx, de castor, de loutre, d'hermine et de vison ainsi qu'un nombre impressionnant de trappes de tailles différentes.

Une dame de notre groupe, émue à la vue de toutes ces fourrures, demanda au guide si elles sont d'époque et si elles ont été trappées dans la Baie d'Hudson. "Non" répond-il. "Elles sont de 3<sup>ème</sup> catégorie et ont été achetées dans un encan à Montréal!" Voilà qui rompt le charme...

Mais pas pour longtemps, car le guide nous replonge en plein XIX<sup>ème</sup> siècle en expliquant que les trappeurs devaient faire des ballots de 100 kg de leurs fourrures et que c'est ainsi ficelées, qu'elles étaient transportées par canot jusqu'à Montréal d'où elles étaient mises sur bateau vers l'Angleterre.

Afin de protéger les plus belles peaux, il fallait les mettre au centre du ballot pour éviter qu'elles ne soient trempées par le nombre incalculable de rapides qu'il fallait conquérir

avant d'arriver à Montréal.

### Excursion de choix

que le canot ne s'élève pas trop haut dans les branchages.

En sortant du fort, on aperçoit sur les bords de la rivière Rouge, ces célèbres canots qui servaient à conduire les "Voyageurs", souvent depuis les Trois-Rivières à Québec jusqu'à la Baie d'Hudson.

Ces canots pouvaient contenir neuf rameurs et leur équipement. Mais ces rameurs ne pouvaient dépasser les 5 pieds 5 pouces et ne pouvaient peser plus de 165 lbs. Ceci afin de conserver l'équilibre lors des portages et afin

pour la plupart sinon de fidèles reproductions, ponctuent la promenade jusqu'au centre d'accueil du fort où se trouvent un restaurant, un musée et une salle de projection.

Un film y explique en détail les origines du fort, son histoire orageuse et finalement sa reconstitution en Parc National qui en fait un but de promenade de premier choix si jamais les hasards de la découverte du Canada vous conduisaient au Manitoba.

Texte et photos:  
Monique Nuytemans



Ce fut à Fort Garry que se situait la Compagnie de la Baie d'Hudson dès 1670.

## Montréal Une ville propre

par Guy ROBILLARD

MONTREAL (PC) — Il faut avoir visité plusieurs villes nord-américaines pour apprécier la chance qu'on a au Québec d'avoir une grande ville comme Montréal.

Les sportifs professionnels américains qui y visitent les Expos ou le Manic ne cessent de répéter leur appréciation de voir combien la ville est propre... et sécuritaire.

Alors, pendant que les Montréalais vont passer leurs vacances ou congés à l'extérieur, pourquoi les résidents du reste de la province ne songeraient-ils pas à venir à Montréal.

On cherche souvent au loin ce que l'on peut trouver à la porte et, bien oui, Montréal s'avère une destination touristique intéressante. Lors d'un reportage du réseau de télévision ABC présenté avant le match des étoiles du baseball, on invitait les Américains à venir trouver à Montréal une

touche française et européenne beaucoup plus accessible que Paris.

Les Américains, comme tous ceux qui ont la chance d'entrer à Montréal par la rive sud, ont la chance de voir Montréal sous son plus bel angle.

De l'autre côté du fleuve Saint-Laurent et sur les ponts d'accès, se profilent les gratte-ciel du centre-ville, au pied du Mont-Royal, et à l'avant-plan, un des plus grands ports intérieurs qui soit. Peu de grandes villes à travers le monde présentent une vue d'entrée aussi séduisante et parions que bien des banlieusards qui franchissent les ponts tous les jours ne l'ont jamais apprécié à sa juste valeur. Mais il n'est jamais trop tard, il s'agit seulement de s'ouvrir les yeux et de conserver un esprit d'émerveillement. Montréal vous surprendra.

### Raccourci panoramique

Une balade que peu connaissent et qui est

spécialement jolie consiste à prendre le pont Jacques-Cartier jusqu'à l'entrée de l'île Sainte-Hélène, un havre de verdure au beau milieu du fleuve. De là, suivre la route qui mène au pont de la Concorde en longeant le majestueux et feuilleté Saint-Laurent, face au port et au Vieux-Montréal.

## À NE PAS MANQUER: LE "TOUR DE VILLE" DE L'HÔTEL LE REINE ELIZABETH

# 76\$\*

3 JOURS/2 NUITS À COMPTER DE 76\$  
PAR PERSONNE (DEUX PERSONNES PAR CHAMBRE)

On est si bien chez soi! Que diriez-vous de Montréal pour une escapade de quelques jours? C'est l'idéal pour une pause-plaisir: les boutiques, restaurants et attractions touristiques n'y manquent pas... et on profite à plein de notre monnaie!

L'hôtel Le Reine Elizabeth, situé au coeur même de l'action, vous offre le "Tour de ville", un forfait aussi agréable que Montréal elle-même. Ce forfait comprend:

- l'hébergement pour deux nuits;
  - le billet pour le second spectacle, à l'élegante salle Bonaventure de l'hôtel, ainsi qu'une consommation;
  - le journal du matin (sauf le dimanche);
  - l'entrée gratuite à l'un des endroits les plus appréciés des touristes.
- Supplément par enfant de 3\$ ou plus.

**PLAN FAMILIAL HILTON:** Les enfants qui partagent la chambre de leur(s) parent(s) sont logés gratuitement, peu importe leur âge. L'expression "supplément par enfant" signifie que l'enfant peut profiter de tous les avantages du forfait moyennant des frais additionnels minimes. Le plan familial prévoit un maximum de 3 personnes par chambre.

\*Ce forfait est offert sous réserve de la disponibilité des chambres. Il peut arriver que seules des chambres de catégorie supérieure ou de luxe soient libres. Le prix du forfait serait alors majoré à 93\$. L'offre est en vigueur du 1<sup>er</sup> mai 1982 au 30 avril 1983. Aucune restriction quant au jour d'arrivée.

le Reine Elizabeth

Pour réserver, communiquez avec votre agent de voyages, tout hôtel Hilton ou du CN, ou encore, avec le service de réservations Hilton. N'oubliez pas de demander notre dépliant "Découvrez Montréal".

## baie james

A partir de **419\$** par personne (base quadruple)  
Départs: 15 août — retour 21 août

- Comprend:
- transport autocar de luxe
  - hôtels - taxes et service
  - onze repas - visites LG2-LG3
  - tour accompagné

Pour réservations **758-1564**

**VOYAGES MICHEL**  
309 Bois Francs S., Victoriaville

**VOYAGES MICHEL**  
Permis Québec

**C'EST LE TEMPS DES VACANCES "PETIT BUDGET" AU SUEZ!!!**  
du 25 Avril au 23 Décembre 1982

**LE SUEZ** OCEANFRONT RESORT  
18215 Collins Ave  
A Partir De **\$91 U.S.**  
Par sem par pers occ double  
20 chambres sur 194

Reservations, consultez votre agent de voyages ou appelez à frais vires  
**(305) 947-6748**

**LE RENDEZ-VOUS DES CANADIENS**

**Hawaiian Isle Beach Resort**  
ROGER'S MIAMI FIESTA  
SANS CHARGE, CHAISES DE PLAGE ET MATELAS  
SANS CHARGE, PANIER DE BONBONS  
SANS CHARGE, CONSOMMATIONS PAR ADULTE AU J.T. DISCO DU OUTRIGGER LOUNGE

- 210 Chambres et Cuisinettes — Climatisé
- Television en couleur
- Frigidaire partout
- 2 Piscines chauffées
- KC Restaurant, Casse Croute
- JT's Disco
- Tennis Court • Spa

Du 1<sup>er</sup> Juillet au 1<sup>er</sup> Sept **\$15.**  
Par jour par personnel, 2 par chambre, 45 des 210 chambres.

Votre Hôte et Directeur Social J. Roger LaFerrrière

**AU BOARD DE L'OCEAN**  
176 Ieme Rue et Ave. Collins  
Miami Beach, Florida 33160

- Garderie avec conseillère
- Service de sécurité
- Coffrets sécurite
- MEDECIN DE LANGUE FRANCAISE
- Tours organisés avec guide de langue Français
- Degustation de vin et fromage
- Stationnement gratuit

**POUR RENSEIGNEMENTS APPELEZ FRAIS VIRES**  
**1-305-932-2121**  
VOYEZ VOTRE AGENT DE VOYAGES

**L'AUBERGE NORMANDE**  
Pour la vraie détente...

Un lieu privilégié où se trouvent réunis au sein d'une nature inviolée, la détente, l'air pur, la joie de vivre et un incomparable bien-être!

- Café terrasse • Voile • Plage
- Piscine • Réceptions • Noces
- Banquets • Conventions • Etc, etc.

**TABLE RÉPUTÉE, ACCUEIL CHALEUREUX EN TOUTE SAISON.**

**Auberge Normande**

**LAC BEAUPORT, QUÉBEC**  
C.P. 723 LAC BEAUPORT, QUÉBEC G0A 2C0  
**(418) 849-4486**

**OUVERT À L'ANNÉE**

# des photos et des mots

## éphémérides

### 31 juillet

**1980** — Une sous-commission du Congrès américain ouvre le dossier des liens entre Billy Carter et la Libye.

**1978** — Des terroristes font irruption dans l'ambassade d'Irak à Paris où ils prennent plusieurs personnes en otages avant de se rendre à la police. Un policier français, l'inspecteur Jacques Capella, est tué.

**1974** — Accord de cessez-le-feu entre la Grèce et la Turquie à Chypre.

**1971** — Les astronautes d'Apollo 15 circulent durant six heures et demie sur la lune à bord du "Luna Rover".

**1964** — La sonde spatiale américaine Ranger VII transmet les premières images rapprochées de la surface de la lune.

**1926** — L'Afghanistan et l'Union soviétique signent un pacte de non-agression.

**1919** — L'Allemagne adopte la constitution de Weimar.

**1602** — Le maréchal Biron est exécuté pour trahison.

**1498** — Christophe Colomb découvre l'île de la Trinité. Ils sont nés un 31 juillet: Auguste 1er, grand électeur de Saxe (1526-1586). John Ericsson, inventeur suédois (1803-1889).

## • Vieil Indien

Nulle part on ne trouve de registre indiquant la naissance de William Waboose, mais selon des documents du ministère des Affaires indiennes, il serait né en mai 1869. A 112 ans, il serait le citoyen le plus âgé de l'Ontario. Durant 107 ans, cet Indien Objibwa n'a souffert d'aucun mal grave, mais depuis cinq ans, une fois par an, il doit quitter Port Hope, où il habite, pour se rendre à Thunder Bay, où il reçoit des traitements médicaux. C'est un péripète de 640 kilomètres. S'il a vécu aussi vieux, affirme-t-il, c'est parce qu'avant l'âge de 50 ans, il n'a mangé que des aliments provenant de la forêt. Waboose et sa deuxième femme, Maria, 88 ans, ont sept enfants, 43 petits-enfants et 21 arrière-petits-enfants.

## APRÈS LE "BRAS" CANADIEN DANS L'ESPACE.....



## le nouvelliste

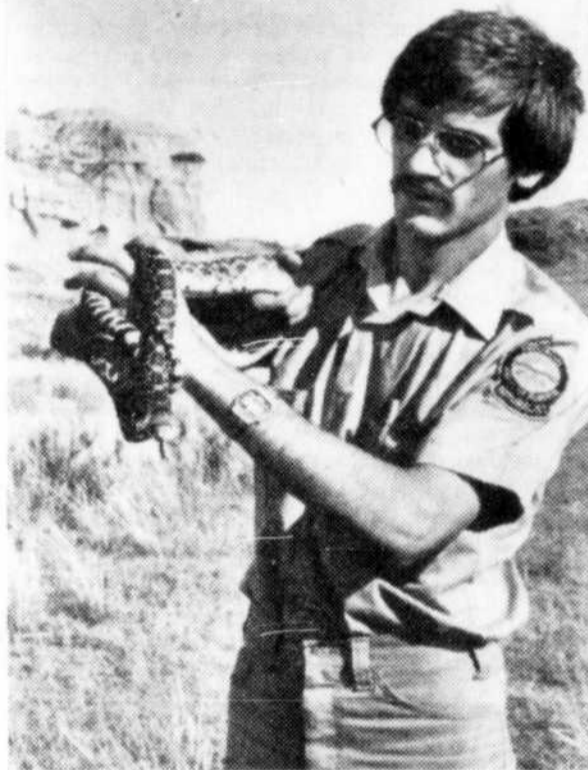
### "NOS MÉMOIRES"

Un regard nostalgique sur le passé

TOUS LES MATINS À 6h29, 7h29, 8h29 et 9h29 SUR LES ONDES DE 1140 C.J.T.R. RADIO TROIS RIVIÈRES

## • Ecrans cathodiques

Le président de l'Association des employés du secteur public de la province du Nouveau-Brunswick, M. Harold Lockhart, s'inquiète des problèmes pouvant découler de l'utilisation des écrans cathodiques. Selon M. Lockhart, "de nombreux bureaux et agences obligent leurs employés à se servir d'écrans cathodiques, sans en connaître vraiment les conséquences sur la santé des utilisateurs". De plus, M. Lockhart est d'avis que les femmes enceintes devraient être exemptées de l'utilisation des écrans. Un comité mis sur pied par le gouvernement fédéral étudie d'ailleurs des rapports selon lesquels l'utilisation d'écrans cathodiques, par les femmes enceintes, augmenterait les risques de fausses couches.



(Laserphoto PC)

M. John Walper, superviseur intérimaire des services aux visiteurs dans le parc des dinosaures, tient avec précaution un serpent, pendant une visite de ce bad-land désertique peuplé de serpents à sonnettes, de scorpions, de cactus et de fossiles de plus de 30 espèces de dinosaures, une des collections les plus importantes qui existent. Le parc provincial, ouvert il y a 27 ans, se trouve à deux heures de route de Calgary. Il couvre une superficie de 5,800 hectares, et l'été dernier 50,000 personnes l'ont visité.



(Photibo Jean Thibault)

Les bénéficiaires du foyer d'accueil Joseph-Garceau ont profité d'une journée en plein air au parc Saint-Maurice de Shawinigan, comme l'indique cette photo.

L'ANTIRUILLE À L'HUILE METROPOLITAIN INC. ST-LOUIS-DE-FRANCE 378-8222

L'ASSURANCE CORROSION

maintenant ouvert le lundi soir



## Rendez-vous...

### Employés à pourboire

Il y aura une assemblée spéciale des membres de l'Association des employés à pourboire de la Mauricie le lundi 2 août à 19 h au Pavillon Saint-Arnaud. On discutera du cas des employés travaillant sans rémunération.

### Sobriété Canada

Les membres et amis du mouvement Sobriété Canada sont invités à une représentation de la pièce "La maison hantée" au théâtre des Marguerites le dimanche 29 août à 14 h. Le prix du billet est de \$7.50. On demande de réserver avant le 30 juillet à 378-4505 ou 375-5153.

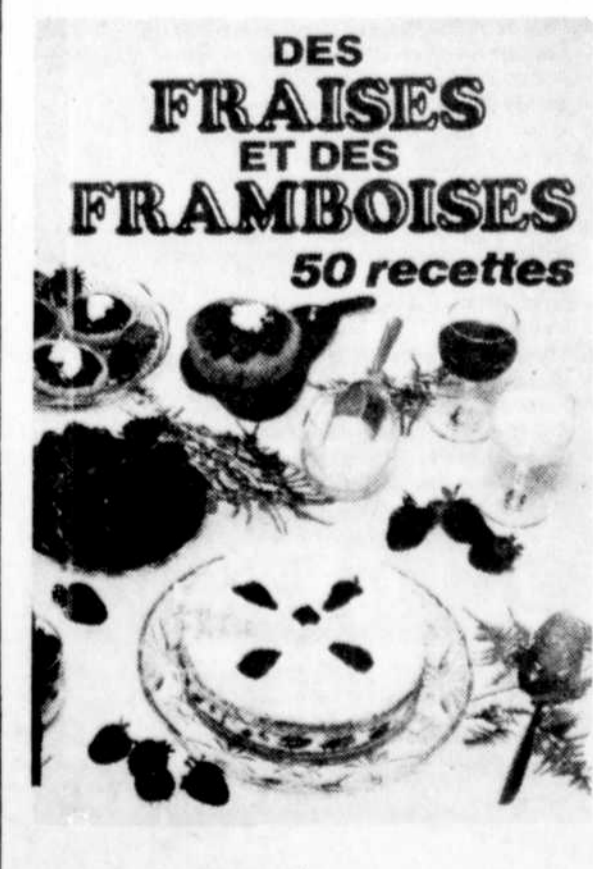
### Aféas de Saint-Maurice

L'Aféas de Saint-Maurice organise un pique-nique qui aura lieu le mardi 3 août à la Vallée du parc. Le départ est prévu pour 10 h 30, à la salle municipale de Saint-Maurice. Il en coûtera \$9.50, repas et autobus compris, pour participer à ce pique-nique. Pour plus de renseignements: 376-8078.

### Soufflé chaud aux fraises ou aux framboises

- 4 jaunes d'œufs
- 1/2 c. à thé de sucre
- 1/4 t. de farine
- 1-1/2 t. de lait
- 1 c. à thé de vanille
- 1 t. de fraises ou framboises fraîches ou congelées
- 1 c. à table de sucre en poudre
- 2 c. à table de cognac ou de brandy
- 5 blancs d'œufs

Faire chauffer le four à 325°F. Battre les jaunes d'œufs en crème dans une casserole. Incorporer la farine. Peu à peu, ajouter le lait, en fouettant. Faire cuire à feu doux, en remuant, jusqu'à consistance épaisse et lisse. Retirer du feu et ajouter la vanille en remuant bien. Faire refroidir; ajouter le sucre en poudre, le cognac (ou le brandy), aux fraises (ou framboises). Ajouter les fruits à la crème et bien remuer. Beurrer le moule à soufflé et garnir de sucre. Battre les blancs d'œufs en neige ferme. Incorporer les blancs d'œufs au mélange de fruits. Verser dans le moule à soufflé. Saupoudrer de sucre. Faire cuire pendant 35 minutes. Servir immédiatement.

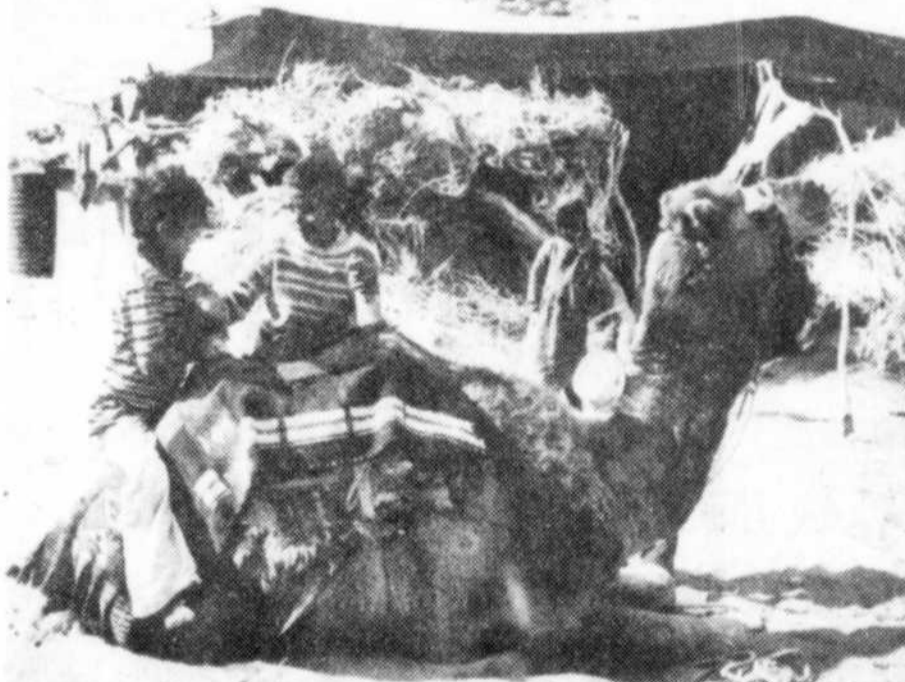


## aujourd'hui, c'est mon tour



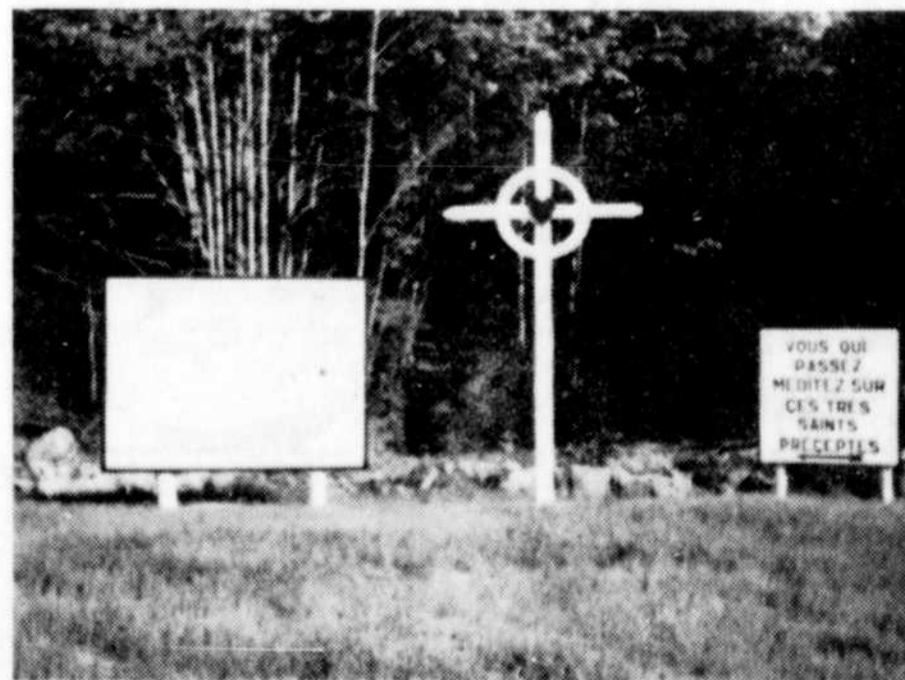
Pascale Boulé, tabagie Caron, La Tuque.

Le Nouvelliste, 31 juillet 1982



(Laserphoto PC)

Les enfants jouent avec le chameau familial à Wadi Rum, en Jordanie, où environ 2,000 Bédouins vivent à la façon traditionnelle dans les tentes, et font paître leurs troupeaux. Cette tribu, al Huwaital, prétend descendre directement du prophète Mohammed.



Une croix, un panneau sur lequel est écrit les dix commandements de Dieu et un autre panneau invitant les gens à méditer les saints préceptes, ont été érigés par M. Georges-Henri Daigle de Manseau, sur un terrain situé dans le 8e Rang, à Saint-Sophie-de-Lévrard. On en fera la bénédiction officielle au cours d'une cérémonie qui aura lieu demain, à 19 h 30. S'il y a mauvais temps, le tout sera remis au dimanche suivant.

## C'est un secret de Polichinelle

### • Ils ont mal tourné

Le conseiller municipal Jean-Guy Laferté, de Trois-Rivières Chevrolet, vient d'accomplir un exploit assez extraordinaire, en effectuant trois ventes d'automobiles en 95 minutes. Son exploit a été aux oreilles du député libéral Claude G. Lajoie qui s'est vanté d'avoir mieux fait en faisant trois ventes en 65 minutes durant les années 1950 alors qu'il était vendeur attaché chez Sirois Auto. Une chose est certaine. Les deux ont mal tourné en se dirigeant vers la politique, si on veut blaguer.

### • Jean et son cadeau

Jean Blanchette de Moto-Sport Lavendrye a eu tout un cadeau pour son 26e anniversaire. Ses amis se sont en effet cotisés pour lui offrir...une poupée gonflable! Ben coudons...

### • La 'gibelotte' à Laurent

Qu'on appelle cela de la 'gibelotte', de la 'bouillotte' ou, pour faire plus français, de la bouillabaisse, ce plat de poissons en bouillon dans lequel on retrouve de bons légumes et des assaisonnements qui varient d'une toque à l'autre, est toujours un parfait délice. Mais il y en a qui ont un talent fameux. C'est le cas de l'ami Laurent Gauvin qui recevait l'autre jour toute sa belle famille et ses amis de l'Auberge du Coin pour manger sa fameuse gibelotte. Laurent qui a été longtemps dans l'hôtellerie n'a vraiment pas perdu le tour de main. Il avait choisi comme poisson, deux fameux brochets du nord ramenés d'une de ses excursions de pêche en haute Mauricie et une belle morue, rapportée elle d'un de ses nombreux voyages de pêche dans le bas du fleuve. Un festin. Il n'y a pas d'autres mots pour décrire cette réception.

### • Séductrice inattendue

La police de Hambourg a lancé jeudi un mandat d'arrêt contre une septuagénaire qui profite de la galanterie de ses concitoyens du sexe masculin pour mieux les détrousser, et court toujours, pour l'instant du moins. Selon la police, Mme Margarete Schunmacher, âgée de 71 ans, opère en suivant un scénario redoutablement efficace: elle commence par repérer une victime potentielle parmi les passants du sexe opposé, puis feint ensuite l'évanouissement aux pieds du monsieur qui se porte naturellement à son secours. Revenue à elle, la vieille dame entreprend alors son sautoir sur la solitude des personnes âgées et l'invite chez elle, "juste le temps d'un café". Dans l'entrée d'un immeuble proche, elle se transforme à la surprise de sa victime en une séductrice inattendue, à la tendresse aussi pressante qu'embarassante. Surpris et gêné, le monsieur est loin d'imaginer que la vieille dame le déteste en fait de son porte-feuille. A peine a-t-il réussi à rompre l'étreinte que Margarete Schunmacher disparaît, avec son argent.

## météo

**Abitibi, Témiscamingue, réservoirs Cabonga et Gouin:** ciel variable, possibilité d'averses ou d'orages, vent modéré, min. 11, max. 25. Dimanche: nuageux avec averses et ventoux.

**Pontiac, Gatineau, Lièvre, Laurentides:** ciel variable, possibilité d'averses, min. 14, max. 25. Dimanche: ennuagement suivi d'averses en fin de journée.

**Outaouais, Montréal, Trois-Rivières, Drummondville:** ciel variable, possibilité d'une averse, min. 16, max. 26. Dimanche: nébulosité croissante suivi d'averses ou d'orages en fin de journée.

**Québec, Estrie, Beauce, Mauricie, Parc des Laurentides:** ciel variable, quelques averses dispersées, min. 11, max. 25. Dimanche: nébulosité croissante suivi d'averses ou d'orages en fin de journée.

**Lac-St-Jean, Saguenay, Rivière-du-Loup, La Malbaie:** ciel variable, possibilité d'une averse en fin de journée, min. 12, max. 25. Dimanche: nébulosité croissante.

**Rimouski, Matapédia, Ste-Anne-des-Monts, Parc de Gaspésie, Gaspé, Parc Forillon:** ensoleillé avec passages nuageux, possibilité d'une averse en fin de journée, min. 12, max. 26. Dimanche: ciel variable.

**Baie-Comeau, Sept-Îles:** ensoleillé avec passages nuageux et vents modérés, min. 12, max. 22. Dimanche: ciel variable et possibilité d'une averse.

**Basse-Côte-Nord, Anticosti, Natashquan et à l'ouest:** ensoleillé avec passages nuageux, min. 11, max. 18. Dimanche: ciel variable avec possibilité d'averses.

## les marées

31 juillet	1er août
Batiscan et La Pêrade: basse: 01 h 49	Batiscan et La Pêrade: basse: 02 h 49
haute: 06 h 41	haute: 07 h 41
basse: 15 h 09	basse: 16 h 09
haute: 19 h 31	haute: 20 h 26

Champlain:	Champlain:
basse: 02 h 50	basse: 03 h 50
haute: 07 h 20	haute: 08 h 20
basse: 16 h 10	basse: 17 h 10
haute: 20 h 10	haute: 21 h 05

Trois-Rivières:	Trois-Rivières:
basse: 03 h 19	basse: 04 h 19
haute: 08 h 59	haute: 09 h 59
basse: 16 h 39	basse: 17 h 39
haute: 21 h 49	haute: 22 h 44

Soleil:	Soleil:
Lever: 05 h 30	Lever: 05 h 32
Coucher: 20 h 23	Coucher: 20 h 22



# Chère Louise

Adressez votre correspondance à : Chère Louise,  
Le Nouvelliste, 500 Saint-Georges, Trois-Rivières, G9A 5J6

## Ne les jeter pas, ils sont pour la recherche médicale

Voici une façon simple et peu coûteuse de favoriser la recherche médicale.

Les étiquettes des produits que je vous mentionne, plus loin, n'ont aucune valeur pour vous; cependant, elles peuvent être précieuses pour la fondation canadienne pour l'Iléite et la colite.

En effet, la compagnie Colgate Palmolive attribuera à la recherche sur les maladies inflammatoires de l'intestin, une certaine somme d'argent pour chaque étiquette qui lui sera retournée par l'entremise de la fondation canadienne pour l'Iléite et la colite (FCIC).

Le but ultime de la FCIC est la découverte de la cause de ces maladies et, par conséquent, de trouver un remède pouvant les guérir.

Pour nous aider à atteindre ce but, nous vous demandons juste un petit effort: mettre les étiquettes dans la boîte déposée à cet effet, dans certains endroits, au lieu de les jeter à la poubelle. Vous pouvez également les expédier à l'adresse suivante: FCIC Mauricie, C.P. 172, Trois-Rivières, G9A 5G1.

Voici la liste des marques participantes à la recherche sur les maladies inflammatoires de l'intestin ainsi que la preuve qu'il faut envoyer pour que la compagnie Colgate Palmolive échange ces portions contre de l'argent consacré à la recherche: Dentifrice Colgate, les deux extrémités d'un cartonnage. Savon Irish Spring, les deux extrémités d'un cartonnage. Détergent Punch, le dessus d'une boîte. Sacs Baggies, les deux extrémités d'un cartonnage. Palmolive-vaisselle, l'étiquette sur la bouteille qui décolle par trempage. Récurant Ajax, le collant sur le dessus d'une boîte. Savon Palmolive, les deux extrémités d'un cartonnage. Anti-transpirant Irish

Spring, le symbole UPC plus le coupon de caisse. Shampoing Halo, l'étiquette d'une bouteille. Pansement Curad, le dessus d'une boîte. Pansement Telfa de Curad, le dessus d'une boîte. Ouate et boules absorbantes Curad, les deux extrémités d'un cartonnage ou le symbole Curad au bas du sac. Pansements de gaze Curad ordinaires et étables, les deux extrémités d'un cartonnage.

La date limite de cette campagne est le premier novembre 1982. La FCIC est une toute jeune fondation qui n'a que sept ans au niveau national et seulement un an ici, à Trois-Rivières. C'est vous dire combien une collaboration comme celle de toutes vos lectrices et lecteurs peut nous être précieuse.

Au nom de la FCIC et de tous les malades dont elle s'occupe, laissez-moi vous remercier de votre générosité, elle sera très appréciée, croyez-moi. Très sincèrement,

Lorraine Gauthier,  
présidente FCIC Mauricie

C'est avec empressement que je lance votre appel, en espérant que lecteurs et lectrices répondront en grand nombre et très généreusement à votre demande. C'est une façon simple et qui ne coûte rien d'aider à la recherche de ces terribles maladies dont on ignore presque tout et qui frappent si cruellement surtout les enfants.

Je conseille aux lecteurs et lectrices d'afficher votre liste dans leur cuisine afin de ne pas oublier de réserver les preuves d'achat et de les envoyer à l'adresse que vous nous avez donnée. Je m'engage à vous les faire parvenir, si mes correspondantes ont perdu votre adresse. Je vous souhaite tout le succès possible dans votre campagne!

## Agence de recherches des enfants abandonnés

Savais-tu qu'il existe une agence de recherches des enfants abandonnés (AREA) à Sherbrooke?

Cette agence a pour but d'aider les enfants abandonnés ou adoptés à retrouver leur mère et vice versa. Le service est offert bénévolement et s'adresse à toute personne âgée de 18 ans et plus.

Pour obtenir de plus amples informations, il suffit d'écrire à: AREA, Case postale 1673, Sherbrooke, J1H 5N8.

Danielle  
Je l'ignorais et je te remercie du renseignement. J'aimerais en savoir plus long sur cet organisme. Si quelqu'un y fait appel, il pourrait nous écrire pour nous en parler.

## Recette de miel de trèfles et de roses

J'aimerais, par l'entremise de ton courrier, que quelqu'un me donne une bonne recette de miel fait de trèfles et de roses que ma mère faisait, il y a très longtemps. Merci.

Fleurette  
Je croyais que seules les abeilles faisaient du miel. J'ai hâte que quelqu'un me renseigne!

## Réponse à Hypo

J'aimerais dire à Hypo, qui cherchait dans quelle revue il y avait un article sur la conservation des légumes et des fruits, que cet article a paru dans le magazine "Protégez-vous" de juillet 1981.

Hypér  
Merci à Hypér pour Hypo!



# PLAISIRS DE BACCHUS

par Pierre BEAULAC

## Le Dao

Bien que la culture de la vigne soit pratiquée depuis fort longtemps dans la région du Dao, ce n'est qu'en 1908 qu'elle fut reconnue officiellement. C'est par une loi, votée au mois de juillet 1912, que sa délimitation actuelle fut définitivement établie.

Le coeur de cette région est la province de Beira Alta. Elle est constituée de seize communes appartenant aux districts de Guarda, Coimbra et une partie de Viseu.

Cette région délimitée, du centre-nord du Portugal, est relativement montagneuse. Son réseau hydrographique est principalement constitué par les fleuves Dao et Mondego et leurs affluents.

Le sol, de constitution granitique et schisteuse, est très peu fertile. Le climat est considéré comme tempéré, rigoureux en hiver et très chaud en été.

La culture de la vigne est particulièrement difficile dans cette région. Les vignobles sont plantés sur les flancs des montagnes. Certains d'entre eux se situent à près de 800 mètres d'altitude. Il semble cependant que ce sont ceux placés entre 400 et 500 mètres qui produisent les meilleurs vins.

Bien que la région administrative couvre 376.000 hectares, la surface occupée par les vignes atteint à peine 18.000 hectares et donne une production annuelle d'un demi-million d'hectolitres, soit un rendement moyen de 28hl à l'hectare. 90% de la récolte est vinifiée en rouge.

On compte 40.000 viticulteurs dans la région et de ce nombre, 90% produisent moins de 5.000 hl par année. Leur production totale représente moins que 55% de toute la récolte totale du Dao. Les dix coopératives, décimées dans la région, produisent à elles seules près de 50% de tous les vins de la région.

Les vins du Dao, reconnus à juste titre comme les meilleurs vins de table du Portugal, sont surtout consommés sur place. Alors qu'en 1964 le Dao exportait 192.800 hl, aujourd'hui il n'en exporte plus que 30.000 hl.

Les principaux cépages approuvés pour les rouges, sont l'Alvareha, le Bastardo, le Tourigo, le Tinta Pinheira et l'Arinto do Dao. Pour les blancs, on utilise l'Arinto, le Cerceal, le Barcelo, le Dona Branca et le Fernao Pires. L'Arinto, le cépage blanc le plus employé, serait apparenté au Riesling allemand.

Si les petits viticulteurs vinifient toujours selon les méthodes transmises de père en fils, les grandes coopératives se situent à la fine pointe de la technologie moderne. Certaines peuvent traiter jusqu'à 400 tonnes de raisins par jour.

Pendant la vinification des vins rouges, on ajoute une certaine quantité de raisins blancs. Ceci a pour effet de hausser la teneur en glycérine du moût, ce qui donne au vin un remarquable velouté.

C'est la Fédération des viticulteurs du Dao qui fournit les timbres de garantie pour les vins mis en bouteilles et c'est aussi elle qui émet les certificats d'origine qui doivent accompagner tous les vins exportés.

Les vins rouges du Dao doivent vieillir au moins 18 mois dans des fûts de chêne et deux mois en bouteilles avant d'être livrés à la consommation. Les vins blancs doivent demeurer au moins 10 mois en attente avant d'apparaître sur la table du consommateur.

Les vins rouges ont beaucoup de corps et de vigueur. Moyennement alcoolisés, ils sont charnus et très fruités. Bien qu'ils soient agréables dans leur jeunesse, l'âge développe leurs qualités. C'est entre huit et dix ans qu'ils atteignent leur plénitude et un magnifique équilibre. Leur robe rouge rubis, prend avec l'âge une teinte brunâtre.

Les vins blancs se présentent avec une robe jaune citron. Ce sont des vins parfumés, secs, légers et rafraichissants.

Les rouges doivent être servis à une température de 14 à 16° C lorsqu'ils sont jeunes et à une température de 18° C lorsqu'ils ont atteint leur plénitude. Ils accompagnent bien le gibier, les viandes relevées et les fromages. Les blancs doivent être servis refroidis, entre 10 et 12° C, ils conviennent aux hors-d'oeuvre, crustacés et poissons.

Plusieurs vins du Dao sont présents ici au Québec, leurs prix oscillent entre \$4.25 et \$7.75 la bouteille. Deux d'entre eux sont seulement disponibles à la Maison des vins: le Reserva "Aliança" 1969, et le Reserva "Acacio" 1970.

BONNE SOIF

HENRI

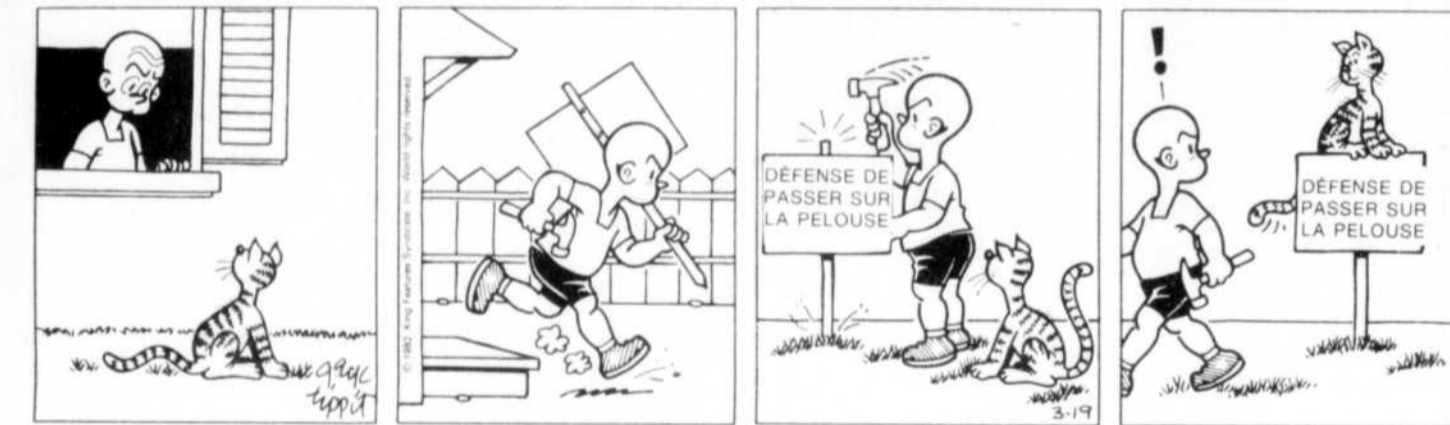
BLONDINETTE

GIGI

MANDRAKE

LE FANTOME

JULIE



## L'adoption par la nouvelle Loi 89

La Loi 89 a apporté des modifications importantes en matière d'adoption. Le principe général qui sous-tend les réformes en matière d'adoption est que, dans tous les cas, l'adoption doit avoir lieu dans l'intérêt de l'enfant et qu'il appartient au tribunal de juger de cet intérêt. Eu égard à l'adoptant, la seule condition exigée est qu'il s'agit d'un majeur. L'adoption peut également se faire seul ou conjointement avec une autre personne.

C'est donc dire que des époux "de fait" peuvent désormais adopter ensemble un enfant. Quant à l'adopté, ses parents légitimes pourront désormais consentir à son adoption sans qu'il soit nécessaire d'attendre l'expiration d'un délai d'abandon de 12 mois.

A défaut de pouvoir obtenir ce consentement des parents légitimes, le mineur ne pourra être adopté que s'il a été déclaré judiciairement adoptable dans les conditions prévues par la loi.

Retenons en terminant que l'adoption fait naître les mêmes droits et les mêmes obligations que la filiation par le sang.

PROBLEME 5229

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1											
2											
3											
4											
5											
6											
7											
8											
9											
10											
11											
12											

HORIZONTELEMENT

- 1- Divertir. - Eriger.
- 2- Dirige son coup vers. - Symb. chim. - Pantoufle sans talon.
- 3- Hardi. - Couche pigmentaire de l'iris.
- 4- Dém. - Temps libre. - De l'alphabet grec.
- 5- Adresse. - Répétitions oiseuses.
- 6- Globe terrestre. - Revoit.
- 7- Sens. - Petits rongeurs.
- 8- Descendu. - Quatre. - Ch. 1. de c. (Loiret).
- 9- Filet pour prendre les oiseaux. - Ils habitaient la Sérénité.
- 10- Lieu de ravitaillement pour les navires (pl.). - Moi.
- 11- Endroit d'une rivière où l'on peut passer sans nager. - Partie de la chrurie.
- 12- Sac de dame. - Prén. de femme.

VERTICALEMENT

- 1- Se dit de ce qui rappelle.
- 2- Personne pauvre. - Saint normand.
- 3- Banal pour avoir été trop souvent répété. - Sombre, morne.
- 4- Pron. pers. - Avoir un résultat bon ou mauvais.
- 5- Voyelles.
- 6- Prendre de force. - Figure, face.
- 7- Blessé. - Couvert de poil.
- 8- Fleuve d'Allemagne. - Vrai.
- 9- Avant-midi. - Bords d'un fleuve.
- 10- Cause la mort. - Gamins parisiens. - Abrév. de science.
- 11- Lui. - Sacrifice divin. - Pron. pers.
- 12- N'accorde pas. - Filles du frère ou de la soeur.

PROBLEME 5229

1	C	A	S	S	E	R	A	T	I	Z	E
2	F	M	V	O	N	O	I	R	E		
3	A	R	A	S	E	Z	E				
4	A	R	A	S	E	Z	E				
5	C	H	A	V	A	L	E				
6	A	M	P	A	R	E	R				
7	E	S	T	R	O	N	E				
8	V	A	N	I	S						
9	A	N	K	I	F	C	I	D	E		
10	A	N	E	N	E						
11	A	N	E	N	E						
12	E	R	E	F	A	S	K	I	C	A	N

Solution du problème précédent

**La guerre au Liban**

**Les combats continuent et sont plus violents que jamais**

par Nabil JUMBERT  
MANAMA (AFP) — Sous la bannière de l'ayatollah Khomeiny, la "légion islamique" iranienne progresse depuis 17 jours en territoire irakien. L'Irak a annoncé jeudi que ses "combattants de l'Islam" avaient occupé une nouvelle superficie de 150 kilomètres carrés. L'Irak a reconnu une percée de 7 kilomètres au nord-est de sa seconde ville, Bassorah.

Par ailleurs, Téhéran a annoncé dans son communiqué 1.001 avoir abattu un avion et un hélicoptère irakiens vendredi matin sur "les zones d'opérations des fronts du sud". Selon ce communiqué, Abadan, la ville pétrolière iranienne du Khouzistan (sud de l'Irak) a été bombardée jeudi et six personnes ont été tuées.

Si l'on s'en tient aux communiqués militaires des deux belligérants depuis que l'armée iranienne a pénétré en Irak, la situation sur le front serait la suivante: l'Irak occupe au total 250 kilomètres carrés en Irak mais, selon un porte-parole militaire cité par l'agence INA, l'armée irakienne a "totalement anéanti les forces iraniennes qui avaient

participé à l'offensive jeudi soir".

Les combats continuent et deviennent plus violents que jamais. Bagdad ne compte plus que par milliers les Irakiens tués et Téhéran ne compte que par plusieurs dizaines le nombre de chars détruits à chaque engagement.

**Situation difficile**

Cette situation est certainement difficile pour l'Irak, mais la route de Bagdad ou même de Bassorah n'est pas pour autant ouverte à la "légion islamique", estiment les observateurs.

Les difficultés que rencontrent l'armée iranienne face à la résistance des Irakiens se reflètent d'ailleurs dans les informations en provenance de Téhéran.

Le 15 juillet dernier, le correspondant du journal du parti iranien au pouvoir affirmait par exemple que les "combattants de l'Islam" se trouvaient déjà à 7 km de Bassorah. Sept jours plus tard, l'Irak annonçait avoir "nettoyé" 250 km<sup>2</sup> supplémentaires dans une nouvelle offensive.

Finalement, le commandant de l'armée de terre, le colonel Sayad Chirazi, a parlé lundi dernier d'"au moins 150 km<sup>2</sup>", es-

timeation nettement inférieure aux précédentes déclarations.

Cela n'empêche pas que la capacité de résistance de l'Irak semble effectivement montrer des signes d'essoufflement.

La situation est d'autant plus délicate que ce pays ne peut se permettre une guerre de longue haleine et que le régime baassiste compte sur le 7ème sommet des pays non-alignés prévu à Bagdad en septembre prochain pour effacer la défaite de vingt mois de guerre menée en Iran.

Ce délai est trop bref, estiment les observateurs, pour que l'Irak puisse repousser les "combattants de l'Islam" hors de ses frontières.

Il lui est également impossible d'accepter toutes les conditions de l'Iran et surtout la "condamnation" du président Saddam Hussein.

Le gros de la "légion islamique" se trouve actuellement à plus de 450 km au sud de Bagdad. Mais, plus au nord, des combats violents ont été signalés vendredi à Mehran, soit à 160 km à l'est de la capitale irakienne.

L'Irak a réitéré ces derniers jours ses propositions de paix et ses appels à la trêve. Ils n'ont pas été entendus à Téhéran.

**"Cette guerre est israélienne et américaine"**

TUNIS (AFP) — "Il n'existe pas de force capable de m'arracher dans l'état de siège ce qu'elle n'a pu m'arracher sans l'état de siège", a déclaré M. Yasser Arafat, président du Comité exécutif de l'OLP, dans une interview publiée, vendredi, par le quotidien tunisien La Presse.

Interrogé le 24 juillet à Beyrouth, M. Arafat a accusé les Etats-Unis d'avoir ordonné le déclenchement de l'invasion israélienne au Liban. "L'administration américaine, a-t-il dit, a pu croire (...) que les mercenaires israéliens feraient juste une campagne-randonnée achevée en trois ou cinq jours. Mais au 52e jour de cette guerre féroce et impitoyable, la révolution palestinienne n'est pas morte et elle ne mourra pas".

"Tout au contraire, a ajouté M. Yasser Arafat, les révolutionnaires palestiniens, les forces communes libano-palestiniennes et les combattants qui sont là à nous aider ont montré qu'ils ne défendent pas seulement leur vie dans ces batailles, mais qu'ils défendent aussi notre nation arabe".

"Cette guerre est israélienne et américaine, mais elle se déroule avec le feu vert de certains pays arabes", a-t-il encore affirmé, indiquant que le moment venu, il ferait à la nation arabe des révélations concernant la guerre israélienne au Liban, qui "secouerait toute la région".

**Félicitations adressées à l'ambassadeur Arcand**

BEYROUTH (PC) — L'ambassadeur canadien au Liban, Théodore Arcand, s'est dit très touché vendredi par les félicitations qu'il a reçues jeudi de tous les partis aux Communes qui louaient son sens du devoir depuis le siège de Beyrouth.

L'ambassadeur a révélé que plus d'une soixantaine de Palestiniens, surtout des femmes et des enfants, sont réfugiés au sous-sol de la chancellerie. Ces familles font leur propre cuisine et survivent tant bien que mal dans des conditions effroyables.

Rejoint à Beyrouth par Nouvelles Télé-Radio, M. Arcand a indiqué que le personnel de l'ambassade continuera de protéger les intérêts des 1.500 Canadiens qui demeurent toujours au Liban.

M. Arcand a affirmé qu'il assistait à l'agonie d'une grande ville. Les citoyens sont privés d'eau et de gaz, les débris et les ordures s'accumulent, les rats prolifèrent, les pertes matérielles et humaines sont énormes.



**Festival de danse au Colisée**  
Dimanche le 1er août  
Venez vous amuser et participer au SUPER FESTIVAL DE DANSE EN APRES-MIDI: Danse pour le public (14h à 17h) et compétitions mixtes: triple-swing.  
EN SOIRÉE: 19h à 24h: Compétitions sociales et internationales — Danse pour le public — Spectacle chorégraphique: rock'n roll et chacha (juvénile) — Championnat par équipe: Mauricie vs Québec.  
SPECTACLES PROFESSIONNELS: HÉLÈNE et ROGER PICARD  
Entrée libre

**Assemblée mondiale sur le vieillissement**  
**Le maintien des personnes âgées à domicile est une bonne chose**

QUEBEC (PC) — Le Québec est sur la bonne voie quand il préconise une politique de maintien à domicile des personnes âgées.

C'est l'une des constatations qui se dégagent de l'Assemblée mondiale sur le vieillissement qui se tient actuellement à Vienne, en Autriche, sous les auspices des Nations-Unies.

Au cours d'un entretien téléphonique depuis Vienne, hier, le ministre québécois des Affaires sociales, M. Pierre-Marc Johnson, s'est dit heureux de voir que le Québec ne faisait pas cavalier seul quand il préconise une telle politique.

"Cette préoccupation d'intégrer les personnes âgées à une vie normale plutôt que de les isoler dans de grandes boîtes est présente et je dirais même qu'elle fait presque l'unanimité ici, aussi bien parmi les pays industrialisés que dans les pays en voie de développement", a-t-il indiqué.

Cette conférence mondiale d'une durée de dix jours s'est ouverte lundi dernier. Elle réunit des représentants de plus de 115 pays et d'une soixantaine d'organismes divers.

Le ministre québécois de même que la directrice des programmes sociaux au ministère,

Mme Louise Pagé, y participent en tant que représentants du Québec au sein de la délégation canadienne. Deux autres québécois, Mme Lucille Lévesque-Brunet, présidente de l'Association québécoise des retraités et préretraités (AQDR) et M. Patrice Tardif, président de la Fédération des clubs de l'âge d'or du Québec, font également partie de la délégation.

Si le Québec est sur la même longueur d'ondes que les autres au chapitre de la politique du maintien à domicile, tel n'est pas le cas par contre dans le domaine de la gérontologie, estime le ministre.

3  
♣

**Un atout pour le choix de votre bague de fiançailles A PRIX ABORDABLES**


*BelleMare*  
PRUL BELLEMARE INC. HORLOGER BIJOUTIER

396, DES FORGES TROIS-RIVIÈRES  
Tél.: 376-7013  
• Visa • MasterCard • American Express

♣  
Σ

En collaboration avec la Association régionale des Caisses populaires Desjardins du Trois-Rivières Métropolitain.  
Prix de participation aux compétiteurs.  
SÉJOUR DE 2 JOURS AU MÉRIDIEN  
Comprenant repas pour 2 personnes, gracieuseté des Caisses populaires du Trois-Rivières métropolitain.

**L'EXPO**  
passe-partout  
DE TROIS-RIVIÈRES  
du 30 juillet au 8 août

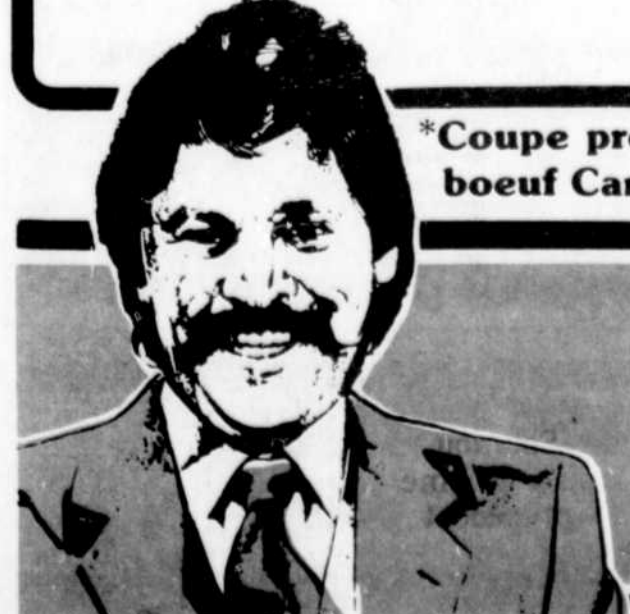
**Nos bons prix boeuf**

*ROSBIF DE CÔTES CROISÉES <b>3,48 \$/kg</b> 1,58 \$/lb	*ROSBIF AVEC OS DE DOS DE CÔTES <b>7,23 \$/kg</b> 3,28 \$/lb	
*ROSBIF DE PALETTE COUPE ORDINAIRE <b>2,16 \$/kg</b> 98¢/lb	*BIFTECK DE CÔTE <b>7,67 \$/kg</b> 3,48 \$/lb	BOEUF HACHÉ MI-MAIGRE <b>3,92 \$/kg</b> 1,78 \$/lb

\*Coupe provenant de boeuf Canada Catégorie "A"

Les prix annoncés dans cette page sont en vigueur dans tous les magasins de vos maîtres épiciers Métro du lundi 2 août au samedi 7 août 1982 jusqu'à la fermeture des magasins. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités. Il est possible que certains articles ne soient plus disponibles. Si un article venait à manquer, n'hésitez pas à demander un bon d'achat différé. Pas de vente aux marchands.

**On connaît not'monde!**



Festival de la pêche

# Concours de tire de chiens aujourd'hui

par Ann BOISVERT

**SAINT-ALEXIS-DES-MONTS** — Les amateurs de courses de chiens seront choqués aujourd'hui au festival de la pêche de Saint-Alexis-des-Monts, puisque leurs petites bêtes préférées seront à l'honneur dans un concours de tire de chiens.

Dès midi, tous les p'tits toutous pourront être inscrits sous la grosse tente et ce, jusqu'à 14 h. L'inscription coûte \$3 et la course débutera à 14 h 30.

Plusieurs trophées seront offerts aux propriétaires des chiens gagnants, dont une bourse de \$200.

Le grand public est évidemment invité à assister au spectacle. L'entrée sera de \$1.

**Concours de coupe de bois à la scie mécanique**

Les gaillards de la scie mécanique trouveront aussi leur compte ce dernier samedi du festival de Saint-Alexis. Des 13 h 30, ils pourront mettre à l'é-



(Photo)

Le maire de Saint-Alexis-des-Monts, M. Jean-Paul Gagnon, accompagné du président du festival de la pêche, au centre, ainsi que du directeur à gauche, MM. Jacques Alard et Remy Lessard, procédaient à l'ouverture de la 3e édition du festival de la pêche de Saint-Alexis, samedi dernier.

preuve leurs capacités, sur le terrain derrière l'église, en participant au concours de coupe de bois à la scie mécanique.

En plus des nombreux trophées qui souligneront la participation, une bourse minimum de \$250 sera attribuée au grand champion. Les inscriptions de \$5 chacune se prendront au couvent Sainte-Elisabeth dans l'avant-midi, de 10 h à 12 h.

On terminera la journée par une soirée de musique folklorique sous la grosse tente, en compagnie du groupe "La bottine souriante". L'entrée sera de \$4 et le tout débutera à 20 h.

Bien entendu, pendant toute la journée, les mordus(es) de la pêche s'en donneront à cœur joie autant sur le lac que dans les deux piscines.

**Tout se termine dimanche**

"Les 4 chevaliers O'Keefe" viendront égayer la dernière après-midi du festival de la pêche. Ils démontreront leur savoir-faire au terrain de baseball, dès 14 h, à l'occasion d'une partie de balle-molle contre l'équipe du Journal de Montréal. L'entrée est de \$3 pour les adultes, de \$1 pour les étudiants du secondaire et est gratuite pour tous les jeunes de moins de 12 ans.

Pour clôturer le festival en beauté, toute une soirée de spectacle sous la grosse tente à partir de 20 h, avec le chansonnier Pierre Blais et les ouïnes. L'admission sera de \$4.

C'est à cette occasion que les organisateurs feront tirer comme prix de présence, un week-end de pêche pour 4 personnes au camp Paul Rivest ainsi qu'un canot de cèdre de 16 pieds, d'une valeur de \$800, parmi tous les participants de la pêche sur le lac et dans les piscines qui se sont inscrits durant les jours de pêche.

## Une rencontre avec Leduc est suggérée

**SAINTE-PERPETUE (RDC)** Au retour d'un voyage, le préfet de la MRC Nicolet-Yamaska, M. Réal Lambert, s'est dit surpris d'apprendre que la ville de Nicolet n'avait pas été choisie comme zone désignée par l'Office canadien du renouveau industriel.

Citant en exemple la ville de Princeville qui fait partie du programme de l'OCRI, et qui n'est pas plus importante que Nicolet au point de vue population, M. Lambert a dit qu'il fallait continuer à faire des pressions auprès du gouvernement fédéral, surtout auprès du député Jean-Louis Leduc du comté de Richelieu.

Le chômage, selon le préfet Lambert, se fait sentir énormément dans le territoire de la MRC Nicolet-Yamaska et il appuie à ce sujet les propos du maire de Nicolet, M. Rodrigue Duguay.

Comme moyen de pression, M. Lambert suggère qu'une rencontre ait lieu au cours du mois d'août avec le député Leduc, réunion à laquelle pourraient prendre part les intervenants du milieu industriel, le commissaire industriel et le maire de Nicolet.

**UN PAVAGE AUX MULTIPLES APPLICATIONS**

- INDUSTRIES
- COMMERCES
- TERRASSES
- TRAVAUX PUBLICS

**UN REVÈTEMENT COLORE**  
Couleurs disponibles: Gris naturel, gris fumé, rouge, beige et brun. Les cinq (5) couleurs de base permanentes alliées à la forme agréable du pavage permettent une quasi infinité de jeu de couleurs, qui autorisent la recherche d'effet esthétique et un mariage parfait avec l'environnement.

**Le Bloc Vibré**  
Trois-Rivières inc.  
Manufacturier de blocs de ciment-brique-pierres à patio, pavé imbriqué  
1000, Boul. Normand, Trois-Rivières 378-2721

# Woolco

## RABAIS FANTASTIQUES POUR VOTRE FAMILLE, VOTRE FOYER ET POUR VOUS-MÊME

# LUNDI JOUR 1.44

**DITES: 'PORTEZ À MON COMPTE'**

Ces prix sont en vigueur pour une journée seulement ou jusqu'à épuisement du stock — Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

VÊTEMENTS ET ACCESSOIRES	CHAUSSURES	ALIMENTS	ARTICLES MÉNAGERS
<b>FLEURS ET PLUMES</b> Décoratives, couleurs assorties. SPECIAL 1.44 <b>T-SHIRTS POUR ENFANTS</b> Coton et polyester. Tailles: 4 à 6x. SPECIAL 1.44 <b>CULOTTES BIKINIS POUR DAMES</b> En coton. P.M.G. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>CULOTTES POUR DAMES</b> Coton et nylon. P.M.G. SPECIAL 1.44 <b>CULOTTES BIKINIS POUR FILLETTES</b> Coton et polyester. Tailles: 4 à 6x. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>CULOTTES ET CAMISOLES POUR BÉBÉS</b> En coton. 6-24 mois. Rég. 1.29. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>CULOTTES DE PLASTIQUE POUR BÉBÉS</b> Paquet de 5 paires. P.M.G.T.G. SPECIAL 1.44 <b>BAVETTES POUR BÉBÉS</b> Choix de modèles. SPECIAL 1.44 <b>BAS-CULOTTES POUR DAMES</b> Réajustables ou tout diaphane, de tons beige et épice, 90 à 125 et 125 à 150 lb. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>BAS-CULOTTES POUR DAMES</b> 100% nylon, une grandeur. Beige et épice. SPECIAL 3 pour 1.44 <b>BAS-CULOTTES POUR FILLETTES</b> 100% nylon. 80 à 90 lb. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>COLLANTS POUR FILLETTES</b> 100% nylon. Tailles: 2 à 4 et 4 à 6. SPECIAL 1.44 <b>COLLANTS POUR BÉBÉS</b> Tailles: 6 à 18 mois et 1 à 3 ans. SPECIAL 1.44 <b>BAS AUX GENOUX POUR DAMES</b> 100% nylon, beige et épice, boîte de 6 paires. Pointures: 9-11. SPECIAL 1.44 <b>BAS BERMUDAS POUR DAMES</b> Acrylique et nylon, pointures: 9-11. SPECIAL 1.44 <b>BAS BERMUDAS POUR DAMES</b> Acrylique et nylon, pointures: 7-9. SPECIAL 1.44 <b>BAS SPORT POUR HOMMES</b> Acrylique et nylon, pointures: 10-13. SPECIAL 1.44 <b>BAS POUR GARÇONS</b> Coton et nylon, pointures: 6-8 1/2. SPECIAL 1.44 <b>BAS DE TRAVAIL POUR HOMMES</b> Mélange de laine et nylon. SPECIAL 1.44	<b>PANTOUFLES POUR DAMES</b> Choix de modèles et couleurs. P.M.G. SPECIAL 1.44 <b>PANTOUFLES POUR BÉBÉS</b> Avec semelles résistantes. Choix de couleurs. P.M.G. SPECIAL 1.44 <b>CAOUTCHOUCS EXTENSIBLES</b> Imperméable, s'ajustent à presque tous les modèles de souliers. P.M.G. et T.G. SPECIAL 1.44 <b>POLISSOIRS À CHAUSSURES</b> Eponge d'utilisation facile, enlève la poussière tout en polissant. SPECIAL 1.44 <b>SANTÉ — BEAUTÉ</b> <b>BANDAGES "ELASTO PLAST"</b> Boîte de 40 - 10 en band. SPECIAL 1.44 <b>PAINS DE SAVON "CASHMERE BOUQUET"</b> Format personnel. SPECIAL 5 pour 1.44 <b>PAINS DE SAVON "YARDLEY"</b> Pour bébé, très doux. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>SAVONS DÉCALQUES "YARDLEY"</b> Personnages pour enfants. SPECIAL 1.44 <b>SAVON LIQUIDE "WOOLCO"</b> Format de 350 ml. SPECIAL 1.44 <b>DISSOLVANT À VERNIS "SALLY HANSON"</b> Format de 100 ml. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>LOTION DE BEAUTÉ "L'ÉRY'S"</b> SPECIAL 1.44 <b>PÂTE DENTIFRICE "ULTRA BRITE"</b> SPECIAL 3 pour 1.44 <b>PASTILLES POUR LA TOUX "RICOULES-ZAN"</b> Boîte de 20. SPECIAL 8 pour 1.44 <b>ENSEMBLE DE BROSSES "VALUE PAK"</b> SPECIAL 1.44 <b>BOULES D'OUATES "WHITE CROSS"</b> Paquet de 100. SPECIAL 3 pour 1.44 <b>TRICOT — LINGERIE COUTURE</b> <b>LAVETTES</b> Paquet de 5, 100% coton. Grandeur 12" x 12". SPECIAL 1.44 <b>DEBARBOUILLETES</b> 100% coton, paquet de 3. SPECIAL 1.44 <b>TISSUS ASSORTIS</b> 115 cm de largeur, choix de couleurs. Le mètre. SPECIAL 1.44 <b>TISSUS À RIDEAUX</b> 115 cm de largeur, lavable. SPECIAL 1.44 <b>FILS À COUDRE</b> Choix de couleurs. SPECIAL 6 pour 1.44 <b>LAINE "PHENTEX"</b> 3 brins, 6 onces, 100% oiefine. Choix de couleurs. SPECIAL 1.44 <b>LAINE "VALENCIA"</b> 80% acrylique et 20% mohair. 40 grammes, choix de couleurs. SPECIAL 1.44 <b>LINGES À VAISSELLE</b> 100% coton, 70 cm x 45 cm. Paquet de 2. SPECIAL 1.44 <b>DISQUES - CAMERAS</b> <b>LONGS-JEUX MID-LAND</b> Faites votre choix! SPECIAL 1.44 <b>CADRES EN LUCITE</b> Dimension: 5" x 7". SPECIAL 1.44 <b>GILETS POUR ENFANTS</b> 100% acrylique. Modèle à manches longues. Tailles: 4 à 6x. SPECIAL 3.44 <b>COUVERTURES GRISES</b> Grandeur: 46" x 72", avec rayures de couleur. SPECIAL 3.44 <b>PAPIERS-MOUCHOIRS "KLEENEX"</b> Boîte de 100. SPECIAL 5 pour 2.44 <b>TRINGLES RONDES</b> Grandeur: 122 cm à 213 cm. Laiton ou blanc. SPECIAL 2.44 <b>GILETS POUR DAMES</b> 100% acrylique, avec col rond ou roulé. Grandeur: P.M.G. SPECIAL 4.44 <b>SANDALES DE PLAGE POUR HOMMES</b> Semelles de caoutchouc, courroies résistantes. Pointures: 7 à 11. SPECIAL 4.44	<b>CROUTILLES "HOSTESS"</b> Saveurs assorties, sac de 200 g. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>BONBONS D'ÉTÉ</b> Choix varié. SPECIAL 1.44 <b>CORNETS À LA TIRE</b> Boîte de 20. SPECIAL 1.44 <b>BISCUITS ASSORTIS</b> Saveurs variées. SPECIAL 1.44 <b>TABLETTES DE CHOCOLAT BRISE</b> Sac de 455 g. SPECIAL 1.44 <b>PÂTE DE TOMATES</b> Boîte de 5 1/2 onces. SPECIAL 4 pour 1.44 <b>CHOUX À LA CRÈME</b> Boîte de 12. SPECIAL 1.44 <b>BEIGNES AU MIEL</b> Boîte de 6. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>ÉCLAIRS AU CHOCOLAT</b> Boîte de 6. SPECIAL 1.44 <b>TARTES "SALVAS"</b> Telles que: pomme, sucre et autres. SPECIAL 1.44 <b>BONBONS KERR'S</b> Saveurs assorties, sac de 600 g. SPECIAL 1.44 <b>HUILE VÉGÉTALE "PRIMO"</b> Bouteille de 1 litre. SPECIAL 1.44 <b>Aliments prêts à emporter</b> <b>JAMBON CUIT</b> Tendre et délicieux, extra-maigre, poids de 455 g. SPECIAL 2.44 <b>Menu du Café Rouge</b> <b>SANDWICH AU RÔTI DE BŒUF</b> Tranches de rôti de bœuf entre deux tranches de pain, patates frites, sauce brune et pois verts. SPECIAL 2.44 <b>OFFRE — VEDETTE</b> <b>BOEUF FUMÉ</b> Tendre et frais, poids de 455 g. SPECIAL 3.44 <b>QUINCAILLERIE</b> <b>COLLE BLANCHE TOUT-USAGE</b> 100 ml. SPECIAL 1.44 <b>OUTILS ASSORTIS</b> Tels que: affûtoirs, brosse métallique, râches et autres. SPECIAL 1.44 <b>PILES POUR USAGE GÉNÉRAL</b> Format C, D. SPECIAL 3 pour 1.44 <b>AMPOULES ÉLECTRIQUES "SYLVANIA"</b> 40-60-75 et 100 watts, paquet de 2. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>BRIQUETTES DE CHARBON DE BOIS</b> Sac de 2 2/7 g. SPECIAL 1.44 <b>CADENAS DE SÉCURITÉ</b> Mécanisme avec encoches. SPECIAL 1.44 <b>BIJOUX</b> <b>MINI COFFRE À BIJOUX</b> En feuilles de bambou, choix de deux modèles. SPECIAL 1.44 <b>BOUCLES D'OREILLES</b> Pour oreilles percées. Faites votre choix. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>BOCAUX POUR LA CONSERVE</b> Contenant 455 ml. SPECIAL 3.44 <b>SACS</b> Fourre-tout. Choix de modèles et couleurs. SPECIAL 6.44 <b>ASSOUPLISSEUR DE TISSU "FLEECY"</b> Format économique de 5 litres. SPECIAL 2 pour 3.44 <b>VERRE ASSORTIE</b> Telle que: plat à bonbons, ensemble salière et poivrière et autres. SPECIAL 1.44 <b>FILTRES À CAFÉ</b> M-440 et M-640. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>VERRES À COLA</b> 200 ml, boîte de 6. SPECIAL 1.44 <b>ACCESSOIRES DE PLASTIQUE</b> Au choix: bac à légumes, chaudière, plateau à coutellerie et autres. SPECIAL 1.44 <b>CINTRES EN PLASTIQUE</b> Choix de couleurs. Paquet de 3. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>CINTRES POUR PANTALONS</b> En plastique, paquet de 2. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>TASSES À CAFÉ</b> Choix de couleurs. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>ROLS POUR SOUPE À L'OIGNON</b> Avec courcille. SPECIAL 1.44 <b>ACCESSOIRES D'ALUMINIUM ASSORTIS</b> Tels que: moule à pain, gâteau, muffin et autres. SPECIAL 1.44 <b>ARTICLES D'ENTRETIEN MÉNAGER</b> <b>RAFRAÎCHISSEUR D'AIR "AIRWICK"</b> Solide. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>LAINE D'ACIER</b> Fine, moyenne ou grosse. SPECIAL 3 pour 1.44 <b>LIQUIDE À VAISSELLE "SWAN"</b> 1 litre. SPECIAL 1.44 <b>LIQUIDE À VAISSELLE "SWEET HEART"</b> 1.5 litre. SPECIAL 1.44 <b>LA PARISIENNE</b> Poudre javellisante pour tout tissu, 1 kg. SPECIAL 2 pour 3.44 <b>SACS DE RECHANGE</b> Pour poubelle d'intérieur ou de porte. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>CHOIX D'ÉPONGES</b> Plusieurs formats, pour usage courant. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>PAPETERIE</b> <b>SACS À SANDWICHES</b> Boîte de 100. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>PROTÈGE-CUVETTES</b> Au choix: 6 grands ou 10 petits. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>PAPIER HYGIÉNIQUE "BUDGET"</b> Choix de couleurs, paquet de 6 rouleaux. SPECIAL 1.44 <b>RUBAN ADHÉSIF "WOOLCREST"</b> Transparent. SPECIAL 3 pour 1.44 <b>PAPIER D'ALUMINIUM "WOOLCREST"</b> 12" x 25". SPECIAL 2 pour 1.44 <b>SACS À ORDURES</b> 51 cm x 56 cm, attaches incluses. Paquet de 12. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>SACS À ORDURES</b> 96 cm x 91 cm, attaches incluses. Paquet de 18. SPECIAL 1.44 <b>SERVIETTES DE TABLE "WOOLCREST"</b> Paquet de 240, couleurs assorties. SPECIAL 1.44 <b>SACS À CONGÉLATION "WOOLCREST"</b> Avec attaches, boîte de 20. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>CARTABLES</b> De 1 pouce d'épaisseur. Couleurs assorties. SPECIAL 1.44 <b>TUNG-LOKS</b> Couleurs assorties, paquet de 4. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>COUVRE-TOUT</b> En plastique solide. Couleurs assorties. SPECIAL 1.44 <b>TABLETTES ALQUETTE</b> Couleurs assorties. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>COFFRES À CRAYONS</b> Choix variés. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>STYLOS À BILLE "PAPER MATE"</b> Paquet de 5. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>ALBUMS À COLORIER</b> Pour des heures de plaisir. SPECIAL 1.44 <b>TROPHÉES DE HANNA BARBARA</b> Vaste choix. SPECIAL 1.44 <b>JOUEUX ASSORTIS</b> Pour enfants de 1 an et plus. SPECIAL 1.44 <b>ANIMALERIE</b> <b>LITIÈRE POUR CHATS</b> 4.5 kg. SPECIAL 1.44 <b>NOURRITURE POUR CHATS "MILMEW"</b> Choix de saveurs. SPECIAL 4 pour 1.44 <b>NOURRITURE POUR CHIENS "DR. BALLARDS"</b> Choix de saveurs. SPECIAL 3 pour 1.44 <b>HORTICULTURE</b> <b>TERRAU POUR PLANTES DE MAISON</b> Format de 5 litres. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>TERRAU TOUT-USAGE</b> 17 1/2 litres. SPECIAL 1.44 <b>PLANTES VERTES NATURELLES</b> 4". SPECIAL 2 pour 1.44 <b>TERRA NOIRE</b> Sac de 35 litres. SPECIAL 1.44 <b>PEINTURE ET PAPIER-PEINT</b> <b>RUBAN À MASQUER</b> 36 mm x 55 m. SPECIAL 1.44 <b>ACCESSOIRES DE PEINTURE</b> Choix de rouleaux, pinceaux et autres. SPECIAL 1.44 <b>PAPIER ADHÉSIF "CON-TACT"</b> Choix de motifs et couleurs. 1.75 m. x 46 cm. SPECIAL 1.44 <b>PAPIER-PEINT PRE-ENCOLLE</b> Choix de couleurs et motifs, rouleau Euro simple. SPECIAL 1.44 <b>COIN DU FUMEUR</b> <b>BRIQUETS "TOMIC"</b> Non rechargeable, de couleurs assorties. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>CARTE À JOUER "TRUMP"</b> Fini plastique, modèles assortis. SPECIAL 2 pour 1.44 <b>TIRELIRE "SNOOPY"</b> En verre. SPECIAL 1.44 <b>CENTRE DE L'AUTO</b> <b>PRODUIT "ARMOR ALL"</b> Protecteur, 4 onces. SPECIAL 1.44 <b>NETTOYEUR À CARBURATEUR "WYNN'S"</b> 325 ml. SPECIAL 1.44 <b>CLÉ POUR FILTRE À L'HUILE</b> SPECIAL 1.44 <b>DIVERS</b> <b>CADRES POUR PHOTO</b> Dimension: 13 x 18 cm, 20 x 25 cm. SPECIAL 1.44 <b>BOUQUET "SHELDRICH"</b> Fleur séchée. Assortiment de couleurs. SPECIAL 1.44 <b>TAMPONS À RECUPER "JETS"</b> Paquet de 15 tampons. SPECIAL 3 pour 2.44 <b>PÂTES ALIMENTAIRES</b> Telles que: macaroni, spaghetti et spaghetti. SPECIAL 3 pour 2.44 <b>SOUTIENS-GORGE POUR DAMES</b> Dans les tons de beige ou blanc. Grandeur: 32A à 36C. SPECIAL 4.44	

## CARREFOUR TROIS-RIVIÈRES-OUEST

## LES GALERIES DU CAP

HEURES D'OUVERTURE: LUNDI, MARDI et MERCREDI: de 9h30 à 18h. JEUDI et VENDREDI: de 9h30 à 21h. SAMEDI: de 9h à 17h.

# section sportive



## Natation à l'Expo

# 25 ans plus tard: une heure douze minutes de moins

par Raymond SAINT-JEAN  
TROIS-RIVIÈRES — L'an dernier, Sylvain Hébert gagnait le marathon de nage amateur de l'Expo en franchissant la distance de trois milles en un temps de 53 minutes 47 secondes, améliorant son propre record de 1979 de plus de 2 minutes.

En 1957, Michel Meagher mettait 2 heures 05 minutes 10 secondes pour contourner vingt fois le vaste bassin du terrain de l'Exposition. A l'époque, on parlait d'une course de longue distance; aujourd'hui, il est plutôt question de "sprint continu".

C'est dire qu'en 25 ans de natation, on a retranché plus d'une heure douze minutes à l'épreuve. Même phénomène chez les femmes, chez qui la marque a été améliorée de 29 minutes. On se rappelle qu'en 1981, avec un temps de 58 minutes 2 secondes, Christine Duchesneau devenait la première femme à réussir la distance en moins d'une heure.

Pendant toutes ces années, 250 athlètes se sont succédé pour assurer l'évolution rapide et la perpétuation de cette compétition, désormais établie dans la tradition sportive.

**L'entraînement**  
Mais ce progrès considérable ne s'est pas fait sans efforts. En un quart de siècle, les méthodes d'entraînement en natation ont considérablement évolué. De nos jours, les nageurs s'astreignent à un entraînement rigoureux et scientifique, très différent de ce qu'on connaissait à l'époque.

L'avènement des piscines intérieures a aussi contribué à modifier le visage du sport. De quelques mois au printemps et en été, la saison de natation est depuis passée à 12 mois. Cette prolongation a permis aux entraîneurs de développer des programmes d'entraînement plus complets, pour arriver à former une nouvelle génération de nageurs de longue distance.

On remarque, depuis quelques années, le succès remporté par d'anciens nageurs de vitesse qui abandonnent au printemps les piscines et les épreuves de courte distance, pour se lancer à l'assaut des lacs et des bourses offertes dans les marathons professionnels. Les Kinsella, Asmuth, Lachance sont tous des transfuges de la natation de vitesse. Nageurs athlétiques au pourcentage de graisse assez bas, ils ont détruit par leurs succès le mythe tenace du nageur grassouillet.

D'ailleurs, Robert Lachance, gagnant de la traversée internationale du lac Saint-Jean, représente très bien cette nouvelle catégorie d'athlètes qui feront désormais la loi dans le circuit professionnel.

Cette victoire au lac Saint-Jean d'un athlète québécois, la première depuis 22 ans, marque peut-être le début d'un nouvel engouement pour la nage de longue distance au Québec. On sait que depuis quelques années les marathons éprouvent diverses difficultés, certains même disparaissent.

Pour Douglas Thibeault, le trois milles est une excellente occasion de voir à l'oeuvre la relève. "Si on veut avoir une relève, il faut la préparer ici," de préciser le grand responsable des compétitions de natation à l'Expo de Trois-Rivières.

Ce dernier rêve d'ailleurs de voir l'épreuve finale du circuit provincial amateur de natation de longue distance se tenir un jour à Trois-Rivières.

Pour avoir un avant-goût de ce que pourrait être une épreuve d'une telle envergure, on peut se rendre à la piscine de l'Exposition pour 14h, alors que les garçons prendront le départ du trois milles. Une heure plus tard, les filles s'élanteront à leur tour. Les inscriptions de cette 25e édition du marathon provincial de nage amateur de l'Expo de Trois-Rivières ont lieu à 13h30.

## D'autres records?

par CLAUDE MONGRAIN

TROIS-RIVIÈRES — Assistons-nous à d'autres records en fin de semaine aux compétitions du trois milles garçons et filles ainsi qu'au nage-ton-mille? A chaque Exposition c'est la question que l'on se pose avant chaque compétition?

L'an dernier cette question a eu une bonne réponse en ce sens que deux nouveaux records ont été inscrits par Sylvain Hébert de Shawigan-Sud et Christine Duchesneau de Shawigan. Hébert a chronométré les 20 tours de piscine en un temps de 53.47.76 pendant que Christine Duchesneau a édité un record de 58.02.67. Et dire que cette charmante demoiselle ne devait pas venir l'année dernière tout comme Sylvain Hébert. On s'attend à ce que ces deux nageurs soient de nouveau de retour à la piscine de l'Exposition aujourd'hui.

Dans le nage-ton-mille Johanne Beaulieu avait aussi inscrit une nouvelle marque avec un temps de 20.59. Elle sera du départ demain avec une forte délégation de plusieurs centres de la grande région.

## Expos 5 Cards 4...en onze manches

# Une autre...contre les Cards



Tim Raines fut une menace constante hier contre les Cards jusqu'à ce qu'il marque finalement le point de la victoire en onzième après avoir volé le deuxième but. Les lanceurs des Cards s'en doutaient pourtant.

Ici Raines a dû rebrousser chemin vers le premier alors que le lanceur Dave LaPoint tentait de le prendre en défaut avec un tir à Keith Hernandez.

(Laserphoto PC)

## Les Phillies gagnent aussi

PHILADELPHIE (AP) — Steve Carlton est devenu le premier lanceur des ligues majeures de baseball à remporter une 14e victoire cette saison. Il a réussi l'exploit sur une performance de six coups sûrs dans un gain de 3-1 des Phillies de Philadelphie aux dépens des Cubs de Chicago.

Mike Schmidt a contribué un généreux apport avec un circuit de deux points pour aider les Phillies à signer une troisième victoire d'affilée contre un septième revers de suite pour les Cubs.

Carlton, qui a perdu ses quatre premières décisions et n'a pu remporter sa première victoire avant le 30 avril, présente une fiche de 14-8. Le vétéran artillerie gaucher a gagné huit de ses neuf derniers matches. Il a retiré 10 frappeurs sur des prises pour porter son total à 178 au premier rang dans ce département dans la Ligue nationale et il n'a alloué que deux buts sur balles.

Le lanceur perdant a été le Canadien Ferguson Jenkins (6-12).

Les Phillies ont porté leur avance à un match sur les Cardinals de St. Louis qui ont encaissé un revers de 5-4 en 11 manches contre

les Expos de Montréal hier soir au stade olympique. Les Expos demeurent à quatre matches de la tête.

### PIRATES-METS

NEW YORK (AP) — La recrue Johnny Ray a obtenu quatre coups sûrs et Bill Madlock a produit trois points, dont deux avec son 10e circuit de la saison, quand ils ont conduit les Pirates de Pittsburgh à une victoire de 5-1 contre les Mets de New York dans la Ligue nationale de baseball.

Ray y est allé de deux simples et de deux doubles et a marqué trois fois pendant que John Candelaria et Manny Sarmiento ont bien espacé neuf coups sûrs pour infliger aux Mets un cinquième revers consécutif.

### GIANTS-ASTROS

HOUSTON (AP) — Don Sutton a lancé un match de quatre coups sûrs et Phil Garner a produit tous les points des siens avec un circuit en quatrième manche quand ils ont conduit les Astros de Houston à une victoire de 3-1 contre les Giants de San Francisco. Les Astros remportaient donc une quatrième victoire consécutive.

### DAWSON

"Une victoire signée André Dawson"

C'est ainsi que le gérant Jim Fanning s'est exclamé en accueillant les journalistes dans son bureau, hier soir, au terme de l'important triomphe de 5-4 des Expos de Montréal sur les Cards de St. Louis, en onzième reprise.

"Dawson a réalisé deux jeux comme seuls les joueurs étoilés de sa trempe peuvent accomplir, a-t-il poursuivi. En sixième manche, je ne le croyais jamais capable d'effectuer le catch sur le coup de Tom Herr. Je le savais rapide, mais pas à ce point. Puis, il a été plus fin que l'artilleur Doug Bair pour réussir son double décisif. Sur une balle lancée à l'intérieur et à la hauteur des genoux, il est parvenu à pousser son coup au champ opposé."

Le double de Dawson a même paru chanceux: elle est tombée le long de la ligne de démarcation du champ droit, juste par-dessus la tête du joueur de premier but Keith Hernandez.

"Non, je ne considère pas chanceux ce coup sûr, opine Dawson. Il a fallu que je me batte avec cette ofrande de Bair. C'était un bon lancer. Un lancer bas qui aurait pu menotter plusieurs frappeurs des ligues majeures."

Quant à son miraculeux attrapé, le voltigeur de centre des Montréalais a indiqué qu'il se savait tout au long de sa course capable de saisir la balle.

"J'ai penché la tête et effectué une dizaine d'enjambées à pleine vapeur. Par la suite, j'ai levé les yeux et la balle est tombée dans mon gant. Rien de très spécial ne s'est produit sur le jeu. Je crois que c'est devenu commun dans mon cas."

# Borg revient pour reconquérir la suprématie du tennis mondial

CITY OF INDUSTRY, Californie (AP) — Ses vacances terminées, Bjorn Borg revient pour reconquérir la suprématie du tennis mondial.

"Mon ambition est d'être le numéro un", déclare Borg, "entre septembre et décembre je vais disputer davantage de tournois. Il faut que je sois en meilleure forme et je le serai au cours des prochains mois".

Borg, qui est âgé de 26 ans et que l'on n'a pas vu sur un court depuis le mois d'avril, a fait sa réapparition dans un des quatre match-exhibition de la Coupe Michelob Light, dotée de 680.000 ff de prix et qui se déroulait dans le Complexe Industry Hills Sheraton.

Sous une chaleur écrasante, le thermomètre a atteint les 55 degrés, Borg a livré un match de trois heures et demie à l'Américain Jimmy Connors. Ce dernier l'a emporté 5-7, 6-2, 6-7, 6-2. Au terme de la partie, Bjorn Borg a déclaré: "Je ne m'attendais pas à faire aussi bien, je n'ai pas été con-

séquent, mais je n'ai pas vraiment à me plaindre".

Malgré un bon match, Borg a manqué de précision et de résistance. "C'est une sensation bizarre que de se sentir fatigué," commente Borg. Un de mes points forts sur le court est de n'être jamais fatigué. Quand on est fatigué, on l'est également mentalement et on commence à commettre des erreurs".

Son vainqueur, Jimmy Connors âgé de 29 ans qui a remporté cette année le tournoi de Wimbledon, avait perdu les onze derniers matches

qui l'avaient opposé à celui que les Américains appellent Ice-Borg.

Il a déclaré plus tard "si je m'étais arrêté aussi longtemps, il m'aurait fallu plus de temps pour retrouver la forme. Je n'ai pas été surpris par la qualité du jeu de Borg, il s'entraîne encore et toujours quand il ne joue pas".

**17-8-EB**

**\$12 après 15h**  
Avant 15h

NON MEMBRE D'UN CLUB: \$18  
MEMBRE D'UN CLUB: \$15

Tél.: 375-4784  
nous vous garantissons des ALLEES TOUJOURS VERTES

3e neuf \$200 \$225  
9 trous: \$375 \$425  
18 trous: \$375 \$425  
Tél.: 374-2855

**VOTRE VOITURE A ÉTÉ ACCIDENTÉE OU VOUS AVEZ DES PROBLÈMES DE ROUILLE?**

Ne vous faites plus avoir!  
Consultez nous, nous sommes en affaire depuis 1947

Débosselage, peinture châssis Spécialiste en camions

**TROIS-RIVIÈRES AUTO-BODY INC.**

Établi depuis 1947  
330 Père Lallemand, Trois-Rivières  
379-4241  
(voiture de courtoisie)

**COURSES SOUS HARNAIS**  
HIPPODROME DE TROIS-RIVIÈRES

**SAMEDI et DIMANCHE SOIR à 19h45**

ENTRÉE GÉNÉRALE \$2<sup>50</sup>  
Mardi soir Soirée des Dames \$1<sup>50</sup>  
LICENCE COMPLETE

Guichet extérieur ouvert de 17h à 19h.

**A L'HIPPODROME "C'EST L'FUN"**

**1000 milles milpat**

**31 JUILLET 1er AOÛT 1982**

C'est gratuit C'est gratuit C'est gratuit

**TOUS LES COUREURS MILPAT OU AUTRES SONT BIENVENUS**

Venez courir de 5 à 25 milles à votre gré et votre rythme.

**CERTIFICATS DE PARTICIPATION À TOUS**

Inscriptions:  
**PAVILLON PARC LAMBERT**  
de 7h00 à 24h00 (31 juillet) et de 6h00 à 19h00 (1er août)

Renseignements:  
**MAURICE ou HÉLÈNE ROY**  
**378-1282**

# Neuvième course du Défi 82 Air Canada Le chat parti... les souris vont danser à Saint-Donat

par Michel SAINT-AMANT

**TROIS-RIVIÈRES** — Quand le chat est parti, les souris dansent... C'est un peu ce qui se passera à Saint-Donat demain, lors de la course annuelle de canots de Saint-Donat. Dans les circonstances, le chat devient le duo Corbin-Tétrault et les souris, on le devine, deviennent tous les autres membres de l'association des coureurs en canots qui tenteront de profiter de l'absence des invincibles champions pour rafler une première victoire cette saison.

bles champions pour rafler une première victoire cette saison.

Et c'est une victoire qui pourrait devenir très décisive quand on fera le décompte final des points du Défi 82 Air Canada, à la fin de la saison. Compte tenu du fait que le classement retiendra les six meilleures courses de la saison de chacun des canotiers, chacun d'eux s'efforcera de profiter de l'absence du duo Corbin-Tétrault qui sera

sera envolé vers le Luxembourg, pour faire de la course de Saint-Donat l'une des six meilleures de la saison.

La formule pourrait être particulièrement profitable pour Michel Beauchesne qui devrait officiellement entrer dans le groupe des neuf meilleurs canotiers dès dimanche, avec une bonne performance à Saint-Donat. Une première place le ferait même grimper au quatrième rang. En effet, la course de Saint-Donat sera la sixième de la saison

pour Michel Beauchesne et il pourra désormais lutter à armes égales, au niveau des points, avec les autres canotiers, d'ici à la fin de la saison.

On s'attend donc à une excellente participation des canotiers de la région pour cette épreuve qui est d'ailleurs joliment surnommée "le Festival de l'eau pure de Saint-Donat". Malgré l'absence de Serge Corbin et Richard Tétrault, les canotiers auront

toutefois une autre bonne opposition, celle des canotiers de Mont-Laurier qui sont un peu chez eux à Saint-Donat.

Les inscriptions sont acceptés demain matin au motel Beau Rivage de Saint-Donat et le départ aura lieu à 13h30 au lac Lajoie dans le Parc du Mont-Tremblant. L'arrivée a lieu au lac Archambeault à Saint-Donat même. Cette course est la neuvième de la saison du Défi 82 Air Canada.

## Concordes: ce n'est pas très encourageant

par Daniel ASSELIN

**MONTREAL** — A quand le premier triomphe des Concordes dans la Ligue canadienne de football? Excellente question.

En sept matches, dont quatre parties d'avant-saison, les Concordes ont subi autant de revers. Et leur dernière défaite de 55-5 (jeudi soir) devant les Rough Riders a fait très mal. En plus du pointage astronomique, la liste des blessés s'est accrue sensiblement.

Le centre Glen Keeble et le bloqueur Bill Norton seront absents pour au moins trois semaines. Keeble est blessé à une cheville et à un genou tandis que Norton soigne une blessure à l'épaule.

John Foubert remplacera Keeble au poste de centre, tandis que Rob Smith, acquis des Argonauts de Toronto plus tôt cette semaine, aura un essai au poste de Norton.

Marc Lacle (contusion au dos) et John Prassas (cheville) sont les autres mutilés de l'équipe. Par contre, ces deux joueurs devraient être de retour pour le prochain match contre les Tiger Cats de Hamilton, vendredi au Stade olympique.

### La défensive

Depuis le début de la saison, la seule note encourageante chez les Concordes était le travail de l'unité défensive, mais après avoir accordé 55 points à l'offensive d'Ottawa, qui était dirigée par un quart-arrière recrue, on peut se poser plusieurs questions.

L'instructeur de la ligne défensive des Concordes, Jacques Dussault, a tenté de répondre à certaines interrogations.

"Honnêtement, il faut dire que l'on a mésestimé les qualités de passeur de la recrue Chris Isaac, d'expliquer Dussault.

De plus, les blessures à Keeble et Norton ont forcé l'utilisation de Doug Scott à l'offensive, ce qui a considé-

blement affaibli la pression que l'on pouvait exercer sur le quart."

Malgré le nombre de blessures, Dussault a indiqué que l'équipe était en bonne condition physique. "Ce n'est pas une question de forme, nous avons plié mollement et nos angles de poursuite étaient pitoyables."

Donnons crédit aux Rough Riders, ils ont très bien joué. De notre côté, il faut retrouver notre synchronisme et notre concentration à l'offensive et, du côté défensif, présenter un jeu plus discipliné," de conclure l'instructeur recrue.

Depuis le début de la saison, les Montréalais ont accordé 107 points à l'adversaire, pour une moyenne de 35,06 par match.

De son côté, l'offensive n'a réussi que 18 points.

Les prochaines semaines ne seront pas faciles pour Joe Galat et ses protégés. Vendredi prochain, les Concordes affrontent Hamilton, puis ils feront face à deux géants de l'Ouest, les Eskimos d'Edmonton et les Lions de la Colombie-Britannique. Un mois d'août qui donnera plusieurs maux de tête aux instructeurs montréalais.

Hier, les joueurs ont soigné leurs blessures, sauf le quart-arrière Luc Tousignant qui a rencontré Sam Etcheverry. Le "Rifle" doit rencontrer Tousignant régulièrement pour lui prodiguer certains conseils.

### Nouveaux joueurs

Finalement, les Concordes accueilleront deux nouveaux joueurs aujourd'hui. Elwin Worobek est un bloqueur canadien de 6'4", 250 lb. Gradué de l'université de l'Alberta, il a été sélectionné sur l'équipe d'étoiles de sa conférence l'an dernier.

Les Concordes accorderont également un essai au flaqueur américain Tom Kincaid, 5'9", 175 lbs, qui a été recommandé par nul autre que Billy "White shoes" Johnson.

## Omnium canadien Double égalité

par Ian MACLAINE

**OAKVILLE, Ont. (PC)** — Deux golfeurs se partagent la commande à mi-chemin de l'Omnium canadien doté d'une bourse globale de \$425,000. Il s'agit de Bruce Lietzke, vainqueur en 1976, et la recrue Hal Sutton. Ils ont jusqu'à maintenant joué que des rondes de 68 pour d'intéressantes fiches de 136 à l'issue des 36 premiers trous disputés sur le parcours Glen Abbey d'Oakville, Ontario, long de 7,060 verges.

Pendant que Lietzke et Sutton présentent des fiches de six coups sous la normale, plusieurs grands noms du golf ont déjà subi l'élimination.

Des 10 premiers au classement des boursiers, seul Wayne Levi a encore d'excellentes chances d'empocher le premier prix de \$76,500 (en argent canadien) et de remporter le trophée Peter Jackson.

Levi, qui a déjà récolté \$187,225, vient au troisième rang à 138 à deux coups des meneurs - à égalité avec le Britannique Nick Faldo, l'Australien Greg Norman et les habitués du circuit de la PGA, Tommy Valentine et Lou Graham.

Levi a présenté une carte de 70 hier, tout comme Graham et Faldo, pendant que Valentine signait une ronde de 68. Quant à Norman, qui a logé sa balle dans le lac au 18e trou, il a commis un double-bogey pour boucler son deuxième parcours à égalité avec le par 72.

Ben Crenshaw (72-77) et Gary Player (72-75) ont aussi été éliminés.

A 139, à trois coups de la tête, on note Pat Lindsey, Mike Nicolette et Tommy Armour. Lindsey a joué 71 et les deux autres, 68.

Dave Barr de Kelowna, Colombie-Britannique, est le meilleur chez les six Canadiens. Il a joué 69 hier et totalise 140, à égalité avec le Sud-africain Denis Watson et Dan Pohl, à quatre coups de la première place. Pohl a joué la meilleure ronde du deuxième jour, un 67.

La plus longue série de tournois joués au complet est de 115 et a été l'oeuvre de l'immortel Byron Nelson. La série de succès de Kite avait commencé avec le championnat de la PGA en 1980.

Jack Nicklaus, qui a lui-même dessiné ce parcours, a lui aussi subi les affres de l'élimination. Vainqueur de 60 tournois sur le circuit de la PGA et près de \$4 millions, Nicklaus a joué hier un deuxième 73 d'affilée et il a raté la qualification par l'infime marge d'un coup.

Seulement quatre des 10 meneurs chez les boursiers se sont inscrits dans le tournoi. A part Kite et Nicklaus, le champion 1980 Bob Gilder a lui aussi échoué. Il a joué 77 hier et 148 pour les 36 trous.

Ben Crenshaw (72-77) et Gary Player (72-75) ont aussi été éliminés.

A 139, à trois coups de la tête, on note Pat Lindsey, Mike Nicolette et Tommy Armour. Lindsey a joué 71 et les deux autres, 68.

Dave Barr de Kelowna, Colombie-Britannique, est le meilleur chez les six Canadiens. Il a joué 69 hier et totalise 140, à égalité avec le Sud-africain Denis Watson et Dan Pohl, à quatre coups de la première place. Pohl a joué la meilleure ronde du deuxième jour, un 67.

### 74 encore en lice

Des 74 joueurs encore en lice, 23 présentent des fiches sous la normale.

Sutton (24 ans) a été nommé le joueur de collègues aux Etats-Unis en 1980 quand il remporta le championnat amateur des Etats-Unis. A sa première année chez les pros, il toucha \$71,768 en bourses.

### Kite et Nicklaus échouent

Tom Kite a vu sa série, sans élimination, s'arrêter à 53 tournois. Il a plié bagage hier alors qu'il a joué 75 après avoir inscrit un premier 73 pour un total de 148, à trois coups d'une place dans la deuxième portion de l'Omnium canadien.

## Les Québécois éliminés

**OAKVILLE (AP)** — L'omnium de golf du Canada au club Glenn Abbey a finalement un contenu canadien.

Six Canadiens, avec à leur tête Dave Barr, de Kelowna en Colombie-Britannique, sont parmi les 70 golfeurs qui se sont qualifiés pour les deux dernières rondes.

C'est la première fois depuis que le tournoi est disputé à Glenn Abbey, soit depuis 1977, qu'un Canadien autre que Jim Nelford se qualifie pour les rondes finales.

Barr a avoué par ailleurs qu'il n'était pas un des grands défenseurs de ce parcours.

"Me qualifier pour les deux dernières rondes, c'est un exploit, a-t-il mentionné. Je ne suis pas amoureux de ce terrain. Je suis désappointé des verts et souvent, un joueur n'est pas récompensé pour un bon coup".

### Raines n'en discute pas

Mais, qu'en est-il au juste? Raines ne semble guère lui-même intéressé à discuter de la question. Il refuse poliment les entrevues et tourne les talons quand on l'aborde à ce sujet.

Quant à Fanning, il attribue la soudaine perte de vitesse de Raines à ses difficultés à frapper du côté gauche du marbre.

"Tim pivote mal avant d'entreprendre sa course vers le premier coussin, explique-t-il. Il complète son élan au bâton de manière différente à celle de l'an dernier. Cela lui a enlevé l'occasion d'obtenir un nombre important de coups sûrs au champ intérieur.

## Les problèmes de Raines

par Daniel CAZA

**MONTREAL (PC)** - Peu de joueurs chez les Expos démontrent une fiche offensive inférieure à l'an dernier. En réalité, jusqu'ici dans le calendrier, ce serait vraiment se montrer exigeant que de critiquer le rendement respectif à l'attaque des Al Oliver, Gary Carter, Andre Dawson, Tim Wallach. De même que celui aussi de Chris Speier, qui produit actuellement de manière adéquate après un lent début de saison.

En fait, les deux seuls réguliers à démontrer un ralentissement certain par rapport à l'an dernier sont Warren Cromartie et Tim Raines. Par contre, Cromartie n'a jamais prouvé qu'il est un frappeur de .300. Par conséquent, c'est le rendement de Raines qui inquiète le plus les supporters des Expos par les temps qui courent.

"C'est un fait, dit le gérant Jim Fanning. Sa moyenne est inférieure d'une vingtaine de décimales en comparaison avec l'an dernier."

On a déjà rapporté que des problèmes personnels minaient son attitude au jeu. Certains journalistes ont même allégué que ceux-ci auraient pu l'amener à faire usage de drogue.

D'autres ont toutefois soutenu qu'il aurait été frappé par la fièvre du vedettariat et que, certain de conserver un poste régulier après avoir connu une excellente saison comme recrue dans les majeures, il se permettait parfois d'être nonchalant.

### Bonne attitude

Par ailleurs, DeMars croit que le ralentissement de Raines n'est aucunement relié avec son attitude.

"Tim travaille fort et écoute ce qu'on lui dit, mentionne-t-il. Il devrait rebondir prochainement. Néanmoins, il est sur la bonne voie."

De plus, si l'on s'en tient aux rares propos de Fanning et de DeMars concernant les comportements de Raines à l'extérieur du terrain, on n'est guère plus avancé dans nos recherches. Ils évitent également d'en parler préférant plutôt se porter à sa défense sur d'autres aspects du jeu.

"La deuxième année dans les majeures est souvent difficile à traverser pour un joueur qui a connu un certain succès à sa première saison, fait remarquer DeMars. Les lanceurs connaissent mieux ses défauts et ça devient une course entre les deux. Celui qui s'améliore le plus rapidement prend l'avantage sur l'autre. Dans le moment, c'est Raines qui est légèrement en retard..."

## Des parties serrées

**MONTREAL (PC)** — "La venue de Mike Gates et Bryan Little à Montréal a laissé un trou béant dans la formation défensive des Aeros de Wichita", a déclaré hier le directeur des filiales des Expos de Montréal, Bob Gebhard.

De passage au stade olympique, question de mettre un peu d'ordre dans son bureau, Gebhard regardait attentivement Little gober des roulants à l'avant-champ lors de l'exercice d'avant-match.

"Little est une perle à la défensive. La combinaison qu'il formait en compagnie de Gates à Wichita était la meilleure dans le calibre AAA. Vous comprendrez donc pourquoi la principale filiale des Expos éprouve des ennuis par les temps qui courent après avoir connu un excellent début de campagne", a ajouté Gebhard.

Le jeune Terry Francona prend beaucoup de mieux mais il est hors de question qu'il effectue un retour au jeu avant le début du prochain camp d'entraînement.

Rencontré hier au stade olympique, il exhibait fièrement sa nouvelle prothèse orthopédique: "Quel soulagement de ne plus porter un plâtre, s'est-il exclamé, en pliant légèrement son genou blessé. J'ai presque le goût de courir."

Ainsi, il a atteint les sentiers moins souvent lorsqu'il frappait de la gauche et ces circonstances affectent évidemment ses statistiques."

Comme frappeur gaucher, Raines frappe pour une moyenne de .256 (67 en 262), tandis que du côté droit du marbre, celle-ci s'élève à .328 (42 en 128). Globalement donc, sa moyenne s'établit à .279.

Cependant, Fanning indique que l'instructeur des frappeurs Billy DeMars tente depuis trois jours consécutifs de corriger ce défaut qui date du début de la présente campagne.

"Tim est bon élève. Je lui ai recommandé de ne pas élever inutilement le bâton par-dessus son épaule gauche avant de s'élaner. Vous comprendrez qu'il ne met pas encore mes conseils en pratique au cours des matches, mais il s'aperçoit déjà, lors des exercices au bâton, que ce conseil lui profite. Il cogne les balles d'aplomb, toujours en flèche. Quand il se sentira suffisamment confiant pour utiliser cette technique lors des rencontres, vous verrez sa moyenne grimper, estime DeMars."

Par ailleurs, DeMars croit que le ralentissement de Raines n'est aucunement relié avec son attitude.

"Tim travaille fort et écoute ce qu'on lui dit, mentionne-t-il. Il devrait rebondir prochainement. Néanmoins, il est sur la bonne voie."

De plus, si l'on s'en tient aux rares propos de Fanning et de DeMars concernant les comportements de Raines à l'extérieur du terrain, on n'est guère plus avancé dans nos recherches. Ils évitent également d'en parler préférant plutôt se porter à sa défense sur d'autres aspects du jeu.

"La deuxième année dans les majeures est souvent difficile à traverser pour un joueur qui a connu un certain succès à sa première saison, fait remarquer DeMars. Les lanceurs connaissent mieux ses défauts et ça devient une course entre les deux. Celui qui s'améliore le plus rapidement prend l'avantage sur l'autre. Dans le moment, c'est Raines qui est légèrement en retard..."

## Lachance ou Asmuth?

**MONTREAL (PC)** — Une semaine après son éclatante victoire à la Traversée internationale du Lac-Saint-Jean, le nageur Robert Lachance de Québec s'attaquera demain à la Traversée internationale de Grande Anse à Paspébiac, une épreuve de 14 milles à laquelle participeront également Paul Asmuth des Etats-Unis, Claudio Plit d'Argentine, James Kaegly des Etats-Unis, Christine Cossette de Chicoutimi et Denise Arbour, une vedette locale de Bonaventure.

Une bourse globale de \$13,200 est à l'enjeu. La part du vainqueur sera de \$5,000.

L'Américain Asmuth, retiré des eaux glaciales de la Piérougami dimanche dernier, tentera de répéter sa

victoire de l'an dernier dans les eaux de la Baie des Chaleurs. Plit, vainqueur en 1980, avait dû se contenter du deuxième rang, à sept minutes du champion il y a un an. Kegly s'était classé troisième et Christine Cossette, sixième.

Denise Arbour, qui avait abandonné au bout de huit heures d'effort en 1980, a terminé l'épreuve en 7 heures 7 minutes et 35 secondes au 9e rang l'an dernier, alors que le temps de Asmuth était de 5 heures, 35 minutes et 6 secondes.

Quant à Robert Lachance, troisième à Atlantic City et premier au Lac-Saint-Jean, il en sera à sa première bataille dans les eaux de la Baie des Chaleurs.

**VOTEZ POUR VOTRE JOUEUR PRÉFÉRÉ**  
et  
**ASSISTEZ A UN MATCH DE SOCCER DES MANIC A MONTRÉAL**



Si vous avez 18 ans et plus, il vous suffit de voter pour votre joueur préféré en inscrivant son nom sur le coupon ci-dessous ou un fac similaire non reproduit mécaniquement.

Remplissez ce coupon et envoyez-le au poste CJTR/1140

**1350, rue Royale, Trois-Rivières G9A 4J4**

**LA COUPE LAURENTIDE LE NOUVELLISTE — CJTR/1140**

Nom.....  
Adresse.....  
Ville.....  
Tél.....  
Mon joueur préféré est.....

Vous pourrez alors gagner un voyage pour deux personnes, hôtel et billets compris, pour une partie de soccer à Montréal plus \$150 pour dépenses personnelles.

Les noms des gagnants paraîtront dans Le Nouvelliste. Le tirage sera effectué sur les ondes de CJTR à chaque tranche du concours.

le nouvelliste  1140, C.J.T.R. RADIO TROIS RIVIÈRES

## Sally Little en tête

**DENVER (AP)** — Sally Little, résistant aux charges de cinq poursuivantes, a remis une carte de 69, trois sous le par, hier, pour conserver les devants à l'issue de la deuxième journée du tournoi de Denver sur le circuit de la LPGA.

Little, qui avait entrepris la journée avec une avance de deux coups sur Patty Sheehan, a augmenté cette avance à trois coups avec un total de 137, sept de moins que la normale.

Sheehan, Beth Daniel, Shelley Hamlin et Lenore Muraoka sont à égalité à 140.

Hamlin, qui n'a rem-

porté qu'un seul tournoi en 11 ans sur le circuit, s'est retrouvée à six coups sous la normale après avoir réussi un eagle deux au neuvième trou, s'emparant alors de la tête. Elle venait de réussir trois birdies d'affilée avant de caler un coup de fer cinq au neuvième trou pour présenter un compte de 31 à l'aller. Elle a cependant commis quatre bogeys au retour pour perdre du terrain.

"Je suis tout simplement retombée sur terre", a commenté Hamlin.

**6**

**VOTRE SUPER CONCESSIONNAIRE CHRYSLER**



Vous offre maintenant un service inégalé et des plus complets

**SERVICE D'ENTRETIEN ET DE RÉPARATION OUVERT 17 HEURES PAR JOUR**

- VENTE DE PIÈCES DE 7h00 à 24h00 (minuit)
- Réparation sur toute marque de véhicules de 7h00 à 24 heures (minuit)
- (Le même tarif horaire s'applique durant la période du soir)
- LES MEILLEURS PRIX \$\$\$

Service d'entretien

3800 boul. Royal (face à la Kruger) Trois-Rivières 379-5533

**9**

**Finales moustiques reprises au complet**

# Suspendus pour avoir retiré leur équipe...

**TROIS-RIVIÈRES.**-(CM) Les finales des secteurs des Chénoux et Centre-Mauricie chez les moustiques seront reprises au complet. C'est ce qui a été décidé par le comité régional de Baseball-Québec, à la suite de certaines irrégularités commises au cours de cette fin de semaine. Il y avait entre autres un arbitre non accrédité par l'Association.

Le tout sera repris au terrain Gaston-Lesard, demain après-midi, entre les représentants de la zone des Chénoux et Val-Mauricie. Le gagnant de cette ronde évoluera sur le coup de 19h contre Grand-Mère.

De plus, le comité régional a suspendu jusqu'au 31 décembre 1983 les entraîneurs Guy Lafontaine et Dany Bingle pour avoir retiré leur équipe de Grand-Mère du jeu. C'est contraire au règlement 7.08. Aussi, disons que l'équipe de la ville du Rocher a perdu son protégé.

Championnat provincial de planche à voile au Lac-à-la-Tortue

# La Mauricie parmi les régions favorites

par Alain TURCOTTE

LAC-A-LA-TORTUE — Le championnat provincial de planche à voile sera disputé, aujourd'hui et demain, sur les eaux du lac à la Tortue et la Mauricie compte certes parmi les régions favorites pour remporter la palme.

Réservé aux planches de type "windsurfer", ce championnat réunira les meilleurs véliplanistes du Québec. Un total de 13 régions seront de la partie et chacune délègue

ra ses cinq meilleurs éléments, soit un junior, une femme et trois seniors.

Aux dires de l'organisateur, Georges Coutu, la Mauricie a de bonnes chances de monter sur le podium. "Nous faisons beaucoup sur les Pierre Dufour (Grand-Mère) et Pierre Coutu (Shawinigan), dans la catégorie senior, et Stéphane Lemire (Shawinigan), chez les juniors."

Le lac à la Tortue est un des meilleurs au Québec pour présenter des compétition de

planche à voile. "Il compte parmi les dix meilleurs, de faire remarquer Georges Coutu, car il n'y a pas de montagnes autour."

La classe "windsurfer" s'adresse principalement aux amateurs. "La plupart des débutants commencent avec ce genre de planche et lorsqu'ils percent, leurs chances d'être pressentis par d'autres compagnies sont bonnes. Il y en a une centaine dans le monde."

Le championnat provincial, classe monotype, sera le plus important cette année dans

la région. "Pas à cause du nombre des participants, mais en raison de la qualité", de conclure Georges Coutu, également responsable de l'École de planche à voile du Lac-à-la-Tortue.

Les compétitions se dérouleront aujourd'hui et demain, et devraient s'amorcer vers 10h30, si le vent est favorable, pour se terminer vers 16h30.

Début des séries demain dans la CBRM

## Gentilly a une manche des éliminatoires!!!

par CLAUDE MONGRAIN

TROIS-RIVIERES — Une journée décisive pour certaines formations de la Conférence de baseball rurale de la Mauricie. A la suite de ces rencontres-suicide, certaines équipes comme Louiseville et Saint-Etienne dans la division Gaucher ne connaîtront leurs adversaires de demain que tard aujourd'hui, tout comme Saint-Maurice les champions de la division Fortin.

Gentilly n'est qu'à une manche d'une participation aux séries éliminatoires. En effet, lors du dernier programme, l'équipe Charette a protesté une décision d'un officiel. A la suite de ce point, le comité de protêt a donné raison aux Charette, en vertu de l'article 7.05.G du livre des règlements de baseball. Donc, la partie sera reprise au moment de l'erreur commise par l'arbitrage, soit en 7e manche, avec un retrait et un pointage de 5 et un coureur au deuxième coussin. Le gagnant ter-

minera la saison en quatrième place.

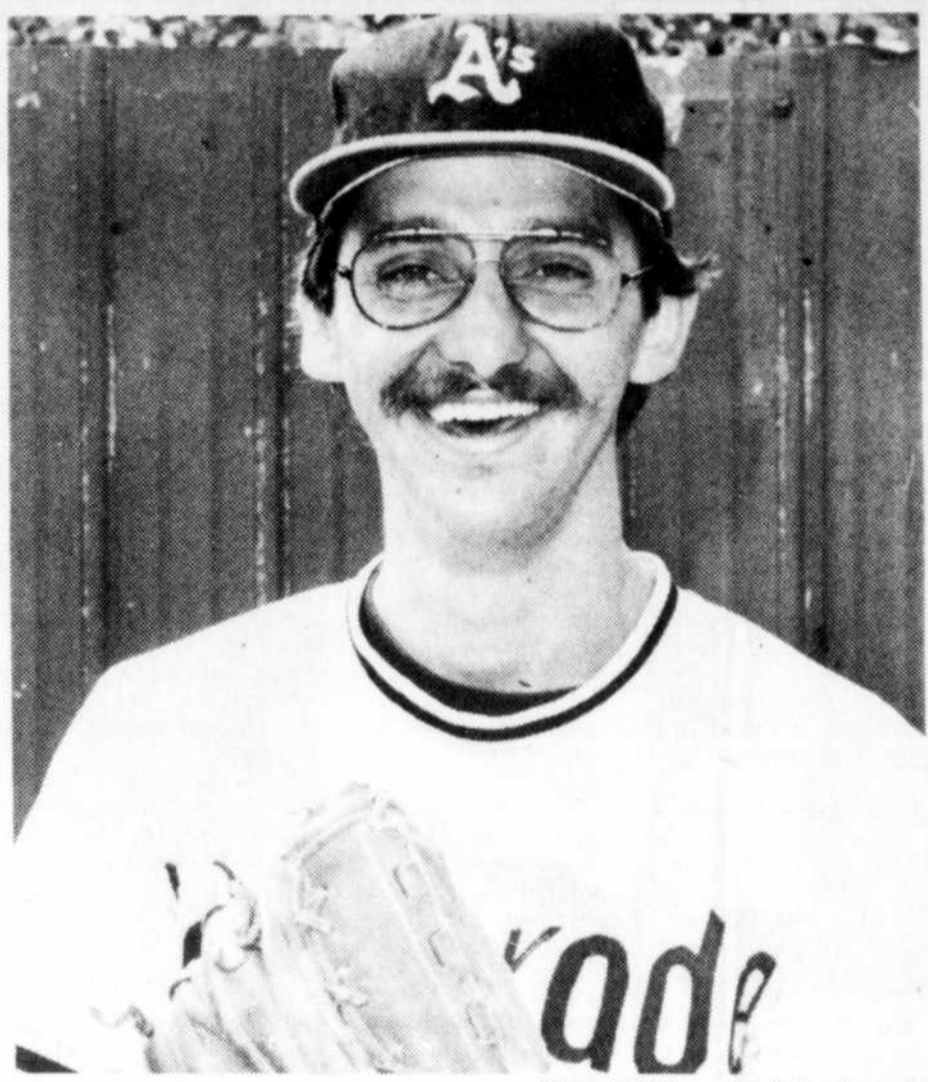
Disons aussi que la seconde position sera connue, alors que Maskinongé évoluera à Yamachiche sur le coup de 13h30. Donc Saint-Maurice fera face demain au vainqueur du match Maskinongé ou Yamachiche, et cette rencontre sera présentée sous les réflecteurs à 19h30. Dans la série B, Maskinongé ou Yamachiche évoluera contre soit Charette ou Gentilly. Le match aura lieu soit à Maskinongé ou Charette. Division Gaucher

Tout un match est prévu aujourd'hui sur le terrain des Docs, alors que le Saint-Boniface de Pierre Dupont recevra les Athlétiques de Sainte-Anne-de-la-Pérade. Le vainqueur héritera de la troisième place. Un duel est prévu entre le gaucher Gilles Blais et le droitier Daniel Trudel. Le match entre Saint-Alexis et Sainte-Ursule ne sera pas présenté comme prévu. Une décision sera prise à cet effet dans quelques

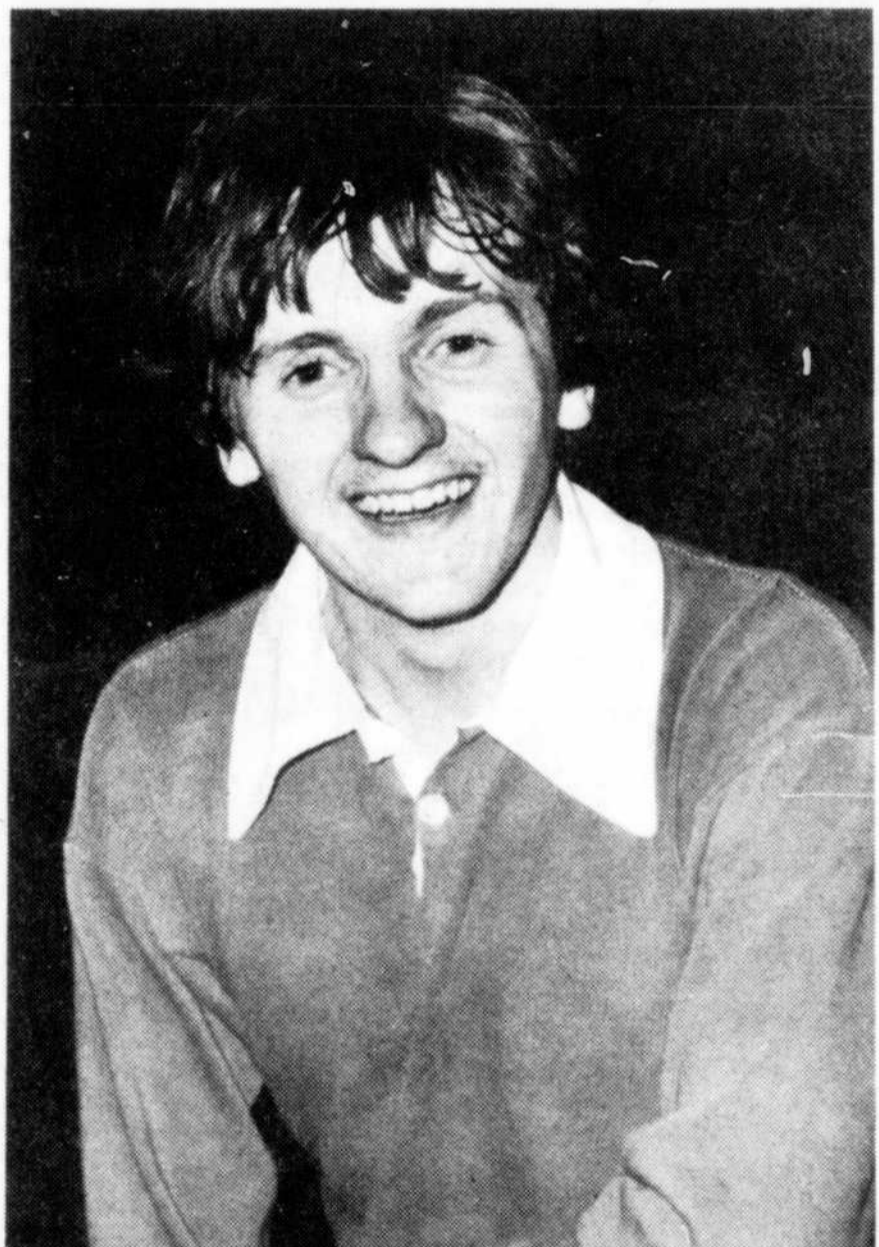
jours.

Dans la série A, Louiseville accueillera Sainte-Anne ou Saint-Boniface demain soir à 19h30 alors que Saint-Etienne attend le détenteur du quatrième rang pour 13h30. Ce sera entre les Athlétiques et les Docs. Autour des sentiers

Le gérant René Boisvert des Tigres de Maskinongé est sur le coup d'une suspension indéfinie, à la suite des incidents survenus au championnat provincial. Boisvert devra passer par le comité de discipline... Des rencontres sous les réflecteurs seront présentées en séries éliminatoires, "si un système de lumière est assez convenable pour présenter des matchs en saison régulière, il doit être encore convenable pour y présenter des matchs de séries éliminatoires. Et avec le coût de telles installations, il faut qu'elles servent," selon le commissaire Jean-Marc Paradis.



Daniel Trudel sera appelé à lancer pour le Sainte-Anne-de-la-Pérade, aujourd'hui.



Pierre Clermont entraîneur du FC Onze au pré-excellence

Le Fc-Onze reçoit les Grecs

## 'La Coupe du Québec n'est pas une farce'

par CLAUDE MONGRAIN

TROIS-RIVIERES — "Ce n'est pas une farce la Coupe du Québec. Il arrive de ces erreurs de parcours dans n'importe quelle organisation," selon les dires de Pierre Clermont. "La Coupe du Québec est une compétition qui met en présence les équipes seniors du Québec. Le Météore a vécu cette expérience en fin de semaine dernière. Tant qu'à nous ce sera aujourd'hui contre une équipe formée de Grecs et ce match sera présentée à la piste de l'UQTR sur le coup de 15h" d'avouer Pierre Clermont.

"Nous aurons une équipe de troisième place capable de nous livrer une solide opposition. Tant qu'à nous nous ferons les efforts nécessaires" selon les propos de l'entraîneur du FC Onze du circuit pré-excellence du Québec. Si on revient au circuit disons que les trifluviens joueront un match de leur circuit à 15h demain contre la formation Dollard.

"Le retour de Claude Martin, avec le départ de Louis Ménard, va nous donner un solide coup de main. Certains autres joueurs ont quitté

l'équipe mais nous terminerons la saison avec d'autres désireux d'apporter quelques victoires" d'avouer Pierre Clermont. Le FC Onze a joué de malchance et cette série de défaites a fait mal mais on demeure optimiste au sein de l'équipe.

Coup de pieds Suite à la nouvelle disant que l'équipe de la région montréalaise ne s'était pas présentée samedi dernier contre les Albatros disons qu'elle s'est montrée le nez mais n'a pu jouer en raison d'un manque de documents nécessaires pour le match selon les autorités en place... C'est en fin de semaine au terrain Courcellette que plus de 435 joueurs se donneront rendez-vous pour les Jeux du Québec dans les divisions atome et moustique. Des rencontres sont prévues aujourd'hui et demain... L'équipe féminine fc-onze de Louis Ménard évoluera à Montréal sur le coup de 14h demain. Si des amateurs sont intéressés à rejoindre les joueurs dans le même autobus ils peuvent le faire en se rendant à 11h30 à la polyvalente De la Salle par la rue Bourdon... Inf. 375-8526.

Huit équipes composeront la Ligue provinciale féminine de hockey

## La femme quitte les sentiers battus

par J.-André DIONNE

VICTORIAVILLE — Après avoir évolué à trois clubs, l'an dernier, le hockey féminin a pris une envergure provinciale cette année, alors que huit équipes formeront la Ligue provinciale féminine de hockey. La principale instigatrice de la formation de ce circuit, Josée Blanchette de Victoriaville, estime que la mise sur pied d'une ligue féminine de hockey vient de besoin bien légitime pour la femme de quitter les sentiers battus. "Personnellement, j'en avais ras le bol du ballon sur glace quand j'ai choisi de jouer au hockey, il y a deux ans," dit-elle.

Le nouveau circuit a décidé, au cours de l'été, de s'associer avec le circuit féminin de hockey de la région d'Acton Vale, et aura deux sections. La première sera composée des clubs d'Acton Vale, Drummondville, Sainte-Pie-de-Bagot et Saint-Hyacinthe. L'autre section comprendra les équipes de Trois-Rivières, Saint-Alexis-des-Monts, Shawinigan et Victoriaville.

"Notre organisme sera peut-être pris un peu plus au sérieux, cette année, avec huit équipes," de dire Mlle Blanchette.

La saison de hockey débutera le 13 septembre. Le bureau de direction de la ligue, de

même que le calendrier, restent à être déterminés.

AUTOUR DES BUTS: L'équipe féminine de hockey de Victoriaville portera à nouveau cette année les couleurs du bar salon Christophe... C'est Carole Déry qui est responsable de la formation de Trois-Rivières dans la LPFH tandis que Michèle Champagne fait de même à Shawinigan... Les parties de l'équipe féminine de Victoriaville seront disputées à huit heures, les lundis soirs, au colisée des Bois-Francis... Les équipes participantes tirent leurs finances des commanditaires qui veulent bien les encourager... Afin de se faire des fonds, l'équipe de Victoriaville organise un tournoi de balle, du 26 au 29 août, au parc de la rivière à Arthabaska... L'équipe de Daveluyville a tiré sa révérence à la ligue cette année... Maintenant, qui dit que le hockey féminin ce n'est pas sérieux?...

## Boxe à l'EXPO Mongrain boxera sur son gros orteil

par Jacques PRONOVOST

TROIS-RIVIERES — Si dans la mythologie grecque Achille avait comme point faible un talon qui n'était pas à toute épreuve, Jean-Guy Mongrain du Cap-de-la-Madeleine aura aussi un point faible lors du combat qui l'opposera ce soir à l'Américain John Tyrrell dans la finale du programme de boxe présenté à l'Expo de Trois-Rivières.

Ce n'est ni son menton, ni son estomac, deux cibles pourtant exposées aux coups de l'adversaire... mais son gros orteil.

Cet orteil qui se fout des quatre autres a même failli l'empêcher de participer à ce programme de boxe, lui qui effectue sa véritable rentrée ce soir après un an d'absence.

Lors de son dernier combat, un match d'exhibition on s'en rappellera contre Roger Fortin de Montréal, Mongrain avait éprouvé des problèmes avec cet orteil réticent. Au début de la semaine il a même dû faire enlever complètement l'ongle de ce rébarbatif doigt de pied. La grande sensibilité qui s'en suivit l'empêchait alors de se déplacer à sa guise, ce qu'il devra pourtant faire ce soir contre un adversaire qu'on dit du type "tough", un p'tit dur à la "frappe-que-je-te-frappe". Le jeu de Mongrain sera donc de se déplacer rapidement afin d'éviter les coups et de marquer des points avec les siens.

Il se pourrait d'ailleurs qu'on doive geler son orteil pour qu'il puisse boxer sans éprouver de douleur.

Mongrain concède à son adversaire quelques livres alors qu'il boxera à 168 lbs et John Tyrrell à 172 lbs.

DE L'ACTION

Le programme de ce soir qui commencera à 20h au Colisée promet beaucoup d'action alors qu'on présentera entre douze et quinze combats, tout dépendant des réponses de dernière heure attendues de la part de quelques boxeurs montréalais.

Entre autres, les amateurs qui n'étaient pas au rendez-vous au Domaine Louis-Riel il y a une semaine pourront voir en reprise le combat acharné que s'étaient livré Serge Pellerin du gymnase du Cap-de-la-Madeleine et René Gosselin de celui de Trois-Rivières. Pellerin l'avait emporté grâce à sa fougue en troisième round.

On reverra aussi Pierre Fortier, Luc Bouchard, Normand Tessier et Daniel Boucher de l'école madelinoise de Claude Rivard. Contre des boxeurs de l'extérieur cette fois, l'école trifluviennne de Jim Girard enverra aussi ses autres représentants: Danny Bolduc, Serge Isabelle, Jocelyn Ayotte, Sylvain Lemire et Mario Jalbert. On attend des confirmations quant aux adversaires possibles pour Yves Mongrain, le jeune frère de Jean-Guy, Denis Boisvert et Mario Trudel.

TROIS AMERICAINS

Les amateurs de boxe de la région pourront aussi voir à l'oeuvre trois boxeurs des Etats-Unis, venus de la ville de Detroit pour fournir de l'opposition à trois jeunes Québécois qui n'en trouvent plus dans leur catégorie dans la province. De ceux-là bien sûr Jean-Guy Mongrain.

Mais il y aura aussi "l'attraction spéciale" comme le décrit Jim Girard avec un tout jeune boxeur de 13 ans, David Sébilleau, un Italien de Montréal qu'on proclame espoir de la province. Avec une fiche de 22 victoires en autant de combats il est champion junior du Québec à 85 livres. Son adversaire américain sera un certain Robert Mulkahy. Ce sera le troisième combat avant la fin de la soirée.

On verra aussi en demi-finale, le champion canadien intermédiaire, le jeune montréalais Marc Ménard contre l'autre Américain, Doug Jackson dont on dit qu'il a plus de cent combats à son actif.

POUR INSÉRER UNE  
annonce  
classée

COMPOSEZ  
TROIS-RIVIERES  
378-6116  
CENTRE MAURICIE  
537-1801

NOUS TÉLÉPHONISTES SE FERONT  
UN PLAISIR DE VOUS AIDER

3  
◆

**NOUS AVONS TOUT POUR VOTRE PISCINE**

- Piscine hors-terre et creusée
- Tous les produits chimiques
- Pièces, accessoires et réparation
- Conseillers techniques disponibles
- Meubles de patio
- 9 unités mobiles pour mieux vous servir
- Roulotte — Tente-roulotte, vente et location
- Pièces et accessoires.

LE PLUS GRAND CENTRE DE PISCINE  
entre Montréal et Québec  
Membre Citadelle

**CENTRE de PISCINES et CAMPING**  
G. CARON inc.

8255, boul. Jean XXIII  
Trois-Rivières-Ouest  
377-3921

**TENNIS INTÉRIEUR MAURICIEN**

475, rue Vachon, Cap-de-la-Madeleine.

**SPECIAL DE JUILLET**  
Abonnement saison 82-83

**PROFITEZ D'UN MOIS DE JEU GRATUIT**

Pour être éligible à ce spécial, vous devez prendre votre abonnement avant le 1er août 1982. Ce spécial comprend une carte de temps illimité pour le mois d'août 1982, cette carte vous donne droit de jouer soit au tennis, racquetball, squash, badminton autant de fois que vous le désirez sans aucun frais additionnel.

	Adulte	Couple	Famille	Etudiant	Junior 65 ans et +	Jr et fin de sem.
Tennis, badminton	\$133.00	\$201.00	\$274.00	\$ 63.00	\$ 58.00	\$ 88.00
Racquetball, squash, badminton	\$ 88.00	\$163.00	\$209.00	\$ 58.00	\$ 58.00	\$ 58.00
Tennis, racquetball, squash, badminton	\$153.00	\$231.00	\$309.00	\$ 73.00	\$ 58.00	\$108.00
Badminton	\$ 53.00	\$ 88.00	\$121.00	\$ 38.00	\$ 33.00	—
Nautilus 6 mois	\$160.00	\$250.00	—	\$105.00	\$105.00	—
12 mois	\$230.00	\$355.00	\$435.00	\$165.00	\$165.00	—

DEMANDE D'ADHESION POUR DEVENIR MEMBRE DU TENNIS INTERIEUR MAURICIEN INC.

Abonnement:  Tennis, badminton  Racq., squash, badminton  Tennis, racq., squash, bad.

Badminton  Nautilus: 6 mois ..... 12 mois .....

Casier:  Petit  Grand Numéro .....

Nom .....

Adresse ..... Code postal .....

No tél.: Rés.: ..... Bur.: .....

Prénom du conjoint .....

Prénom des enfants .....

**POUR INFORMATION: 376-1651**

chasse et pêche

# Camping Mékinac...on vous attend!

D'une part parce que c'est une excellente occasion d'évasion en plein air à portée de toutes les bourses, ici tout près, chez nous à Saint-Roch-de-Mékinac...d'autre part parce que ses promoteurs, les responsables des loisirs de cette localité vous y attendent, je vous présente aujourd'hui le camping Mékinac 1982.

Oui, l'édition 82, car ce n'est plus la propriété du ministère du Loisir, de la chasse et de la pêche qui l'a cédé à la municipalité de Saint-Roch-de-Mékinac. Il n'en fallait pas plus pour que ce camping reçoive une poussée de l'avant, poussée fournie par le Service des loisirs de Saint-Roch, comme je vous le disais tantôt.

textes et photo:  
J-P. Arsenault

On y accède d'abord par une route bordée d'un panorama fantastique, celle conduisant à la Tuque. A vrai dire, c'est à un peu moins d'une heure de Trois-Rivières, sans essouffler l'accélérateur de la voiture.

En tout, 240 emplacements sont vôtres, à raison de \$200 pour la saison, ou bien \$6, \$7 et \$8 quotidiennement, respectivement pour la tente, tente-roulotte ou roulotte.

Tout, mais absolument tout y est au camping Mékinac, que ses usagers m'en soient témoins. En face, vous regardez la frontière montagneuse du parc national de la Mauricie, ce qui n'est pas peu dire...entre ce panorama et le camping coule la rivière Saint-Maurice dont vous pouvez goûter la pêche, vu que le camping offre aussi des sites de mises à l'eau pour vos embarcations. Et, sur le camping même muni de l'eau courante, l'électricité et les toilettes, une piscine chauffée s'affaire à rafraîchir les centaines de campeurs devenus copains pour s'être arrêtés à Mékinac.

Oh! pour ceux qui se posent la question, la durée d'un week-end à ce camping s'échelonne entre le vendredi 16h et le dimanche 20h. Qu'on se le dise à tous vents, c'est une invitation du comité des loisirs Mékinac et du maire de Saint-Roch, le copain Roger Cossette...



Et, comme dessert Mékinac, une spacieuse piscine chauffée...

## Anticosti: encore de la place

Il est encore possible de réserver des séjours de chasse au chevreuil à la réserve faunique de l'île d'Anticosti. Parmi les disponibilités restantes, on retrouve des séjours en pavillon avec guide ou sans guide, pendant les mois d'août, septembre, octobre. Ces séjours peuvent accommoder des groupes de deux à dix personnes.

En outre, quelques séjours sont encore disponibles pour le combiné pêche au saumon-chasse au chevreuil, en pavillon. Pour faire votre réservation, ou encore pour obtenir d'autres renseignements, le cas échéant, composez sans frais du lundi au vendredi...1-800-462-5349. Titre: Lac fermé

Une p'tite dernière provenant du MLCP, il faut bien se les renseigner, non? Pour les usagers de la ZEC Tawachiche, le lac Bleu est fermé à toute pêche jusqu'à l'année prochaine.

Tournoi de tennis de la Mauricie

# Shawinigan y sera!

par Robert MARTIN

TROIS-RIVIÈRES — Si les inscriptions, en vue du tournoi de tennis de la Mauricie, provenant de Grand-Mère tardent à rentrer... et que celles venant de la Haute Mauricie n'entrent pas du tout, en revanche... la participation shawiniganaise s'annonce excellente.

Et pour l'ambiance, c'est excellent. En tout cas, ça ne laisse pas les organisateurs indifférents.

Parce que, dit-on, quand il y a des joueurs de Shawinigan, et qu'ils y figurent bien, ça amène une légion de partisans bruyants... inconditionnellement

derrière leurs favoris. "Et tout le monde s'amuse," raconte Gilles Lajoie, un des coordonnateurs.

250 INSCRIPTIONS

La période d'inscription se termine lundi, 2 août, 16 heures. Et, c'est rien de moins que 250 participants qu'on désire avoir pour ce tournoi qui débute le lendemain, sur les courts du club Radisson.

Les organisateurs aimeraient également accueillir les joueurs de la Rive-Sud, notamment de Drummondville. Déjà, la région de Nicolet a bien répondu à l'appel.

LE CAS FRANCINE BLACK

Le cas de la professionnelle du Club Intérieur Mauricien, Francine Black a été résolu... et c'est dans la classe simple A messieurs qu'elle se retrouvera. Autrement, affirme-t-on, aussi bien lui donner le trophée tout de suite, si elle est inscrite au simple A chez les dames.

Mais, de l'avis de la principale intéressée, ça lui fera un... ou plusieurs bons matches.

Le tournoi se poursuivra jusqu'au 10 août, alors que seront présentés les matches de finale.

Championnats canadiens d'athlétisme

# A la piste Terry Fox

OTTAWA (PC) — Pas moins de 550 athlètes participeront en fin de semaine aux championnats canadiens d'athlétisme qui se déroulent jusqu'à demain à la piste Terry Fox, à Ottawa.

Selon un responsable de l'Association canadienne d'athlétisme, ce nombre record de participants s'explique par le fait que ces championnats servent aussi d'essais pour l'équipe nationale qui participera au début d'octobre prochain aux Jeux du Commonwealth, à Brisbane, en Australie. Une autre raison également non négligeable est qu'il s'agit de la première compétition où les athlètes auront l'occasion de réussir les standards exigés pour participer aux premiers championnats du monde d'Helsinki en 1983.

Evidemment, devant cette participation exceptionnelle, les organisateurs sont forcés d'ajouter au programme de la fin de semaine toute une série d'épreuves préliminaires afin de limiter les finales à un nombre de concurrents raisonnable.

Mais ces championnats d'athlétisme ne seront pas seulement marqués par un nombre record de participants, mais également par plusieurs luttes au sommet dans presque toutes les épreuves.

Luttes au sommet

Evidemment, les sauts en hauteur, avec Milt Ottey chez les hommes et Debbie Brill chez les

femmes, seront des compétitions de classe internationale, mais on peut aussi souligner les épreuves féminines de sprint avec les Angella Taylor et Angela Bailey.

Le javelot masculin, avec Phil Olson et Barry Darling, se gagnera certainement au-dessus des 85 mètres, tandis que le 20 km marche sera une affaire exclusivement québécoise avec Marcel Jobin, Guillaume Leblanc et François Lapointe.

Au décathlon, Dave Steen sera seul dans la course, mais cela ne devrait rien enlever à l'intérêt de l'épreuve puisqu'il pourrait bien dépasser une autre fois les 8,000 points. Le seul danger est qu'il ne sera peut-être justement pas assez poussé à se surpasser.

L'héptathlon avec Jill Giffen et Julie White devrait aussi constituer une belle lutte à suivre, même en l'absence temporaire de Diane Jones-Konihowski.

Encore chez les femmes, les épreuves de courses de moyenne distance, et spécialement le 800 m, devraient être très intéressantes avec les Brit McRoberts, Francine Gendron et Grace Verbesk.

Dans les concours de lancer du poids et du disque, masculin et féminin, on peut aussi s'attendre à de bonnes performances avec les Bishop Dolegiewiz, Bruno Pauletto et Borys Chambul chez les hommes, et Carmen Yoncoso et Lucette Moreau chez les fem-

mes. En 1978, lors des derniers Jeux du Commonwealth, à Edmonton, l'équipe canadienne avait pris la deuxième place derrière l'invincible Angleterre, mais devant l'Australie, en athlétisme.

Pour octobre prochain, l'Association canadienne enverra entre 55 et 65 athlètes, tous des prétendants à des médailles. Il ne suffira donc pas d'être champion canadien dimanche soir pour obtenir automatiquement une sélection.

On espère ainsi non seulement réussir à devancer encore une fois l'Australie, même sur son terrain, mais même à réduire l'écart séparant le Canada de l'Angleterre.

Au programme de ce soir, on retrouve des préliminaires sur la piste dans 100 m femmes et hommes, 400 m femmes et hommes et 1.500 m hommes.

DE LA MAURICIE

Parmi cette armée de grands noms en athlétisme disons que la Mauricie aura trois représentants qui sont membres des Lynx. Il s'agit de Gary Georges et Richard Hamelin qui sont inscrits dans le 100 mètres ainsi que le spécialiste des haies Christian Beaumier dans le 400. Ces trois ont pu hériter de ce passage suite à leurs succès lors de récentes épreuves.

EN REPRISE

# SOIRÉE DES ENFANTS

DIMANCHE 19h30 — DU NOUVEAU CHAQUE SEMAINE



Voici l'actuel classement au championnat de fonds de points O'Keefe. Prenez note que ces compétiteurs s'affrontent pour une bourse globale de près de \$50,000. Sur la photo ci-dessus, le meneur Bob Gatien.

1.- #397	B. Gatien, Richelieu, P.Q.	581 pts
2.- #1	B. Mathieu, Sorel, P.Q.	544 pts
3.- #48	J. Lalancette, Drummondville, P.Q.	515 pts
4.- #77	A. Boisé, Longueuil, P.Q.	478 pts
5.- #C-88	R. Sitterley, Amsterdam, N.Y.	472 pts
6.- #38	V. Quenneville, Brandon, VT	465 pts
7.- #3A	D. Rouca, Clifron Park, PA	399 pts
8.- #21	M. Levac, Vaudreuil, P.Q.	390 pts
9.- #038	R. Forcier, Yamaska, P.Q.	362 pts
10. #LP2	Luc Plante, Sorel, P.Q.	334 pts

9 COURSES  
AU PROGRAMME

3 FINALES

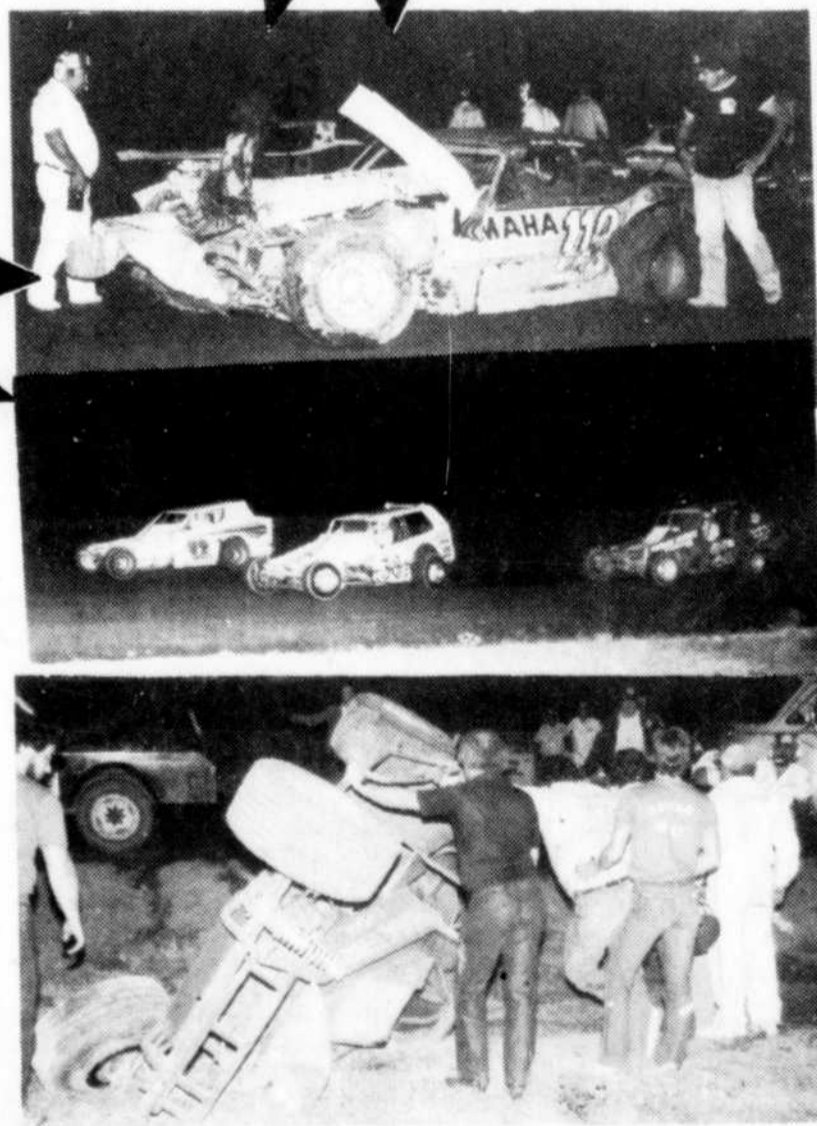
20 TOURS SPORTSMAN MODIFIÉS  
15 TOURS RÉCENTS MODÈLES MODIFIÉS  
10 TOURS CLASSE LIMITÉE

GRATUIT  
1 DÉCALQUE

Tous les enfants recevront GRATUITEMENT un magnifique décalque de course automobile à l'occasion de cette soirée spéciale.

GRATUIT

Pour ce programme spécial tous les enfants de 12 ans et moins accompagnés d'un adulte seront admis GRATUITEMENT.



AUTODROMES  
SOREL  
DRUMMOND  
TROIS-RIVIÈRES



Autodrome Trois-Rivières

À ST-GRÉGOIRE

Sortie sud, pont Laviolette

Autodrome Drummond  
Sortie 177 de la Trans-Canadienne  
à Drummondville

Autodrome St-Grégoire  
Sortie Sud du pont Laviolette  
de Trois-Rivières

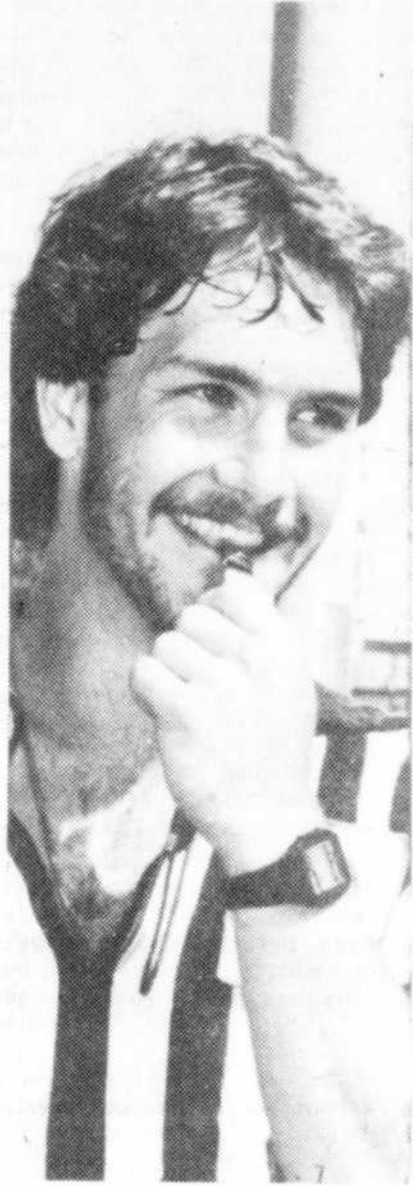
## SPORTS - VACANCES

## Lynx deuxièmes

par CLAUDE MONGRAIN

## Denis Boisclair

Ce bénévole de Sainte-Perpétue quittera les siens prochainement, pour se diriger vers les Etats-Unis afin de poursuivre ses études, mais aussi pour jouer au football. Cet ancien joueur des Vulkins de Victoriaville se dirigera vers Illinois Collège où il évoluera comme botteur de dégagement. Boisclair est ce même jeune homme qui dirige la jeune formation des Tigres de Sainte-Perpétue, les champions du tournoi moustique de Trois-Rivières-Ouest.



## Danny Rousseau

Cet ancien joueur des Diablos quittera lui aussi les siens prochainement en vue de se diriger vers l'Alberta. Il sera à nouveau membre de l'équipe de football des Golden Bears de l'Alberta et sera à l'entraînement d'ici à 15 jours.

## Trois-Rivières-O

C'est demain matin, sur le coup de 10h15, que l'on procédera à l'ouverture officielle du nouveau terrain de baseball à Trois-Rivières-Ouest. Ce sera une cérémonie toute simple qui lancera de façon officielle ces nouveaux équipements au service de tous les contribuables de cette ville.

## Glace à TRO

L'aréna de Trois-Rivières-Ouest sera disponible pour des locations privées la fin de semaine, le jour et en soirée, ainsi que pendant la semaine en soirée, et cela dès le 9 août. De plus, à compter du 14 août, les adeptes du patinage libre pourront s'adonner à leur activité favorite, le samedi de 13 à 14 h et le dimanche de 19 à 20h. Pour informations additionnelles, on peut appeler à 375-1607.

## Tournoi de volleyball

De nouveau, en Mauricie, un tournoi de volleyball de plage sera présenté le 14 août à l'île Saint-Quentin, dans deux catégories, soit A pour 18 ans et plus et B pour les moins de 17 ans. Il en coûtera \$20 par équipe. La date limite pour s'inscrire a été fixée au 9 août. Informations 375-8257, André Trottier, ou Claire Allie à 374-5426.

## Circuit 12-18 ans

Une importante assemblée est prévue pour demain matin (dimanche) à l'école Rinfret de Sainte-Ursule. René Turner présidera cette rencontre. Il sera question du club d'étoiles et des séries éliminatoires.

## Hockey mineur Cap

L'Association du hockey mineur du Cap a choisi Jean-Guy Morin au poste de président, avec Clément Baribeau à la vice-présidence.

Huguette Morin sera secrétaire, alors que le poste de trésorier est ouvert. Jean-Baptiste Hould sera le registraire. Marcel Pitre aura la responsabilité de l'Inter et Claude Gauthier le métré. Jean-Louis Sinotte sera le chef des entraîneurs avec Normand Laliberté comme préposé au calendrier.

## Athlétisme

Les Lynx ont terminé en seconde place récemment lors de la compétition Québec-Maritimes. Parmi les figures dominantes, notons Normand Chamberland avec une première place dans le 400 mètres, ainsi que Carole Langlois qui a terminé troisième dans le 100 mètres. Marc Alarie, dans le 200 mètres, a aussi hérité d'une troisième place, tout comme Donald Héroux au lancer du javelot. Hélène Fournier, avec une 2e place dans le 100 mètres et Gary Georges dans le 100 mètres ont su se faire remarquer. Guylaine Lecours, (4e) Jocelyn Deschênes, (4e) Lisa Paulin, (4e) Luc Ménard, (6e) Richard Hamelin, (5e) Pierre et Michel Allard, Gilles Rochette sont d'autres athlètes qui ont connu de bons moments, grâce à leurs efforts.

## Hockey Bécancour

Tous les jeunes désireux de jouer au hockey lors de la prochaine saison devront s'inscrire avant le 15 août à leur responsable local. L'inscription est obligatoire même pour ceux qui jouaient l'an dernier. Denis Gourgues est le responsable à Gentilly; Germain Champoux, à Sainte-Georgette; Pierre Bergeron, Saint-Grégoire; Marc Desharnais, Bécancour; André Pépin, Sainte-Angèle; et Clément Boissonneault à Saint-Pierre.

## Milpat

Il y en aura des pattes en fin de semaine. En effet, ce sera la fin de semaine du 1000 milles Milpat au Parc Lambert. On peut s'inscrire à cet endroit, de 7h à 24 h (31 juillet) et de 6 à 19h le premier août. Tous les coureurs Milpat ou autres sont bienvenus. Venez courir 5 à 25 milles, à votre gré et à votre rythme. Inf: Maurice ou Hélène Roy à 378-1282.

## Cascades

Le dernier match des Cascades sera présenté demain après-midi à Coaticook, sur le coup de 14h. Une rencontre qui pourrait donner la seconde place aux hommes de Jean St-Arnauld.

## Trois-Rivières midget

On souhaite la meilleure des chances à l'équipe midget de Trois-Rivières, dans la ronde semi-finale au tournoi de Salaberry. Les protégés d'Yvan Leclerc et Claude Duval ont déjà quatre victoires en poche et quatre coups de pinceau.

## Régates et Méchoui

Une journée dite de régates sera présentée aujourd'hui au club Radisson. Plusieurs activités d'eau seront présentées sur la rivière Saint-Maurice, et le tout se terminera avec un méchoui au boeuf suivi d'une danse avec orchestre de jazz, qu'on se le dise, allons s'amuser.

## Compétitions équestres

Deux jours de compétitions au centre équestre de la Mauricie du boulevard Saint-Jean de Trois-Rivières sont prévus pour la fin de semaine. Les activités se dérouleront entre 9h et 17h30 chaque jour. On attend d'excellents cavaliers.

## Pierre Boulard

Des malins prétendent que Pierre Boulard, l'ancien coach des Aigles de Trois-Rivières, de la Ligue provinciale junior de baseball, fait des apparitions répétées au terrain Sainte-Marguerite, dans l'espoir de se dénicher un poste de gérant d'une équipe de balle-donnée, la saison prochaine, dans le circuit présidé par Normand Dumont. Il n'en est toutefois rien. La raison est bien simple. Boulard aime voir à l'oeuvre des puissants frappeurs, et il est gâté sur ce point, car à Sainte-Marguerite, "ça frappe".



(Flageol Photo - Terry Charland)

Le duo de Martin Croteau et Jean Dionne a connu de très bons moments hier au bassin olympique de Montréal pour aider le Cap à gagner le titre midget provincial avec quatre entrées au Canada.

Pour la première fois en 7 ans

## Le CCC champion provincial midget

MONTREAL (Spécial) — C'était fête pour le club de canotage du Cap-de-la-Madeleine hier au bassin olympique. En effet les hommes de Michel Comtois ont remporté pour la première fois en sept ans le championnat provincial midget en canoe-cayak en inscrivant 57 points contre 42 pour Châteauguay.

Parmi les grands moments de la journée, notons les quatre entrées en vue du titre canadien pour le duo Croteau-Dionne. En C-1, Dionne a terminé en troisième et Croteau en seconde place pour ensuite terminer premier en C-2 et troisième en C-4 et deuxième avec l'équipe de canot de guerre.

Carl Beaumier, une figure bien connue, appelé à un très bel avenir dans cette discipline, a terminé au

sommet en K-1 tout comme Nathalie Rivard un autre espoir sur le plan féminin. Par la suite, Alain Montplaisir et Carl Beaumier ont uni leurs efforts pour hériter de la seconde place en K-2.

En canot de guerre, les Madelinois ont gardé leur réputation en allant chercher les honneurs avec le "gang" de Daniel Brouillette tout comme Michel Comtois avec ses filles mais ce dernier a terminé troisième. Ce fut à nouveau une histoire de nez en ce sens que la lutte a été très serrée.

Aujourd'hui, place aux compétitions de calibre juvénile. Le Cap prévoit d'autres entrées pour le canadien. Disons aussi qu'hier les bantams ont terminé en quatrième place au plan provincial. Une bonne relève se prépare.

## Toujours en forme

par Jacques PRONOVOST

## Mariette recherchée

Mariette Hamel, l'as de la cuisine aux Vieilles-Forges peut difficilement s'absenter du club. Lorsqu'elle a pris une semaine de vacances, les golfeurs lève-tôt la réclamaient à grands cris. On s'ennuie d'elle quand elle n'y est pas. Le sourire et les blagues de Mariette c'est comme un bon bol de céréales pour les golfeurs, rien de mieux pour commencer une belle journée.

## Américain membre ici

Autre nouvelle cocasse des Vieilles Forges. Un Américain de Washington est membre à ce club trifluvien. Vous avez bien deviné il ne fait pas le trajet Washington-Trois-Rivières tous les jours. M. Williams Schwartz, ingénieur à Washington, demeure plutôt dans la région tout l'été, depuis deux ans, et pratique son sport préféré aux Vieilles Forges. Il écoute aussi religieusement les conseils du professionnel André Morency pour améliorer son golf.

## Quatre à l'eau

Au golf on ne fait pas toujours ce que l'on veut, on fait ce qu'on peut. Ainsi lors du dernier tournoi pro-exécutif, le professionnel Alfred Gauvin et ses trois compagnons de jeu du club St-Gérard-des-Laurentides n'ont pas pu unir leurs efforts pour mater un trou. Tous les quatre se sont retrouvés dans un lac qui protégeait le vert à leur deuxième coup. Il jouait en compagnie de Fernand Lefebvre, Jacques Trudel et Daniel Desaulniers. Qui avait alors la meilleure balle du groupe?

## Cours Gilles Bourassa

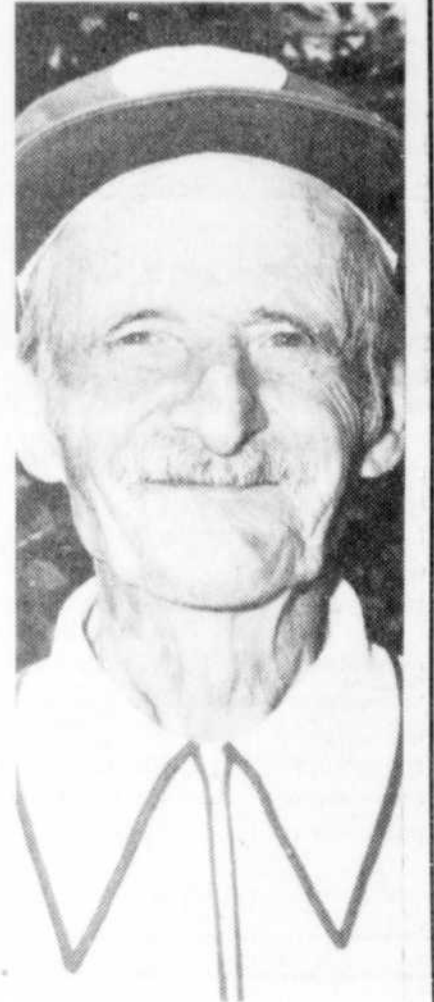
Le professionnel Gilles Bourassa a recommencé à donner des cours de golf par le biais de la télévision. Ses cours, en collaboration avec Jean-Pierre Gauvin de St-Gérard-des-Laurentides, viennent de commencer et passent le mardi et le jeudi au canal communautaire autant dans la région de Shawinigan que sur le réseau trifluvien et celui du Cap-de-la-Madeleine. Il s'agira d'une série de dix émissions de trente minutes chacune. Chaque émission comporte quatre séquences, les exercices, la leçon, l'actualité régionale dans le monde du golf et la parole aux golfeurs ou ceux-ci sont invités à poser leur problème au professionnel.

## Tournoi deux balles

Aujourd'hui et demain se déroule au club Ki-8-Eb une autre compétition de la série des tournois deux-balles-meilleure-balle de l'association régionale. Il faudra surveiller l'équipe de Marcel Lapointe et celle de Daniel Mineau dans ce tournoi qui se déroule sur leur propre terrain.

## Effort collectif

Hélène Bourassa, gérante des Vieilles-Forges souligne que la très grande réussite du tournoi junior à ce club il y a quelques jours tient surtout au travail bénévole de membres qui s'y sont intéressés. Au club on lève son chapeau à l'équipe formée de André Lefebvre, Gilles Giroux, Denis Brassard, Lester Lahaie et Gaston Giguère.



Le golf n'a pas d'âge. M. Armand Cloutier, un bon golfeur de 79 ans en a donné une preuve dernièrement à deux jeunes freluquets au club de golf Les Vieilles Forges. Les deux jeunes hommes avaient peur, nous a-t-on raconté, que le doyen des golfeurs du club ne les retarde dans leur jeu. Mais ce sont les jeunes qui ont eu de la difficulté à suivre notre bon Monsieur Cloutier, qui malgré son âge tire encore dans le 90 ou 92. Il joue son dix-huit trous chaque jour aux Vieilles Forges.

## Nouveauté: du football bantam

par Lucie JEFFREY

TROIS-RIVIERES — Une nouvelle ligue de football bantam initie les jeunes à cette discipline. Une cinquantaine de joueurs sont à l'oeuvre les lundis et mercredis au Parc Pie XII et les mardis et jeudis à l'école l'Assomption. Trois instructeurs se partagent la tâche: Martin Vaillancourt, Michel Héroux et Danny Rousseau.

C'est dans le cadre d'un projet Canada au travail (dont le coordonateur est Jean Houde) que la ligue a vu le jour. Les activités prendront fin le 20 août. Des démarques se font pour qu'elle survive cet automne. Cependant, il faudra trouver des commanditaires pour espérer voir du football bantam dans la région. Présentement, deux équipes ont été formées: les Requins de Trois-Rivières et les Titans du Cap-de-la-Madeleine. Il est question d'au moins 5 équipes qui évolueraient à l'automne, si l'idée se concrétise.

Un autre projet pour l'été prochain: créer une ligue de football pee-wee. Cette initiative serait plus que souhaitable. Elle permettrait aux plus jeunes de s'initier à cette discipline et ainsi d'évoluer progressivement.

Vendredi, le 30 juillet, une joute enlevante a été disputée au terrain du Parc Pie XII. Les Requins de Trois-Rivières ont défait les Titans du Cap-de-la-Madeleine au pointage de 20-9. Bob McBride avec un touché et Douglas Blanchet avec deux touchés et un converti ont conduit leur équipe à la victoire. Dans le camp adverse, Jean-François Bergeron a marqué un touché. Luc Thiffault a réussi le converti. Guy Béland, des Titans du Cap-de-la-Madeleine a vivement impressionné comme porteur de ballon. Un match intense du début à la fin où les joueurs ont fourni de beaux efforts.

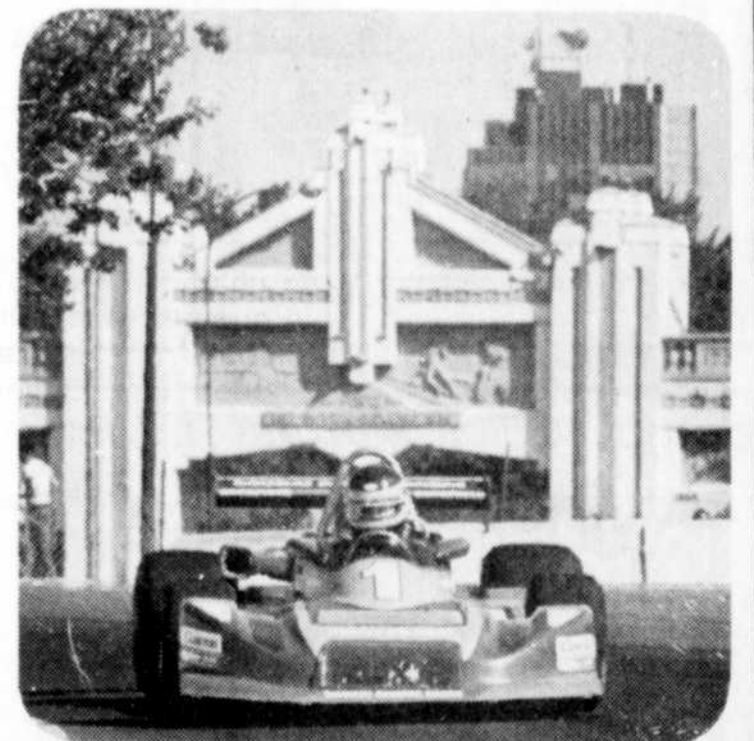
Le dossier du football bantam promet d'être des plus intéressants à suivre.



Achetez vos BILLETS maintenant et bénéficiez de rabais intéressants.

## Le Grand Prix approche!

Seulement quelques semaines encore avant que les bolides s'élancent sur le circuit du Grand Prix Labatt de Trois-Rivières!



- NOUVELLES ESTRADES
- NOUVEAUX PRIVILÈGES POUR LES SPECTATEURS
- ACCÈS AUX ENCLOS POUR LES DÉTENTEURS DE BILLETS D'ESTRADE RÉSERVÉS
- 7 COURSES AU PROGRAMME

TOUT UN WEEK END! 3, 4, 5 septembre 1982

GRAND PRIX LABATT DE TROIS-RIVIÈRES



Baseball Ligue nationale Section Est and Section Ouest. Table with columns for G, P, Moy., Diff., and team names like Philadelphia, St. Louis, Pittsburgh, etc.

Lanceurs probables Ligue Nationale and Ligue Américaine. Lists pitchers and their statistics for various teams.

Ligue de baseball junior majeure du Québec. Division Ouest and Division Est. Table with columns for G, P, Moy., Diff. and team names like La Salle, Trois-Rivières, etc.

Calendrier CBRM. Schedule for various events including Division Gaucher, Sainte-Anne-de-la-Pérade, etc.

Football Ligue Canadienne de Football. Section Est and Section Ouest. Table with columns for G, J, P, N, P, C, pts and team names like Toronto, Hamilton, etc.

Baseball résultats. Ligue Nationale. Table with columns for team names and scores. Includes Chicago, Philadelphia, Pittsburgh, etc.

Expos St Louis. Table with columns for player names and statistics. Includes Raines, Dawson, Oliver, etc.

Tournoi de la cité Shawinigan-Sud. Table with columns for player names and statistics. Includes Michel Plante, Yves Mongrain, etc.

tennis Tournoi interrégional de Nicolet. Table with columns for player names and statistics. Includes Poirier, Roux, etc.

SOCCER Classement Division Est and Division Sud. Table with columns for G, P, BP, BC, PB, Pts and team names like New York, Toronto, etc.

Championnat provincial junior A Et de une pour les Phillies. RIMOUSKI (PM) - Les Phillies de Trois-Rivières ont remporté une victoire serrée...

En fin de semaine à l'hippodrome Douze courses d'envergure. TROIS-RIVIÈRES - Pour les milliers d'amateurs de courses sous harnais...

Golf Tournoi de la cité Shawinigan-Sud. Simple A-hommes. Michel Plante 10 Serge Desjardis 8 Yves Mongrain 10 Michel Gervais 6...

les inscrits à trois-rivières. Samedi PREMIÈRE COURSE AMBLE - \$700.00. 1. Sally Bullet G. Brunette 2. Val Campi G. Chagnon...

les inscrits à trois-rivières. Dimanche PREMIÈRE COURSE AMBLE - \$775.00. 1. Windy Gale J. Thibodeau 2. Rainier J. Thibodeau...

Tournoi Gilles-Marotte à Victoriaville Josée Pérusse l'emporte. par J.-André DIONNE. VICTORAVILLE - Josée Pérusse du club de golf Canton de Warwick et Anne Hardy du club de golf d'Asbestos se sont livrés un beau duel...

le choix de kid martel. PREMIÈRE COURSE JAROBERT: A tout ce qu'il faut pour gagner. BLUE PALADIN: Un négligé qui est toujours dangereux.

bourse de montréal

Table of stock market data for Montreal, including various indices and individual stock prices.

Les valeurs les plus actives

Table listing the most active stock values.

INDUSTRIELLES

Table listing industrial stock values.

MINES AND OILS

Table listing mining and oil stock values.

bourse de toronto

Table of stock market data for Toronto, including various indices and individual stock prices.

SI VOUS ME VOYEZ!!!

Ne pensez pas à l'assurance. MAIS SI VOUS PENSEZ A L'ASSURANCE VOYEZ-MOI!

Bur.: 373-5434 Rés.: 375-9738 DENIS LEFÈVRE C.L.U.

Minimum \$500 Taux annuel 3 ans et 5 ans

Table of stock market data for various international markets.

le dollar

MONTREAL (PC) — Le dollar américain a chuté vendredi en raison de la baisse de la devise canadienne.

l'argent

TORONTO (PC) — Handy and Harman cotait l'argent-métal, vendredi.

mercuriale

MONTREAL (PC) — Voici les prix payés au Marché canadien pour les produits de la mer.

denrées

MONTREAL (PC) — Cours des denrées agricoles par le ministère fédéral de l'Agriculture.

les devises étrangères

MONTREAL (PC) — Voici les taux des devises étrangères en fonction de la Banque de Montréal.

carrières et professions

N.B. Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes.

UNIVERSITÉ DE MONCTON

CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON L'université sollicite des candidatures de

PROFESSEUR EN SCIENCES INFIRMIÈRES

(Poste d'un an) FONCTIONS: Enseignement et supervision clinique en santé communautaire, au niveau du 1er cycle.

QUALIFICATIONS: Maîtrise en sciences infirmières préférentiellement dans la discipline à enseigner ou l'équivalent témoignant une préparation académique suffisante ainsi qu'une expérience de carrière valable.

La date d'entrée en fonction est le 3 août 1982, ou le plus tôt possible après cette date.

Les candidatures seront considérées dès leur arrivée. Les candidats doivent maîtriser la langue française tant orale qu'écrite.

Toute candidature doit comporter un curriculum vitae détaillé avec le nom de trois (3) répondants à être envoyée à:

Mme VELMA WADE Directrice Ecole des sciences infirmières Centre universitaire de Moncton Université de Moncton Moncton, Nouveau-Brunswick, E1A 3E9 Téléphone: (506) 858-4255

UNIVERSITÉ DE MONCTON

CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON L'université sollicite des candidatures de

PROFESSEUR EN MARKETING

FONCTIONS: Enseignement et recherche aux niveaux 1er et 2e cycle. QUALIFICATIONS: Ph.D. ou l'équivalent avec spécialisation en marketing. On considérera les candidatures détenant la scolarité du doctorat ainsi que la maîtrise avec expérience dans le secteur privé ou universitaire.

L'entrée en fonction est immédiate. Les candidatures pourront être considérées dès leur réception. Les candidats doivent maîtriser la langue française, tant orale qu'écrite.

Toute candidature doit comporter un curriculum vitae détaillé avec le nom de trois (3) répondants et être envoyée à:

M. NORMAND ROY Doyen d'Administration Centre universitaire de Moncton Université de Moncton Moncton, Nouveau-Brunswick E1A 3E9

Partnership/Units

Table of Partnership/Units data.

le dollar

MONTREAL (PC) — Le dollar américain a chuté vendredi en raison de la baisse de la devise canadienne.

l'argent

TORONTO (PC) — Handy and Harman cotait l'argent-métal, vendredi.

mercuriale

MONTREAL (PC) — Voici les prix payés au Marché canadien pour les produits de la mer.

denrées

MONTREAL (PC) — Cours des denrées agricoles par le ministère fédéral de l'Agriculture.

les devises étrangères

MONTREAL (PC) — Voici les taux des devises étrangères en fonction de la Banque de Montréal.

carrières et professions

N.B. Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes.

UNIVERSITÉ DE MONCTON

CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON L'université sollicite des candidatures de

PROFESSEUR EN SCIENCES INFIRMIÈRES

(Poste d'un an) FONCTIONS: Enseignement et supervision clinique en santé communautaire, au niveau du 1er cycle.

QUALIFICATIONS: Maîtrise en sciences infirmières préférentiellement dans la discipline à enseigner ou l'équivalent témoignant une préparation académique suffisante ainsi qu'une expérience de carrière valable.

La date d'entrée en fonction est le 3 août 1982, ou le plus tôt possible après cette date.

Les candidatures seront considérées dès leur arrivée. Les candidats doivent maîtriser la langue française tant orale qu'écrite.

Toute candidature doit comporter un curriculum vitae détaillé avec le nom de trois (3) répondants à être envoyée à:

Mme VELMA WADE Directrice Ecole des sciences infirmières Centre universitaire de Moncton Université de Moncton Moncton, Nouveau-Brunswick, E1A 3E9 Téléphone: (506) 858-4255

UNIVERSITÉ DE MONCTON

CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON L'université sollicite des candidatures de

PROFESSEUR EN MARKETING

FONCTIONS: Enseignement et recherche aux niveaux 1er et 2e cycle. QUALIFICATIONS: Ph.D. ou l'équivalent avec spécialisation en marketing. On considérera les candidatures détenant la scolarité du doctorat ainsi que la maîtrise avec expérience dans le secteur privé ou universitaire.

L'entrée en fonction est immédiate. Les candidatures pourront être considérées dès leur réception. Les candidats doivent maîtriser la langue française, tant orale qu'écrite.

Toute candidature doit comporter un curriculum vitae détaillé avec le nom de trois (3) répondants et être envoyée à:

M. NORMAND ROY Doyen d'Administration Centre universitaire de Moncton Université de Moncton Moncton, Nouveau-Brunswick E1A 3E9

COMPOSEZ TROIS-RIVIÈRES 378-6116

annonce classée CENTRE MAURICIE 537-1801 NOS TÉLÉPHONISTES SI FERONT UN PLAISIR DE VOUS AIDER

carrières et professions

N.B. Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes.

UNIVERSITÉ DE MONCTON

CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON L'université sollicite des candidatures de

PROFESSEUR EN SCIENCES INFIRMIÈRES

(Poste d'un an) FONCTIONS: Enseignement et supervision clinique en santé communautaire, au niveau du 1er cycle.

QUALIFICATIONS: Maîtrise en sciences infirmières préférentiellement dans la discipline à enseigner ou l'équivalent témoignant une préparation académique suffisante ainsi qu'une expérience de carrière valable.

La date d'entrée en fonction est le 3 août 1982, ou le plus tôt possible après cette date.

Les candidatures seront considérées dès leur arrivée. Les candidats doivent maîtriser la langue française tant orale qu'écrite.

Toute candidature doit comporter un curriculum vitae détaillé avec le nom de trois (3) répondants à être envoyée à:

Mme VELMA WADE Directrice Ecole des sciences infirmières Centre universitaire de Moncton Université de Moncton Moncton, Nouveau-Brunswick, E1A 3E9 Téléphone: (506) 858-4255

UNIVERSITÉ DE MONCTON

CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON L'université sollicite des candidatures de

PROFESSEUR EN MARKETING

FONCTIONS: Enseignement et recherche aux niveaux 1er et 2e cycle. QUALIFICATIONS: Ph.D. ou l'équivalent avec spécialisation en marketing. On considérera les candidatures détenant la scolarité du doctorat ainsi que la maîtrise avec expérience dans le secteur privé ou universitaire.

L'entrée en fonction est immédiate. Les candidatures pourront être considérées dès leur réception. Les candidats doivent maîtriser la langue française, tant orale qu'écrite.

Toute candidature doit comporter un curriculum vitae détaillé avec le nom de trois (3) répondants et être envoyée à:

M. NORMAND ROY Doyen d'Administration Centre universitaire de Moncton Université de Moncton Moncton, Nouveau-Brunswick E1A 3E9

la parole aux amateurs

Les amateurs qui désirent faire connaître un point de vue sur un sujet d'actualité dans le monde du sport sont invités à nous écrire. De préférence des lettres courtes et signées. Un dialogue intéressant peut s'amorcer. Il n'en tient qu'à vous de saisir l'occasion. Les lettres doivent être expédiées à l'adresse suivante:

La parole aux amateurs Le Nouvelliste 500 rue Saint-Germain Trois-Rivières G9A-5J6

carrières et professions

N.B. Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et aux hommes.

UNIVERSITÉ DE MONCTON

CENTRE UNIVERSITAIRE DE MONCTON L'université sollicite des candidatures de

PROFESSEUR EN MARKETING

FONCTIONS: Enseignement et recherche aux niveaux 1er et 2e cycle. QUALIFICATIONS: Ph.D. ou l'équivalent avec spécialisation en marketing. On considérera les candidatures détenant la scolarité du doctorat ainsi que la maîtrise avec expérience dans le secteur privé ou universitaire.

L'entrée en fonction est immédiate. Les candidatures pourront être considérées dès leur réception. Les candidats doivent maîtriser la langue française, tant orale qu'écrite.

Toute candidature doit comporter un curriculum vitae détaillé avec le nom de trois (3) répondants et être envoyée à:

M. NORMAND ROY Doyen d'Administration Centre universitaire de Moncton Université de Moncton Moncton, Nouveau-Brunswick E1A 3E9

la caisse d'établissement de la mauricie

RECHERCHE UN COORDONNATEUR DE SERVICE DU COURTAGE IMMOBILIER

DESCRIPTION: Sous l'autorité du directeur général, planifie, organise, dirige, coordonne et contrôle l'ensemble des activités du secteur immobilier.

Conseille et assure une expertise auprès de la caisse sur le développement de son service.

Assure l'assistance aux agents immobiliers dans leur travail.

Fixe des objectifs et standards à atteindre.

EXIGENCES: Le titulaire de ce poste devra posséder une expérience approfondie dans le domaine du courtage immobilier.

La personne choisie devra posséder un bon sens des responsabilités, faire preuve d'initiative, de dynamisme et d'un bon leadership.

Le candidat choisi devra être en possession d'un permis de courtier ou d'un permis d'agent depuis un minimum de deux ans.

MILIEU: La Caisse d'établissement de la Mauricie est située à Trois-Rivières. L'actif de la caisse est de \$8 millions.

CONDITIONS: Avantages sociaux usuels et salaire selon la compétence. Toute personne intéressée devra faire parvenir sa demande, par écrit, accompagnée de son curriculum vitae, avant le 13 août 1982. Toute application sera tenue strictement confidentielle.

Consulter en ressources humaines, La Fédération des Caisse d'Établissement du Québec C.P. 370, S.P. Haute-Ville, 580, Grande-Allée est, suite 40, Québec, G1R 4R2

l'or

LONDRES (PC) — Voici les cours de l'once (Troy) d'or à la fermeture des principaux marchés mondiaux, vendredi, en dollars US avec, entre parenthèses, les cours de jeudi: Londres: \$342.75 (\$338.25) Paris: \$340.07 (\$341.24) Francfort: \$346.80 (\$341.73) Zurich: \$343.375 (\$342.15) Hong Kong: \$342.92 (\$336.69)

indice dow jones

Jer: 812.31 Hier: 808.60 Différence: -3.71

Arthur Gravel c.a. Michel Dessureault c.a. Guy Desaulniers c.a.

118, Rabisson, Trois-Rivières G9A 5J9 (819) 374-1535 78, Place XXI Mars, St-Tite, G0X 3A0 (819) 293-5891 (418) 365-7785

## crépuscule

### Rose Gravel: 80 ans encore très active

par Louise FILTEAU  
CAP-DE-LA-MADELEINE — Entourée de dentelles et de tricots faits à la main, Mlle Rose Gravel, du Cap-de-la-Madeleine, semble être une de ces personnes qui vivent sereinement leur troisième âge. Cette femme, qui jouit d'une santé inébranlable pour ses 80 ans, reste encore très active.

Engagée dans le mouvement de la Croix-Rouge au moment de la guerre de 1939-45, Mlle Gravel n'a cessé depuis, ses nombreuses activités pour cette association communautaire d'envergure mondiale. Presque 40 années de travail bénévole pour aider les gens dans le besoin!

Mais il est évident que cette femme ne pourrait pas vivre sans travailler la laine ou encore les étoffes. Cet été, la Croix-Rouge cessant ses activités, Mlle Gravel s'est empressée d'offrir ses services de tricoteuse au centre hospitalier Cooke, et elle est maintenant chargée de "magasin" tout le matériel nécessaire pour la bonne marche de cette activité estivale.

Elle n'arrête pas une minute et, nous confie-t-elle avec un sourire, c'est sans doute pour cette raison qu'elle ne s'est pas mariée... faute de temps. Mais les prétendants se sont montrés nombreux et Mlle Rose affirme avoir été fiancée trois fois.

Sans doute incapable d'envisager un avenir sans travailler, elle les a donc écartés un à un. Mais sa vie ne s'est pas arrêtée pour autant.

Très jeune, elle est engagée pour travailler à l'usine Wayagamack où elle a déjà ses "entrées" car son père est à l'emploi de la compagnie depuis longtemps. Les responsables de l'embauche la connaissent bien d'ailleurs car, à cette époque, elle demeure sur l'île même.

Eh oui! Mlle Rose Gravel est une des rares personnes encore de ce monde, qui est née sur l'île de la Wayagamack. Elle se souvient bien de cette époque où il y avait même une école à toute l'île. En fait, elle demeure sur l'île toute la période de son enfance.

Après sept années au service de l'usine, elle trouve de l'emploi dans une maison de pension du Cap-de-la-Madeleine où elle est responsable des repas des hommes qui travaillent dans les compagnies de papier. De sept ans en sept ans, elle change encore de fonction et c'est chez la famille Desbiens que commence sa nouvelle "vocation": servante. Mais pas n'importe quelle servante; elle s'engage dans les familles les plus cotées de la région.

C'est d'abord chez Mme Hicks, qui réside sur l'île Wayagamack, où Mlle Gravel



(Flageol Photo — Claude Deschênes)  
Mlle Rose Gravel

est recommandée, qu'elle commence son travail de gouvernante. Elle y demeure 13 années.

La famille Bureau, qui menait grand train à cette époque, la fait demander à Mme Hicks, qui accepte, et Rose s'habitue donc une nouvelle fois à des airs différentes. C'est là, nous explique-t-elle, qu'elle a rencontré tous les "grands" de la ville de Trois-Rivières de ce temps.

Cette famille était d'ailleurs très huppée et Mlle Gravel nous explique qu'il lui fallait deux costumes de travail. "Le matin, les bonnes s'habillaient en manches courtes, et on avait un tablier carré; c'était la tenue de l'avant-midi. L'après-midi, il fallait être en manches longues et on avait un tablier d'organdi plus "fancy"; c'était pour recevoir les invités de madame Bureau."

A ce moment, Mme Hicks se blesse et demande à Rose de revenir à son service, car celle-ci est maintenant presque bilingue.

Puis, en temps de guerre, Mlle Gravel rencontre la famille Baptist de Trois-Rivières et elle est encore engagée. Encore aujourd'hui, Rose se rend chez Mme Baptist pour lui faire quelques épulettes et lui rendre des petits services. Quarante ans à l'emploi de la même personne!

Et malgré tout, Mlle Gravel a trouvé du temps pour occuper ses "loisirs", comme elle dit. Elle adore jouer aux cartes et de cette manière elle peut rencontrer souvent ses nombreux amis.

C'est donc une femme pleine de vitalité que l'on a rencontré et qui est loin de devenir "vieille".

## Concertation dans les loisirs de secteurs de la ville de Bécancour

par J.-André DIONNE  
BÉCANCOUR — Les jeunes des six secteurs de la ville de Bécancour peuvent profiter, cet été, d'une programmation intéressante, dans le cadre du projet Été '82 Tour de ville, subventionné par le gouvernement fédéral, alors qu'une équipe de onze animateurs se déplacent, dans les différents parcs de la ville.

Pour le coordonnateur du projet, M. Claude Carignan, les loisirs sportifs comme culturels sont ainsi mieux structurés, au niveau de chacun des secteurs, et les jeunes profitent tous des mêmes avantages, à l'exception des sports nautiques qui sont concentrés uniquement dans le secteur de Gentilly, les autres secteurs n'ayant pas de piscine.

Le projet est né d'une concertation entre la commission municipale des loisirs de la ville de Bécancour et le comité des loisirs, qui ont décidé d'unir leurs efforts afin d'offrir aux jeunes des loisirs de qualité durant les vacances estivales.

Le projet qui a débuté ses activités le 21 juin compte sept animateurs tandis que quatre autres sont payés par le service des loisirs de la ville de Bécancour. Un programme d'activités a été élaboré avec la collaboration de l'animatrice socioculturelle de la ville, Mlle Rita Bergeron.

MM. Guy Pellerin et Richard Dunn sont les animateurs pour les adolescents, tandis que MM. Jacques Hamel et Serge Poirier agissent comme animateurs aquatiques à la piscine de Gentilly. Les animateurs sportifs sont M. René Castonguay et Mlle Lisa Verville. Mlles Johanne Toutant, Johanne Croteau, Nathalie Pepin et Lucie Bouvette sont animatrices de terrains de jeux.

Les responsables des loisirs de la ville

de Bécancour comptent rejoindre, au cours de l'été, quelque 7.000 jeunes, grâce au projet Tour de ville. Jusqu'à maintenant, on note une très bonne participation, à la piscine de Gentilly, tandis qu'une trentaine d'enfants fréquentent chaque jour les différents parcs.

Tour de ville mettra sur pied, le 6 août, une superdisco, qui aura lieu à l'aréna de la ville de Bécancour, à l'intention des jeunes de 9 à 13 ans. Les plus jeunes pourront être admis si accompagnés de leurs parents. Il y aura à cette occasion con-

cours de "lipping" et prix aux gagnants. La soirée intitulée Folies du vendredi soir est ouverte à tous les jeunes du secteur des loisirs Provencher. Le coût d'admission a été fixé à \$0.99.

Tour de ville projette d'organiser, d'ici à la fin des vacances, une excursion en canot camping pour les 13-17 ans au parc national de la Mauricie de même qu'une rencontre sportive intersecteurs qui clôturera le programme d'été, à la fin du mois d'août.



Les enfants des six secteurs de la ville de Bécancour profitent de loisirs, dans le cadre d'un projet d'été du gouvernement fédéral présenté par le comité des loisirs. On voit ci-haut un groupe d'enfants du secteur Bécancour s'amusant en compagnie des deux monitrices Johanne Toutant et Johanne Croteau. (Photo J. Côté)

## Vaste foire commerciale en plein coeur du centre-ville de Victoriaville

par J.-André DIONNE

VICTORIANVILLE — Du pain et des jeux, ça fait parfois oublier d'autres problèmes quotidiens. Aussi, les marchands du centre-ville de Victoriaville, membres de Plaza Victoriaville inc., ont-ils décidé, en cette période où l'économie est difficile, d'organiser, les 19 et 20 août, une vaste foire commerciale, au cours de laquelle la population pourra s'amuser tout en profitant de nombreux soldes sur la marchandise.

Certaines rues du centre-ville, dont la rue Notre-Dame, entre le boulevard Bois-Francis et le carrefour giratoire de l'hôtel de ville, de même que la rue de la Gare, la rue Perreault, entre Saint-Jean-Baptiste et Simpsons-Sears, de même que la rue Sainte-Dominique, seront fermées à la circulation, entre 9h et 21 h, pour faire place aux kiosques et aux nombreuses attractions qui seront offertes à cette occasion.

Le président de Plaza Victoriaville inc., M. Benoît Breton, a déclaré, au cours d'une conférence de presse, que c'était l'occasion pour les marchands du centre-ville de montrer leur reconnaissance à la population, en organi-

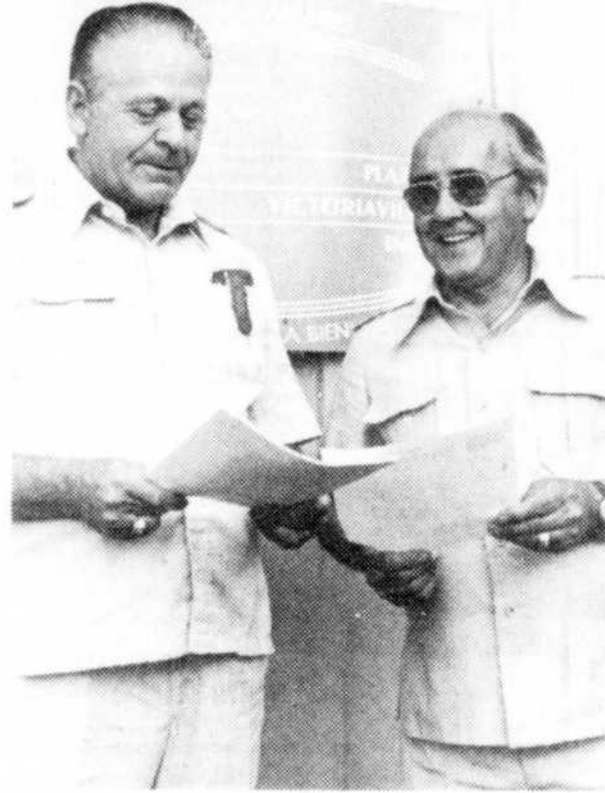
sant ce carnaval et en présentant de nombreuses attractions.

Au programme de ces deux jours, les jeunes pourront prendre le volant de voitures miniatures de Formule Ford, en face du bureau du Journal Le Nouvelliste et de Girouard Sports. Deux orchestres seront à l'oeuvre dans la rue et il y aura défilé de mode disco, pour les jeunes, rue Saint-Dominique, face à la Boutique Gaby.

La rue de la Gare sera transformée en galerie d'art, alors que des artisans seront à l'oeuvre et y offriront des produits tels émaux sur cuivre, sculpture, poterie et céramique, peinture, etc.

Devant la Caisse populaire, les élèves de l'école de danse à claquette de Mlle Rolande Beaudoin se produiront à différentes heures, tandis que la troupe à Wilfrid du théâtre d'été du musée Laurier présentera une pièce de théâtre pour enfants. L'après-midi, sur le terrain vacant voisin du centre de couture Singer. Toujours pour les jeunes, le célèbre personnage des bandes dessinées Popeye sera de la fête.

C'est M. Julien Comtois qui est le président de la vente-trottoir de Plaza Victoriaville inc., cette année.



Le président de la vente-trottoir de la Plaza Victoriaville inc., M. Julien Comtois, (à gauche) et le président des gens d'affaires, M. Benoît Breton. (Photo J. Côté)

## Nombre record attendu

VICTORIANVILLE (JAD) — A quelques jours d'Expo-Victo '82, la direction de l'Exposition régionale de Victoriaville peut confirmer une participation record des exposants.

Le secrétaire-gérant de l'Exposition régionale, M. Gérard Drouin, attribue en effet cette progression à la réputation d'excellence qu'a méritée l'exposition régionale de Victoriaville, ces dernières années, au dynamisme des exposants qui, en dépit d'une situation économique difficile, continuent de croire en la rentabilité de l'exposition pour leur entreprise, et enfin à l'avenement du colisée intermunicipal des Bois-Francis, qui, cette année, permet d'accueillir de nouveaux exposants.

L'aspect agricole prédominera de nouveau lors d'Expo-Victo '82 qui se tiendra du 9 au 15 août. En effet, le bureau de l'Exposition a déjà reçu plusieurs inscriptions d'éleveurs de la région et du Québec qui s'amèneront avec au-delà de 700 têtes de bétail.

Une soixantaine d'exposants présenteront plus de 400 pièces d'artisanat, tandis que les industriels et les commerçants exposeront leur marchandise dans 120 kiosques. Il y aura également d'autres exposants en horticulture, produits de l'étable, produits laitiers, miel, etc.



Les membres du Club 4-H de l'Alberta ont été reçus à l'hôtel de ville. De gauche à droite, Jean Rousseau de Nicolet-Sud, responsable de l'échange, Shannon Allers, responsable de l'échange pour l'Alberta, le maire Jacques Proulx, Lucie Bainville, Mme Solange Bilodeau, accompagnatrice du groupe albertain, et son époux Fernand Bilodeau de l'Alberta. (Studio J.-Guy Gauthier)

## Dans le cadre du programme Hospitalité Canada Baieville reçoit quinze jeunes Albertains

Baieville — Le maire de la municipalité Saint-Antoine-de-la-Baie-du-Febvre, M. Jacques Proulx, a accueilli cette semaine à la salle municipale, 15 jeunes membres du club 4-H de l'Alberta, accompagnés de deux monitrices, Fernand Bilodeau et son épouse Solange.

C'est dans le cadre du programme Hospitalité Canada que les jeunes ruraux de Baieville ont pu obtenir de l'aide financière pour se rendre en Alberta, visiter pendant 10 jours d'autres jeunes du milieu rural. Présentement, c'est au tour des jeunes de la région de Nicolet de recevoir les membres du Club 4-H de l'Alberta pour une dizaine de jours.

M. Jean Brousseau, responsable de cet échange, a confié que les jeunes ruraux de Baieville, Nicolet, Sainte-Monique et Saint-Zéphirin-de-Courval avaient été enchantés de leur voyage dans l'Ouest canadien. "Ce voyage, a-t-il déclaré, nous a permis de voir des beaux champs de grain, des animaux de boucherie en grande quantité, des cultures de l'orge, un peu de blé, d'avoine mais pas de maïs et pas de vache à lait. Ce qui nous a frappé le plus, c'est la visite d'une ferme où le propriétaire élevait près de 1 000 bisons. Cet échange a été pour nous, du Québec, très fructueux à tous points de vue. Nous souhaitons que les jeunes Albertains fassent

un aussi beau voyage au Québec."

Le responsable de cet échange a prévu pour les membres du Club 4-H de l'Alberta de leur faire visiter la ville de Québec, le Parlement et le vieux Québec. On visitera aussi une ferme à Baieville ainsi que le Parc de la Mauricie et la ville de Montréal.

Le maire Jacques Proulx, lors de la réception civique, a expliqué aux visiteurs le mode de vie des citoyens de Baieville, le genre de culture que l'on retrouve dans la région de Nicolet, le genre de sol. "C'est un honneur de recevoir un tel groupe à Baieville," a-t-il déclaré.

Du 12 au 22 août

## Festival du blé d'Inde de Saint-Célestin

par J.-André DIONNE  
SAINT-CELESTIN — "Viens t'épivarder" voilà le thème du quatrième festival annuel du blé d'Inde de Saint-Célestin, dans le comté de Nicolet. Le festival se tiendra du 12 au 22 août, au profit des loisirs et de l'OTJ, et sera présidé par M. Jean-Pierre Lahaye, qui est aidé de Mlle Suzanne Piché, secrétaire-trésorière.

de M. Roger Prud'homme, vice-président et d'une foule de bénévoles représentant différents organismes de la municipalité.

La mascotte du festival du blé d'Inde, M. Epi, un personnage symbolique, répandra humour et gaieté à chacune des manifestations qui se dérouleront à Saint-Célestin.



(Photo J. Côté)

Ce sera le festival du blé d'Inde, du 12 au 22 août, dans la municipalité de Saint-Célestin. De gauche à droite, M. Jean-René Lahaye, président du festival, Mlle Suzanne Piché, secrétaire-trésorière, la mascotte du festival, M. Epi, et le président de l'OTJ, M. René Doucet.

A l'occasion de cette quatrième édition, le comité organisateur a voulu innover, en mettant de côté le concours de reine et de duchesses. Le festival du blé d'Inde tirera la majeure partie de ses revenus, grâce au tirage d'un prix de \$10.000 en argent et de dix prix de \$100, qui aura lieu le 21 août, à l'entrepôt de Réal Forest, rang Val-Lero.

Les billets pour ce tirage sont en vente au prix de \$100 l'unité. Un nouveau concours de tartes, gâteaux et pâtisseries sera présenté, durant ce festival, le 17 août, à l'école Marquis. Des prix seront offerts aux cuisinières qui auront présenté les meilleures pièces. Une vente à l'encan suivra l'exposition des gâteaux et tartes.

La principale activité du festival sera la traditionnelle épluchette de blé d'Inde qui sera présentée le vendredi 13 août, dans le cadre du tournoi de balle-donnée, lequel aura lieu du 12 au 15 août. Une bourse de \$1.250 sera l'enjeu de ce tournoi dont le responsable est M. René Doucet. Le coût d'inscription des équipes a été fixé à \$75 et les clubs ont jusqu'au six août pour le faire.

Parmi les autres manifestations, il y aura soirée western, soirée bavaroise, soirée rétro, tournoi de pétanque, etc.

## En 1982, un couple vit toujours sans électricité dans la région de Warwick

par Johanne ROY

WARWICK — Aujourd'hui, vivre sans électricité semble inimaginable pour le commun des mortels. Cette situation est pourtant bien réelle pour un couple de la région de Warwick, dans les Bois-Francis, qui ont su jusqu'à maintenant se passer de "courant".

Leur mode de vie, que certains qualifieraient d'archaïque, s'avère à la fois simple et pratique, malgré une installation rudimentaire: ils cuisinent et se chauffent au bois, s'éclairaient à l'huile et s'approvisionnent en eau grâce à une source voisine.

Ainsi, Mme Marie Prévost et son époux Lucien, tout deux dans la soixantaine, ne possèdent aucun appareil électrique ou au gaz "essentiel" à tout ménage moderne, tel un réfrigérateur ou une cuisinière.

peu avant huit heures je partais pour la messe", se souvient-elle fidèlement.

### Gelée de "gadelles"

En 1973, le couple doit vendre ses animaux pour des raisons de santé, ce qui n'est pas sans chagriner Mme Prévost. Mais il reste encore le jardin qui fournit "tout ce qu'il faut": tomates, oignons, pommes de terre, maïs et autres légumes.

Comme les Prévost n'ont pas de réfrigérateur ni de glacière, l'épouse connaît tous les secrets de la mise en conserve, de la viande de porc ou de bœuf aux légumes les plus variés. Elle prépare également avec soin diverses gelées de fruits, telles la gelée de "gadelles", de bleuets, de groseilles ou de prunes.

La chaleur estivale ne semble pas poser de problème pour la nourriture qui est gardée à la cave où il fait suffisamment frais, selon Mme Prévost. "On achète la viande en petite quantité et on utilise du lait en poudre durant les chaleurs", explique-t-elle.

a de téléviseur. Seuls une horloge et un poste de radio à piles, de même qu'un téléphone témoinnent de l'incurSION du progrès.

Mme Prévost, femme énergique et courageuse, ne s'en plaint pas pour autant et elle n'envie pas la vie plus facile des autres.

Elle ne cache toutefois pas que ses 34 années de mariage ont été faites de travail incessant alors qu'il fallait s'occuper des animaux de la ferme, de la culture du jardin et des champs, de la maisonnée et même de la sucrerie au printemps.

Le couple Prévost a possédé jusqu'à 14 vaches laitières qu'on devait traire manuellement, quelques poules dont on troquait les oeufs contre de la farine ou du sucre, ainsi que trois chevaux de trait.

La bonne dame se rappelle bien des dimanches d'été où, dès le lever du soleil, elle se rendait aux champs quérir les vaches pour la traite, une distance de 14 arpents.

"A sept heures, les bidons de lait étaient au chemin, je préparais le pain pour la cuisson et un

### Travail incessant

Dans la modeste maison de 104 ans qui appartenait à l'arrière-grand-père de M. Prévost, on ne trouve ni chauffe-eau, ni appareil pour le lavage, pas plus qu'il n'y

# annonces classées

trois-rivières 378-6116  
shawinigan 537-1801

### 1 EVENEMENTS

**SOIREE CANADIENNE**  
DIMANCHE à 20.30 heures, salle de St-Maurice, François Lord et ses musiciens. Bienvenue à tous.

Nous vous attendons au **SOUPER BOEUF BRAISÉ** Samedi 31 juillet à 18 heures  
**AUX PETITS ENCANS DE MANSEAU** 2295, 9e rang  
Plusieurs prix de présence  
**SOIREE WESTERN POUR AMATEURS**  
Nous invitons toute la population à venir nous rencontrer pour fêter le 50<sup>e</sup> anniversaire d'ouverture. Billets en vente au terrain.  
L 1 S 70042

### 2 CARTES D'AFFAIRES

#### TRUST ROYAL



**DENISE PARENT**  
M. Pierre Bellemare, directeur du service immobilier au TRUST ROYAL, est heureux d'annoncer que Mme Denise Parent s'est jointe au personnel des ventes du service d'immobilier comme agent immobilier dans la région de TROIS-RIVIERES.

#### REALTOR



**TRUST ROYAL**  
BUR: 379-4322  
RES: 375-5680

### 4 PROPRIETES A VENDRE

\$29,500 bungalow, 23x48, 5 1/2 pièces, grand terrain paysager, 160x143, garage 20x28, situé à St-Luc. 295-3738

1 1/2 étage, canadienne, maison de campagne, 7 1/2 pièces, devant en pierre, grand terrain paysager, petite grange avec garage, Mont-Carmel, Aubaine \$32,000. 376-6757

**1 1/2 ETAGE, CANADIENNE.**  
VENDRE ou louer. \$575/mois, foyer, 2 salles de bains, 80 de Boucherville, Cap. disponible immédiatement, option d'achat, taux 15% ann. 376-3573

6 logements, construction 1979, classe 31, bien situé, tous loués, revenu \$21,360. Appelez 376-1668

8 logements situés à Ste-Marthe, classe 31 pour impôt, revenus \$25,000, hypothèque 12%, complexeur électrique individuel. 374-7487

**MAISONS NEUVES INTERET 15% pour 3 ans**  
Qualité et prix imbattables  
Ces maisons sont éligibles au programme d'accès à la propriété résidentielle du Québec.  
**Prudent Dargis**  
379-0432 — 379-9353

### 2 CARTES D'AFFAIRES

**COMMUNIQUE SPECIAL**  
A tous les clients qui désirent rejoindre les agents immobiliers suivants:

**FRANCE D. DUPUIS**  
**JEAN GAUTHIER**  
**FERNAND GREGOIRE**  
**DENISE PARENT**  
**LUCILLE RENE**  
**JEANNINE A. ROUSSEAU**

Prendre note que vous pouvez communiquer avec eux en vous adressant au bureau de: **TRUST ROYAL, 840, boul. des Récollets, Trois-Rivières, 379-4322.**

Ces agents font maintenant partie de l'EQUIPE



**Le Trust Royal**  
COURTIER 2 T 69426

### 4 PROPRIETES A VENDRE

**A VENDRE** cause transfert, maison de campagne intérieur renové, cachet antique, terrain 180,000 carrés, bâtiments servant de remises, près Gentilly et autoroute 30. 298-2669

**A VENDRE** maison jumelée, secteur Lambert, 7 1/2, sous-sol fini, possibilité de prêt un an sans intérêt. 376-1350

**A VENDRE** ranch 5 acres, sous-sol neuf, 7 pièces patio, intercom dans chaque pièce, air conditionné, chauffage central, établi en 1980, 4225 \$, 50,000 comptant, 4600 Grinridge Stuart, 1-305-283-6056 Florida.

**AUBAINE** Maison à vendre, cause transfert, 5 1/2 pièces, construction récente, située à Ste-Marthe, beau secteur, prix à discuter. 376-9215

**AUBAINE**  
**DEVENEZ** propriétaire d'un 4 logements qui se paiera par lui-même, revenu 960 par mois. 376-0245

**ACUCUNE** offre raisonnable re-lusée, St-Wenceslas, maison 8 1/2 pièces, plus remise et garage, grand terrain. 375-8447

**BELLE** et grande maison, style québécois, 1 étage, avec cuisinette, extérieur briqué, sous-sol semi fini, grand terrain 9 arpents, près parc industriel de Becancour, Gentilly. 298-3228

**BON** placement, bungalow avec 1 logement de 3 pièces, meublé au sous-sol, 7e avenue, Ste-Marthe, taxes totales \$800, année, terrain de 19,000 carrés, près école primaire, actuellement revenu de \$11,400, année. 375-7608

**BUNGALOW** 10 pièces, sous-sol fini, 4 chambres coucher, place Desbiens, Cap. 374-8071

**BUNGALOW** entièrement rénové, 1 logement de 3 pièces, 373-9969

**BUNGALOW** split, neuf, 8 1/2 pièces fines, 6345 Place La Montagne, Trois-Rivières-Ouest, A. Boucher, construction. 379-9086

**BUNGALOW** surélevé, conviendrait à professionnel, situé dans quartier tranquille et recherché, 4 chambres, salles de bain et de lavage, 2 toilettes, ter. hypothèque 7%, en 1982, acte d'un particulier. 379-4310, 373-7258

**CAP** bungalow 6 ans, 28 x 42, solide construction, intérieur agréable, prix en bas de l'évaluation, faut voir. 376-2462

**CAP** Maison moderne étages, avec garage attenant, 6 1/2 pièces, foyer naturel, méraline, aspirateur central, super isolation, André Babine & Fils inc. 374-5725, 378-4384, aussi maison à construire à compter de \$40,000

**CAP** rue Bellevue, maison neuve, split level, 4 pièces, garage, aussi autres modèles. 374-5283

**CAP-MADELEINE** 59, de Callières, près Galeries, 600 Cap, maison style Normand, grand terrain clôture et paysager, garage arrière, hypothèque \$42,000 à 11% jusqu'en mai 1985, transférable, comptant \$10,000, 378-3610, 373-2904

**CHALET** d'été, 830 Notre-Dame, Champlain, Québec, terrain sur le fleuve, 36,000 carrés, meilleure offre! 295-3377

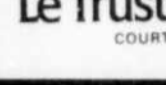
### 2 CARTES D'AFFAIRES

**COMMUNIQUE SPECIAL**  
A tous les clients qui désirent rejoindre les agents immobiliers suivants:

**FRANCE D. DUPUIS**  
**JEAN GAUTHIER**  
**FERNAND GREGOIRE**  
**DENISE PARENT**  
**LUCILLE RENE**  
**JEANNINE A. ROUSSEAU**

Prendre note que vous pouvez communiquer avec eux en vous adressant au bureau de: **TRUST ROYAL, 840, boul. des Récollets, Trois-Rivières, 379-4322.**

Ces agents font maintenant partie de l'EQUIPE



**Le Trust Royal**  
COURTIER 2 T 69426

### 4 PROPRIETES A VENDRE

**CONDOMINIUM** 4 1/2 pièces, luxueux avec foyer, piscine, près Galeries du Cap. 378-2229, 373-7365

**DUPLEX** brique, 2x5 1/2, sous-sol 4 1/2, entrée privée, garage, terrain, univers. 374-1150, 379-3717, 2929 Bourjoly

**DUPLEX** dans Ste-Marguerite, 2-5 1/2, éligible au projet Logi-Nové, \$29,500, Intéressés seulement. 378-1446

**DUPLEX** dans St-Sacrement, Trois-Rivières, cour clôture, garage, 2 stationnements, 2 chambres, salon, double garage, double cuisine rétaite, particulier, bon prix 1032 1076

**ENDROIT** unique, coin privé, maison confortable, 4 chambres, tapis, bar, beau jardin sur grand terrain paysager, garage double isolé, \$24,500 ou premiers offre raisonnable. 418-325-2435

**INTERET 13 1/2%**  
OCTROI fédéral \$3000, résidence au meilleur coût possible, exemple split level à compter de \$41,000, sur votre propre terrain, à Trois-Rivières. Nous pouvons vous garantir ça, joignez-vous à l'association de service en habitation de la Mauricie, principe Coopérative d'habitation. 378-4877, 378-3633

**MAISON** à vendre, secteur Lambert, Trois-Rivières, 5 1/2 x 2 chambres au sous-sol, piscine creusée 16x32, prix à discuter. 376-0651

**MAISON** à vendre à St-Louis-de-France, 197, Marchand, Pour plus d'informations s'adresser 180, Marchand

**MAISON** à vendre ou à louer, 4 1/2, beau garage, terrain 120x120, 375-1958

**MAISON** 58 x 28, 2 foyers, garage, taxes minimales, Pointe du Lac, ou à louer \$650/mois. 377-3511

**MAISON** canadienne, Terrasse, 197, Marchand, Trois-Rivières-Ouest, construction de qualité, pierres naturelles, grand terrain paysager, garage chauffé, toit cathédrale, foyer, planchers de chêne, prix à discuter. Visitez le soir 3805 Clermont. 375-6059

**MAISON** de campagne, avec grand terrain, bordure rivière Batican, \$19,000, 418-328-8678

**PAROISSE** St-Sacrement, duplex 5 1/2 pièces, avec grande cour clôture, garage et 2 stationnements, \$32,000 \$, s'adresser 1032, Wolfe

**PARTICULIER TRANSFERT**  
**POINTE DU LAC** bungalow 6 1/2, grande salle familiale avec foyer en pierre, garage double, construction et isolation supérieure, terrain paysager avec ruisseau, 315x120 environ, 35,000 carrés, taxes minimales, faut voir, urgent de vendre, prix à discuter. 377-1815

**PETITE** maison sur grand terrain, avenue Larivière, Pointe du Lac, prix à discuter. 374-9147, 376-6287

**POINTE-DU-LAC** Construction 1 an, entrée split, intérieur en pin, parquet, taxes \$411, \$41,000 négociable. A voir! 377-2929

**PREZ** Les Rivières, propriété bien paysagée, 5 1/2, sous-sol fini, Franklin, pas de taxes d'amélioration 379-0364

### 4 PROPRIETES A VENDRE

**PROFITEZ** des subventions gouvernementales et achetez une valeur sûre, Trois-Rivières ouest, duplex revenu et brique, 16 ans, revenu plus de \$10,000, laisserais pour \$54,500, 375-9374

**QUEBECOISE** 48x28, pierre des champs, \$25,000 comptant et \$40,000 à 9% pour 2 ans, particulier. 374-0770

### 4 PROPRIETES A VENDRE

**SITUÉE** à 7 milles du centre-ville de Trois-Rivières, 35,000 de terrain. 376-4438 entre 9 et 17 heures.

**ST-JEAN-DES-PILES.** Chauffage électrique très bien situé, taxes minimales, éligible au rabais d'intérêt provincial et subvention de \$3000 du fédéral. 374-3015

**ACHAT VENTE** SERVICE 24 HEURES **375-2333** LOCATION FINANCEMENT **NOUVELLE LISTE IMMOBILIERE**

**TROIS-RIVIERES**  
\$38,000 Paroisse St-Sacrement Bungalow 5 1/2, sous-sol terminé, construction 1950. Subventions possibles.

**CAP-DE-LA-MADELEINE**  
\$48,000 Bungalow 7 1/2 pièces, 1963, superbe terrain, immense garage. Toute offre considérée.

**RIVE-SUD**  
Prix réduit, superbe cottage moderne, 7 1/2 pièces, 1978, plusieurs extras. A vendre ou à louer.

**JEAN GUGUY**  
379-3214, no. 393

**12-22 LOGEMENTS**  
Possibilités de solde de prix de vente à 8 et 10%. Contactez-moi.

**TROIS-RIVIERES-OUEST**  
Rue Deshaies, Grand bungalow avec garage. Faut voir.

**VOTRE PROPRIÉTÉ**  
est-elle trop petite ou trop grande? Un échange serait peut-être votre solution!

**JACQUES MELANCON**  
379-3214, no. 547

**ST-BARTHELEMY**  
Garage commercial, réparations, peinture, débousselage, service, essence. Esso. Intéressant.

**LOUISEVILLE**  
Centre-ville. Bâtisse commerciale de 2000 pi. ca., idéale pour tout genre de commerces.

**DUPLEX**  
Construction récente, 4 1/2 et 6 1/2 pièces, taxes \$218, 200 arpents, grand terrain.

**MAURICE AUGER**  
228-4929

**ST-LEON**  
Ferme 90 arpents dont 45 drainés (app.), maison de brique 11 1/2 pièces.

**YAMACHICHE**  
2 grands terrains 23 acres x 27 acres. Bien situés près de la route.

**LOUISEVILLE**  
Bâtisse commerciale 3 étages, brique, avantageux. Coin de rue.

**VIATEUR BERARD**  
379-3214, no. 648  
228-3628

**BUNGALOW**  
5 1/2 pièces, très bien situé près de Woolco, Cap. \$313 cap. et int., aucune offre raisonnable refusée.

**6 1/4% FIXE**  
1981, \$150 capital, taxes, intérêts, Hyp. \$8,000, Garage, sous-sol fini.

**4 LOGEMENTS**  
2 x 4 1/2 et 2 x 2 1/2, au sous-sol. Près du centre Les Rivières. Economique pour prop. occupant.

**P.-Y. LEFEBVRE**  
379-3214, no. 130

**PROFITEZ** du programme fédéral d'accès à la propriété ainsi que le programme d'aide pour la propriété résidentielle du Québec.

**Non Imposable**

**Bourse Immobilière** SERVICE M.L.S. **de la Mauricie Inc.** Courtier

**L'immeuble, c'est chez-nous que ça se passe!**

**TROIS-RIVIERES**  
\$38,000 Paroisse St-Sacrement Bungalow 5 1/2, sous-sol terminé, construction 1950. Subventions possibles.

**CAP-DE-LA-MADELEINE**  
\$48,000 Bungalow 7 1/2 pièces, 1963, superbe terrain, immense garage. Toute offre considérée.

**RIVE-SUD**  
Prix réduit, superbe cottage moderne, 7 1/2 pièces, 1978, plusieurs extras. A vendre ou à louer.

**ST-ANGELE** de Laval, vieille maison de campagne, partielllement rénovée, chauffage électrique, \$12,800, 2200, 2200, \$225 par mois. 375-2124

**ST-MARTHE** style canadien, 26x42, clôture avec remise et garage, terrain 100x200, \$75,000 négociable. 374-1776

**TROIS-RIVIERES-OUEST,** 675 rue Quirion, split level, 4 pièces, secteur boisé. 229-3686

**VENDRAIS** 24, 9, 6, 5 logements, garantie rentable, 4 fois le revenu, 379-3214, code 717

**AUBAINE** \$32,000. Hypothèque 13 1/4% mars 1985, maison 32x33, grand 5 1/2 x sous-sol fini, 374-1150, 379-3717, 2929 Bourjoly terrain clôture, près de tout, 1002, 127e rue Shawinigan-Sud. 536-4708

**SHAWINIGAN-SUD** split 7 pièces, clôture avec remise et garage, terrain 100x200, site merveilleux, particulier. 127 Place Jacob. 536-4241

**SHAWINIGAN** 40e rue, maison 6 1/2 pièces, extérieur en pierre, garage, grand terrain, près Plaza. 539-5871

**SHAWINIGAN-NORD** Beau bungalow 1981, style québécois, 27x40 intérieur, 4 chambres, 2 salles-de-bains, plancher bois franc, sous-sol presque fini et bien isolé, prix réduit. \$50,000, possibilité d'aides fédérales \$3,000, provinciale \$6,000, 539-6215, de 10h à 21h.

**GRAND-MERE**  
5575, 15e rue Joli bungalow style québécois, const. 1979, 6 1/2 pièces tout brique, foyer patio, garage beau terrain paysager

**COMMERCE**  
Brasserie, Tabagie, Librairie, Café, Commerce de fleurs, Magasin de papeterie et équipements de bureau. Appelez-moi pour plus de détails!

**LAC-DES-PILES**  
Chalet 4 1/2 pièces, hivernise foyer grand terrain, coin plage accessible en voiture.

**BUNGALOWS et DUPLEX**  
Grand-Mère et St-Georges. Prix de \$24,000 à \$55,000

**LAC-A-LA-TORTUE**  
Luxueux chalet-maison sur bord de l'eau, 7 pièces, 2 s.-bains, foyer, garage, tout moderne, grand terrain, 80 x 195, paysager.

**DESAULNIERS**  
ROGER COURTIER  
538-9643

**5 MAISONS MOBILES**  
A vendre maison-moblie General, 12x56, 2 chambres, salon et cuisine meublés à neuf, tapis, foyer, \$13,000. St-Siméon. 328-8218

**MAISON-MOBILE** 12x60, très propre, grand terrain paysager, remise, située à St-Pierre-les-Forges, 2 chambres, chauffage à l'huile, \$3500, 1-418-362-2522

**MAISON-MOBILE** 12x65, 1975, à bon marché. 819-227-2187

### 4 PROPRIETES A VENDRE

**PROMOTION**  
PARC Isabeau inc. vous offre 3 résidences neuves, à prix coûtant, admissible à l'aide fédérale et provinciale, exemple split, 3 1/2 pièces, 8 pièces, 1720 pieds carrés de plancher fini, sur terrain boisé, avec tous les services de la Ville de Trois-Rivières, sans taxe d'amélioration locale, valeur marchande \$65,000, prix très intéressants. 295-5950

**SECTEUR** Normandville, maison avec grand terrain, sous-sol fini, 3 chambres, 2 salles de bain, 374-2363

**ST-LOUIS DE FRANCE** maison, idéal pour célibataire, couple, foyer, terrasse, sous-sol fini, paysager. \$35,000. 374-3276

**ST-ANGELE** de Laval, vieille maison de campagne, partielllement rénovée, chauffage électrique, \$12,800, 2200, 2200, \$225 par mois. 375-2124

**ST-MARTHE** style canadien, 26x42, clôture avec remise et garage, terrain 100x200, \$75,000 négociable. 374-1776

**TROIS-RIVIERES-OUEST,** 675 rue Quirion, split level, 4 pièces, secteur boisé. 229-3686

**VENDRAIS** 24, 9, 6, 5 logements, garantie rentable, 4 fois le revenu, 379-3214, code 717

**AUBAINE** \$32,000. Hypothèque 13 1/4% mars 1985, maison 32x33, grand 5 1/2 x sous-sol fini, 374-1150, 379-3717, 2929 Bourjoly terrain clôture, près de tout, 1002, 127e rue Shawinigan-Sud. 536-4708

**SHAWINIGAN-SUD** split 7 pièces, clôture avec remise et garage, terrain 100x200, site merveilleux, particulier. 127 Place Jacob. 536-4241

**SHAWINIGAN** 40e rue, maison 6 1/2 pièces, extérieur en pierre, garage, grand terrain, près Plaza. 539-5871

**SHAWINIGAN-NORD** Beau bungalow 1981, style québécois, 27x40 intérieur, 4 chambres, 2 salles-de-bains, plancher bois franc, sous-sol presque fini et bien isolé, prix réduit. \$50,000, possibilité d'aides fédérales \$3,000, provinciale \$6,000, 539-6215, de 10h à 21h.

**GRAND-MERE**  
5575, 15e rue Joli bungalow style québécois, const. 1979, 6 1/2 pièces tout brique, foyer patio, garage beau terrain paysager

**COMMERCE**  
Brasserie, Tabagie, Librairie, Café, Commerce de fleurs, Magasin de papeterie et équipements de bureau. Appelez-moi pour plus de détails!

**LAC-DES-PILES**  
Chalet 4 1/2 pièces, hivernise foyer grand terrain, coin plage accessible en voiture.

**BUNGALOWS et DUPLEX**  
Grand-Mère et St-Georges. Prix de \$24,000 à \$55,000

**LAC-A-LA-TORTUE**  
Luxueux chalet-maison sur bord de l'eau, 7 pièces, 2 s.-bains, foyer, garage, tout moderne, grand terrain, 80 x 195, paysager.

**DESAULNIERS**  
ROGER COURTIER  
538-9643

**5 MAISONS MOBILES**  
A vendre maison-moblie General, 12x56, 2 chambres, salon et cuisine meublés à neuf, tapis, foyer, \$13,000. St-Siméon. 328-8218

**MAISON-MOBILE** 12x60, très propre, grand terrain paysager, remise, située à St-Pierre-les-Forges, 2 chambres, chauffage à l'huile, \$3500, 1-418-362-2522

**MAISON-MOBILE** 12x65, 1975, à bon marché. 819-227-2187

### 5 MAISONS MOBILES

**MAISON-MOBILE** 45x12, 2 chambres à coucher, autre maison-moblie de 2 chambres à coucher avec terrain et jardin, située à quelques milles du Cap-Madeleine, offre intéressante. 295-5950

**MAISONS** mobiles 14 x 68, Bendix 1973 et 14 x 56 Biondin, 1971, très propres, comme neuves. 374-3315.

**NOUS** faisons les installations complètes et le transport de maisons-mobles dans les environs et à l'extérieur. Location et vente de terrains pour maisons-mobles, robot culinaire, Cap maison-moblie eng.

**BUNGALOW** grand 5 1/2 à Mont-Carmel, libre immédiatement, grand terrain. 376-0646

**MAISON** à louer à l'année, située Lac Souris, St-Mathieu, meublée, eau chaude. Soir: 771-1852, 532-2789, 378-3410

**MAISON** à louer ou à vendre, 5 1/2 pièces, à 15 minutes du Cap, près tous les services, \$225 par mois. 375-2124

**MAISON** luxueuse, située au bord du St-Maurice, meublée, four micro-ondes, broyeur, compo-robot, robot culinaire, 10 grandes pièces, libre immédiatement. 373-1347 ou 373-0999

**ST-WENCESLAS** maison ancienne sur terrain boisé, 1x23 arpents, 9 pièces, libre 1er juillet, un mois gratuit. 819-37-067 après 18 heures

**ST-MARTHE** du Cap, maison style 4 1/2, meublée, la-verse, sècheuse, fournie plus demi sous-sol, \$335/mois, faut voir. 374-4023 ou 375-6435

**SUPERBE** maison, très luxueuse, près du St-Maurice, 2 étages, remise extérieure, meublée, site boisé, \$525, avec références. 374-7121

17 TERRAINS A VENDRE

FUTURS PROPRIETAIRES
Profiter du nouveau programme CORVEE-HABITATION
du gouvernement du Québec.
PRETS A CONSTRUIRE
"Domaine St-Michel" Shawinigan-Sud
40 TERRAINS
AVEC TOUS
LES SERVICES
536-5202

JARDIN DES ESTACADES
(arrière Galeries du Cap)
BEAUX GRANDS TERRAINS
Zone complètement unifamiliale
379-0432
OU
379-9353

17 T 69450

SPECIAL terrains à vendre:
St-Louis-de-France, Cap-Madeleine, Trois-Rivières. Appelez 297-2501.

ST-LOUIS-DE-FRANCE rue Carrière, 2 terrains de 2x1000 à 2x2000, chauffage, arrosage, échange 374-1630.

ST-LOUIS-DE-FRANCE terrain 10x170, quartier résidentiel, cadastre, con de rue, eau, 536-6985.

ST-STANISLAS 2 terrains, environ 80x100, idéal pour chalet ou roulotte, eau installée, bel endroit tranquille, près de toutes commodités, 418-268-3623.

ST-GENEVIEVE DE BATHURIA terrain boisé, paysager, différentes grandeurs, 418-362-2801 ou 362-2026.

TERRAIN à vendre, rue Foch, Trois-Rivières-Ouest, 600x118, informations, 375-1509, voir 378-6197, demandeur, Robert Dorval.

TERRAIN à vendre, bord du lac, à Champlain, prendrais échange, 375-2124.

TERRAIN à vendre, plus de 10000 carrés, dans secteur le 7397, recherche, pas taxe d'amélioration, 374-2360 après 17 heures.

TERRAINS à vendre, cadastre, boisés, Cap-Madeleine, Trois-Rivières, Ste-Marthe, échange à 10%, 376-3573.

TERRAINS prêts, constructions, divers grands, résidentiel, aquatique, pas taxe d'amélioration, 374-6078, 373-0694.

TRES beau terrain Parc Isabeau, 16300, J.A. Lemire, 82x250, 30x80, 10x10, prêt à construire, faut vendre, heures repas, 375-6588.

TROIS-RIVIERES-OUEST grand terrain boisé pour un chalet, près parc, voisin 6300, Jacqueline, Terrasse, L'Amour, 375-6220, 375-9253.

TROIS-RIVIERES boulevard Jacques Cartier, 66 pieds de large, profondeur 90, tous les services, \$3300, 376-9909.

TERRAIN commercial ou résidentiel, 29000 pi. car, bien situé, com. autoroute St-Georges-de-Champlain, Intermat, 378-1273, voir 538-0198.

GRAND-MERE Terrain paysager, 73x86, 15e avenue, entre 15e & 16e rue, 338-1502.

20 TERRES-FERMES A VENDRE

526 acres à Mont-Carmel, rivière avec truites et castors, maison, étable, piste d'entraînement, partie cultivable, érablière, etc. (514)767-0098.

A St-Etienne des Grès, 1920 rue Principale, domaine de 87 acres avec belle maison contemporaine, garage, et 2 hangars, prix réduit à \$69,000, 1-514-222-5126.

ECURIE à louer pour le Terrier, 53 adresseur 8100, Place Alexandre, Trois-Rivières, Ouest, 377-4119.

ST-TIMOTHÉE Cde Champlain, terrain de 150 arpents, très bien bâtie, 819-365-4419.

17 TERRAINS A VENDRE

FUTURS PROPRIETAIRES
Profiter du nouveau programme CORVEE-HABITATION
du gouvernement du Québec.
PRETS A CONSTRUIRE
"Domaine St-Michel" Shawinigan-Sud
40 TERRAINS
AVEC TOUS
LES SERVICES
536-5202

20 TERRES-FERMES A VENDRE

STE-GENEVIEVE-DE-BATHURIA terre à bois 40 arpents et 30 arpents argente, accessible en auto, \$20,250. Ecrire C.E. Bourassa, 1730, Barre avec cheminomedey, Ville Lavall, H7T 1M2.

208 Thibeu, Cap, 3/4, non éclairé, 375-5951 ou 374-2787.

2A Chemin du Passage, logement chauffé, éclairé, non meublé, 375-5951 ou 374-2787.

2 1/2 spacieux meuble, chauffé, éclairé, \$275, face centre d'achat, Trois-Rivières-Ouest, S'adresser à 190 Sirois, apt 4, 374-2071.

UN mois gratuit, grande cuisine, salle à manger 18x11 avec comptoir lunch, salon, aussi grand patio, système grande chambre (fenêtre 36x72) très ensoleillée, eau chaude fournie, buanderie, piscine, stationnement complet, buanderie, intercom, service de conciergerie, près hôpital Ste-Marie, Cégep, université, autobus, etc. Pour informations, 3220, Louis Pasteur, eau chaude fournie, buanderie, intercom, pour rendez-vous, 374-8830.

2 1/2-3 1/2-4 1/2 PRES Cégep, U.Q.T.R., centre d'achat, 2 1/2-3 1/2 meublé, semi-meublé, 4 1/2 non meublé, stationnement, neufs, services, autobus, conciergerie, \$225-\$255-\$300, 376-9909, 374-5899.

3/4 Cap, St-Odon, chauffé, éclairé, entrée privée, déneigement, stationnement, avec piscine, \$250, libre immédiatement, 375-9043.

3/4 pièces, à sous-louer pour 1er septembre ou octobre, 69-B Fussey, Cap, 376-8988, 373-4437 heures des repas ou le soir.

3/4 près centre les Rivières et université, toutes commodités, meublé ou non, après 17 heures, 378-3459.

3/4 rue Morin, Cap-de-la-Madeleine, près centre d'achat, 294-9721.

3/4 rue St-Rock tapis, pré-lavés, chauffage, lustre, tapis, \$150, 374-3445, 378-6838.

3/4 semi meublé, chauffage électrique, tapis mur à mur, \$145 par mois, 376-2629.

3/4 semi meublé, 4 1/2, situés 5180, Chabanel, Trois-Rivières, non chauffés, non éclairés, 375-6176.

1 mois gratuit, 3 1/2 meublé ou non, près cégep, hôpital Ste-Marie, intercom, buanderie, 379-2289, 378-6590.

1 mois gratuit, grands 4 1/2, modernes à compter de \$260, 5110 Chabanel, Trois-Rivières, 296-2125, 296-3469.

1 mois gratuit, 3 1/2 meublé ou non, près cégep, hôpital Ste-Marie, intercom, buanderie, 379-2289, 378-6590.

20 TERRES-FERMES A VENDRE

A Champlain, comté Champlain, une ferme porcine d'environ 45 hectares (112 acres) en culture avec maison, grange de 12 x 27 mètres (40' x 90'), vacherie de 13 x 36 mètres (36' x 118'), hangar, maternité de 61 x 11 mètres (200' x 36') et fosse de 2.2 x 18.3 mètres de diamètre (7'5" x 60'). Cette ferme est située dans le rang Picardie.

Pour toutes informations additionnelles ou pour obtenir le formulaire officiel d'offre d'achat, veuillez communiquer avec M. Pierre-Yves Duval, 525, rue Barkoff, Cap-de-la-Madeleine (Québec) G2T 2A5, tél. (819) 374-2418 ou au bureau régional de la Société du crédit agricole, 2700, boul. Laurier, Edifice Champlain, suite 2000, C.P. 3600, Ste-Foy (Québec) G1V 4C7, tél. (418) 694-3993.

Les offres d'achat devront parvenir au bureau régional (Ste-Foy) avant le 16 août 1982.

M 20 T 69773

FERME A VENDRE

A Champlain, comté Champlain, une ferme porcine d'environ 45 hectares (112 acres) en culture avec maison, grange de 12 x 27 mètres (40' x 90'), vacherie de 13 x 36 mètres (36' x 118'), hangar, maternité de 61 x 11 mètres (200' x 36') et fosse de 2.2 x 18.3 mètres de diamètre (7'5" x 60'). Cette ferme est située dans le rang Picardie.

Pour toutes informations additionnelles ou pour obtenir le formulaire officiel d'offre d'achat, veuillez communiquer avec M. Pierre-Yves Duval, 525, rue Barkoff, Cap-de-la-Madeleine (Québec) G2T 2A5, tél. (819) 374-2418 ou au bureau régional de la Société du crédit agricole, 2700, boul. Laurier, Edifice Champlain, suite 2000, C.P. 3600, Ste-Foy (Québec) G1V 4C7, tél. (418) 694-3993.

Les offres d'achat devront parvenir au bureau régional (Ste-Foy) avant le 16 août 1982.

M 20 T 69773

23 LOGEMENTS A LOUER

1 MOIS gratuit. Près Woolco, Cap, très grand 3 1/2, entrées lavées, sècheuse, chauffé, éclairé, 376-4821.

1 vaste 4 1/2 meublé ou non, 690, l'Esplanade, chauffé, éclairé, piscine, prise, conciergerie, endroit tranquille, 379-6439, 374-7817, prix spécial pour le dernier.

1055 COTE RICHELIEU 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 spacieux neufs, secteur Laurent J. Deshaies, près du pont de Trois-Rivières-Ouest, grands logements, installation lavasse, sècheuse, place de rangement, double stationnement, prix à compter de \$225, conciergerie et autobus, non chauffés, non éclairés, 375-5951 ou 374-2787.

2 MOIS GRATUITS. PRES Cégep, Trois-Rivières-Ouest, Côte Richelieu, logements neufs, 3 1/2-\$275, 4 1/2-\$325, stationnement, conciergerie, porte patio, livres, 373-6632, 376-9135.

208 Thibeu, Cap, 3/4, non meublé, non chauffé, non éclairé, 375-5951 ou 374-2787.

2A Chemin du Passage, logement chauffé, éclairé, non meublé, 375-5951 ou 374-2787.

2 1/2 spacieux meuble, chauffé, éclairé, \$275, face centre d'achat, Trois-Rivières-Ouest, S'adresser à 190 Sirois, apt 4, 374-2071.

UN mois gratuit, grande cuisine, salle à manger 18x11 avec comptoir lunch, salon, aussi grand patio, système grande chambre (fenêtre 36x72) très ensoleillée, eau chaude fournie, buanderie, piscine, stationnement complet, buanderie, intercom, service de conciergerie, près hôpital Ste-Marie, Cégep, université, autobus, etc. Pour informations, 3220, Louis Pasteur, eau chaude fournie, buanderie, intercom, pour rendez-vous, 374-8830.

2 1/2-3 1/2-4 1/2 PRES Cégep, U.Q.T.R., centre d'achat, 2 1/2-3 1/2 meublé, semi-meublé, 4 1/2 non meublé, stationnement, neufs, services, autobus, conciergerie, \$225-\$255-\$300, 376-9909, 374-5899.

3/4 Cap, St-Odon, chauffé, éclairé, entrée privée, déneigement, stationnement, avec piscine, \$250, libre immédiatement, 375-9043.

3/4 pièces, à sous-louer pour 1er septembre ou octobre, 69-B Fussey, Cap, 376-8988, 373-4437 heures des repas ou le soir.

3/4 près centre les Rivières et université, toutes commodités, meublé ou non, après 17 heures, 378-3459.

3/4 rue Morin, Cap-de-la-Madeleine, près centre d'achat, 294-9721.

3/4 rue St-Rock tapis, pré-lavés, chauffage, lustre, tapis, \$150, 374-3445, 378-6838.

3/4 semi meublé, chauffage électrique, tapis mur à mur, \$145 par mois, 376-2629.

3/4 semi meublé, 4 1/2, situés 5180, Chabanel, Trois-Rivières, non chauffés, non éclairés, 375-6176.

1 mois gratuit, 3 1/2 meublé ou non, près cégep, hôpital Ste-Marie, intercom, buanderie, 379-2289, 378-6590.

1 mois gratuit, grands 4 1/2, modernes à compter de \$260, 5110 Chabanel, Trois-Rivières, 296-2125, 296-3469.

1 mois gratuit, 3 1/2 meublé ou non, près cégep, hôpital Ste-Marie, intercom, buanderie, 379-2289, 378-6590.

20 TERRES-FERMES A VENDRE

A Champlain, comté Champlain, une ferme porcine d'environ 45 hectares (112 acres) en culture avec maison, grange de 12 x 27 mètres (40' x 90'), vacherie de 13 x 36 mètres (36' x 118'), hangar, maternité de 61 x 11 mètres (200' x 36') et fosse de 2.2 x 18.3 mètres de diamètre (7'5" x 60'). Cette ferme est située dans le rang Picardie.

Pour toutes informations additionnelles ou pour obtenir le formulaire officiel d'offre d'achat, veuillez communiquer avec M. Pierre-Yves Duval, 525, rue Barkoff, Cap-de-la-Madeleine (Québec) G2T 2A5, tél. (819) 374-2418 ou au bureau régional de la Société du crédit agricole, 2700, boul. Laurier, Edifice Champlain, suite 2000, C.P. 3600, Ste-Foy (Québec) G1V 4C7, tél. (418) 694-3993.

Les offres d'achat devront parvenir au bureau régional (Ste-Foy) avant le 16 août 1982.

M 20 T 69773

23 LOGEMENTS A LOUER

3 1/2, 4 1/2 semi meublé, rues St-Martin, Ste-Angèle, Ste-Cécile, progrès, couvre-planchers fournis, 375-4113, 375-9808.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 -HABITAT DES RIVIERES- SPACIEUX modernes, chauffés, éclairés, conciergerie, proximité Centre Les Rivières et Université, stationnement, 374-4939.

3 1/2, 4 1/2, 5 1/2 SECTEUR Lambert, près université et Les Rivières, modernes, spacieux, jour, Emmanuel Griffin, 379-7230, soir, Jacques Héroux, 376-2762.

3 1/2, 4 1/2, TROIS-RIVIERES-OUEST. LIBRES immédiatement, modernes, tranquille, très grands, toutes commodités, stationnement, 379-5319, 379-0260.

3 1/2, 4 1/2 LUXUEUX 3405 Louis Pasteur, ouvert aux visiteurs, conciergerie sur place, 375-9830 ou 378-3886.

3 1/2, 5 1/2 Louis Pasteur, eau chaude fournie, buanderie, intercom, stationnement, 378-6675, 378-6590.

4 1/2 bord du fleuve, St-Gregoire, libre immédiatement, meublé, chauffé, éclairé, \$350 par mois, 233-2498.

4 1/2 chauffé, éclairé, semi-meublé, près Polyvalente Cap, artère, 379-2722 et 374-9816.

4 1/2 dans ancien secteur, rue Toupin, Cap-de-la-Madeleine, \$150 mois, 378-6642.

PRIX A DISCUTER

Ste-Marthe-Cap 4 1/2 379-1629

Trois-Rivières-Ouest 4 1/2 373-4493 (Codère, Roland)

Shawinigan-Sud 3 1/2-4 1/2-5 1/2 536-2940

Drummondville 3 1/2-4 1/2-5 1/2 472-3549

Trois-Rivières-Ouest 1 1/2-4 1/2 374-8164 (Côte Richelieu)

Cap-de-la-Madeleine 5 1/2 374-3287

D 23 T 69736

23 LOGEMENTS A LOUER

3 1/2, 5 1/2 LOUIS-PASTEUR chauffés, éclairés, près cégep et hôpital Ste-Marie, jour, Emmanuel Griffin, 379-7230, soir, Jacques Héroux, 376-2762.

4975 boul. Royal, Appartement Le Colonial, 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, armoires, chauffés, éclairés, face centre d'achat Trois-Rivières-Ouest, conciergerie, stationnement, 373-7990.

4 1/2 à louer, libre immédiatement ou 1 août, près centre Les Rivières, 376-2231.

4 1/2 à louer, Trois-Rivières-Ouest, rue de Coubertin, 2e et 3e plancher, modernes, bien situés, libre septembre et octobre, 378-6914.

4 1/2 bas, non chauffé, non éclairé, meuble, sauf chambre à coucher, \$200mois, 373-3764.

4 1/2 bord du fleuve, St-Gregoire, libre immédiatement, meublé, chauffé, éclairé, \$350 par mois, 233-2498.

4 1/2 chauffé, éclairé, semi-meublé, près Polyvalente Cap, artère, 379-2722 et 374-9816.

4 1/2 dans ancien secteur, rue Toupin, Cap-de-la-Madeleine, \$150 mois, 378-6642.

BEAUX ET LUXUEUX LOGEMENTS

Modulaires, 3 1/2 meublés ou non et 5 1/2 pièces. Tapis mur à mur. Portes patio. Système d'intercom. Stationnement privés. Près centre Les Rivières, situé

5450 Léon-Méthot Trois-Rivières

Pour visites: 373-5532 374-3990

D 23 T 69408

23 LOGEMENTS A LOUER

4 1/2 neuf, Trois-Rivières, non chauffé, non éclairé, balcon, stationnement, \$300, 375-6574, 379-0773.

4 1/2 neuf, Trois-Rivières, rue Chabanel, éclairé, chauffé, stationnement, libre 1er octobre. Après 18 heures, 376-8806.

4 1/2 non chauffé, non éclairé, \$250 par mois, 642, 5e rue, Cap, 375-8641.

4 1/2 paroisse Notre-Dame, entrée sècheuse, peinture fournie, chauffage électrique, 374-1227, 375-3294.

4 1/2 pièces, chauffé, non éclairé, rue de Maispart, libre 1er septembre, 373-9633 ou 375-4673.

4 1/2 SPACIEUX PRES Galeries du Cap, modernes, réduction sur 1er mois, jour Emmanuel Griffin, 379-7230, soir Dany Francoeur, 375-8278.

4 1/2 très grands, de toute beauté, près université, rue de Coubertin, 374-8954, 375-8233.

4 1/2 très, très, très grand, libre immédiatement, rue Cooke, Cap-Madeleine, 374-3287.

BEAUX ET LUXUEUX LOGEMENTS

Modulaires, 3 1/2 meublés ou non et 5 1/2 pièces. Tapis mur à mur. Portes patio. Système d'intercom. Stationnement privés. Près centre Les Rivières, situé

5450 Léon-Méthot Trois-Rivières

Pour visites: 373-5532 374-3990

D 23 T 69408

23 LOGEMENTS A LOUER

4 1/2 Trois-Rivières-Ouest, tapis mur à mur, secteur résidentiel, non chauffés, autres commodités, prix avantageux selon entente, 376-4340, après 17 heures.

4 1/2, CAP, MODERNE. TRES grand, toutes commodités, stationnement privé, 375-5313, 375-1113.

4 1/2, rue Jutra, meuble idéal pour étudiant, \$125 par mois, libre information, 379-0231.

5 1/2 à louer, neuf, 195 Chabanel, Trois-Rivières, Cap, 376-7008, 229-3686.

5 1/2 à louer, ménage fait à neuf, 379-0588.

5 1/2 à louer, près centre les Rivières, libre 1er septembre, 379-0694.

5 1/2 pièces, libre 1er septembre, \$195mois. Après 18 heures, 373-4355, 112 Vachon, Cap.

5 1/2 SPECIAL. RUE de Callières, Mézy, de Boucherville, à compter de \$325, chauffés, meublés si désiré, Ouvert 7 jours, 376-0595.

A louer 3 1/2 pièces, situé face les Rivières, sur boul. Rigaud, 376-9159, après 18 heures.

A LOUER 4 1/2, Ste-Angèle de Laval, service de conciergerie, 222-9809.

AUBAINE

TRES très grand 4 1/2 avec tapis, porte patio, prise pour auto, récent, très propre, 375-6552, 379-4203, 374-6045.

BEAUX et luxueux logements, modulaires, 3 1/2 meublés ou non et 5 1/2 pièces, tapis mur à mur, porte patio, système d'intercom, stationnement privé, conciergerie, près centre les Rivières, sur boul. Rigaud, 376-9159, après 18 heures.

4 1/2 dans ancien secteur, rue Toupin, Cap-de-la-Madeleine, \$150 mois, 378-6642.

4 1/2 chauffé, éclairé, semi-meublé, près Polyvalente Cap, artère, 379-2722 et 374-9816.

4 1/2 très, très, très grand, libre immédiatement, rue Cooke, Cap-Madeleine, 374-3287.

JARDIN DES ESTACADES enr.

A PRIX TRES RAISONNABLE

2 1/2 meublé, ultra moderne, rue des Estacades, face rivière St-Maurice, Cap.

379-9921 Après 17h: 373-7390

D 23 T 68310

BEAUX logements, 2 1/2, 3 1/2, 5 1/2. Pour visiter 3340 Louis Pasteur, app 23, 375-6847.

CAP 1er juillet, 2 1/2 pièces, tout compris, \$260 par mois, Mme Piché, 379-3037.

CAP 2x4, chauffage électrique, pré-lavés, tapis, cour, arrière, remise, 378-5052, 374-7956, 376-2959.

CAP 3 1/2 pièces meublé, chauffé, éclairé, \$230, 375-6643.

CAP 3 1/2, situé coin Thibeu et Radnor, \$250 chauffé, éclairé, très propre, toutes commodités, 373-4561, 375-5899.

CAP 48 Vachon, 1er étage avec sous-sol, 4 1/2, grande cuisine, poêle fourni, cour, 373-8942.

CAP 4 1/2 spacieux, près polyvalente, toutes commodités, meublé ou non, libre, réduction, 378-6540, 378-3466.

CAP 4 1/2, face parc des Chevrons, S'adresser à 1878, des Chenoux.

CAP 4 1/2, libre 1er août, grand stationnement, semi meublé ou non, 373-0844.

CAP 4 1/2, premier plancher, 378-2238.

A LOUER

Beaux et luxueux logements modulaires, 3 1/2 pièces, meublés ou non, 4 1/2 pièces et 5 1/2 pièces. Près hôpital Ste-Marie, CEGEP, polyvalente et université, chute à déchets, stationnement privé, eau chaude fournie, buanderie, intercom, tapis

25 APPARTEMENTS A LOUER

2 1/2 meuble chauffe, éclairé, pres hôpital St-Joseph, 775 Ste-Ursule, Trois-Rivières.

2 1/2 meuble chauffe, éclairé, libre immédiatement, 630 Bureau, 373-1029.

2 1/2-3 1/2-4 1/2 meuble, 60 des Bernardines, Ste-Marthe du Cap, pres centre d'achats, 294-9121.

3 pièces, meuble, chauffe, éclairé, pres université, \$200, 374-1702, 376-8286.

3 1/2 meuble, chauffe, éclairé, libre, non, pres Les Rivières, libres immédiatement, 376-4240, 376-6243.

3 1/2 meuble, chauffe, éclairé, pres St-Christophe, Trois-Rivières, \$225, mois, 376-2834.

3 1/2 meuble, chauffe, éclairé, pres Ste-Marguerite, face Université, 373-2412 ou 373-3030.

3 1/2 meuble, chauffe, éclairé, pres Cégep, secteur Esplanade, de \$265/mois, 374-8954, 376-8233.

3 1/2 meuble, balance de juillet gratuit, Ste-Marthe du Cap, remise lavasse, sècheuse, pres centre commercial, 10 meublé, du centre-ville, 378-1820, 373-7094.

3 1/2 meuble, chauffe, éclairé, entrée et stationnement privé, situé 379 des Érables, 378-5928, 378-5929.

3 1/2 meuble, chauffe, éclairé, bureau, \$207/mois, 376-8903, 373-9816.

3 1/2 meuble, chauffe, éclairé, tapis, mur, pres Plaza Ste-Madeleine, \$250 par mois, 373-2403, 375-7171.

3 1/2 meuble, chauffe, éclairé, pres Galeries du Cap, \$215, 373-8098.

3 1/2 meuble, chauffe, éclairé, stationnement, pres université, Appellez 374-2668, ou 375-1500.

3 1/2 pièces, meuble, chauffe, éclairé, rue Niverville, \$120/mois, 375-1951.

3 1/2 pièce dans le vieux Trois-Rivières, meublé, chauffe, éclairé, très beau, 376-4420.

25 APPARTEMENTS A LOUER

CAP Grand 2 1/2, meuble, chauffe, éclairé, stationnement, \$220/mois, 375-2679.

CAP rue Patry, 2 1/2, 4 1/2 meublé, très propres, tous services, 377-2564, 378-5834.

CAP rue St-Maurice, 2 1/2 meuble, chauffe, éclairé, libre immédiatement, 373-1651.

CAP, rue St-Maurice, grand 2 1/2 meublé, ou semi meublé, tous services, 376-3897, 373-5115.

CAP, 3 1/2 meuble, eau chaude, fourne, tapis, chauffage, stationnement avec prise, libre 1er juillet, 379-2092, 373-0944.

CAP, rue Forget, 3 1/2 pièces, meuble, chauffe, éclairé, buanderie, 1er août ou 1er septembre, 379-6208.

CENTRE-VILLE 2 pièces, meuble, chauffe, éclairé, \$135 par mois, libre immédiatement, 373-8852.

CENTRE-VILLE Appartements, 3 1/2 pièces, meublé, chauffe, éclairé, tous services, 375-8469, 557 des Forges.

CENTRE-VILLE 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2 meublé, chauffe, éclairé, air conditionné, Jean Leblanc, 379-3214, téléphone 546.

CENTRE-VILLE 2 1/2, 3 1/2, 4 1/2 pièces, meublé, chauffe, éclairé, douche, stationnement, 797 Bonaventure.

CENTRE-VILLE 3 1/2, 4 1/2 pièces, meuble, chauffe, éclairé, stationnement, \$175 par mois, 376-4592.

CENTRE-VILLE 2 et 4 pièces meublé, chauffe, éclairé, douche, stationnement, 797 Bonaventure.

CREVEUR, 3 1/2 pièces, meuble, chauffe, éclairé, pres Galeries du Cap, buanderie, stationnement avec prise, 373-0999.

DANS St-Philippe, rue Royale, 3 1/2 pièces, meuble, chauffe, éclairé, stationnement, \$250, libre, 375-5094.

DEUX 3 1/2 pièces, libres immédiatement, 376-1226, meublé, repas seulement.

DOMAINE LAFLECHE 1 1/2, 3 1/2, 4 1/2, 5 1/2, secteur Lambert, pres université et Centre Les Rivières, très propre, secteur de conciergerie, ascenseur, sona, piscine, stationnement extérieur et intérieur, 379-1096, 295-3378.

25 APPARTEMENTS A LOUER

GRAND-MÈRE centre-ville, 1 1/2 pièce, meuble, chauffe, éclairé, eau chaude, literie, vaisselle, tapis, câble tv, entrée, très propre, 555, rue Avenue, 538-3767.

GRAND-MÈRE centre-ville, 2 1/2 pièces, chauffe, éclairé, câble libéré, immédiatement, \$165 et \$175, 538-1672, rue, 538-5724 soir.

SHAWINIGAN-SUD 3 1/2 meublé, chauffe, éclairé, pres Université, 537-6530, 537-8509.

SHAWINIGAN 2 1/2 pièces, meuble, 1er étage, neuf, \$225, 537-1569, Frontenac, 539-2283.

SHAWINIGAN 3 1/2 pièces, semi-meuble, libre immédiatement, 537-7823.

SHAWINIGAN-SUD 3 1/2 meuble, chauffe, éclairé, stationnement avec prise, tout compris, 537-2258.

SHAWINIGAN-SUD 3 1/2, meuble, chauffe, propre, situé 1137 109e rue, libre immédiatement, 537-8569, 536-2472.

SHAWINIGAN-SUD 4 1/2 mois, chauffe, éclairé, conciergerie, stationnement, etc., 537-6868, 537-1735.

SHAWINIGAN-SUD 3 1/2 meublé, chauffe, éclairé, stationnement, libre 1er juillet, \$260, \$270, 537-1793.

SHAWINIGAN-SUD 3 1/2 mois, chauffe, éclairé, conciergerie, stationnement, etc., 537-6868, 537-1735.

SHAWINIGAN-SUD 3 1/2 meublé, chauffe, éclairé, stationnement, libre 1er juillet, \$260, \$270, 537-1793.

SHAWINIGAN-SUD 3 1/2 meublé, chauffe, éclairé, stationnement, libre 1er juillet, \$260, \$270, 537-1793.

SHAWINIGAN-SUD 3 1/2 meublé, chauffe, éclairé, stationnement, libre 1er juillet, \$260, \$270, 537-1793.

SHAWINIGAN-SUD 3 1/2 meublé, chauffe, éclairé, stationnement, libre 1er juillet, \$260, \$270, 537-1793.

SHAWINIGAN-SUD 3 1/2 meublé, chauffe, éclairé, stationnement, libre 1er juillet, \$260, \$270, 537-1793.

SHAWINIGAN-SUD 3 1/2 meublé, chauffe, éclairé, stationnement, libre 1er juillet, \$260, \$270, 537-1793.

37 ARTICLES DE MENAGE

CONGELATEUR 23 Cubes, Condport, Appellez 374-5615.

CONGELATEUR vertical sans glace, 2 ans d'usage, \$300, 375-5377.

CONGELATEUR 18.5 pieds cubes, Admural, ayant servi 1 an, \$300, 374-8374.

LAVERIE, administratif, Inglis, parfaite condition, très propre, 755-2657.

REFRIGERATEURS neufs légers, ont endommagés, plusieurs modèles et grandeurs, garantie 10 ans, 9125, boul. des Forges, Trois-Rivières, 374-9672.

38 AMEUBLEMENTS DE BUREAU BUREAU de métal à vendre, 30x60, avec chaise, \$275, 373-2665 entre 9 et 17 heures.

39 ANTIQUITES ANCIENNE poterie à bois, très propre, aussi métier à tisser ancien (Leclair), avec caneliers et ourdissoir, en très bon état, 378-1224, 379-9298.

ANTIQUITES à vendre, 3 fauteuils, et 1 causeuse en velours, 378-5935.

LACOMBE 973 CHAMPFLOUR ACHETONS vendons, échangeons, allons dans un rayon de 50 miles de Trois-Rivières, 374-4931.

MOBIlier salon, 1 divan 3 places, 2 fauteuils, provincial français, 60 ans, chêne, 418-3231.

SUPERBE mobilier de salle à dîner, 9 morceaux, impeccable, plus de 60 ans, à sacrifier à \$2,000, 377-1816.

41 ARTICLES DE SPORT A VENDRE 30 canards en plastique avec pesées, 8 autres en plastique, tous neufs, bon prix, 374-6927.

TABLE de pool, Brunswick, 4x8, \$900, 377-1662, 377-4632.

42 CHAMBRES ET PENSIONS A LOUER RESIDENCE aménagée pour prendre soin des personnes du 3e âge, on y trouve 2 salles de séjour, chambres, individuelles, nourriture, propreté et surveillance impeccables, visite sur rendez-vous, 377-4730.

RESIDENCE pour garder personnes du 3e âge, rue Farmer, Trois-Rivières, 373-2395.

31 BUREAUX A LOUER BOULDES FORGES face piscine Expo, 1,200c climatisé, prêt occupation, site magnifique, 379-6413, 376-1002.

48 MUSIQUE

ORCHESTRE Les Vagabonds offrant musique de tous genres, disponible pour noces, party réceptions, prix spécial, 377-2873, 373-5741.

ORQUE Hammond, B, avec Leslie, 122, \$3200, 376-2954.

PIANOS droits, \$650 à \$750, petits pianos ou pianos à queue, jusqu'à \$2,000, garanti 2 ans, 418-338-4765.

SYSTEME de son, à vendre, Pilote, Informations, 373-7106.

SYSTEME de son, à vendre, Pour informations: 819-265-3085.

TABLE tournante tangentielle Mitsubishi, L720, comme neuve, 374-3381.

TROMPETTE Tempo avec accessoires, \$200, Appellez 819-393-2746 ou 393-2166 demandé François.

VIDEO Sony, à vendre, 1 an d'usage, \$700, 375-0553.

SYSTEME de son, 90 watts, idéal pour réception ou autre, 4 boîtes de son, jeu de lumières, disques, le tout pour \$1,600, 1-418-322-5353.

49 PHOTOGRAPHIE HASSELBLAD 500cm et accessoires, très propre, 374-3381.

59 PRELARTS TUILLES-TAPIS COUVRE-PLANCHERS, général, sablage, 3 couches, verre, parquetterie, céramique, 377-4440.

LAVAGE tapis et divans à la vapeur, intérieur d'auto et de voiture, entretien général, travail garanti par des experts, 376-8742, 374-9594.

NETTOYAGE de tapis, divan, à la vapeur, pose tapis, prêts, 35 ans d'expérience, André Trépanier, 376-6008.

64 ROBES DE MARIEE A VENDRE robe de mariée, grandeur 9-10 ans, 376-8564.

76 FRUITS LEGUMES

MAIS SUCRE VENDU à la ferme Ulysse Papi, Ferme 1001 Inc, 1001 Bi St-Jean, St-Louis de France, 379-8547.

FRAMBOISES Venez cueillir vos framboises, mardi, jeudi, samedi et de cette semaine, chez René Fortin, 545, Rang St-Louis, Mont-Carmel, 537-9298.

VENEZ cueillir vos framboises vous-mêmes. Veuillez apporter vos contenants, 520, Rang St-Louis, Mont-Carmel, 536-2847.

79 COUTURIERS MODISTES-TAILLEURS COUTURIERE ferait confection et réparation de rideaux et draperies, va chercher et livrer, 375-0320.

COUTURIERES confection, réparation, 377-2918.

80 ASPHALTE ASPHALTE Spemont inc, 374-7018, Jean Turcotte président, Pavage commercial et résidentiel, 28 ans d'expérience, à votre service, Estimation gratuite.

HOULE Asphalte enr, cours privés et commerciaux, estimation gratuite, 293-6430, 222-9777.

81 PAYSAGISTES 11 ans d'expérience, terre engraisée pour jardins, gazon, terrassement complet, tourbe cultivée, sable à remplir, pierre concassée, Jacques Larocque, 377-4478.

375-4575 Pierre Beaulac, Cap Service entretien des arbres spécialités émondage, abattage, rabattage des arbres.

A vendre terre, tourbe de champs ou cultivée, sable, gravier, roche, transport et nivelage, faisons terrassement, vente d'arbres, 375-8237.

EXCAVATION René Gélines inc, terre pour pelouse, jardins, terrassements, etc., estimation gratuite, 374-7825.

PELOUSE cultivée à vendre, très bon prix, 373-8083.

TERRE à vendre, pour pelouse, aussi vêtements, pour charger dans remorque, du lundi au vendredi entre 8 et 17 heures, et le samedi jusqu'à midi, 2021, Boul. St-Louis, St-Louis-de-France, 374-7825.

82 MATERIAUX DE CONSTRUCTION PORTES de garage neuves et usagées, aussi matériaux de démolition, 819-228-2569.

83 PORTES CHASSIS PORTE-PATIO et 6 chassiss de 21x28 avec moustiquaires, 1 porte ordinaire 79x32, 379-6138.

84 CHAUFFAGE SYSTEME de chauffage à air chaud, de marque Coleman, 80,000 b.t.u., 376-1782.

94 SERVICES DIVERS

AUX vacanciers. Pour une remise à neuf avant ou après les vacances: massages thérapeutiques sur rendez-vous seulement. S'adresser à la clinique de masse-therapie, 535-3061.

96 A VENDRE A ECHANGER A VENDRE 3 camions de 10 roues ou à échanger pour résidence, terrain ou auto sport, 375-7679.

98 DIVERS 1 bassinet, articles de bébé, cage à peruches, ménage au complet cause départ, 378-6755.

2 chaises d'auto; bassinet, petite bassinet; lampe pliante, grille-pain; horloge; jouets; coffre en chêne, 375-6649.

2 lits jumeaux, 1 foyer électrique, évier acier inoxydable avec robinets, chassiss en bois, 375-7684.

20 chauffe-eau usagés à vendre, 378-1231 après 17 heures.

450 balles de loto, à vendre, 1 poney d'un an, Acadian, 1979, en très bon état, 263-2298.

5 CHASSIS 2 vitres 26x26, \$5,00 chacun; 10 chassiss, 1 vitre, 26x26, \$2,00 chacun, 378-8561.

A VENDRE linge d'enfant de 1 à 2 ans et disques rock aussi siège d'auto plus trauveau, prix raisonnable, 374-8223.

A VENDRE poteaux de corde à linge, de toute longueur, ainsi que tuyaux de fer de toutes grosseurs, 1/2 à 6", en plus trauveau, 374-4191.

CAMION Blazer 4x4, C.B. 23 canaux avec fil et antenne, 376-1064.

CLIMATISEUR de pièces pour fenêtre ou mur, General Electric, 1 an d'usage, 10,000 BTU, \$300 valeur supérieure à \$500, 373-8714 après 18 heures.

CLOUTIER MAYTAG VENTE service, pièces, réparations toutes marques, lavasse, sècheuse domestiques, commerciales, lave-vaisselle, cuisinières, vendons second, 121 Thibeau, Cap, 374-2646.

CONGELATEUR 19 pieds cubes, 1 boîte électrique pour cuire, 1 étendeur à engrais, 222-5251.

DORMANTS de chemin de fer à vendre, aussi 2x14x20, 2x3, pin rouge, 377-3161.

98 DIVERS

ATTENTION Les Pucés à Major, récupération objets, vaisselle, meubles, tous autres articles, achetés, 379-0603.

ATTENTION Campeur pour pick-up en fibre de verre, 8 de long, très propre, offre raisonnable acceptée, 379-0603.

ABAINE plusieurs camions Tonska, bon prix, Appellez 379-9554.

AQUARIUM 36 pouces, tout équipé, \$225 plus \$30 de crédit pour poissons, 376-9554.

BALANCOIRES Mercier & Fils, fabricant, 479 Notre-Dame, Champlain, 819-295-3425.

BIJOUX MAISON privée, vendons bijoux de toutes sortes, spécial alliance, 378-6992.

BOIS de chauffage en érable, 16", fendu, livre Le jour, 376-1325, soir, 375-4626.

BOIS de chauffage à vendre, 876-8766, 1-538-1552.

BOIS de chauffage à vendre, première qualité, érable, hêtre, merisier, sec, 374-8068.

BOIS de foyer, à vendre, érable, hêtre, merisier, 374-4191.

BOIS de foyer, 16 pouces, fendu, érable, hêtre, merisier, minimum 5 cordes, Appellez 418-277-2933.

BOIS de chauffage, 479 Notre-Dame, Champlain, 819-295-3425.

BOITE à savon, règlementaire pour la course très propre, \$85, Appellez 374-4371.

CAMION Blazer 4x4, C.B. 23 canaux avec fil et antenne, 376-1064.

CLIMATISEUR de pièces pour fenêtre ou mur, General Electric, 1 an d'usage, 10,000 BTU, \$300 valeur supérieure à \$500, 373-8714 après 18 heures.

CLOUTIER MAYTAG VENTE service, pièces, réparations toutes marques, lavasse, sècheuse domestiques, commerciales, lave-vaisselle, cuisinières, vendons second, 121 Thibeau, Cap, 374-2646.

98 DIVERS

CONTRAPIQUE Plywood 12 et 36 chevrons 16 pieds de long en 2x5, scie à chaîne McCulloch, modèle 310, 378-2874.

CYCOMASSEUR très propre, \$75, fourniture à l'huile \$20, 2 chats, \$5, chacun, 376-6937.

ENSEMBLE douillette, 2 couvre-crochets, tentures assorties, \$65; déshumidificateur \$150; 2 boîtes de son, 3 voix avec 10", \$150; table tv, en bois, \$15, tv, couleur, \$150, Phillips, 20, 375-9940.

ERABLE à vendre, 1ère qualité, spécialement pour foyer et poêle à combustion lente, 295-3884.

FAUT vendre, chambres froides en métal, 10x12, 12x22, 14x12, avec balance électronique, scie à viande, compteur réfrigéré, Appellez entre 8 et 17 heures, 375-8132.

FILTREUR de piscine \$35, néon 48 pouces, \$15, pompe à eau manuelle, \$15, 375-8852.

JEANS étroits, coutures blanches, 1ère qualité, \$15; lot de corduroy \$15, plusieurs marques et modèles, 379-0198.

MARCHE AUX PUCES PANNETON NOUS avons de tout ou presque, ouvert 7 jours et 7 soirs par semaine, \$150, lot de vente, échange, 879, Panneton ou Laviolette, 373-8440 ou 379-6336.

MATELAS et sommier caisse, 50 pouces, en parfaite condition, Appellez 373-4932.

MEUBLES de bébé, articles de bébé, vêtements, maternité, lingerie, 375-8132.

MICROS... ORDINATEURS GRANDE vente dans toutes les marques de 10% à 25% de rabais, 819-233-2084.

NETTOYAGE FOSSES SEPTIQUES Puisseurs réservoirs d'huile, égouts Location de toilettes

SANIVERNE INC. (819)538-4531 98 T 67592

CARBURATEURS IVROGNES VOYEZ UN SPÉCIALISTE EN LA MATIÈRE

MACHINERIE 755 Enr. 880 Houssart, Cap-de-la-Madeleine 379-8790 264 Petite Rivière, Louiseville 228-3355 20 Tardif, L'Assomption 589-6996 Ste-Marie-de-Blandford 283-2818

FRAMBOISES Prix réduits Cueillez-les vous-même à 20 minutes du Pont chez PINARD & FRÈRE (rang Nord-Est de la rivière) Ste-Monique, Cité Nicolet 1-289-2062 Ouvert de 9h00 à 20h00 sur semaine Samedi, dimanche: 9h00 à 18h00 N.B.: Prenez rendez-vous avant de venir. Vous pouvez en acheter déjà cueillies.

1 1/2 et 2 1/2 PRÈS DU CEGEP Genre studio pour 2 personnes, tout compris. A partir de \$200 par mois 373-2428 25 T 68317

4 1/2 TROIS-RIVIÈRES-OUEST LIBRE immédiatement, meuble, chauffe, éclairé, buanderie, stationnement privé, 379-5119, 379-0260.

1 1/2 et 2 1/2 PRÈS DU CEGEP Genre studio pour 2 personnes, tout compris. A partir de \$200 par mois 373-2428 25 T 68317

APP. GEORGES 2 1/2-3 1/2-4 1/2-5 1/2 Meublé ou non, choix de 247 logements, 6e rue, rues Emile-Jean, Ste-Marthe, Papineau, Louis-Pasteur, J.-H.-Fortier, Bureau de location, 1850, 6e rue. 373-2428 25 T 68316

APPARTEMENTS MODERNES 1 1/2, 3 1/2, 4 1/2 meublé, ou non, pres Galeries du Cap, spacieux, espace rangement, 2 stationnements, entrées lavasse et sècheuse, inscription béton, conciergerie, buanderie, autobus, service 7 jours, 20 Boucherville, no.5, 376-0595.

APP. GEORGES 2 1/2-3 1/2-4 1/2-5 1/2 Meublé ou non, choix de 247 logements, 6e rue, rues Emile-Jean, Ste-Marthe, Papineau, Louis-Pasteur, J.-H.-Fortier, Bureau de location, 1850, 6e rue. 373-2428 25 T 68316

APPARTEMENTS MODERNES 1 1/2, 3 1/2, 4 1/2 meublé, ou non, pres Galeries du Cap, spacieux, espace rangement, 2 stationnements, entrées lavasse et sècheuse, inscription béton, conciergerie, buanderie, autobus, service 7 jours, 20 Boucherville, no.5, 376-0595.

APP. GEORGES 2 1/2-3 1/2-4 1/2-5 1/2 Meublé ou non, choix de 247 logements, 6e rue, rues Emile-Jean, Ste-Marthe, Papineau, Louis-Pasteur, J.-H.-Fortier, Bureau de location, 1850, 6e rue. 373-2428 25 T 68316

LIBRE grand 6 1/2, très propre, bas, 3 grandes chambres, meublé, chauffe, éclairé, bois vert, Références, 375-9714.

LUXUEUX 5 1/2 et 3 1/2, très grands, meublé, porte patio, libre immédiatement, rue Louis Pasteur, 374-8954, 373-9

**98 DIVERS**

**MOBILIER** de cuisine \$50, mini-trempeuse pour conditionnement physique \$150, évier en acier chromé avec chapeauté et tuyau \$35. 375-3503.

**MOISSONNEUSE** batteuse, à vendre, Oliver 33. Pontiac, 1971, familiale, 6 pneus neufs, 537-1952.

**PEINTURE** Laurentide, nouvelle adresse, 2029 Baillargon, coin Lavendry, grand spécial, 378-4380.

**POELE** à 2 points, en fonte, excellent état, 233-2931.

**PRÉSOUD** donner! Réfrigérateur à fruits à légumes, ainsi que viande froide, aussi compresseur, 537-9049.

**PUPITRE** coin érabie, \$75, poêle 24", \$150, bureau triple, \$60, mobilier de cuisine, \$50, en 39", \$75, 375-5094.

**RADIATEURS M.R. INC.**

CAP 374-1797, Trois-Rivières-Ouest 375-1797.

**REFRIGÉRATEUR** Bélanger 2 portes, sans grille, 17 cubes, jaune or, comme neuf, plafonnier futuriste, 377-2693.

**RESERVOIR** huile demi plein \$40, annexe à l'huile \$25, appareil photos Colorburst 500 presque neuf \$50, bicyclette homme \$10, toile opaque 96" large \$40, 222-5446 sans frais.

**SABLE** à ciment à donner, 373-8029.

**SECURITEC ENR.**

**LES ALARMES** 376-0626. Fils à vol, agression, Commercial - industriel - résidentiel, estimé gratuit, 1490 St-Maurice, Ste-Marthe, Cap.

Si vous désirez avoir des produits de soin de peau, de Fashion Tho Twenty, 376-8404.

**SPECIAL** fin de saison, balanciers sur billes, 5550 boul. des Forges, voir de Boucheville, Trois-Rivières.

**STORE** vertical pour porte-patio, lampe suspendue en cuir, stéréo, tête de lit double en bois, neuf, \$74-091, de Fashion Tho Twenty, 376-8404.

**TELEPHONE** mobile pour auto, camion, en parfaite condition, 375-2124.

**TELEVISEUR** couleur Zenith et beaucoup d'autres choses, 378-3988 heures des repas.

**TENTE-REMORQUE** Bellevue, 1973 \$350, enregistreur Philips, \$350, laveuse à tordeur Inglis, \$75, 376-9451.

**TERRE** à vendre, 75 arpents boisés, terrain 90x200, boulevard St-Jean, Trois-Rivières, tracteur pour récolte à louer, 375-5791.

**TOUR** d'antenne 52 pieds et antenne VHS UHF mt avec booster et rotor, \$600, 293-5708.

**YAMAHA** 250, 1972, bicyclette 3 vitesses 27 pouces, 1 bicyclette 2 vitesses, toilettes, dessus de vanité avec lavabo et robinets, dessus d'armoire avec compteur, lanch plus robinets, rideaux de cuisine, plein pour brodeur, ensemble de lampes, intercom, roulettes chauffants pour cheveau. Acheté sans balai électrique Speed Queen, 375-5397.

**BOIS** de chauffage, érable et hêtre, \$25 et \$30 corde, 538-1129 heures repas.

**BOIS** de chauffage, 4 pieds, 15", piquet de cèdre, chaudière, 1" et 2", 1-418-365-6130, 365-6015.

**BRICOLEURS**

Bois de pin, 1" et 2", séché au four, 6", 56" le pied carré: 4"x4"x12, \$5.00 le morceau; morceau de 8"x8"x17, épingle, planche à encastrer "embouteillée", 5" aussi 2"x3", 2"x6", 2"x8", 2"x10", 20" le pied carré, barreaux tournés, érable, 15", à \$1.00 chacun, cèdre, 4"x4", 5"x5", x12, planche 1" - 1-418-365-6125, F. Bouclair, St-Tite.

**DEUX** équipements de plongée au complet, poêle au bois, état de neuf, 1-418-365-7355.

**FENÊTRE** à bois, hydrocyl, usagée, moteur à forces, et une autre avec moteur Honda, roulet à compaction, Sovemat et moteur diézel, 539-5468, 1-418-365-6079.

**LIT** poteaux tournés 48" de large et variété d'autres items, 538-6152 ou 1861 Tour du Lac, Lac-à-la-Tortue.

**REFRIGÉRATEURS** gaz propane, 10, 3, neuf, \$1,295, 8, 5, usagé, \$650, 4, usagé, \$525, gaz et électrique 12 et 110 volts, neuf, 37, \$735, portatif, 13, gaz, 110 volts, usagé, \$245 et \$365, Roy & Frères, Grand-Mère, 538-3767.

**REMORQUE** robuste, à vendre, 4x10, 2 ensembles de roues tandem, serré, charge inclus, \$550, 537-9809.

**RESERVOIR** à eau chaude, à l'huile, un tracteur électrique avec tondeuse, 42" de large, une pompe à eau pour piscine, marque Beatty, une canneuse automatique et plusieurs boîtes, 538-3594.

**98 DIVERS**

**SIÈGE** d'auto, tapis d'auto, bouteilles Playtex, douillette, enveloppe d'hiver, chaîne avec corde, 10 carats, chaise de parterre, mobilier capitaine, au complet, pour chambre, 537-1952.

**VENTE FIN DE SAISON**

**BALANCOIRE** en pin sur billes, \$149, traditionnelle \$139, miracle \$239, 16 coussinets, chaise \$17, table de pique-nique \$199, table ronde avec banc ovale A voir au 1071 Le Bourdais, St-Tite ou 6142 Des Héritiers, Shawville.

**YAMAHA** 650, 1973, mécanique remise à neuf, Ford custom, 500, 1971, 539-2031.

**102 PISCINES**

**PISCINE** hors terre 24 diamètre, tout équipée, 373-0156.

**104 OCCASION D'AFFAIRES**

**ATTENTION.** A tous les vendeurs itinérants, possédons tout et pouvons vous fournir le meilleur prix que Montréal, exemple: montres Quartz, \$4.95 à la douzaine, tous les jours de 9 à 22 heures, 378-3779.

**ATTENTION.** \$1,000.00 requis. Soyez votre patron. Beson urgent de distributeurs sérieux, vente "marchands" seulement. Demandez Pat Le-Feuvre, Québec, 418-522-8300.

**COMMERCÉ** de jeans, avec 2 logements, vendrais ou échangerais contre maison ou chalet, cause maladie, 378-5733.

**FINANCEMENT DEMANDE**

**URGENT** projet à court terme, 379-8520.

**BATISSE** commerciale à vendre, actuellement en location, terrain de 50,000 p.c., située 1397, 6e avenue, Grand-Mère, informations, J.M. Autos Ltée, 388-1233, 388-8639.

**PHILLY MIGNON**

Une importante chaîne nord-américaine de restaurants de sandwichs au boeuf dispose de:

**SITES INTÉRESSANTS POUR FRANÇAISES**

Investissement minimum de \$30,000 - \$40,000. Autres sites disponibles.

Pour informations, appelez sans frais: 201-267-8455

**106 EMPLOI DEMANDE**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II "Droits de la personne".

**ARTISAN** menuisier ferait réparations de galeries, revêtement, menuiserie générale, prix raisonnable, 373-3069.

**COURS** d'horlogerie et bijouterie, institut d'horlogerie du Canada, 1012 est, Mt-Royal, Montréal, 514-523-7623.

**COUTURIERES** confection, réparation, 377-2918.

**DÉBOISEUR** peintre au fusil, services pour automobiles, meubles ou autres, estimation gratuite, 375-6027.

**DECAPAGE** de toutes sortes, estimation gratuite, allons chercher si désiré, faisons cueillette de vieux meubles, gratuitement, 295-3207.

**EMBALLÉSSEZ** votre entourage, installez, renovez, bois, aluminium, finition intérieure, sous-sol, pose de dormants, terrassement, 375-2389, 376-7577.

**FEMME** ferait entretien ménager, à l'heure ou à la journée, références, 373-0419.

**FERAIS** peinture et débosselage, seulement \$100, 374-7888.

**MENUISIER** d'expérience réparations toutes sortes, construction nouvelle de maison, prix raisonnable, 379-9058.

**MENUISIER** ferait réparations, et construction de maisons neuves, 374-9426.

**PARTICULIER** prendrait réparations de brique, bloc, pierre, spécialiste caillou, etc, 377-2817, 375-1044.

**PEINTRE** offre ses services, peinture intérieure et extérieure, estimation gratuite, 373-7468.

**PLATRIER** tireur de joints, prix raisonnable. Demandez Denis, 378-3805.

**106 EMPLOI DEMANDE**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II "Droits de la personne".

**DEMANDE PROFESSEUR DE DANSE AÉROBIC**

Très bonne rémunération. 21 heures par semaine. Faire parvenir curriculum vitae à: **CASE POSTALE 668, DEP. 4753 TROIS-RIVIÈRES** 106 T 69934

**106 EMPLOI DEMANDE**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II "Droits de la personne".

**PLATRIER**, tireur de joints offre ses services à très bon prix. Demandez Gaëtan, 376-8467.

**PRENDRAIS** travail de rénovation ou construction au contrat ou à l'heure, 373-0846.

**PRENDRAIS** ouvrage de peinture, résidentiel seulement, 377-2302.

**SECRETARE** réceptionniste cherche emploi, 9 ans d'expérience, 375-0419.

**SPECIALITE** en rénovation domiciliaire, installation de portes et fenêtres. Après 18 heures, 378-8536.

**BRIQUETEUR** réparation de briques de toutes sortes, cheminée mur décoratif, solage, foyer, B.B.Q., 537-5414.

**TOUS** genres peinture, stuc, finition de solage, grand ménage, 539-7746, 539-7619, 375-8335.

**107 PERSONNEL**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II "Droits de la personne".

**AGENCE** de rencontre St-Pierre pour personnes qui s'aiment, minimum de \$374-3787.

**AGENCE**, Si vous cherchez un avenir heureux à deux, gens sérieux seulement. Mme Lessard, 378-6917.

**L'HYPNOSE** peut-elle vous être utile? Dépression, angoisses, phobies, Discrétion. Professeur Landry, 379-5639.

**112 ON DEMANDE**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II "Droits de la personne".

**MASSAGE** personnes demandées pour cours de formations en massage, possibilité d'emploi, 375-8331 après 19 heures.

**PERSONNE** demandée pour garder 2 jeunes enfants à Trois-Rivières, voir au 1071 Le Bourdais, St-Tite ou 6142 Des Héritiers, Shawville, 378-3805.

**113 POSITIONS OFFERTES**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II "Droits de la personne".

**AVONS** besoin de 5 personnes avec auto, temps partiel pour Trois-Rivières, Cap-de-la-Madeleine, possibilité d'avancement. Pour rendez-vous, appelez le matin entre 10 heures et midi, 379-4462.

**AVONS** besoin de 3 personnes, dynamiques, belle personnalité, bonne référence, 20 heures/semaine, \$150, temps plein à discuter. Trois-Rivières et les environs, 295-3730.

**106 EMPLOI DEMANDE**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II "Droits de la personne".

**120 COURS ENSEIGNEMENT**

**COURS D'ETE DESSIN**

TECHNIQUE de base en dessin, données par Pierre Labrecque, concepteur-architecte, dessin fait à l'extérieur, atelier vaste et bien organisé, atmosphère de créativité, petit groupe, inscription dès maintenant, début des cours 6 juillet, 378-2668. Atelier situé au 856 des Ursulines, Vieux-Trois-Rivières.

**NATATION** chez-vous, cours privés (adultes-enfants), Michel Prolix, instructeur-professeur (éducation physique). Après 17 heures, 375-5579.

**113 POSITIONS OFFERTES**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II "Droits de la personne".

**OFFRE D'EMPLOI**

Le comité de parents de la région 04 sollicite des candidatures pour remplir le poste de:

**SECRETARE DE SECTION**

Qualifications requises: Cours secondaire ou de secrétariat, bonne connaissance du français écrit et parlé ainsi que de la dactylographie (attestation), Initiative.

Une expérience des comités d'école et de parents, ainsi qu'une connaissance des lois de l'éducation seraient des atouts.

Lieu de travail: Trois-Rivières.

Salaire: de 11,000\$ à 14,000\$.

Les personnes intéressées à postuler cet emploi doivent signifier leur intention au plus tard le 13 août 1982 à:

**MME FRANCOISE DROLET**  
directeur, section 04  
Fédération comités de parents, S.Q.  
740, rue Prévost,  
Trois-Rivières,  
G8Y 2W5 B 113 T 69829

**113 POSITIONS OFFERTES**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II "Droits de la personne".

**COUTURIERES** à domicile, demandes, possédant machine à coudre industrielle, jean, 379-4515.

**HYGIENISTE** dentaire ou assistante dentaire, licenciée dans la région de Québec, québécois, 1-819-568-9195.

**INFORMATEURS** demandés pour présenter un film, bonne personnalité, aimant travailler avec le public, auto nécessaire, salaire très intéressant, 299-3441, 378-6717.

**LIVREUR** demandé avec son auto, se présenter 4480 boulevard Royale, Trois-Rivières, voir au 378-3965.

**115 REPRESENTANTS(ES)**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II "Droits de la personne".

**COMPAGNIE** recherche à organiser un nouveau réseau de ventes, 1 garant des ventes et 6 vendeurs pour Trois-Rivières et les environs, 376-7240.

**REPRESENTANT(TE)** pour vendre nouveaux produits alimentaires, distribution exclusive à Trois-Rivières. Appelez Nino, 514-637-6763 ou 486-7392.

**116 AIDE FAMILIALE DEMANDE(E)**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II "Droits de la personne".

**AIDE-FAMILIALE** demandée, pour personne âgée, devra loger secteur Demontigny, Trois-Rivières-Ouest, 377-8338, 293-2686.

**120 COURS ENSEIGNEMENT**

**COURS D'ETE DESSIN**

TECHNIQUE de base en dessin, données par Pierre Labrecque, concepteur-architecte, dessin fait à l'extérieur, atelier vaste et bien organisé, atmosphère de créativité, petit groupe, inscription dès maintenant, début des cours 6 juillet, 378-2668. Atelier situé au 856 des Ursulines, Vieux-Trois-Rivières.

**121 GARDERIE D'ENFANT**

**DAME** de 50 ans, garderais chez moi à St-Maurice 2 enfants de la naissance à 4 ans, à la journée ou à la semaine, 375-1024.

**GARDERIES** enfants, à la semaine de naissance à 2 ans, à compter du 2 septembre, expérience, 293-6725.

**113 POSITIONS OFFERTES**

Tous les postes annoncés sont ouverts également aux femmes et hommes, selon l'art. II "Droits de la personne".

**ACHETERAIS** petites automobiles, toutes marques, accidentées ou non, vente de pièces petite auto, 379-3264.

**BMW** 1974, impeccable, style classique, performances impressionnantes, 376-6790 12hrs à 20hrs.

**BUICK** Century 1976, chausseur sur 4 pneus Radial neufs, bonne condition, 3580 boul. St-Jean, Trois-Rivières-Ouest.

**BUICK** Regal 1979, très bonne condition, très propre, bien équipé, toit ouvrant, \$6,250, 378-5086.

**BUICK** Riviera, 1979, 33,000 milles, tout équipé, 305, en parfaite condition, à voir, 37800, 377-1459.

**CADILLAC** 1975, sedan de luxe, en parfait état, A voir, 4075 Ste-Marguerite, Trois-Rivières, 375-4273.

**CADILLAC** 1980, "elegance", toutes pièces, 377-5667, 375-2982, 379-6801.

**CAMARO** 228 1979, très propre, parfaite condition, \$5,300, 378-4684.

**CHEVROLET** Impala 1974, 3300, 378-2853.

**CHEVROLET** 1971, 350, 55,000 milles, 1 se propriétaire, 375-5438.

**CONCORD** 1981, 6 cylindres, automatique, 20,000 kilomètres, \$5,600, Appelez, 377-1698.

**CORVETTE** 1974, Stingray, 4 vitesses, toutes chromées, porte-bagages, système de démarrage neuf, très propre, \$6,300, 374-8652.

**CORVETTE** 1980, 13,000 kilomètres, femme propriétaire, système sortie hiver, \$15,000, 374-2985.

**CORVETTE** 1975, 350, 4 vitesses, vitres électriques, toit en T, \$6,300, 299-3432.

**DATSUN** B 210, sport automobile, 1975, 60,000 milles, système de son, \$1800, Champlain, 819-295-3785.

**DODGE** Charger 1972, refait à neuf, très bon prix. Pour renseignements et réservations, appelez, 378-3965.

**DODGE** Dart 1976, très bonne mécanique, \$1200. Après 17h30, 374-0425.

**DODGE** magnum 1978, moteur 315, bon état, \$2,300. Appelez, 375-2381.

**DODGE** Omni, 1980, 60,000 kilomètres, très propre, très bonne condition, cause 2e auto, 294-9123.

**DUSTER** 1975, automatique, 6 cylindres, \$1,200. Appelez, 377-1698.

**FAMILIALE** Pontiac Parisienne 1979, très propre, très bien équipée, antivol, Ziebart, 379-5319.

**FIAT** 1975, 98,000 milles, propre, Après 17 heures, 379-0154.

**FIRENZA** 1972, automatique, 58,000 milles, moteur A.1, 4 pneus d'été et d'hiver, \$450, discutables, François, 1-418-328-8352.

**FORD** Maverick 1974, 6 cylindres, automatique, radio, peinture neuve, pneus \$1299, 85 Vachon, Cap.

**GRENLIN** 1977, bleu, 6 cylindres, 4 vitesses, manuelle, 4 TA, 4 mags, Visible au 3050 boul. des Forces, garage BP.

**125 AUTOS A VENDRE**

1979 Renault 5 G.T.I. 2 portes, manuelle, bas mileage, \$4250. A Parent Auto, 152 Normand, Cap, 375-3242.

1980 Buick Park Avenue 4 portes, tout équipée, très propre, \$9950. A Parent Auto, 152 Normand, Cap, 375-3242.

1980 Chevrolet Classic coupe 2 portes, 2 tons, automatique, V-8, moteur 267, tout équipé, propre, comme neuve, bas mileage, en parfaite condition, 2682 St-Denis, Trois-Rivières de 15 à 20 heures.

1980 Mazda RX7, G.S. manuelle, très propre, \$9475, garantie M. Pepin autos, 375-3917.

1980 Volvo Rabbit, 2 portes, automatique, 27,000 kilomètres, \$5850. A Parent Auto, 152 Normand, Cap, 375-3242.

1981 Mazda GLC, traction avant, manuelle, 5 vitesses, \$5995. M. Pepin autos, 375-3917.

1981 Mazda 626, 2 portes, 5 vitesses, manuelle, \$7,900. M. Pepin autos, 375-3917.

1981 Mazda GL, 4 portes, manuelle, très économique, \$5990. A Parent Auto, 152 Normand, Cap, 375-3242.

1982 Toyota Tercel, 4 portes, automatique, 18,000 kilomètres, \$6950. A Parent Auto, 152 Normand, Cap, 375-3242.

A vendre ou échanger pour plus: 1980 Pontiac Grand Prix 1976, tout équipé ou prix demandé \$2500, 375-9695.

A VENDRE Toyota Tercel 1980, automatique, 37,000 kilomètres, Appelez après 16 heures, 378-3992.

ACADIAN 1981, 4 vitesses, 4 portes, 222-9804.

ACHETERAIS petites automobiles, toutes marques, accidentées ou non, vente de pièces petite auto, 379-3264.

BMW 1974, impeccable, style classique, performances impressionnantes, 376-6790 12hrs à 20hrs.

BUICK Century 1976, chausseur sur 4 pneus Radial neufs, bonne condition, 3580 boul. St-Jean, Trois-Rivières-Ouest.

BUICK Regal 1979, très bonne condition, très propre, bien équipé, toit ouvrant, \$6,250, 378-5086.



141 ANIMAUX

BOUQUIN Western, St-Boniface Entr. 370 Boul. Trudelle... Tout pour le cheval et le cavalier... tous vêtements de cuir... 819-535-3043

CHATON persan noir à vendre, 3 semaines. Si intéressé, 375-5112

CHIOTS berger allemand Chesapeake Bay, Labrador de bonne lignée enregistrée, garantie de santé. Services d'accouplement, plusieurs champions... Cours de groupe ou grèves en obéissance... Académie Canine Entr. 378-9666

CHIOTS berger allemand, enregistrés, vermifugés, tatoués, vaccinés, excellente lignée, garantie santé. 819-295-3052

DANCOIS magnifiques portées, chat sang, enregistrés, lignée parents champions canadiens, oreilles taillées. 819-758-1158

FEMELLE berger allemand, âgée de 1 an, 274-1754

JEUNES chats persan, pure race, mâles et femelles, enregistrés. Appelez 293-2358

JEUNES chiens, Épagneul, Springer English, pure race, tous les 2 juin, 1-418-323-2030

LEBOEUF Kennels. Vente-échange chiens toutes races Boston, coley, griffon, berger, bouvier, terrier, etc. 1-418-339-2955

PETITS ratons-laveurs pour domestiques, femelles de reproduction, à vendre ou à échanger. 378-0946

PIGEONS de race Gauchois, Lahord, Becancour, 294-9831

QUATER HORSE 16 mains et un jument thoroughbred 15.3 mains, 376-8955, 379-2748

SCHNAUZER nain, Arédateur, terrier, Berger allemand, lignée champion, 819-758-9494

4 chiots, mâles, Labrador blond, enregistrés, 3 semaines, venez réserver, 539-2978

CHATONS Persan, à vendre, non enregistré, 536-3151

CHIEN Montagne des Pyrénées, pure race, pedigree, 2 ans, excellent gardien, 538-4092

JUMENT Palomino, 4 ans, 1-221-5730

JUMENT de travail, 1800 livres, bien dressée, poney et cheval, Quarter horse, enregistrés et dressés pour la selle, juments et poulains, 538-2057

JUMENT de travail, 4 ans, race Belge, 3 adresses, 2040, St-Olivier, St-Jean-Des-Piles, 538-7831, 538-3041

MINI Schnauzer, enregistrée, femelle, 5 mois, pure race, 537-0075

142 ENCANS

ENCAN PUBLIC Mercredi 4 août, au bureau d'enregistrement de Champlain, 181, rue Principale, Ste-Genevieve de Batiscan pour la vente de 526 acres à Mont-Carmel, rivière avec truites et castors, maison, étable, piste d'entraînement, partie cultivable, érabièrerie, etc. 514-767-9098

ENCAN A COMMISSION tous les dimanches à 13 heures à l'entrepôt "rotter", situé au centre du village de Ste-Gertrude. Ceux qui ont de la marchandise à faire vendre, l'apporter avant 12h30 dimanche ou appelez à 819-297-2940

AVIS DE CHANGEMENT DE NOM AVIS EST DONNÉ QUE LUSINDE wa LUSANGI KASONGO résidant à 2321, boulevard St-Jean, à St-Maurice, case postale 94 s'adressera au Ministère de la Justice afin d'obtenir un certificat en vue de changer son nom en celui de ALBERT, RAYMOND, FERNAND, GASTON TEUWEN. L 195 S 70040

AVIS DE VENTE Aux enchères publiques Canada Province de Québec District de Trois-Rivières No: 400-11-000084-82 COUR SUPÉRIEURE (En matière de faillite) GESTION CHANTHI INC. Débitrice et JEAN-GUY DAoust Syndic; et CAISSE POPULAIRE STE-MADELEINE. Réclamante: Avis est par les présentes donné conformément aux articles 1979 (i) et 1671 (a) du code civil qui sera procédé par Monsieur Jacques Trudel, huissier, à la vente aux enchères publiques des biens meubles et effets mobiliers nantis en faveur de la caisse populaire Ste-Madeleine par Gestion Chanthi inc. en vertu d'un acte de nantissement commercial passé devant Me Jacques Verrette, dont copie fut enregistrée au bureau de la division d'enregistrement de Champlain le 10 octobre 1980, sous le numéro 282212. Description des biens: Boite à ensilage de marque Dion installée sur chariot de 4 roues; abreuvoirs électriques pour les animaux de marque "Ritche"; rotoculteur Krone Vator, type Res-150, fourrageur de marque Dion, modèle 750; herse dans-seuse avec rouleaux autoniveleurs à l'arrière; charrue Hyren, 4 versoirs; herse à disques, 32 rouleaux; nettoyeur d'étable de marque "Jutras"; lot d'équipements tels que barrière de tête, chariots à foin, convoyeurs sur roues, presse à foin, semeuse, tuyau en métal, monte-balles de foin et autres petits équipements; tracteur de marque Oliver White 1974 avec cabine et chargeuse (Loader), modèle 1465; tracteur Ford. Propriétaire des biens: Gestion Chanthi inc. (Jean-Guy Daoust, syndic). Date et endroit de la vente: le lundi 16 août 1982 à 10h de l'avant-midi à la place d'affaires de Gestion Chanthi inc., soit au 1931, rue Notre-Dame à Sainte-Marthe de Cap-de-la-Madeleine, district de Trois-Rivières. CAP-DE-LA-MADELEINE. Ce 29 juillet 1982. PINSONNAULT, ROY, LAMBERT MERCIER & MATTEAU, Avocats Procureurs de la Caisse populaire Ste-Madeleine B 195 T 69830

AVIS DE VENTE Aux enchères publiques Canada Province de Québec District de Trois-Rivières No: 400-05-000501-826 COUR SUPÉRIEURE (En matière de faillite) GESTION CHANTHI INC. Débitrice et JEAN-GUY DAoust Syndic; et CAISSE POPULAIRE STE-MADELEINE. Réclamante: Avis est par les présentes donné conformément aux articles 1979 (i) et 1671 (a) du code civil qui sera procédé par Monsieur Jacques Trudel, huissier, à la vente aux enchères publiques des biens meubles et effets mobiliers nantis en faveur de la caisse populaire Ste-Madeleine par Gestion Chanthi inc. en vertu d'un acte de nantissement commercial passé devant Me Jacques Verrette, dont copie fut enregistrée au bureau de la division d'enregistrement de Champlain le 10 octobre 1980, sous le numéro 282212. Description des biens: Boite à ensilage de marque Dion installée sur chariot de 4 roues; abreuvoirs électriques pour les animaux de marque "Ritche"; rotoculteur Krone Vator, type Res-150, fourrageur de marque Dion, modèle 750; herse dans-seuse avec rouleaux autoniveleurs à l'arrière; charrue Hyren, 4 versoirs; herse à disques, 32 rouleaux; nettoyeur d'étable de marque "Jutras"; lot d'équipements tels que barrière de tête, chariots à foin, convoyeurs sur roues, presse à foin, semeuse, tuyau en métal, monte-balles de foin et autres petits équipements; tracteur de marque Oliver White 1974 avec cabine et chargeuse (Loader), modèle 1465; tracteur Ford. Propriétaire des biens: Gestion Chanthi inc. (Jean-Guy Daoust, syndic). Date et endroit de la vente: le lundi 16 août 1982 à 10h de l'avant-midi à la place d'affaires de Gestion Chanthi inc., soit au 1931, rue Notre-Dame à Sainte-Marthe de Cap-de-la-Madeleine, district de Trois-Rivières. CAP-DE-LA-MADELEINE. Ce 29 juillet 1982. PINSONNAULT, ROY, LAMBERT MERCIER & MATTEAU, Avocats Procureurs de la Caisse populaire Ste-Madeleine B 195 T 69830

AVIS DE VENTE Aux enchères publiques Canada Province de Québec District de Trois-Rivières No: 400-05-000501-826 COUR SUPÉRIEURE (En matière de faillite) GESTION CHANTHI INC. Débitrice et JEAN-GUY DAoust Syndic; et CAISSE POPULAIRE STE-MADELEINE. Réclamante: Avis est par les présentes donné conformément aux articles 1979 (i) et 1671 (a) du code civil qui sera procédé par Monsieur Jacques Trudel, huissier, à la vente aux enchères publiques des biens meubles et effets mobiliers nantis en faveur de la caisse populaire Ste-Madeleine par Gestion Chanthi inc. en vertu d'un acte de nantissement commercial passé devant Me Jacques Verrette, dont copie fut enregistrée au bureau de la division d'enregistrement de Champlain le 10 octobre 1980, sous le numéro 282212. Description des biens: Boite à ensilage de marque Dion installée sur chariot de 4 roues; abreuvoirs électriques pour les animaux de marque "Ritche"; rotoculteur Krone Vator, type Res-150, fourrageur de marque Dion, modèle 750; herse dans-seuse avec rouleaux autoniveleurs à l'arrière; charrue Hyren, 4 versoirs; herse à disques, 32 rouleaux; nettoyeur d'étable de marque "Jutras"; lot d'équipements tels que barrière de tête, chariots à foin, convoyeurs sur roues, presse à foin, semeuse, tuyau en métal, monte-balles de foin et autres petits équipements; tracteur de marque Oliver White 1974 avec cabine et chargeuse (Loader), modèle 1465; tracteur Ford. Propriétaire des biens: Gestion Chanthi inc. (Jean-Guy Daoust, syndic). Date et endroit de la vente: le lundi 16 août 1982 à 10h de l'avant-midi à la place d'affaires de Gestion Chanthi inc., soit au 1931, rue Notre-Dame à Sainte-Marthe de Cap-de-la-Madeleine, district de Trois-Rivières. CAP-DE-LA-MADELEINE. Ce 29 juillet 1982. PINSONNAULT, ROY, LAMBERT MERCIER & MATTEAU, Avocats Procureurs de la Caisse populaire Ste-Madeleine B 195 T 69830

Visitez le grand MARCHÉ AUX PUCES en plein air de la Mauricie OUVERT TOUS LES DIMANCHES de 9h à 17h POUR RÉSERVATIONS: Tél.: 539-2922 - 533-5229

CINÉ-PARC LAVIOLETTE INC. 401 Boul. du Parc, Grand-Mère

ENCAN SAMEDI LE 7 AOÛT À 13 HEURES SUR LA FERME DE MENARD LACHANCE DE STE-PERPETUE CTE NICOLET. LA FERME EST SITUÉE AU NO 1473 RANG DE LA FERME. SERA VENDU: Un troupeau d'animaux de boucherie de 33 bêtes HARE-FORD croisées CHAROLAIS comprenant: 1 boeuf HARE-FORD pur-sang enregistré avec papiers de 2 1/2 ans; 5 vaches HARE-FORD de 2 ans enregistrées avec papiers; 3 HARE-FORD noires à tête blanche, 1 taureau de 1 1/2 an LIMOUSIN, 14 vaches de 200 à 300 livres, le reste des vaches sont croisées. Le troupeau est clair de test. Condition: ARGENT COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ENCAN SAMEDI LE 14 AOÛT À 13 HEURES POUR GASTON BEAULAC DE ST-ROSAIRE COMTE ARTHABASKA LA FERME EST SITUÉE AU NO 32, 4e RANG. SERA VENDU: Un bon troupeau d'animaux de boucherie de 35 bêtes composé de 75% Charolais comprenant: 10 grosses vaches Charolais avec leurs veaux, 1 vache non-velée, 3 vaches Hereford avec veaux, 4 taureaux de 2 ans Charolais, 3 taureaux de 1 an Charolais, 1 boeuf Charolais pour la reproduction. Le troupeau est clair de test. Raison de la vente: autre occupation. Condition: COMPTANT. Cantine sur les lieux. BIENVENUE À TOUS COLBERT & FRÈRE INC. GILBERT COLBERT ENCANTEUR LICENCIÉ STE-GERTRUDE, CTE NICOLET Tél.: (819) 297-2711 GOX 250

ATTENTION MARCHÉ AUX PUCES OUVERT LE SAMEDI ET DIMANCHE Entre 9h00 et 18h00 au 491 Ste-Marguerite Pointe-du-Lac AU SOUS-SOL DU DÉPANNÉUR ÉCONOMAT BEAUCOUP DE MARCHANDISES NEUVES TELLES QUE: Outils, bibelots, jouets, linges d'occasion, et neufs etc. A DES PRIX SUPER SPÉCIAUX Premier arrivé, premier servi Aussi nous achetons marchandises d'occasion telles que: vaisselle, bibelots, jouets, etc. BIENVENUE À TOUS! 377-4259

LA CORPORATION MUNICIPALE DE ST-BARNABÉ NORD AVIS ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION Avis public est donné que le conseil municipal, suite à l'adoption par résolution d'un projet de règlement lors de la séance spéciale du 19 juillet 1982, tiendra une assemblée publique de consultation le 16 août 1982, à compter de 20h, au sous-sol de l'église, 270, rue St-Joseph à St-Barnabé. Le règlement projeté modifiera le règlement no 106 en créant une zone mixte (résidentielle et commerciale) appelée CB2 qui modifie la délimitation des zones RA1 et RX7. De plus, la zone RX8 sera désormais incluse dans la zone RX7. (Voir croquis). Au cours de cette assemblée, le maire expliquera le projet de règlement et les conséquences de son adoption et entendra les personnes et les organismes qui désiraient s'exprimer. Le projet de règlement est disponible pour consultation au bureau de la municipalité. Fait et donné à St-Barnabé, ce vingt-neuvième jour du mois de juillet 1982. Fernande MILOT Secrétaire-trésorier B 195 T 69831

LA CORPORATION MUNICIPALE DE ST-BARNABÉ NORD AVIS ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION Avis public est donné que le conseil municipal, suite à l'adoption par résolution d'un projet de règlement lors de la séance spéciale du 19 juillet 1982, tiendra une assemblée publique de consultation le 16 août 1982, à compter de 20h, au sous-sol de l'église, 270, rue St-Joseph à St-Barnabé. Le règlement projeté modifiera le règlement no 106 en créant une zone mixte (résidentielle et commerciale) appelée CB2 qui modifie la délimitation des zones RA1 et RX7. De plus, la zone RX8 sera désormais incluse dans la zone RX7. (Voir croquis). Au cours de cette assemblée, le maire expliquera le projet de règlement et les conséquences de son adoption et entendra les personnes et les organismes qui désiraient s'exprimer. Le projet de règlement est disponible pour consultation au bureau de la municipalité. Fait et donné à St-Barnabé, ce vingt-neuvième jour du mois de juillet 1982. Fernande MILOT Secrétaire-trésorier B 195 T 69831

LA CORPORATION MUNICIPALE DE ST-BARNABÉ NORD AVIS ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION Avis public est donné que le conseil municipal, suite à l'adoption par résolution d'un projet de règlement lors de la séance spéciale du 19 juillet 1982, tiendra une assemblée publique de consultation le 16 août 1982, à compter de 20h, au sous-sol de l'église, 270, rue St-Joseph à St-Barnabé. Le règlement projeté modifiera le règlement no 106 en créant une zone mixte (résidentielle et commerciale) appelée CB2 qui modifie la délimitation des zones RA1 et RX7. De plus, la zone RX8 sera désormais incluse dans la zone RX7. (Voir croquis). Au cours de cette assemblée, le maire expliquera le projet de règlement et les conséquences de son adoption et entendra les personnes et les organismes qui désiraient s'exprimer. Le projet de règlement est disponible pour consultation au bureau de la municipalité. Fait et donné à St-Barnabé, ce vingt-neuvième jour du mois de juillet 1982. Fernande MILOT Secrétaire-trésorier B 195 T 69831

LA CORPORATION MUNICIPALE DE ST-BARNABÉ NORD AVIS ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION Avis public est donné que le conseil municipal, suite à l'adoption par résolution d'un projet de règlement lors de la séance spéciale du 19 juillet 1982, tiendra une assemblée publique de consultation le 16 août 1982, à compter de 20h, au sous-sol de l'église, 270, rue St-Joseph à St-Barnabé. Le règlement projeté modifiera le règlement no 106 en créant une zone mixte (résidentielle et commerciale) appelée CB2 qui modifie la délimitation des zones RA1 et RX7. De plus, la zone RX8 sera désormais incluse dans la zone RX7. (Voir croquis). Au cours de cette assemblée, le maire expliquera le projet de règlement et les conséquences de son adoption et entendra les personnes et les organismes qui désiraient s'exprimer. Le projet de règlement est disponible pour consultation au bureau de la municipalité. Fait et donné à St-Barnabé, ce vingt-neuvième jour du mois de juillet 1982. Fernande MILOT Secrétaire-trésorier B 195 T 69831

LA CORPORATION MUNICIPALE DE ST-BARNABÉ NORD AVIS ASSEMBLÉE PUBLIQUE DE CONSULTATION Avis public est donné que le conseil municipal, suite à l'adoption par résolution d'un projet de règlement lors de la séance spéciale du 19 juillet 1982, tiendra une assemblée publique de consultation le 16 août 1982, à compter de 20h, au sous-sol de l'église, 270, rue St-Joseph à St-Barnabé. Le règlement projeté modifiera le règlement no 106 en créant une zone mixte (résidentielle et commerciale) appelée CB2 qui modifie la délimitation des zones RA1 et RX7. De plus, la zone RX8 sera désormais incluse dans la zone RX7. (Voir croquis). Au cours de cette assemblée, le maire expliquera le projet de règlement et les conséquences de son adoption et entendra les personnes et les organismes qui désiraient s'exprimer. Le projet de règlement est disponible pour consultation au bureau de la municipalité. Fait et donné à St-Barnabé, ce vingt-neuvième jour du mois de juillet 1982. Fernande MILOT Secrétaire-trésorier B 195 T 69831

# nécrologie

Rens.: jour 376-2501, soir 376-2323

**ARPIN M. Théo**  
A l'hôpital Fleury de Montréal, le 29 juillet 1982, est décédé à l'âge de 68 ans, M. Théo Arpin, époux de feu Lucille Provencher, demeurant à 359 rue Gouin, La Tuque.

Les funérailles auront lieu lundi le 2 août, en l'église St-Zéphirin, à 10 heures.

Le défunt est exposé au salon funéraire Perreault et fils inc, 602 rue Commerciale, La Tuque.

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

Il laisse dans le deuil, son fils et sa belle-fille: Denis marié à Liane Vermette et sa petite fille: Caroline; son frère: M. Louis Arpin; ses sœurs et son beau-frère: Mlle Marie Arpin, Mme Edmon Piché (Marcelle) M. Mme Robert Frigon (Yvonne), Mme Yvan Martel (Simonne) Mme Alice Martel, Mlle Thérèse Arpin, tous de La Tuque; ses beaux-frères et belles-sœurs: Mme Ludger Arpin de Larouche, Mme Adolphe Arpin des Escuminis, M. Mme André Provencher, M. Mme Roger Soucy, tous de La Tuque, M. Mme Paul Crépeault de St-Tite des Caps, M. Mme Yvon Fluet de La Tuque; ainsi que plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins et cousines.

**BOUCHER, Mme William**  
A Trois-Rivières, le 29 juillet 1982, est décédée à l'âge de 86 ans, Mme William Boucher, née Hermina Fortin.

Les funérailles auront lieu samedi le 31 courant, en l'église St-Pie X, à 13h30.

La défunte sera exposée à compter de 13 heures, vendredi, au centre funéraire Rousseau et frère, 445 des Volontaires.

L'inhumation aura lieu au cimetière St-Michel.

Elle laisse dans le deuil, outre son époux, ses filles: Jeanne et Bernadette; un fils: Dr Clément Boucher marié à Gladys Gee; une petite-fille: Michèle mariée à Alan Barrette; ses petits-fils: Marc, André et Yves; plusieurs neveux et nièces.

Des dons à la Société canadienne du cancer seraient appréciés.

**BOUFFARD, M. Georges**  
A l'hôpital St-Joseph, le 30 juillet 1982, est décédé à l'âge de 82 ans, M. Georges Bouffard, époux de Marie-Rose Dupré, demeurant au Cap-de-la-Madeleine.

Les funérailles auront lieu samedi le 31 courant, en l'église Ste-Famille à 15 heures.

Le défunt sera exposé à compter de midi, samedi, aux salons funéraires de la maison J.D. Garneau ltée, 274 St-Laurent, Cap-de-la-Madeleine.

L'inhumation aura lieu au cimetière Ste-Madeleine.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, son fils adoptif: M. Marcel Bergeron-Bouffard marié à Gabrielle Fournier de Cap-de-la-Madeleine; ses petits-fils: Léo et Daniel Bergeron-Bouffard; ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Philippe Dupré (Florence) M. Mme de Ste-Dorothée; ainsi que de nombreux neveux, nièces, autres parents et amis.

Selon la volonté du défunt, prière de ne pas envoyer de fleurs mais plutôt faire des dons à la Société canadienne du cancer.



**Paradis, M. Mme**  
Gaston Martin, M. Mme Fernand Gravel de Montréal, M. Léo Lacoursière; plusieurs oncles, tantes, neveux, nièces, cousins et cousines.



**BOURASSA, Mme Emilie**  
A Trois-Rivières, le 29 juillet 1982, est décédée à l'âge de 76 ans 4 mois, Mme Emilie Bourassa, née Cécile Dupuis, demeurant à Trois-Rivières.

Les funérailles auront lieu samedi le 31 courant, en l'église Ste-Catherine-de-Sienne à 11 heures.

La défunte est exposée au centre funéraire Rousseau et frère ltée, 445 des Volontaires, Trois-Rivières. Salon fermé entre 17 et 19 heures.

L'inhumation aura lieu au cimetière St-Louis.

Elle laisse dans le deuil, son époux: Emilie Bourassa; ses enfants: Paul-Yvon marié à Florence Roux, Marie-Claire mariée à Marcel Houle et Françoise, tous de Trois-Rivières, Henri, Jean-Guy marié à Aline Côté de Cap-de-la-Madeleine, André marié à Hélène Côté de Trois-Rivières-Ouest, Robert; son frère: M. Alphonse Dupuis de Trois-Rivières; sa sœur: Marianne mariée à Léo Blouin de Trois-Rivières-Ouest; ainsi que plusieurs petits-enfants, arrière-petits-enfants, neveux, nièces, cousins et cousines.

**DESELETS, M. Jean**  
A l'hôpital Cloutier, le 28 juillet 1982, est décédé à l'âge de 51 ans 9 mois, M. Jean Desilets, époux en premières noces de feu Thérèse Bouvin et en secondes noces de Rita Lacoursière, demeurant au Cap-de-la-Madeleine.

Les funérailles auront lieu samedi le 31 courant, en l'église St-Lazare à 14 heures.

Le défunt est exposé au funéraire de la maison J.D. Garneau ltée, 274 St-Laurent, Cap-de-la-Madeleine.

L'inhumation aura lieu au cimetière Ste-Madeleine.

Il laisse dans le deuil, ses filles: Carmen mariée à Jean-François Thézault, France; ses beaux-fils: M. Mme Maurice Boisvert de Béloil, M. Mme Yvon Boisvert de Montréal; ses 4 petits-enfants: Nathalie, Patrick, Jean-François et Eric Boisvert; ses frères et sœurs: Mme vve Gerorgette Piquette, Mme vve Lucille Adam, Mme Jeanne d'Arc Desilets de Grand-Mère, M. Mme Armand St-Pierre (Blondine) de Pointe-du-Lac, Mme vve Thérèse Caron, M. Mme Roland Desilets (Cécile Bouchard), M. Yvon Desilets de Pointe-du-Lac, M. Mme Conrad Tessier (Monique), M. Robert Desilets de La Vallée, M. Mme Jacques Bergeron (Denise), ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Armand Lacoursière de Longueuil, Mme Bertha Toupin, M. Mme Oscar Boissel, M. Mme Albert Legaré de St-Jean-de-Matha, M. Mme

**DUPONT, Mme Wellie**  
A Trois-Rivières, le 29 juillet 1982, est décédée à l'âge de 95 ans 4 mois, Mme Wellie Dupont, née Laura Duval.

Les funérailles auront lieu samedi le 31 courant, en l'église St-Philippe à 15 heures.

La défunte est exposée au centre funéraire Rousseau et frère ltée, 445 des Volontaires, Trois-Rivières. Salon fermé entre 17 et 19 heures.

L'inhumation aura lieu au cimetière St-Michel.

Elle laisse dans le deuil, ses enfants: M. Mme Jean-Louis Dupont (Mabel), Mme Louis-Philippe Martin (Simone), Mme Dionis Fortin (Murielle), une fille adoptive: Lucette Descôteaux, une sœur: Mme John Shields (Berthe); ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Léo Descôteaux, Mme Georges Duval de Montréal; ses petits-enfants: Mme Hélène Fortin, J. Jules Martin, Pierre Martin, Paulette Sévigny, Louise Martin, M. Mme René Martin, M. Mme Jean Marneau, M. Mme Billy Dupont, Jean-Guy Fortin, Louise Dick; plusieurs neveux, nièces et arrière-petits-enfants.

**GELINAS, M. Victor**  
Au centre hospitalier Lafleche de Grand-Mère, le 30 juillet 1982, est décédé à l'âge de 74 ans, M. Victor Gelin, époux de Marie-Claire Tardif et en premières noces de feu Marie-Jeanne Bellemare, demeurant à St-Mathieu-du-Parc.

Les funérailles auront lieu lundi le 2 août, en l'église de St-Mathieu-du-Parc à 14 heures.

Le défunt sera exposé à compter de 19 heures, samedi, aux salons funéraires Oscar St-Ours ltée, 2203 Champlain, Shawinigan.

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial de St-Mathieu.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Jean-Paul marié à Jacqueline Héroux de Grand-Mère, Solange mariée à André Gélinais de Shawinigan, Jeannine mariée à Oram Dubé et Rosaire marié à Monique Beaupré de St-Mathieu, Henriette épouse de feu Gilles Gilbert de St-Gérard; ses beaux-frères et belles-sœurs: Mme Henri Gelin, M. Mme Jacques Bergeron (Denise), ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Mme Armand Lacoursière de Longueuil, Mme Bertha Toupin, M. Mme Oscar Boissel, M. Mme Albert Legaré de St-Jean-de-Matha, M. Mme

**THIFFAULT, Mme Ernest**  
A l'hôpital St-Joseph de Trois-Rivières, le 30 juillet 1982, est décédée à l'âge de 82 ans, Mme Ernest Thiffault, née Evelyne Gagnon, demeurant à Ste-Geneviève-de-Batiscan.

Les funérailles auront lieu lundi le 2 août, en l'église de Ste-Geneviève-de-Batiscan à 15 heures.

La défunte est exposée aux salons funéraires de la maison Roland Hivon, 41, rue de l'Eglise à Ste-Geneviève-de-Batiscan.

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

Elle laisse dans le deuil, outre son époux, sa sœur: Flore; son frère: Hésée marié à Emilienne Toupin, son filleul: Jean-Thomas Gagnon; ses belles-sœurs: Mme Frédéric Lefebvre, Mme Arthur Allard, M. Mme Albert Trudel et Mme Henri Brouillette; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins et cousines.

**TRUDEL, Mme Ernest**  
A Louiseville, le 30 juillet 1982, est décédée à l'âge de 80 ans 8 mois, Mme Marie-Anne Lessard, épouse de feu Clinton Turner, demeurant autrefois à Ste-Ursule.

Les funérailles auront lieu lundi le 2 août, en l'église de Louiseville à 15 heures.

La défunte est exposée à la résidence funéraire Louis Richard et fils ltée, 140 St-Aimé, Louiseville.

L'inhumation aura lieu au cimetière anglican de Louiseville.

Elle laisse dans le deuil, sa fille: Ghislaine mariée à Georges E. Lacoursière de Louiseville; ses petits-enfants: Liette Lacoursière mariée à Pierre Julien, Luc et son amie Lyne Garant et France Lacoursière, tous de Louiseville; son arrière-petite-fille: Caroline Julien; sa sœur: Mme Maria Bellemare de Shawinigan; ses beaux-frères et belles-sœurs: Mme Albert Lessard de Ste-Ursule, Mme Frank St-Louis, Mme Roméo Vallières, M. Mme Joseph Paulhus et Mme Joseph Comtois, tous de Louiseville, Mme Stuart Turner de Montréal; ainsi que plusieurs neveux, nièces, cousins, cousines et autres parents et amis.

**VEZINA J. Antoine**  
Le 30 juillet à l'âge de 80 ans, est décédé J. Antoine Vézina, époux de Rose Ross.

Outre son épouse, il laisse dans le deuil: ses enfants: Romeo époux de André Beauregard, Lyse épouse de Michel Hogue (décédée), Maurice époux de Monique Lafontaine, Michelle épouse de John Stahl, Madeleine épouse de Me Claude Tellier; plusieurs petits-enfants; ses sœurs: Sylvia Vézina, Marcelle épouse de Oscar Larrivé, son beau-frère: Lionel Bilodeau; ainsi que plusieurs membres de sa famille et amis.

Les funérailles auront lieu lundi le 2 août, en l'église St-Viateur d'Outremont, à 10h30 et de là au cimetière Notre Dame des Neiges.

La famille accueillera parents et amis au salon Alfred Dallaire et J.S. Valier ltée, 1111 rue Laurier Ouest d'Outremont, dimanche de 17 à 22 heures.

Un don à la Fondation des maladies du cœur serait apprécié.

**GERVAIS M. Joseph**  
A Joliette le 29 Juillet 1982, à l'âge de 73 ans, est décédé M. Joseph Gervais époux Levisa Mauger, demeurant à Joliette.

Les funérailles auront lieu lundi le 2 août 1982, départ de la résidence funéraire Orner Landreville et Fils Inc. 684 rue St-Louis, Joliette, pour l'église St-Pierre. Le service sera célébré à 14 heures.

L'inhumation aura lieu au cimetière de Joliette.

Le défunt laisse dans le deuil outre son épouse; ses enfants: M. Mme Noël LaPorte (Thérèse), M. Mme Roland Gervais (Céline), M. Mme Réjean Gervais, M. Mme Raymond Pouliot (Mireille); ses frères et sœurs, beaux-frères et belles-sœurs: Mme Geneviève Gervais, Mme Louise Gervais, M. Mme Donat Gervais, M. Jean-Paul Gervais, M. Mme Ralf Lowthod, Mlle Rose Mauger, ainsi que plusieurs autres parents.

**Sauthier M. Jules**  
A Yamachiche, le 30 juillet 1982 est décédé à l'âge de 82 ans, M. Jules Sauthier, époux de feu Alice Boulanger demeurant à Yamachiche autrefois propriétaire de l'Hôtel Bellevue de Yamachiche.

Les funérailles auront lieu lundi le 2 courant en l'église de Yamachiche à 15 heures.

La dépouille mortelle est exposée à la Résidence Funéraire St-Louis et Fils Ltée, 160 de Carufel, Yamachiche.

Salon ouvert de 14 à 17 heures et de 19 à 22 heures.

L'inhumation aura lieu au cimetière paroissial.

Le défunt laisse dans le deuil ses filles: Juliette mariée à André Gélinais, Denise mariée à Gaston Bourassa; un petit-fils Pierre Gélinais; une petite-fille Louise Bourassa tous de Yamachiche; une belle-sœur Mme Louise Sauthier de New-York ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins, cousines.

**ST-ARNAUD, M. Téléphore**  
Au Cap-de-la-Madeleine, le 30 juillet 1982, est décédé à l'âge de 86 ans, M. Téléphore St-Arnaud, époux de Corine Thiffault, demeurant au Cap-de-la-Madeleine.

Les funérailles auront lieu lundi le 2 août, en l'église Ste-Madeleine à 14 heures.

Le défunt sera exposé à compter de 14 heures, dimanche, aux salons funéraires de la maison J.D. Garneau ltée, 405, boul. Ste-Madeleine, Cap-de-la-Madeleine.

L'inhumation aura lieu au cimetière Ste-Madeleine.

Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses fils: Alcide époux de Michelle Neault de Montréal; sa belle-fille: Mme Marcel St-Arnaud (Thérèse Larochelle) de Québec; ses petits-enfants: Alain, Serge, Lise, Manon, Sylvie, Nancy, Steven et Jean-Denis; sa sœur: Mme Freddy Moreau (Annette) de Ste-Thérèse; ses beaux-frères et belles-sœurs: Frère Oscar Thiffault (Frère Léonidas, s.c.), Mme Léon Trudel (Aurore Thiffault), M. Mme Léo Thiffault (Léontine Asselin), Mme Gustave Thiffault (Juliette Dessureault), M. Mme Gérard Trépanier (Léontine Thiffault) de St-Tite, M. Mme Wilbrod L'Heureux (Augustine Thiffault) et Mme Albert Veillette (Aida Thiffault) de Cap-de-la-Madeleine, Mme Antoine Goulet (Isabelle Thiffault) de St-Sévérin, M. Mme Bruno Carrier (Gilberte Thiffault) de Trois-Rivières; ainsi que plusieurs neveux et nièces.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**THIFFAULT, Mme Raymond**  
Le samedi, 31 juillet 1982, en l'église de Pointe-du-Lac à 19 heures, sera célébrée une messe anniversaire pour le repos de l'âme de Mme Raymond Thiffault, décédée le 28 juillet 1981. Parents et amis sont invités à y participer.

**BOULE M. Rosaire**  
Mme Rosaire Boulé et ses enfants remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de: M. Rosaire Boulé (décédé le 12 juillet 1982) soit par offrandes de messes, bouquets spirituels, tributs floraux, visites ou assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

**REMERCIEMENTS**  
St-Jude pour faveur obtenue avec promesse de faire publier P.M.P.

CARREFOUR

# TROIS-RIVIÈRES-OUEST

BOULEVARD ROYAL,

TROIS-RIVIÈRES-OUEST

PRÈS DE 100 MAGASINS  
ET SERVICES DE QUALITÉ



STEINBERG PASCAL

21 ANS DÉJÀ

# SPECIALIAUX

# JOUR

**BALLONS  
GRATUITS**  
pour les  
enfants

**BALLONS  
GRATUITS**  
pour les  
enfants

# CARREFOUR

**LUNDI LE 2 AOÛT**

Dans tous nos  
commerces

Réductions de

# 20% à 70%

UNE VILLE DANS UNE VILLE